

宋

元 脱 脱 等撰

中 華 書 局

第

卷四七八至卷四九六(傳) 四

0

册

## 列傳第二百三十七

### 世家一

### 南唐李氏

豪傑鑫午,各挾智力,擅爲封疆,自制位號,以爭長雄。天厭禍亂,授宋大柄。太祖命將出 等於列傳,舊史因之。 薄伐太原,遂僨北漢,而海內一矣! 王稱[1]東都事略用東漢隗囂、公孫述例,置孟昶、劉鋹 十餘年間,南平則、楚,西取巴、蜀,劉鋹旣俘,李氏納款。至于太宗,吳越請吏,潭、泉來歸, 有足鑒者,悉著于篇。 唐自安、史之亂,藩鎭專制,百有餘年,浸成割據。 今做歐陽脩五代史記,列之世家。 其子孫諸臣事業有可考者,各疏本國之下。作列國世家。 及巢賊蹂躪,郡邑丘墟。 凡諸國治亂之原,天下離合之勢, 降臻五季, 间 ,

列

傳第

景吳王、諸道元帥、錄尙書事,改封齊王 號 景司徒、平章事、知內外左右諸軍事。 年,温卒,昪遂專吳政。 大齊,改元昇元 冒姓徐氏, 南 唐 李景,本名景通, 名知誥 ,僭帝號,居金陵。 ,五代史有 |昇將出鎮,欲以國 後改爲璟。 傳。 自云唐宗室建王恪之後,下令復姓李氏,國號唐。 頃之,亦赴金陵,爲中外諸軍副都統。 景十餘歲,以父任駕部郎中、諸衞將 避周廟諱, [事付景,拜兵部尙書、參知 復改爲景。 父昪(三),吳楊行密將徐温養 **强政事**。 軍。 |昇出 |昇受||吳禪, 後唐天成二 [鎭金陵,遷 國 封

|貞以 湖 聲勢不接,初不願行,景固遣之。 爲 宰相 湘,尋復 河 昇 郊 中级,潛造 立七年卒,景襲位,改元保大,尊母宋氏爲皇太后,立妻鍾氏爲皇后,用宋齊丘、周宗 火之。 祀天地。 一一份元、楊訥間道求援於景。 天福末, 遣其將祖思全、 至沭陽,聞守貞敗,乃還。 何洙、言侵福建潭、泉之地。 景命 其將李金全、郭全義出師應之。 周廣順初,景又遣其將邊鎬平 漢乾祐 初,李守 金全以

於渦 孫晟、王崇質 顯 了, 义 德二年,周世宗征淮南,破景衆於正陽, 擒皇甫 奉表獻豪 暉於滁州 、壽、泗、楚、光、海六州之地,願罷兵,世宗未之許。 景大懼 ,遣其臣 鍾謨、 逐進 李德明 圍壽州。 奉 太祖 表 願 時總禁兵, 爲 附庸 未 破景將 又遣其臣 何延錫

列傳第二百三十七 世家一

割江 改元 憤,惡其大臣<u>宋齊丘、陳覺、李徵古〔哥〕,皆殺之。 六年十月, 冀卒,命御廚使張延範充使吊</u> 北之地,畫江爲界,稱臣於中朝,歲貢土物數十萬,世宗許之。始稟周之正朔,上表稱唐 中興 景又上言世宗,請傳位於世子冀(四),世宗賜書勉諭之乃止。 几 年春 世宗答書用唐報回鶻可汗之制,云「皇帝恭問江南國主」, 1,世宗 未幾,又改元交泰。 大破景軍於紫金 是春,周師克楚州,又進克揚州。 山,降其將朱元,克壽州。 冬,又克濠、泗二 將議濟江,景大懼,請盡 景既失淮南之地 臨汁水置懷信驛以待其 州 五 年春, 頗躁

師。 部 銀 四 茶爲貢 上壽,又貢 息 五 人皆在京師,至是遺歸。三月,景遣使貢絹二萬匹、銀萬兩,賀登極。及澤、潞平,景又貢 馬三百疋、橐駝三十,以爲常制。 中 千兩爲賀, 七月還京, 俄遣其子 <u>健</u>隆元年,太祖受命,即遣使以書論景。 初,顯德中,江南將校相繼來降,周成等三十 龔慎儀貢乘興服御物。 每景 金銀器、金 蔣國公從鎰朝行 及錢俶遣親屬入貢,皆御前殿曲宴以寵之。 玉 鞍勒、銀裝兵器及錢銀、綾絹,皆有加常數,太祖 又貢金器五百兩、銀器三千兩、羅紈千匹、絹五千匹,又遣其禮 在所,又遣其戶部尙書馮延 每歲多、正、端午、長春節皆以土產珍異、金銀器用、繒帛、片 是年,親 征 李重進,駐蹕廣陵,遣 魯貢 景生日,遣使賜以金幣及賜羊 (金買 宴,丼伶官 亦厚賜之。 其左僕射嚴 £i. 十人作樂 續 來犒 萬

寧居,遂遷於豫章。 南策,景聞之益懼。 頗有辭辨,僞作商人,由建安渡來歸;又彭澤令薛良坐事責授池州文學,亦挺身來奔,獻平 世宗平淮甸,浸以衰弱。及太祖平揚州,日習馬舫戰艦於京城之南池,景懼甚。其小臣杜 十餘州,擅魚鹽之利,即山鑄錢,物力富盛。嘗試貢士高祖入關詩,頗有窺覦中土之意。 初, 景之襲父位也,屬中原多故,盧文進、李金全、皇甫暉之徒皆奔於景。 太祖命斬著於下蜀市,良配隸廬州衙校,景乃安。終以國境蹙弱,不遑 上遣通事舍人王守正持韶撫之。 跨據江、淮三

席代3,廟號元宗, 陵號順陵。 賻 絹三千匹。子煜又遣其臣馮謐奉表,願追尊帝號,許之。 煜乃諡景爲明道崇德文宣孝皇 俄 而景卒,其臣桂陽郡公徐邈奉遺表來上,太祖廢朝五日,遣鞍轡庫使梁義吊祭,贈

**煺字重光,景第六子也,本名從嘉。** 少聰悟,喜讀書屬文,工書畫,知音律。 初封安定

郡公,累遷諸衞大將軍、副元帥,封鄭王。

中外庶政,並委景遂參决。 景 始嗣位,以弟 齊王景遂爲元帥,居東宮,燕王景達爲副元帥,就昇柩前盟約,兄弟相 景長子冀爲東都留守,後又立景遂爲太弟,景達爲齊王、元

帥,冀爲燕王、副元帥。 及割地後,出景遂爲洪州元帥,封晉王,景達撫州元帥,立冀爲太子。景遂尋卒,數 冀鎭京口,周師征淮,吳越圍常州,冀部將敗之。 景達屯濠州,兵衄

月冀亦卒,乃立從嘉爲吳王。

以鍾氏父名泰章故也,妻周氏爲國后。遣戶部尚書馮艦來貢金器二千兩、銀器二萬兩、紗 建隆二年,景遷洪州,立爲太子監國,是秋襲位,居建康,改名煜。立母鍾氏爲聖尊后,

羅繒綵三萬匹。且奉表陳紹襲之意曰:

帝籙,彌篤睿情,方誓子孫,仰酬臨照。則臣向於脫屣,亦匪邀名,旣嗣宗枋,敢忘負 臣亡兄文獻太子從冀將從內禪,已决宿心,而世宗敦勸旣深,議言因息。及陛下顯膺 **纘承,因顧肯堂,不敢滅性。 然念先世君臨江表垂二十年,中間務在倦勤,將思釋負。** 豫章,留居建業,正儲副之位,分監撫之權,懼弗克堪,常深自勵。不謂掩丁艱罰,遂玷 伯仲繼沒,次第推遷,先世謂臣克習義方,旣長且嫡,俾司國事,遽易年華。及乎暫赴 追巢、許之餘塵,遠慕夷、齊之高義。繼傾怨悃,上告先君,固匪虛詞,人多知者。 徒以 唯堅臣節,上奉天朝。 若曰稍易初心,輒萌異志,豈獨不遵於祖禰,實當受譴於神 臣本於諸子,實愧非才,自出膠庠,心疎利祿。被父兄之蔭育,樂日月以優游,思 一國之生靈,遐賴九天之覆燾。况陛下懷柔義廣,煦嫗仁深,必假淸光,更逾曩

列

第

二百三十

-Ei

世

日。遠憑帝力,下撫舊邦,克獲宴安,得從康泰。

曲, 終不先有侵 然所 慮 者, 漁,発結釁嫌,撓干 吳越國隣於弊土,近 似深讎,猶 仍慮 巧肆 恐輒向封疆, 如簧之舌,仰成投杼之疑, 或生紛擾。 回即 曲構 自嚴 部

端, 潛 行 詭 道。 願 迴鑒燭,顯諭是非,庶使遠 臣得 安危 懇

城、闍 使犒 太祖 監鹽亭戶緣江採捕及過江貿易。 以 妻之喪,亦遣使往吊。 是多,以將郊祀,又遣弟從善來貢 江、水門、懷 江 南荐 師修貢 韶答焉。 會昭憲太后 婆、 大食國 飢, 順 特弛其禁。 其 諸 自 、大慶, 葬, 景 [所送禮物來上,又遣弟從謙奉珍寶器用金帛爲貢, 軍 親屬有 畫江內附, 煜遣戶部侍郎韓熙載、 乾德元年,煜上表乞呼名,詔不許。 即更以買宴爲名, 三年, 在江表者,悉遣令渡江。 周世宗貽書於景,至是,因煜之立,始下詔而不名 獻 先是, 銀二 萬 江北 別奉珍玩爲 兩 太府卿田 置権場, 金銀龍 煜每聞 鳳茶酒器數百 禁商 獻 霖來貢。 四岩 人渡江 朝 二年, 又韶江北, 廷 三年, 出 大禮,皆別修貢 及 師 且買 事。 百 克捷及嘉慶之事,必 詔 煜 應 朝 姓 (宴,其數皆倍於前 開 緣 寶 江 許 几 樵採。 助。 諸州 廷横海、 年, 煜有 民 又以占 是歲 及諸

賜 呼名,許之。 會嶺南 平, 煜懼,上表,遂改 煜又貶損制度,下書稱教; 唐 國主爲江 . 南 改中書門下省爲左右內史府ほり,尚書省爲司 國 主, 唐國 印爲 江 南 或 即 0 (4) 叉 上 表 請

難 煜 五 會府,御史臺爲司憲府,翰林爲文館, 制 年, 又貢米麥二十萬石。 令從善論旨於煜,使來朝,煜但奉方物爲貢。六年,賜米麥十萬斛,振其飢民。 長春節,別貢錢 三十萬,遂以爲常。 雖外示畏服,修藩臣之禮,而內實繕甲募兵, 樞密院爲光政院,降封諸王爲 太祖以從善爲泰寧軍節度,賜第留京 國公, 潛爲戰備。 官號 多所 師。 太祖慮其 改易。 是歲,

以 江若履平 者以爲古未有作浮梁渡大江者,恐不能就。 江 留於別館。 其弟從鎰 ||桃爲||昇州 曰:「吾亦以爲兒戲耳 一樊若· 大艦 表無 七年秋,遂詔煜赴闕,煜稱疾不奉詔。多,乃興師致討,以宣徽南院使、義成軍節度曹 載 戰 水詣闕 地 馬,朝廷歲賜之。及是所獲,觀其印文,皆歲賜之馬也。初,將有事 及潘愼脩來買宴,貢絹二十萬匹、茶二十萬斤及金銀器用、乘興服物等。及至,遂 西南 互 一竹絙, 王師克池州, 獻策,請造浮梁以濟師。 面行營都部署行了,山南東道節度潘美爲都監。 煜初聞朝廷作浮梁,語其臣張洎,洎對曰:「載籍已來,長江無爲梁之事。」煜 自荆渚 而下。及命曹彬等出師, 又破其衆二萬於采石磯,擒其龍驤都虞候楊收等,獲馬三百匹。 太祖遣高品石全振往荆湖造黄黑龍船數千艘, 乃先試於石牌口(10),移置采石,三日而成,渡 乃遣八作使郝守濬等率丁匠營之。 煜初聞大兵將舉,甚惶懼,遣 江表,江南進 又

師 列 渡江,煜委兵柄於皇甫繼勳,委機事於陳喬、張洎,又以徐温諸孫元楀(三)等爲傳 第 二百  $\equiv$ 十 -6 世 家

將斷浮梁,未至,爲劉遇所破。又募勇士五千餘人謀襲官軍,皆素不習戰,以暮夜人秉一炬 詔,每軍書告急,多不時通。八年春,王師傅城下,煜猶不知。一日登城,見列栅於外,旌旗徧 來攻襲北砦。|宋師縱其至,擊之,殲焉,獲其將帥,悉佩印符。 野,始大懼,知爲近習所蔽,遂殺繼勳,召朱令贇於上江,令連巨筏載甲士數萬人順流而下,

遣鉉等入貢,仍乞緩師,又不答,但厚賜遣之。初,從鎰之還,詔諸將罷攻城,而煜終惑左右 煜危迫甚,遣其臣徐鉉、周惟簡奉方物來貢,手書奏目以來,哀懇求罷兵,太祖不許。俄復 攻。」及||彬軍圍城,又命左拾遺、知制誥||李穆送||從鎰還本國,論以手詔,促其降。 之言,猶豫不决,遂韶進兵。 初,彬之南征也,太祖親諭之曰:「卿至彼愼勿暴略,可示以兵威,俾自歸順,不必急 會潤州平,

陽悅等四十五人上獻。 樓下待罪。 八年多,城陷,曹彬等駐兵于宮門,煜率其近臣迎拜於門。 詔並 |釋之,賜冠帶、器幣、鞍馬有差。下詔曰: 太祖御明德樓,以煜嘗奉正朔,詔有司勿宣露布,止令煜等白衣紗 |彬等上露布,以煜幷其宰相

告而 弗賓,申吊伐而 上天之德本於好生,爲君之心貴乎含垢。 斯在。 慶茲混一,加以寵綏。 自亂離之云瘼, 致跨據之相承, 諭文

江南爲主字煜,承奕世之遺基,據偏方而竊號。惟乃先父早荷朝恩,當爾襲位之

包蓄日彰。 初,未嘗稟命。 蹇然弗顧,潛蓄陰謀。 朕欲全彼始終, 去其疑間, 雖頒召節,亦冀來朝, 庶成玉帛之儀, 豈願干戈 股方示以寬大,每爲含容。 勞銳旅以徂征,傅孤城而問罪。 雖陳內附之言, 罔效駿奔之禮, 洎聞危迫,累示招攜,何 聚兵峻壘,

迷復之不悛,果覆亡之自掇。

朔,及頒爵命,方列公侯。 朕以道在包荒,恩推惡殺。 班,賜以列侯之號,式優待遇,盡捨尤違。可光祿大夫、檢校太傅、右千牛衞上將軍,仍 昔者唐堯光宅,非無丹浦之師; 夏禹泣辜,不赦防風之罪。 爾實爲外臣,戾我恩德,比禪與皓,又非其倫。 在昔騾車出蜀,青蓋辭吳,彼皆閨位之降君,不預中朝之正 稽諸古典, 諒有明刑。 特升拱極之

軍,殿 弟宣 將 爲 召 升殿撫問。妻周氏封鄭國夫人,又以其子神武右廂都指揮使仲寓八日為左千牛衛大將軍, 左 刑 州 監門衞大將軍,神武左廂都指揮使從信爲右監門衞大將軍,姪戶部尚書仲遠爲右驍 封 中監仲康 節度使從鎰爲左領軍衞大將軍,江州節度使從謙爲右領軍衞大將軍,神武統軍從度 違命侯。 部尚書仲興爲右武衞將軍,禮部尚書仲偉爲右屯衞將軍,宗正卿季操爲左武衞將 為右 領 衞 將軍,殿中少監仲宣爲監門衞將軍。 仍賜其弟姪宅各一區 衞

太宗卽位,始去 達命侯,加特進,封隴西郡公。 太平興國二年,煜自言其貧,詔增給月

列

傳

第

仍賜錢三百萬。 此 簡策多卿之舊物, 太宗嘗幸崇文院觀書,召煜及劉鋹、令縱觀、謂煜曰:「聞卿在江南好讀 歸朝來頗讀書否?」煜頓首謝。三年七月, 卒, 年四十二。 廢朝三

日, 贈太師, 追封吳王。

之「天水碧」。及江南滅,方悟「趙」,國姓也;「寶」,年號也;「天水」,趙之望也。 妓妾嘗染碧,經夕未收,會露下,其色愈鮮明,煜愛之。 先是,江南自後漢以來,民間有服玩侈靡者,人詢之,必對曰:「此物屬趙寶子。」又煜之 自是宮中競收露水,染碧以衣之,謂

授從善 將軍, 物 以掌書記江直 太夫人。 來貢, 從善字子師, 節 衙 內 制 授泰寧軍 都虞候棄右都押衙子再 木為 仍賜汴陽坊 司門員 節 偽封鄭王, 度、 外 甲第 兗 郎、 海 沂等州觀察等使, 累遷太尉、 品。 同 判 興爲右千牛衞中郎 克州 煜 手疏 , 中書令, 衙 求遺從善 內 留京師。 都 指 後降 將, 歸 揮 使兼 國, 封南楚國公。 時太祖 並同 優詔 左 正 都 平劉 不許。 押衙 又封從善母凌氏 鋹, 開寶四 崔光習 七年, 將 召 年 爲 煜入 推 右 ·春, 恩 千 、朝,故 將佐, 人吳國 -牛衞 奉方

江 南 平,改右神武大將軍。 雅熙初,再遷右千牛衞上將軍,出爲通許監軍。四年,卒,年

四

子仲翊, 大中祥符初,賜同進士出身。 二年, 復召試, 除楚州推官,累遷殿中丞,坐事

次子一一餘,景德中,特錄爲三班借職

武大將軍,歷知隨、復、成三州。上表改名。 充武勝軍行軍司馬,月給奉錢三萬。子仲偃,大中祥符八年,舉進士。 從誦本名從謙,僞封吉王,後降封鄂國公二記。 淳化 五年,上言貧不能自給,求外任。 隨煜歸朝,爲右領軍衞大將軍, 遷右龍 以本官

領 康州刺史,出爲單州都監。 季操,昇從父弟僞江王逷 (三之子也。 歷知淮陽漣水二軍、蔡舒二州。 從煜入朝,後爲右神武將軍,累遷左衞大將軍, 大中祥符四年,卒。

太宗賜仲寓積珍坊第一區、白金五千兩。 仲寓字叔章,少聰慧,能屬文,多才藝。 仲寓宗族百餘口, 偽封淸源郡公,歸朝爲千牛衞大將軍。 猶貧不能 給, 上書自陳。 |煜||卒,

憐之,授郢州 萬,以備聘財 子正言,景德三年,特補供奉官。 ?,仍遣 內臣 主 其 事 早卒無嗣,唯一女孤幼,眞宗愍之,賜絹百 淳化 匹、錢二百

刺史。

在郡迨十年,爲政寬簡,部內甚治。

五年,卒,年三十七。

列 傳 第 \_ 百 Ξ + -6 世 家

煜有 土田 在常州,官爲檢校。 上聞其宗屬貧甚,命鬻其半,置資產以贍之。

大將軍皇甫暉等率衆數萬次沭陽,爲之聲援。 同 更姓名爲李平。 詣 舒元 河中謁李守貞,與語奇之,俱館於門下。 ,潁州沈丘人。少倜儻好學,與道士楊訥講習於嵩陽,通左氏及公、穀二傳。 會守貞敗,元與訥留江南。元易姓朱, 守貞謀叛,遣元與訥間道乞師江南。 江南 與訓 楊

面招 元 求見言兵事,景大悅,遣率兵攻舒州,復之,卽以爲團練使。又平歷陽,景以元爲淮南北 討使。 元 事 ·李景,歷江寧令、駕部員外郎、文理院待詔,曾坐事左遷。 世宗征淮南,諸郡多下,

|景 殺。 防 隙 盡 覺密表譖元於景,信之,立遣大將楊守忠代元。 誅其 門下客宋洎諫曰:「大丈夫何往不取富貴,豈必爲妻子死哉! 周 師圍濤春,景以其弟齊王景達爲元帥,率兵來救,以陳覺爲監軍,總軍政。元素與覺有 (妻子。 世宗素知元驍果,得之甚喜,以爲檢校太保、蔡州 | 元憤怒, 自以戰功高, 又不忍負景, 欲自 ·」元聽之,將其衆歸世宗, 防禦使。 |准南 平,改濠州

宋初,從平李重進,改沂州防禦使。爲滑州巡檢使,與節帥不協,誣奏元爲同產妹婿宋

| 理 請 求。 事得釋,韶元復姓舒氏。 開寶五年,爲白波兵馬都監。 太平興國二年,卒,年五十

五,特赠武泰軍節度。

元辯捷強記,治郡日,或奏其不親獄訟,事多寃滯。 太祖面詰問之,凡所詰,元必具誦

款占、指述曲直,太祖甚嘉歎之。 子知白、知雄、知崇。

求入道,面賜紫冠服、號崇玄大師。 嵩陽舊隱。 累歷內職,至供備庫使。 知白嘗奏事太宗,語及之,卽召出,授西京作坊副使、泉福都巡檢使。 知白至作坊使。 復爲王嗣宗、李元則所薦,授供備庫使,歷知棣州、麟府鄜延鈴轄,又知虔州。復 知雄初補殿直,雷有終薦授供奉官、鄜延路駐泊都監,後辭疾居嵩山。 **嘗爲廣州鈴轄、河北安撫副使,卒。** 嘗獻字母圖,有詔褒獎。 乾興元年,卒,年八十一。知崇 眞宗初,懇請入道,歸

知白子昭遠,大中祥符五年,任大理評事,因對自陳,改大理寺丞,賜進士第,至太常博

**±** 

度副 韓熙 使。 同光 載字叔言, 末,青州 維州 軍亂,逐其帥符習,推光嗣爲留後。 北海人。 後唐同光中,舉進士,名聞京、洛。 明宗即位,誅光嗣,熙載奔江南, 父光嗣,爲平盧軍節

歷僞吳滁、和、常三州從事。

第二百三十七 世家一

列傳

「受昇 李昇 知 僭 遇 號 ,不得顯位,是以 爲 秘 書郎、 令事其子景於東宮。 我 屬嗣 君也。」遂上章,言事切直,景嘉納之。 景嗣位,遷虞部員外郎、史館修撰 又改吉凶 熙載 自

不

加

式

者

十數

事

,大爲宋齊丘、

馮延己

所忌

三等。

制

誥

載

性

謂之中 廟號合稱宗。 昇 將 葬 -興,中 以 懶慢,朝直多闕,未幾罷 熙載 興之君廟號 熙載 知禮, 建議,以爲古者帝王已失之,已得之,謂之反正; 令兼太常博士。 稱 祖 以爲昇興旣墜之業,請號烈祖 去。 時江左草創, 典禮多闕, 景由 議者以昇繼唐昭宗之 非我失之, 是益加恩禮,擢 É 我復

罪。 語在徐鉉傳。 熙 晉 載 開 與徐鉉 運 末口云,中原多事, 同上 久之,召爲虞部郎 一疏,請置 于法。 江南 方盛 中、史館修撰,拜中書舍人。 |覺、 了,其臣陳覺、馬延魯建討福州,師敗而還, 景釋不問 延魯, 宋齊丘 之黨也。 熈 載爲 齊丘 |所排,貶和 州

充鑄錢使。 世宗平淮 甸, 錢 貨益 景 患國 一輕,不 用不足, 勝其弊, 熙載 熙載 請 頗 鑄 鐵錢。 亦 自 悔 及煜襲位, 卒行其議, 以熙載爲兵部尚

相之,終以惟薄不修,責授右庶子, 四 熙載善爲文, 多善音 一樂,不 江東 士人、 加 防 開, 道 釋載 恣 分司 其 金帛以求 出 洪州 入 外 齌 銘 熙載盡斥諸妓, 與賓 誌 碑記 客 者 生 不 徒 絕, 雜 單 處。 又累獲賞賜, 車即 煜 路 以 ) 其 盡 煜留之, 忠 由 言事 改秘書 反妓妾 垂

監,俄而復位。 光政殿學士承旨。開寶三年,卒,年六十。煜痛惜之,贈左僕射、平章事,諡文靖,葬於梅嶺 向所斥之妓稍稍而集,頃之如故。 |煜歎日:「吾亦無如之何!」遷中書侍郎、

岡江部謝安墓側,命徐鍇集其遺文。

爲「韓夫子」。顯德中,熙載來朝廷,歸,景問中國大臣,時太祖方典禁兵,熙載對曰:「趙點檢 顧 五 五. 卷,自序其事云:「魯無其應,韓子格言成之。」人多笑之。 星連珠於奎,奎主文章,又在魯分,時太宗鎭克、海,中國太平之符也。 視不常,不可測也。」及太祖登極,景益重之。頗以文章自負,好大言。 熙載才氣俊逸,機用周敏,性高簡,無所卑屈,未嘗拜人。雖被遣逐,終不改節,江左號 是歲,熙載著格言 初,乾德丁卯年,

馮謐本名<u>延魯,字</u>叔文,其先<u>彭城人,唐末南渡,家于新安</u>。 李昪僭號,立子景爲太子,

| 謐與兄延已俱以文學得幸。及景嗣位,累遷至中書舍人。

敗 引佩刀自刺,親吏制之,不死,長流 晉開運末,閩越大亂,景遣謐與諫議大夫陳覺乘傳安撫,謐遂矯詔發數郡兵攻福州。及 舒州。 會赦敍用,復爲中書舍人,改工部侍 郞

獲。 世宗釋之,授太常卿,賜與甚 江南以揚州爲東都, 命謐 副留守。 厚。 數年,拜刑部侍郎,放還,爲戶部尙書。 周世宗下揚州, 證髠髮爲僧,匿于佛寺,爲官軍所 建隆三年,煜

列傳第二百三十七 世家一

來貢,因表求舒州田宅,詔賜之。 後改常州觀察使而卒。

侍 御 史, 子 优 **歷典藩郡** 歸中朝,與兄儀、价並登進士第。 皆有治跡。咸平三年,知福州,卒。 **| 仇文辭淸麗,嘗著平晉頌,時人稱之。** 特賜錢十萬,錄其子玄應 累遷殿中 同學究出

潘 佑 陳喬、韓熙載、徐鉉等共薦於景,爲秘書省正字、直崇文館。 ,南唐散騎常侍處常之子。少介僻,杜門讀書,不交人事。 煜襲位,遷虞部員外郎、 及長,善屬文,尤長於

史館修撰。

熙澄為 髮裸 修養 事 南。 反 論 级 議 之事 守貞 袒處室中,家人亦不得至。 有 白 福密使,小校侯英典禁兵,煜不納。 又言國將亡, 李平者,本嵩山道士楊訥,依河中帥李守貞。 漢乾酤中,守貞反,遣訥與舒元乞師江 姓大撓,未幾而罷。 了,動 敗, 未幾, 作妖妄,自言常與神接。 |訥 | 塗 知制誥,爲內史舍人。 易姓名, 非己為 相不 江南 佑自以爲 |佑||常 可救。 以爲員外郎,遷衞尉少卿、蘄州刺史、戶部侍郎。 建議復井田,及依遇禮置牛籍,薦平判司 衆所排,因憤怒,歷詆 佑亦好神仙,遂相善。 江 南 佑益忿,抗疏請誅宰相湯悅等數十人,煜手書教 政 事 多在尚書省,因薦平知 二家皆置淨室,圖 大臣 與握兵者 省事 兩 爲朋 農寺以督之。 又 一神像, 薦星 平好神仙 比, 將謀 常被 官楊

戒之。 章指陳姦惡,何面目以見士人乎?」遂自縊死。 佑不復朝謁,乃於家上書曰:「臣聞『三軍可奪帥也,匹夫不可奪志也』。近者連 上表

**遂爲大將。 貲產優贍,營第舍、車服,畜妓樂,潔飮食,極遊宴之好。** 刺史,勤於吏事。入爲諸軍都虞候,遷神衞統軍都指揮使。 皇甫繼勳,江州節度使暉之子。 幼以父蔭爲軍校,父死難於滁州,累遷將軍、池饒二州 諸老將相次皆死,而繼勳尙少,

募勇士欲夜出營邀|宋師者,輒鞭而拘之。又因請出|煜親兵千餘守闕城,爲|宋師所掩 勵故,爲巡檢。常令紹傑入見煜,陳歸命之計。 及宋師至,諸軍多敗衄,繼勳欲煜之速降,每衆中流言,頗道國中蹙弱。 日,煜躬自巡城,見宋師列栅城外,旌旗徧野,始驚懼,知爲左右所蔽。及巡城還,繼 會有風雹,繼勳又密陳滅亡之兆。 **姪紹傑亦以繼** 偏裨或

都盡。 |勳從至宮,|煜乃責其流言惑衆及不用命之狀,收付大理。 始出,軍士悉集,臠割其肉,頃刻 紹傑亦被誅。煜皆赦其妻子。

虞部郎中致仕。 周 惟 簡,饒州鄱陽人。隱居,好學問,明易義。 宋師圍金陵,煜求能使交兵者,張泊薦惟簡有遠略,可以談笑和解之。 煜召爲國子博士、集賢侍講。頃之,以

校勘記

爲給事中,與徐鉉奉使至京師。 太祖召見詰責,惟簡惶恐,反言曰:「臣本居山野,無仕進之

意,李煜強遣來耳。 臣素聞終南山多靈藥,事寧後,願得栖隱。」太祖許之。

江南平,以惟簡 爲國子問易博士、判監事。 開寶九年,上書述前志,求解官,蓋不得已,

非其心也。 改虞部郎中,致仕。 以其子繕爲京兆府鄂縣主簿,俾就養。

太平興國初,惟簡自終南至闕下,求入見。 有司以致仕官非有詔召無求對之制,乃還。

歲餘,復上表自水用,除太常博士,遷水部員外郞,卒。 繕後舉進士,至都官員外郎。

#### 校勘記

[1] 王稱 原作「王偁」,據余嘉錫四庫提要辨證卷五改。

(三) 父昇 「昪」原作「昇」,據通鑑卷二八二、新五代史卷六二南唐世家改。下文同

ハご 祖思全何洙 通鑑卷二八四、馬令南唐書卷二嗣主書、陸游南唐書卷二元宗紀作「祖全恩」、「何

敬洙」。

(EN) 請傳位於世子冀「冀」,下文作「從冀」,通鑑卷二八二、陸游南唐書卷一六元宗諸子傳都作「弘

冀一。

(三) 李徽古 原作「李徽吉」,據馬令南唐書卷二一本傳、陸游南唐書卷二元宗紀改。

- (六) 明道崇德文宣孝皇帝 「宣」字原脫,據長編卷二、陸游南唐書卷二元宗紀補。
- (中) 江 南 國 印 國」下原 衍「主」字,據東都事略卷二三李煜傳、長編卷一二刪。
- **元** 左右內 史府 「內史」 原作 「內使」。 據陸游南唐書卷三元宗紀、東都事略卷二三李煜傳
- (元) 曹彬爲昇州西南面行營都部署 「昇州」二字原脫,據長編卷一五、太平治蹟統類卷一太祖平江
- 8 石牌口 原作「石脾口」,據長編卷一五、太平治蹟統類卷一改。

**済條** 

- 元楀 東都事略卷二三李煜傳、陸游南唐書卷三後主紀、續通鑑紀事本末卷三都作「元瑀」。
- 吕 仲寓 隆平集卷一二、東都事略卷二三李煜傳都作「仲寓」。 下文同
- 言 鄂國公 「鄂」原作「諤」,據馬令南唐書卷七宗室傳、陸游南唐書卷一六元宗諸子傳改。
- [四 昇從父弟僞江王逷 「遏」,新五代史卷六二南唐世家、馬令南唐書卷七宗室傳、 陸游南唐書卷
- 六烈宗諸子傳都作「景遏」,並以爲是異第五子。
- 三 晉開運末 馮延己 按本書卷二〇八藝文志、陸游南唐書卷一一都作「馮延巳」。 「開運」原作「天福」,據本卷馮鑑傳、通鑑卷二八五改。
- 合 梅 安 領岡 (舊墓,棄去安柩以葬其母」。 原作「梅頂岡」。 按陳書卷三六始興王叔陵傳,其母死,「啓求梅嶺葬之,乃發故太傳謝 陸游南唐書卷一二韓熙載傳也作「梅嶺岡」,「頂」當爲「嶺」字之

列

傳

第

百

Ξ

十七七

校

勘

記

=

# 宋史卷四百七十九

## 列傳第二百三十八

### 世家二

### 西蜀孟氏

太原。 之子妻之,是爲瓊華長公主。同光初,知祥爲太原尹、知留守事。三年,平蜀。 宗卽以授之。長興四年,封蜀王,許行墨制。五年,閔帝立,乃稱帝於蜀,改元明德,時淸泰 |祥爲||劍南西川節度副大使、知節度事。| 明宗卽位,命|知祥討平||東川,知祥自領兩川節度,明 及昶與所生母至濁。公主以長興三年卒。 元年也。 西蜀孟昶,初名仁贊,及僭位改焉。 初,知祥鎭西川,不及以族行,天成元年,奏遣衙校迎家太原,明宗因令部送長公主 事具五代史。 昶母李氏,本莊宗嬪御,以賜知祥,天祐十六年己卯十一月,生昶於 其先邢州龍岡人。父知祥,事後唐武皇,武皇以弟 四年,以知

列

傳

年號 後以 事 知 知 委政於趙季良、張知業、 祥 誅仁罕、知業,乃親政事 祥 疾, 初 署 立為 昶 兩川節度行 皇太子,權監 軍司馬, 李仁罕等。 二年, 尊其母李氏爲皇太后。 軍 十三年,加號睿文英武仁聖明孝皇帝 國 僭號,以昶爲檢校太保、同平章事、崇聖宮使、 明德元年七月,知祥卒,昶襲位,年始十六,止 四年, 一稱明德 東川 廣政。 節

錢。 懼 怒其無 ", 放 禁境 晉 湿 禮, 先所獲濮州 蝗 內鐵,凡 秦州 不答。 早連歲,昶益自大,開貢部,行郊 節度使何建仁」、 器用 昶愈不自安, 刺史胡立, 須 鐵爲之者,置場鬻之,以 致書世宗,稱大蜀 乃於劍門、變、峽 鳳州 防禦使石奉頵俱以城降昶。 ·祀禮,自此 專其 多積 皇帝,且言家世 利 君臣奢 增置 縱。 師旅。 邢臺,願敦 及 時契丹亂 公 周 世 宗 用度不足,遂 鄉 克秦、 華, 里之分。 漢祖 鳳 世 起排 昶 鐵

等皆 李氏 忠 兵 含者 實 謂 世祿之子,素不 非 立 多所經 其子 有 昶 功 日 玄喆 不 :「吾嘗見莊宗 練,此 授、故 爲 太子, 可委任。」昶 知 士 兵, 卒畏服。 用王昭遠、伊 跨河 日 邊 不 與梁軍 如昭遠者,出 能 疆 一警急 遵 戰, 用 、審徵、韓保正、趙崇韜等分掌 其言 一, 此 叉 輩 見爾 於微賤, 有 何 父在 智略以 但自 并州捍契丹及入蜀 公禦敵? 爾 就學之年,給事 高彦 機要, **儔是爾父故** 定兩 總內外兵 左 右 Ш 當 叉 柄。 保 時 母

及太祖下荆、 楚, 昭遠等固 止之。 太祖韶蜀之邸吏、 將卒先在江陵者

都

軍

頭

寧

江

軍

節

度

侍

衞

馬

步

軍

省

使、

樞

密

承

旨

曹彬

充

都

監

煦

充

步

軍

都

監

供

奉

官

田

朗

充

都

折

官

郝

守濬

充

濠砦

都

監

馬

步

軍

都

軍

朱光

緒

<del>(1)</del>

充

馬

軍

都

監

儀

鷥

副

便

軍

都

指

揮

使公

, 前

階州

刺

史

高

左

廂

都

監

殿直

劉

漢

卿

充

戰

櫂

右

廂

畫江

山

曲

折之狀,

及兵砦

成守

頭

暉

省

都

繼

指

部

延

德

充

馬

軍

都

指

揮使,

虎

捷

右

廂

都

都

指

揮

使

,

左

神

武

大

將

軍

節

前

於

金

蘭

洎

傳

吊

伐之嘉音

實

動

輔車

之喜

色。

尋於褒、

漢

添添

駐

師

徒,

只

待靈

旗

之濟

河,

便

口..日

吾

用

師

有

名

矣。」

卽

命

忠

武

軍

侍

衞

步

軍

都

指

揮

使

催

彦

進

充

副

都

井

州

劉

鈞

蠟

丸

捐

書

以

告,

其

書云

早

·歲會·

奉尺書,

遠

達

睿

聽

丹素

備

陳

於

翰

墨

歡

盟

已 保 並

放

還,

仍給

賜

錢

帛以遣

乾

德

年

昶

遣

孫遇、

楊蠲

趙彦

韜

為諜

至

京

師

彦

韜

潛

取

昶

賏

,

天威, 之處道里遠近, 固 乎 無 可奈何。 瓊廟算,刻日 」又謂全斌等曰:「凡克城砦,止籍其器甲獨糧,悉以錢帛分給戰士。」 若在地上,以今之兵力,到即平矣。」上壯其言,謂之曰:「汝等果敢如此,我何 俾畫 可定。」龍捷右廂都校史延德前奏曰:「西川一方, 工圖之,以授全斌等。 因謂曰:「西川可取否?」全斌等對曰:「臣等仗 儻在天上, 人不能到,

宋 年,及遇敵,不能爲我東嚮發一矢。 **斌**(云),對以宋師遠來,勢不能 庸 帛募兵,令其子玄喆統之,李廷珪、張惠安爲其副,以守劍門。 師已破劍門, 懦 無識。 及兵至,昶遣王昭遠、趙崇韜、韓保正、李進等來拒戰。 玄喆離成都,但攜姬妾、樂器及伶人數十輩,晨夜嬉戲,不恤軍政。 **遂遯歸東川**, 久, 請聚兵固守以老之。 所過焚廬舍倉廩而去。 今若固 壘,何人爲我效命?」 昶曰:「吾父子以豐衣美食養士四 昭遠等相繼就擒,昶大懼,出 玄喆素不習武,廷珪、惠安皆 問計於左右。 至綿州 有老將石 聞

號 七十,願終甘旨之養,免賜睽離之責,則祖 全斌等既受其降,遣馬軍都監康延澤先以百騎入城見昶,論以恩信,留三日,盡封府庫 三年正月,昶遣其通奏伊審徵齎表詣全斌 宗血 血食 庶獲· 請降, 且言:「中外骨肉二百餘人,有親年幾 少延。」末援劉禪 陳叔寶故 事 以 封

和又遣其弟仁贄(亞)詣闕上表言:

而

還

以上煩宸算,遠發王師,勢甚疾雷,功如破竹。 猥以童昏, 繆承餘緒。 乖以小事大之禮, 闕稱藩奉國之誠, 染習偷安, 因循積歲。 先臣受命唐室,建牙蜀川,因時事之變更,爲人心之擁迫。先臣卽世,臣方丱年, 顧惟儒卒,焉敢當鋒?尋束手以云歸, 所

止傾心而俟命。

軍門,至於老母諸孫,延餘喘於私第。 臣尋更令兵士援送,至十一日,尚恐前表未達,續遣供奉官王茂隆再齎前表。 日以後,相次方到軍前,必料血誠,上達睿聽。臣今月十九日,已領親男諸弟,納降禮於 今月七日,已令私署通奏使、宣徽南院使伊審徵奉表歸降,以緣路寇攘,前進不得。 至十二

護撫安,若非天地之垂慈,豈見軍民之受賜!臣亦自量過咎,尙切憂疑,謹遣親弟詣闕 奉表,待罪以聞。 陛下至仁廣覆,大德好生,顧臣假息於數年,所望全驅於此日。 今蒙元戎慰恤,監

### 太祖詔日:

偏師,往申吊伐,靈旗所指,逆壘自平。 矧惟益部,僻處一隅,靡思僭竊之愆,輒肆窺覦之志,潛結|抖寇,自啓釁端。爰命 **朕以受命上穹,臨制中土,姑務保民而崇德,豈思右武以佳兵?至於臨戎,蓋非獲** 

列

追 而 咎 卿 改 果 腶 圖 能 嘗 一,將自 率 H 官 筲 屬 憮 求 然, 而 於多福 請 ,兆民 命 ·, 拜 何罪 ; 置 瑕· 表 疏 ! 含垢 屢馳 以 祈 當當 恩, **馹騎,嚴戒兵鋒,** 盡 託 滌 以 於前 慈親, 非。 保其宗 務宣拯溺 肸 不 食言, 祀, 悉 之懷,以盡 爾 封 無 庫 他 府 慮 以 招 淵攜之禮。 待 師

漢, 復 其官 供 萬 病 昶 子弟素服 帳 者 兩 乃 悉備 紿 舉 屬 錦綺千段、絹 遣 ·族與官! 等襲 以 使 醫藥。 至 待罪闕 齎 衣、 是賜之,又爲其官屬各營居第 詔 [屬由 金玉 賜茶藥。 卽 下,太祖 |峽江 日 萬 一帶、 1宴於 匹; 而下, 鞍 御崇元殿,備 所賜詔 叉 大明殿。 勒 賜 馬、 昶母 至江陵, 車 不名, 先是, 乘、器幣 金器 禮 仍呼 詔  $\equiv$ 見之,賜 自 遣 有 有 昶 差 兩 皇城使竇思儼迎勞之。 司 母為 於右 ; 銀器三 昶襲 又遣使分詣 國 1掖門外 日。 衣、玉帶 一千兩 昶 將 臨汴水 黄 江 錦 至, 陵、 金鞍 綺 命太宗勞於 千 鳳翔 起大第 勒馬 几 匹 月初, 賜其家 絹千 金器 五 百 匹; 近 腿 間 屬 千 與母 郊 以 錢 兩 子 待舰, 帛,疾 弟 銀 至 秘 及 器 邳

翌日,詔曰:

漢 柄 屬 之舊 中 盡出 原 伯 多 鳽 禹 朝 放 導 寵 廷  $\tilde{\parallel}$ 四 綏 蠻夷 黑水本 犁 海 羣 后 山 飛, 梁州 海之君, 采唐、虞 遂剖 之域 裂於 之大 咸修職貢 山 河溫 訓 河, 競 括 協 象, 僭 和 萬 竊 昨順長庚而授律,法時雨 岷 邦。 於 Ш 位 直井 號。 六 年 絡之墟 肸 于 茲, 削 平 百揆 寓 是日 縣, 時 坤維, 敍。 載 以 整 興師, 禮 皇 素爲 樂 綱 先 征 王 復 中誕 伐之 周

告之文,以慰溪來之衆。

剪鶉首之奥區,爲之封邑。率從異數,式洽殊私。 而請命。是用昭示大信,盡滌疵瑕,度越彝章,升於崇秩。冠紫微之近署,以奉 討,察天道之惡盈,體此綏懷,思於效順,盡率羣吏,降于軍門。 三司、檢校太師兼中書令、秦國公,給上鎭節度使奉祿。 咨爾爲置主孟昶,克承餘緒,保據一隅,擅正朔以自尊,歷歲時而滋久。 爾宜欽承,往踐厥位。 餘官除拜有差。 抗手疏以陳誠,伏天閣 可開府儀同 屬王師致 下內朝;

賻布帛千匹,葬事官給。後數日,其母李氏亦卒。 賜尚書令,追封楚王,諡恭孝,

與昶俱葬洛陽,詔發奉義甲士千人護送。 旣死,吾何生焉!」因不食,數日卒。 妾之願也。」時**晉**陽未平,太祖聞其言大喜,曰:「俟平劉鈞,即如母所願。」因厚加賜賚。及 送母歸。」|李氏曰:「使妾安往?」|太祖曰:「歸蜀爾。」|李氏曰:「妾家本|太原,倘得歸老|井上, 初,李氏隨昶至京師,太祖數命肩輿入宮,謂之曰:「母善自愛,無戚戚懷鄕土,異日當 太祖聞而傷之,賻贈加等。令鴻臚卿范禹偁護喪事, 吾所以忍死者,以汝在爾。今汝

七月,正衙備禮册命昶,其文曰:

列傳

第

百三

+

域

丽

表來庭。

苟匪全功,寧棄二者。

校太師兼中書令、秦國公孟昶,册贈之典,所以彰世祚而紀勳伐,繼絕之義,所以 維 乾德三年CO, 歲次乙丑, 七月己巳朔,二十四日戊子, 皇帝若曰: **咨爾故檢** ) 旌異

無戰。 剪准夷之凶, 國 兵威震疊,寰宇來同。 家乘乾撫運,括地開圖。 暨|||及||() 洗蕩逋穢。 以至薄伐兩川,徂征三峽。 稽至德於勛、華,體深仁於陽、禹。 以爲君人之道,先德而後刑;王者之師,有征而 既定虛關之亂, 復

非常之制。 子牟魏闕之心,奉伯禹塗山之會。 惟 爾與襲乃堂構,據有巴庸,而能祗畏皇靈,保全宗緒, 封崇異數, 祈保永年。 朕 自 聞 獻 款, 景命不融, 奄然殂謝。 良切虛懷。 知機識變,委順圖 舟車欣至止之初, 全。 邸第錫 馳

持節 將軍、檢校太傅、右神武統軍、兼御史大夫、上柱國、平昌縣開國伯食邑七百戶孟仁贄 幽壤之同歸 邦,倂示追崇,夐超彝制。 於戲 册贈 爾爲尚書令,仍追封楚王。 爾有及親之孝,特異常倫 斯股所以當宁興悲,徹縣永歎。 始終之分,股無愧焉。 ; 於戲!式備哀榮,載光簡牒。 爾有達上之情,所期終養。 詢于史氏,申命禮官,今遣使起復雲麾 南宮峻秩,全楚大 何高穹之不祐,與

仍贈冠墳莊一區,給守墳人米千石,錢五萬。

者,將徙居,必署其門曰:「召主收贖。」周世宗平淮甸,克關南,即議討閩而未果,至太祖 IE 月十一日降,太祖命呂餘慶知成都府,而「長春」乃聖節名也。又昶襲位後,民質錢取息 末年, 初 ,,,

和在

蜀事務奢靡,爲七寶嫋器,他物稱是。 學士幸寅遜撰詞,昶以其非工,自命筆題云:「新年納餘慶,嘉節號長春。」以其年 每歲除,命學士爲詞,題桃符,置寢門左 乃

昶三子:玄喆、玄珏、玄寶。 玄寶先卒,僭贈遂王。 昶弟:仁贄、仁裕、仁操。

平之。

卒。 章事王昭遠,工部侍郎幸寅遜, 金寶,昶降,輦送闕下。 節度, 保正 | 親旣降, 昭遠授左領軍 、昭遠、廷珪,川中各有田宅,詔各賜錢三百萬。 寧江軍節度、同平章事伊審徵, ·衞大將軍, 太祖聞之,令計其直還焉 武信軍節度、保寧軍都巡檢使李廷珪來闕下。 寅遜授右庶子, 檢校太尉兼侍中韓保正,山 廷珪授右千牛衞上將軍,韓保正未授官 又成都人王處瓊,少孤,有司籍其 |南西道節度、同平 審徴授 静難

四 事 年,加兼侍中。 玄喆字遵聖,幼聰悟, 自書姚崇 (口)() 二十五年,立爲皇太子。 刻諸 善隸書。 石 年十四, 銀 器 宋師將至,以玄븖爲元帥, 、錦綵 僭封秦王、檢校太尉、同平章事、判六軍諸 廣政二十一年, 領武 精卒萬餘, 德 軍節 旌旗用文 度。 衞

列

第

繡,以錦綢 其杠 是日微雨,玄喆慮霑濕,令解去,俄雨 止,復旆之, 旌幟數千皆倒繫杠上,

識者異之。及聞劍門陷,遂奔東川。數日,棄軍遯歸

州。 前都虞候崔翰、四方館使梁迥印以翰林使杜彥圭帥兵歸屯定州。 所部攻城之西面。 獻馬二百匹、白玉水晶鞍勒副之。移鎭具州,在鎭十餘年,亦有治 病,求換瀕准一小郡養疾。 校破之徐河。 三年,加開府儀同三司。 入朝,與風同日宣制檢校太尉、泰寧軍節度。 以功封滕國公,入爲左龍武軍統軍,判右金吾衞仗。未幾,知滑州。 會班師,遣與軍器庫使藥可瓊、深州刺史念金鏁、左龍武 移知滁州,卒,年五十五。 四年,從平太原,就命爲鎭州駐泊兵馬鈴轄。 **昶卒,賜玄**喆羊五百 贈侍中。 迹。 俄契丹入寇,玄喆與諸將 太平 口、酒 興國 將軍趙延進、殿 又從 五百 征 初,移鎭定 虚。 玄喆

中,都官員外郎孔揆使河北,表論其事,詔除之。有子十五人:隆記、隆詁、隆說、隆詮,並進中,都官員外郎孔揆使河北,表論其事,詔除之。有子十五人:隆記、隆詁、隆說、隆詮,並進 初,玄喆在1月州,凡民輸稅者皆令出商算,規其餘羨,以備留使之用,人頗苦之。

賜錢三十萬。 玄珏 初封王,與玄喆並日封拜,仍檢校太保。 時玄珏方就學,爲選起居舍人陳鄂爲教授。 少端敏。常侍殿射,雙箭連中的,腿奇之, 至是,自陳願以錢賜鄂,昶嘉而

許 年,玄珏領閬州保寧軍節度。 焉 鄂嘗做唐李澣蒙求、 高測韻對爲四庫韻對四十卷以獻, 久之,加檢校太傅。 玄珏益賞之。 廣政二十三

月,出知滑州。 年, 出爲宋、曹、兗、 歸朝,爲千牛衞上將軍。 三年,卒。 軍都巡檢, 又改右屯衞上將軍。 乾德五年, 遷右神武統軍, 代玄喆判金吾衞仗。 淳化元年四月, 復爲右神武統 太平興國九 軍。

四年,卒,年四十四,贈太子太師。 襲衣、玉帶、鞍勒馬。俄授右神武統軍。丁母憂,起復,領大同軍節度、西京都巡檢使。開寶 **閬州保寧軍節度。** 仁贄字忠美, 初爲左威衞將軍同正。 二十四年,加檢校太尉。及昶降,遣仁贄奉表詣闕,太祖召見廣德殿,賜 廣政十三年,封雅王、檢校太尉(111)。 二十年,領

軍。 州 武 **【泰軍節度。二十四年,加檢校太尉。** 開寶三年,卒,年四十四,贈太子太傅。 仁裕字鳴謙,初爲左威衞將軍同正,與仁贄同日封彭王、檢校太傅。 歸朝, 授檢校太傅、右監門衞上將軍, 廣政二十年,領黔 遷右羽林

深究其理。 永寧軍節度。 仁操,初爲右領 歸朝,授右監門衞上將軍,累遷右龍武統軍。 皆侍昶射於梔子園 軍 ·衞將 軍 同正,與仁贄同日封嘉王、檢校太傅。 仁操 連中的者三。二十四年, 雍熙三年,卒。 加檢校 廣政 太尉 三 十 年,領果州 **尤奉釋氏**,

境,審徵首奉降表詣軍前。 平章事,與王昭遠俱掌機務。 雲安権鹽使。 秦、鳳興師,命檢校城砦,俄領武泰軍節度。 延躟歷陵、嘉、眉三州刺史。 伊 審徵字申圖,抖州人。父延躟,隨知祥入閩。 廣政十四年,高延 昭遠時統軍,敗走。時人笑之。 | 昶事無大小,一以咨之。常自以康濟經略爲己任。 昭求解機務,急召爲通奏使、知樞密院事。 審徵幼以孝聞,母病,割股肉啖之。以父任,歷蜀州 選其子崇度尙公主。 知祥僭位, 以女妻延嚷, 僭封崇華公 又改寧江軍節度、同 久之,領蜀州 屬宋師入 刺史、 刺

平興國二年,判右金吾衞仗。 審徵歸朝,授靜難軍節度。 雅熙五年,卒,年七十五 乾德六年, 移鎭延安。 開寶末入朝,改右屯衛上將軍

初 事 知祥爲押衙,及僭位,以爲豐德庫使兼廣義庫使、眉州刺史、樞密副使。 韓保正字泳吉,潞州長子人。父昭 運,從知祥入蜀。 及知祥僭號,署珍州 復刺漢州,拜 刺史。 保正

鐲 還。 議 宣. 高 徽 不 中 北 復 Ē 院 屯 景崇所 益 |雄|武 使。 亦 中 會 變, 逼 廣政 鳳 翔侯益 遂 棄 城 還 + ·四年, 成 東 都 奔。 歸 款 赴 俄 僞 成 爲 將 以 都 保正 李 雄 武 廷 其 爲 建 節度,領兵 親 北 先 吏楊虔範 退 路行營都 師 出新 保 松保 IE 監, 次 褟 IE 陳倉, , 至隴州 以 不法, 圖 岐陽。 與大將張 漢兵固守,保 時晉昌趙紫 虔釗 虔範, 釋保正 龎 IE 亦謀 無 福 誠 功 謀 歸 不 而

衞 聖 步 改 軍 變州 節 度指 揮 江 使使 軍 (三言, 遷 李昊 奉 鸞 人讓度 肅 衞 馬 以保正 步 軍 都 指 揮使, 又選 其子崇遂尚主

問。

俄

寧

節

度。

支,

代之。

未幾,

加宣

徽南院使、

Ш

南

節

勞問 使。 以 遷 自 檢 固,爲 校 |宋 及王全 賜袍 太 初 尉 笏、 史延 荆 斌 兼 南 金帶、 至 侍 德 中。 高 保正 所破 繼 茵 冲 聞 棄興元 褥、 納 太 保正 士: 旭 鞍勒 將 保保 昶 以 加 馬,仍賜 (麾下) 聞 西縣 兵, 之,以 遯, 以 甲第 保 延 保 王 德 正 正 師 爲 爲 追 進 未及命官 擒 峽 山 重 乏, 南 路 之,送全斌。 都 節 保正 指 度 而 揮 懦 卒,贈右 興元 制 懼 置 全斌 不 武定緣 使, 敢出, 千 驛 屯夔州, 牛衞 置闕 邊諸 遭 人依 Ŀ 下, 將 砦屯駐 以經 太 山 軍 祖 背 畫邊 城結 都指 召 升 事 陣 揮

府署 王 昭遠持 昭 遠 巾履 盆州 從 成 智 都 諲 人。 得 幼孤 貧。 時昶 年 方就 十三,依東郭 學, 知祥 見 僧 昭 智諲 遠 聰 爲 慧 童 子。 留 給 知祥 事 狠 鎭蜀 左 日 飯 僧

腿嗣 位 以 昭 遠 爲捲 簾 使 、茶酒 庫使。 會樞 密使王處回 出知梓州 昶 以 樞 密 事 權太重,

列

傳

代之。 昭遠 乃 兼領 加 以 領 遽以 昭遠 Ш 眉 南 州 永平 西道 及 刺 普豐庫 史,出爲永平 節度、同平章事。 讓 繼勳。 使高延昭爲通奏使、知樞密院事,機務一以委之,府庫財帛恣其取 歲餘, ·軍節度。 爲夔州寧江 及入謝,求解通奏職,遂以左街使張仁貴爲副使、知樞 不數月,會昭武李繼勳以 軍 節度。 昶母常言昭遠不可用, 目 疾不能視 事 丁,議以 |昶不 從。 開地處之, 未幾, 不問。

投東川 送闕下,太祖釋之,授左領軍衞大將軍 昭遠股慄,發言失次。 少兒,取中原如反掌耳。」及行,執鐵如 |昶遣其宰相||李昊等餞郊外。 昭遠好讀兵書,頗以方略自許。 ,匿倉舍下,悲嗟流 崇韜布陣將戰,昭遠據胡床,皇恐不能起。 涕, 昭遠 目盡: 酒酣,攘臂曰:「是行也, 腫 宋師入境, 意指麾軍 惟誦羅隱詩 廣南平,奉使交趾。 事, **昶遣昭遠與趙崇韜率兵拒戰。** 云:「運去英雄 自方諸葛亮。 非止克敵, 開寶八年,卒。 不 俄崇韜敗,乃冤冑棄甲走 將至漢源,聞劍門已破 自由。」俄爲追騎所執 當領此二三萬雕 始發成都, 面惡

軍,爲衞聖諸軍馬步軍指揮使,累遷至太師、中書令、宋王。 Ш 董璋襲成都 趙崇韜, **丼州太原人。父廷隱,隨** ,廷隱大破之。 璋奔歸, 爲部 知祥入蜀。 下所 殺, 廷隱拳勇有 知祥 逐有: 卒,諡忠武。 其地。 智略, 知祥 及僭 麾下 以 無及 廷隱總親 東

洋州 崇韜 克 子元振、張 武定 驍 |鳳, 果有 軍 知業子 將 節 風 度、 一蜀 繼昭 境, 山 昶 南 自 爲 武 侯洪 置殿直四番, 定 崇 緣 韜 實子令欽及崇韜, 邊 拒 諸 退 岩岩 都指 歷 取將家及死事 左右 揮 衞 副 使。 聖 分爲都知領之。 步 軍 漢源 孤子爲之, 都 指 之戰,獨策馬先登,及 揮 使。 始命李仁罕子繼宏 後累遷至客省使。 選其子文亮 尚公 蜀 軍 居

猶

手

·擊殺

+

數

Ź

爲宋

師

所

擒

<del>岩</del>毀閣 副 腿 使,改 嗣 位 高 彦 遁 右 遷 去,彦儔 聽 邛 銳 州 井州 馬 刺 史,改 盡 軍 太原人。 都 鈗 追之, 指 馬步 揮使, 父暉, 軍 復其砦而還。 使。 加 光聖 宣威 會漢兵入大散 馬軍 軍 使。 都 未 指揮 幾, 彦儔從知祥 彦儔 關, 使,眞 克安都砦, 領 (拜源 趙 州 蜀 州 刺 武定 彦儔 累歷 史。 軍 俄 以 軍校, 節度 爲 所 部 奉 爲昭 變 先 肅 進 武 衞 軍 漢 都 監 グ焼

度。 待之。」守謙 閉 鍋 及 廣 不 居 宋 政 顯 納,以城 德 師 二十二年, 不 至 初, 從 彦儔謂 婦朝 向 訓 獨 廷。 領 攻 出授夔州 |麾下 鳳 副 彦儔 州 使趙 以 2崇濟、 昶 出 遁 寧江 令意傳 歸 成 時 監 軍 大將 都 都 軍 出兵 ٠, 武 巡 昶不之罪,以爲 劉 守 檢制置、 解 廷讓頓兵白帝廟西,遣騎將張廷翰等引兵 謙 圍 曰:「北 ,未至,聞 招 討 軍 使, 右 涉 敗軍 奉 遠 加宣 鑾 而 於唐倉, 肅 來, 徽 衞 北 利 都 院 在速 指揮 因 事 潰 )戰,不 使, 歸 利 州 改 如 功 昭 判 德 官 堅 武 趙 壁 軍 使 以 玭 節

師已 謙 拜,登樓縱火自焚。 百口在成都,若一身偷生,舉族何負?吾今日止有死耳!」即 失天水,今復不能守變州,縱不忍殺我,亦何 戰猪頭鋪 〕乘城而 ,守謙敗走。 廷翰等乘勝登其城, 所出。 面目見蜀人哉 廷讓率大軍繼至。 判官羅濟勸令單騎歸 !」濟又勸其降, 解符印授濟,具衣冠望 **彦**傳以所部將出 成都, 彥傳曰: 「我昔已 彦儔 日 [担戰, 西 .「老幼 北再

後數日 [,廷||譲得其骨煨燼中,以禮收葬。 初,昶母語昶「惟彥儔可任」,及是,果能死難。

率,所爲不法,部民有訴被盜劫財物,鞫之不實,彥韜手殺之,探取其心肝。 太祖怒,令杖配蔡州 西討,並以 趙彥韜, 一都下, 爲 鄕 興州 導。 **彦韜潛取**昶 順政 克興州,以爲本 人, 與幷州 爲本州義軍裨校。 蠟丸帛書以告, 州馬步軍都指揮使。 乾德中台門,昶遣與興國軍討擊使孫遇及楊 因言伐蜀之狀。 蜀平,遷本州刺史,移澧州 太祖丼赦遇、 民家詣闕 蠲, 出 性 兇 師

刺 史。 龍 景昭 乾德中, 一,夔州 諸將伐蜀, 奉節 分兵由峽路入,將壓其境,景昭率官吏以牛酒犒宋師,迎入城。 少有 武 勇,事蜀爲 義 軍 裨校,以 功遷戰權都將。 久之,擢爲施州

太祖聞之,甚悅。 蜀平,即授永州刺史。 秩滿入朝, 改右千牛衞將軍。 開寶三年,卒。

|昶之入朝也,爲左羽林將軍、|景昭弟|處瑭等四人隨行,卒於道,|太祖憫之,以其男補供

奉官殿直。

中,預修前蜀書,拜翰林學士,加工部侍郎,判吏部三銓事,領簡州刺史。 被賞納。 |幸寅遜, | 蜀人。 初仕| | 超爲| 茂州 錄事參軍。 遷新都令,拜司門郎中、知制誥、中書舍人。出知武信軍府,加史館修撰,改給事 寅遜上章極諫,深

罷職,年九十餘,尙有仕進意,治裝赴闕,未登路而卒。 隨昶歸朝,授右庶子。嘗上疏諫獵,太祖嘉之,召見賜帛。 開寶五年,爲鎭國軍行軍司

州 都虞候。 刺 聞趙贊爲王景崇所逼,遂退軍。 史,拜 |李廷珪,|幷州||太原人。七歲隸|知祥帳下,後從入蜀。 賞拔階州之功,領眉州刺 雅州永平軍節度,改右光聖都指揮使,領山南節度,改閬州保寧節度、護聖控鶴 史。 以廷珪權知興元。 會圖取鳳翔,令廷珪領兵二萬出子午谷赴援。 俄召歸,授捧聖控鶴都指揮使,領蜀 知祥僭號,補軍職,累遷奉鑾肅衞 始 出

都指揮使。

列

僔

**彦珂爲之使,** 許之。俄加兼侍中、蜀成都巡檢使,改遂州武信軍節度,領本鎭及保寧軍都巡檢使。 周 以爲左右 師 攻 ·秦州,以廷珪爲北路行營都統。 並隸廷珪總領之。 **衞聖諸軍馬步軍都指揮使。** 時論以廷珪不能救援階州,不當復總兵柄,廷珪 秦、成、階三州竟爲周所取,<u></u>廷珪 分衞聖、光聖步騎爲左右十軍, 以武定節 奉章待罪, 亦自 ]陳求 度呂

王全斌之下劍關也,超遣廷珪與其太子玄喆將兵來拒宋師,至綿、漢與全斌遇,狼狽而

還。玄喆與廷珪謀,所經州縣盡焚其儲蓄。

德 家,得女妓四人,復假貸金帛直數百萬以遺仁膽,繇是獲免。 五年,卒。 及全斌等入成都,行營都監圧仁膽案籍詰所在軍須,廷珪懼,以告馬軍都監康延澤。延 「王公志在聲色,苟得其所欲, 則置 而 不問矣。」廷珪素儉約,不畜妓樂,遂求於姻戚 歸闕,爲右千牛衞 上將 乾

先 是,廷珪及王昭遠、韓保正川中各自有田宅,昶降後奉表上獻,詔各賜錢三百萬以償

其 直

遇唐末之亂,隨父避地至奉天。 李昊字穹佐,自言唐相紳之後。 値 昭宗遷洛, 祖乾祐, 建州 |岐軍 刺史。 文破奉天,父及弟妹皆爲亂兵所殺。 父羔,容管從事。 昊生於關中

時年十三,獨得免,遂流寓新平十數年。

會劉知俊領岐軍圍州城,昊踰城出,爲候騎所得。 知俊與語,甚器之,寘于門下, 以其

女妻之。

殺知俊, 獨無恙。 賜以金勒名馬。 知俊歸蜀,僞署遂州武信軍節度,以昊爲從事。 昊亦罷職。 至是十九年,昊仕獨顯達,乃遣心膂脹金、王彥間道迎其母。 昊請告境上奉迎,衍 昊至青泥嶺見母,母撫昊首號慟,哀感行路。 |王衍襲僞位,授彭州導江令,歷中書舍人、翰林學士。|岐軍之難, 王建使知俊出師,令昊主留務。 會建

| 併始辟爲觀風推官,遷掌書記。知祥稱帝,擢爲禮部侍郎、翰林學士 支、戶部院間授昊一職,昊至圖,久無所授。 蜀亡入洛,明宗授昊檢校兵部郎中,詔西川孟知祥、三川制置使趙季良同於権鹽、度 會知祥奏季良爲西川節度副使,昊辭歸洛,知

且言:「遂州判官石欽若、蘇涯,前蜀時,同在劉知俊幕下,願回授」欽若等子。」昶嘉歎,許之, 

仍授昊二子官。

中 郭 俄 廷鈞、職方員外郎趙元拱爲修撰,雙流令崔崇構、成都主簿王中孚爲直館 加尙 ?書左丞,拜門下侍郞兼戶部尙書、同平章事、監修國史。 因請置史官,乃以給

殿 內。 俄 自 加 知祥 昊 左 領蜀, 僕射。 凡章奏書檄皆出昊手,至是集爲百卷日經緯略以獻,昶賚以珍器、錦 

綵。俄命判度支戶部。

國公。 誥 裁 |賈玄珪||幸寅遜、太府少卿||郭微、 自 日,起復。 廣政 俄加 十四 司空,領遂州武信軍節度,出判鹽鐵,加弘文館大學士,修奉太廟禮儀使。 年,修成冠實錄四十卷。 俄修前蜀書,命昊與趙元拱、王中孚及左諫議大夫喬諷、 右司郎中黃彬同撰,成四十卷上之。 一般欲取觀,是曰:「帝王不閱史,不敢奉詔。」丁 以判使 給事中馮 辦集, 侃 ·母憂, 封 知制

鳳儀 公主,累遷太常少卿、資州刺史。 |昶||管 召四孫公司,悉授太子司儀郎舍人,並賜緋。 長子孝逢,給事 中。 昊又改判度支使。 其子孝連尚親女

監。 親屬 圖平,隨<br />
隨入朝,<br />
太祖優待之,<br />
拜<br />
吳工部尚書,<br />
賜第,以<br />
孝逢爲膳部 乘舟自峽下,至夷陵,妻死,昊聞,悲愴成疾而卒,年七十三。 贈右 郎中,孝連爲將作少 僕射。

曳羅 以遺昊。 給數 |
|
|
|
| 後仕蜀 昊結綵樓置 白 人。 昶與江南李景通好, 五十年。 上其中,盡召成都聲妓,昊朝服前迎歸私第, 遣其臣趙季札至江 南, 購得李紳武宗朝入 大會賓客宴飲,所費無算。 萬, 奢侈尤甚, 相 後堂妓妾 制 書,還

以帛二千匹謝季札。

|初,||王衍降||莊宗,||昊草其表,||昶之降也,其表亦昊所爲,蜀人潛署其門曰「世修降表||李

家」,見者哂之。有集二十卷,目爲樞機應用集。

|孝連後至司農少卿。|昊孫||德鳞至國子博士,德錞進士及第。

秘書與,累遷戶部員外郞、知制誥,眞拜中書舍人、工部侍郞,出爲雲安権鹽使。召見其二 |毋守素字表淳,河中龍門人。 父昭裔,僞蜀宰相、太子太師致仕。 守素弱冠起家, 偽授

子克温、克恭,並賜緋,以次子克恭尙冠女,授檢校水部員外郎。

留滯。一般患之,命下素代判使務。父子相代,時頗榮之。俄改判度支,領彭州刺史,又判鹽鐵。 廣政二十年,拜工部尚書。時昭裔判鹽鐵,衰老不能親職,委其務於判官李光遠,事多

其獨中莊產茶園以獻,詔賜錢三百萬以充其直,仍賜第於京城。歲餘,爲兄之子岳州司法 守素奉親頗勤至,雖隆暑暮歸,必朝服執簡以申昏定之禮。圖亡入朝,授工部侍郎,籍

正己訟其居父喪娶妾免,正己亦坐奪一官。開寶初,起爲國子祭酒。

有逋賦者,或縣吏代輸,或於兼幷之家假貸,則皆納其妻女以爲質。守素表其事,即日降韶 太祖征河東,命權知趙州。及平嶺麦,移知容州,兼本管諸州水陸轉運使。先是,部民

列傳第二百三十八 世家二

禁止。六年,卒,年五十三。

仕為 至 中 光祿少卿,歸宋,至左監門衞將軍。 朝,行於世。 昭 性好 **没藏書**, 大中祥符九年,子克勤 在 成都令門人勾中正、孫逢吉書文選、初學記、白氏六帖鏤板, 上其板,補 三班奉職。次子克恭,尚昶女鑾國公主 守素齎

承旨。 以獻,昶手詔嘉美,賚以銀器、錦綵。 十二年,拜翰林學士。 隨衍至洛陽,補秦州從事。 歐 二十四年,拜門下侍郎 陽迥四次。盆州華陽人。父珏,通泉令。 明年, 知貢 兼 知祥 戶 、舉、判太常寺。 、部尙書、平章 鎭成都,迴復 迥少事王衍,爲中書舍人。 來 遷 事、監修國 入人蜀。 禮部侍 鄓,領 知祥僭號,以爲中書舍人。 史。 陵州 嘗擬 刺 白居易諷諫詩五 史,轉吏部 後唐 同光 侍 鄓 一十篇 廣政 加

迥 迴 至 .水 聞之稱 幸 見 迥 從 昶 性 司 諫曰:「禁署之職,典司 尚習 病 坦 歸朝,爲右散 率 不 ·, 無 Щ 此技,故 太祖 檢操,雅 爲 騎常侍,俄充翰林學士, 怒,罷其 我所擒。 善長 誥 笛。 職,以本官 命,不 太祖常 所以召迴,欲驗言者之不誣也。」温叟謝曰:「臣愚不識陛 可作伶 分司 召於偏殿,令奏數曲。 人之事。」上曰:「朕嘗聞 西京。 就轉 左散騎常侍。 開寶 四 年,卒,年七十六。贈工 御 史中丞劉 嶺南 孟昶 平, 君 温 議 臣溺 受開 遣 迥祭南海, 部 之, 於聲樂, 尙 叩殿

鑒戒之微旨。」自是不復召。

此其可稱也。 迥好爲歌詩,雖多而不工,掌誥命亦非所長。 但在蜀日,卿相以奢靡相尚,迥獨能守儉

#### 校勘記

- 一何建 新五代史卷六四後蜀世家同。 通鑑卷二八六、路振九國志卷六四作「何 重 建
- (三) 崔彦進 充副都部署 「都」字原脫。 據本書卷二五 九本傳、長編卷五、宋朝事實卷一七
- 張 萬友 原作「張方友」,據本書卷二五五王全斌傳、長編卷五改。
- 隴 宗時人,並未參與伐蜀之役。 說當時充鳳州路先鋒都指揮使的 州防禦使張凝充先鋒都指揮使 此處疑 是鳳州團練使張 按長編卷五、太平治蹟統類卷一 有誤 暉,而本書卷二七九張凝自有傳, 及本書卷二七二張暉傳都 乃太宗、眞
- 至 劉 延讓 原作「劉延讓」,據下文及本書卷二五 九本傳改。
- **公** 宋朝事 龍 充 步軍 捷 左 實卷 都 厢 都指 指 揮 七 揮使 使」。 應作「龍捷左廂都指揮 李進 卿充步軍都指揮使 使 張廷翰充馬軍都指揮使、虎捷左廂都指揮使李進卿 此有脫 誤。 據本書卷二五九張廷翰傅、長編卷八、
- (中) 朱 列 光緒 傳 第 原作 百 Ξ 米 + 光緒 八 」,據長編卷六、宋朝事實卷一七改。 校 勘 記

- **元** 石斌 奉頵」。 朱朝事實卷一七、蜀檮机卷下同。 新五代史卷六四後蜀世家作「石頵」,長編卷六作「石
- (元) 仁贄 「仁」字原脫,據下文及長編卷六補。
- 8 乾德三年 「三」原作「二」。按宋朝事實卷一七、長編卷五及上文,乾德二年十一月伐屬,三年

六月孟昶死,七月册命。據改。

- (11) 梁迥 原作「梁迴」,據本書卷二七四本傳、長編卷二〇改。
- CIII 廣政十三年封雅王檢校太尉 仁贄同日封王,並加檢校太傅,二十四年又都加檢校太尉。 下文稱「二十四年加檢校太尉」,與此重複。 此處 太尉」當爲 太傅」之訛。 按下文仁裕、仁操與
- 晉 右 左衞聖步軍節度指揮使 衞聖 諸軍軍職都無「節度」二字,疑此有誤。 按上下文所載趙崇韜、 李廷珪及通鑑卷二九二所載高彦傳等所任左
- 乾德中 「德」原作「興」,據本卷西蜀孟氏世家、長編卷五改。
- 至 昶嘗召 四孫 疑此有脫字。 十國春秋卷五二李昊傳「召」下有「昊」字。
- 会 歐 官分司 陽迥 西京罷」, 迴 原作 與本傳所記事實相符。 迴。 按宋洪景嚴輯翰苑羣書中學士年表,開實 宋會要職官四六之一作 逈, 四年六月, 即「迥」之俗體。 「歐陽迴以本 今從

學士年表改。

# 史卷四百八十

## 列傳第二百三十九

#### 世家三

#### 吳越錢氏

之第九子也,母吳越國恭懿夫人吳氏口。 元瓘卒,子佐嗣。 佐卒,弟倧嗣,爲其大將]胡進思所廢,遂迎立俶,事具五代史。 俶卽元瓘 有吳越,昭宗授以忧、越兩藩節制,封彭城郡王,歷梁、後唐,加吳越國王,卒,子元瓘嗣。 吳越錢俶字文德,杭州臨安人。本名弘俶,以犯宣祖偏諱去之。祖鏐,因黃巢之亂,據

利。」俶從其言,卽求歸國,未幾,有進思之變。 晉開運中,爲台州刺史。數月,有僧德詔語俶曰:「此地非君爲治之所,當速歸,不然不

漢乾祐初,授東南面兵馬都元帥、鎭海鎭東軍節度使、開府儀同三司、檢校太師兼中書 列 第二百三十 九 世 家三

三八九七

令、杭越等州大都督、吳越國王,賜號翊聖廣運同德保定功臣,賜以金印、玉册。

遣其將查文徽攻福州,俶發兵擒文徽,獻捷,加尚書令。

思。 臣。 將延及倉庾,俶命酒祝曰:「食爲民天,若盡焚之,民命安仰!」火遂止。世宗聞之,遣內侍賫 敗,復失常州。 所部分路進討。俶遣偏將吳程圍毗陵,陷關城,擒刺史趙仁澤,路彥銖圍宣城。 七月,又遣閤門使曹彬賜俶兵甲、旗幟。 · 恤問。 周廣順 六月,丁母憂,起復。 是歲,淮南內屬,遣翰林學士陶穀、司天監趙脩已使俶,賜羊馬橐駝,自是以爲常。 初,授諸道兵馬元帥。二年,授天下兵馬元帥,改賜推誠保德安邦致治忠正 會李景上表求割地內附,詔俶班師。 世宗卽位,授天下兵馬都元帥。 六年,恭帝嗣位,賜崇仁昭德宣忠保慶扶天翊亮功 五年夏四月, 杭州災, 府舍悉爲煨燼 顯德三年,世宗征淮南, 俄俶軍戰 令俶以 功

奉有加常數。 各十株、香藥一十五萬斤、金銀眞珠瑇瑁器數百事來貢,改賜承家保國宣德守道忠正恭順 「先夫人同氣,安忍置於法?」言訖嗚咽流涕,但黜延福於外,終全母族。 建隆元年,授天下兵馬大元帥。 是多,郊祀,遣其子惟濬入貢。 二年,遣使賜俶戰馬二百、羊五千、橐駝三十。 做舅寧國軍節度吳延福有異圖,左右勸俶誅之,俶曰: 乾德元年,以白金萬兩、犀牙 自太祖受命, 俶貢

寶五年, 改賜開吳鎭越崇文耀武宣德守道功臣, 封其妻孫氏爲賢德順穆夫人。

贄,遂遣文贄賜俶戰馬及羊,諭旨於俶。 草詔,比來城南建離宮,令賜名『禮賢宅』,以待李煜及汝主,先來朝者以賜之。」詔以草示文 之,元帥當助我,無惑人言云『皮之不存,毛將安傅』。」特命有司造大第於薰風門外,連亙 坊,棟宇宏麗,儲偫什物無不悉具,因召進奉使錢文贄謂之曰:「殷數年前令學士承旨陶穀 遣幕吏黃夷簡入貢,上謂之曰:「汝歸語元帥,常訓練兵甲,江南疆倔不朝,我將發師討

俗以禁兵步騎千人爲假前鋒,盡護其軍。李煜貽書於假,其略曰:「今日無我,明日豈有君? 南,遣內客省使丁德裕齎詔,以俶爲昇州東面招撫制置使,賜戰馬二百匹、旌旗劍甲,令德 一旦明天子易地酬勳,王亦大梁一布衣耳。」俶不答,以書來上。 七年五月,賜俶襲衣、玉帶、玉鞍勒馬、金器二百兩、銀器三千兩、錦綺千段。是多,討江

暫來與股相見,以慰延想之意。卽當遣還,不久留也。朕三執圭幣以見上帝,豈食言乎?」 州,遂進討金陵。上嘗召進奏使任知果,令諭旨於俶曰:「元帥克毗陵有大功,俟平江南,可 |南平,論功以|俶大將|沈承禮、孫承祐並爲節度使,爲防禦使者一人、刺史六人。 八年,俶率兵拔常州,加守太師,詔俶歸國。俶遣大將沈承禮等率兵水陸隨王師平潤

九年二月,俶與其妻孫氏、子惟濬、平江軍節度使孫承祐來朝,上遣皇子興元尹德昭至

睢陽 貫、綿百八十萬兩、茶八萬五千斤、犀角象牙二百株、香藥三百斤。 宴長春殿,俶又貢白金二萬兩、絹三萬匹、乳香二萬斤。 金四 十萬兩、絹 萬 迎勞。 兩、 五萬匹、乳香五萬斤,以助郊祭。 絹 俶將 五萬 至,車駕先幸禮賢宅,按視供帳之具。及至,詔俶居之。對於崇德殿,貢白 匹,賜襲衣、玉帶、金器千兩、白金器三千兩、羅綺三千段、玉勒馬。 賀平江左, 貢白金五萬兩、錢 車駕幸其第,又貢白金 一十萬 卽 日

殊禮。 妃,令惟濬齎詔賜之。宰相以爲異姓諸侯王妻無封妃之典,太祖曰:「行自我朝,表異恩也。 |做獻白金六萬兩、絹六萬匹爲謝。 爱峻徽章,以旌元老。 之土字,輔翼帝室,震疊皇靈。 識深遠,撫奧區於吳會,勒洪伐於宗彝。昨以江表不庭,王師致討,委方面之兵柄,克常、潤 三月庚午,詔曰:「古者宗工大臣特被隆眷,或劍履上殿,或書詔不名,率由豐功,待以 今我兼其命數,用獎勳賢,輝映古今,允爲優異。 可特賜劍履上殿,書韶不名。」以俶妻賢德順穆夫人孫氏爲吳越國王 而乃執圭來庭,垂紳就列,罄事君之誠態,爲羣后之表儀。 容爾吳越國王錢俶**,** 德隆宏茂, 器

感泣。 叩頭,涕泣固讓,乃止。 太祖數詔假與其子惟濬宴射苑中,惟諸王預坐。 又嘗一日召宴,獨太宗、秦王侍坐,酒酣,太祖令俶與太宗、秦王敍昆仲之禮,俶伏地 會將以四月幸西京,親雩祀,俶懇請扈從,不許,留惟濬侍祠, 每宣 一論似,做拜謝,多令內侍掖起,做 令俶

綺綾羅紬絹四十餘萬匹、馬數百匹,他物不可勝計。 俶旣歸國,嘗視事功臣堂,一日命坐于 至迎春苑。 迂遠,當俟詔旨,即來覲也。」假將發京師,特賜導從儀衞之物,率皆鮮麗,令自禮賢宅陳列 百 歸 事 國。太祖宴餞於講武殿,賜窄衣、玉束帶、玉鞍勒馬、玳瑁鞭、金銀錦綵二十餘萬、銀裝兵八 ,謂俶曰:「南北風土異宜,漸及炎暑,卿可早發。」俶涕泣言願三歲一朝,太祖曰:「川陸 自椒之至,逮於歸國,太祖所賜金器萬兩、白金器又數萬兩、白金十餘萬兩、錦

器 月,孫氏卒,造給事中程羽弔祭。 三十株、香藥萬斤、乾薑五萬斤、茶五萬斤。 五百事,塗金銀香臺、龍腦檀香床、銀假果、水晶花凡數千計,價直 太宗卽位,加食邑五千戶。」假貢御衣,通天犀帶,絹萬匹,金器、瑇瑁器百餘事,金銀釦 九月,上言乞所賜詔書呼名,不許 **| 俶又請歲增常貢,詔不許。** [鉅萬; 又貢犀角象牙 太平興國二年正

東偏,謂左右曰:「西北者神京在焉,天威不違顏咫尺,俶豈敢寧居乎?

銀帶、器幣、鞍馬 至,對於崇德殿,賜襲衣、玉帶、金銀器、玉鞍勒馬、錦綵 先遣孫承祐入奏事,上卽遣承祐護諸司 匹、綾 三年三月,來朝,遣判四方館事梁迥 二萬 匹、綿 有差。 + 萬 刨 屯,茶十萬斤、健茶萬斤、乾薑萬斤,越器五 日宴俶長春殿,令劉鋹、李煜預坐。 供 至泗州迎勞;惟濬先在闕下,上遣至睢陽侯俶。俶 帳勞俶於郊, 萬匹、錢千萬; 又命齊王 |俶 白 廷美宴俶於迎春苑。 |萬事,錦緣席千,金銀 金 賓佐崔仁冀等賜金 五萬兩、錢萬萬,絹 |俶

列傳

第

百

三 十

九

世家

以賜俶,俶跪飮之。其恩待如此。 斝副焉,金釦越器百五十事、雕銀俎五十,密假果、剪羅花各二十樹,銀釦大盤十,銀裝鼓 象牙各一百株,香藥萬斤、蘇木萬斤。上又嘗召俶及其子惟濬宴後苑,泛舟池中,上手酌酒 金釦藤盤二、金釦雕象俎十,銀假果樹十事、翠毛眞珠花三叢,七寶飾食案十、銀樽罍十、醆 畫舫三、銀飾龍舟四,金飾烏構木御食案、御床各一,金樽罍醆斝各一、金飾瑇瑁器三十事、 二、七寶飾胡琴五絃箏各四、銀飾箜篌方響羯鼓各四、紅牙樂器二十二事,乳香萬斤、犀角

之思,微臣免疾顚之禍。」優詔不許。 所封吳越國王及天下兵馬大元帥職名,望皆許解罷。凡頒詔命,願復名呼,庶聖朝無虛授 數洞分,豈可冒居,自罹公議?合從省罷,以正等威。除本道軍士、器甲臣已曾奏納外,其 管營戈甲,特建國王之號,俾增師律之嚴,皆所以假其寵名,託於鄰敵。方今幅員無外,名 神道之害盈,必冀天慈之從欲。臣近蒙朝廷賜以劍履上殿,詔書不名,仍以本道領募卒徒, 四月,會陳洪進納土,俶上言曰:「臣伏有懇誠,貯於肺腑,幸因入覲,輒敢上聞。

田 量實覺滿盈,丹赤之誠輒茲披露。臣伏念祖宗以來,親提義旅,尊戴中京,略有兩游之土 ·,討平一方之僭逆。此際蓋隔朝天之路,莫諧請吏之心。然而禀號令於闕庭,保封疆於 五月乙酉,俶再上表:「臣慶遇承平之運,遠修肆覲之儀,宸眷彌隆,寵章皆極。 斗筲之

願, 唐之化,太陽委照,不及蔀家, 興地之圖。 願以所管十三州獻于闕下執事, ,家世承襲,已及百年。 獨臣 邦僻 介江表,職貢雖陳於外府,版籍未歸於有司,尙令山越之民,猶 今者幸遇皇帝陛下嗣守丕基,削平諸夏,凡在率濱之內, 春雷發聲,兀爲聾俗, 其間地里名數別具條析以聞。 則臣實使之然也,罪莫大焉。 伏望陛下念奕世之忠 不勝 悉 隔 陶

禮,覩文物之全盛,喜書軌之混同,願親日月之光,遽忘江海之志。甲兵樓櫓旣悉上於有司 山 .川土田又盡獻於天府,舉宗效順,前代所無,書之簡編,永彰忠烈。 韶答曰:「卿世濟忠 純, 志遵憲度,承百年之堂構,有千里之江山。 所請宜依 自朕纂臨,聿修覲

勤,祭乃心之傾向,特降明詔,允茲至誠。」

獻。 施及子孫,永夾輔於皇家,用對揚於休命,垂厥百世,不其偉歟 楚之名區 綿 貞,兆積 星紀,包茅入貢,不絕於累朝,羽檄起兵,備嘗于百戰。 宜遷內地,別錫爰田,彌昭啓土之榮,俾增書社之數。 丁亥,詔曰:「漢寵功臣,聿著帶河之誓;周尊元老,遂分表海之邦。 田 版 德於靈 ,析長淮之奧壤,建茲大國,不遠舊封,載疏千里之疆 籍 又獻於有司,願宿 源,書大勳於策府。 **衞於京師,表乃心於王室。** 近者慶沖人之踐阼,奉國珍而來朝,齒革羽毛旣修其常 適當輯瑞而來勤, 眷茲誠節,宜茂寵 吳越國王錢俶 更重四征之寄。 淮南節度管內封俶爲 其有奄宅勾吳,早 天資純懿, 爱以提封而 疇其倒邑, 是用列西 世濟 忠

列

傳

淮海國王,仍改賜寧淮鎭海崇文耀武宣德守道功臣,即以禮賢宅賜之。」惟濬爲節度使兼侍 中,惟治爲節度使,惟演爲團練使,惟願暨姪郁、昱並爲刺史,弟儀、信並爲觀察使,將校孫 承祐、沈承禮並爲節度使。

體貌隆盛,冠絕一時。

有一人, 詔以三十六人還杭州, 四十五人賜俶。 俶上表謝, 上親畫「付中書送史館」。 總麻以上親及管內官吏悉歸朝,凡舟一千四十四艘,所過以兵護送。 杭州貢俶樂人凡八十 是歲七月中元,京城張燈,令有司於個宅前設燈山、陳聲樂以寵之。八月,令兩游發個

刨 疾,車駕親臨問,令太醫然艾以灸,疾尋愈。 原者,顧謂做曰:「卿能保全一方以歸於我,不致血刃,深可嘉也。」|俶頓首謝。 l做,<br />
l做<br />
一個<br />
一一<br />
一一<br/>
一一<br />
一一<br/>
一一<br />
一一< 原,賜羊三百、酒十斛。 赴前頓。 知之,謂俶曰:「卿已中年,宜避風冷,自今入謁不須太早也。」特輟御前二大燭以賜之,令先 改白麻,倍加食邑二萬戶、實封二千戶。 四年二月宴苑中,假被病拜不能起,上命以銀裝肩輿送歸,因以賜之。四月,從征太 上嘗賜從臣食於中路頓,幷賜衞士羊臂臑、巵酒,觀其飮啖。上見其雄壯,因顧 個小心謹恪,每晨趨行闕,人未有至者,俶必先至,假寐以待旦。 還京策勳,宰相進擬加食邑萬戶、實封千戶,上 俶中途被足

五年八月,假被病,上臨問,賜白金萬兩、錢千萬、絹萬匹、金器千兩,賜其子惟濬、惟治

|俶文楸棋局、水精棋子,乃論旨曰:「朕機務之餘,頗曾留意,以卿在假,可用此遣日。」 白金各萬兩。是多,車駕幸大名府,詔俶乘肩興卽路。 六年,又被病,賜告久之,上遣中使賜

隮。伏望聖旨特從省罷。」不許。表三上,下詔曰:「分茅胙土,所以彰世及之榮; 大輅繁纓, 疏,願避官榮,發於深衷,誠不可奪。若以靈臺偃伯,武庫櫜兵,天下一家書軌之無外,五侯 讓之辭,敦諭再三,確乎不拔,用曲至公之論,式光知止之風。淮海國王錢俶方岳炳靈,風 所以表名器之重。至若褒寵勳德,度越典常,咨于舊章,爰推異數。乃有體好謙之德,形固 於極品,臣之孱瑣,罔克負荷。邦國之制式著等威,名器之間固有涯分,徒速罪戾,以取顚 於兵權,國王之號蓋屏於帝室,尙書總百揆之重,中書掌八柄之繁,維師冠於上台,開府當 可罷天下兵馬大元帥,餘如故。」 弼,寵以台輔之任。極馭貴之爵,增衍食之封,非足醻庸,適以昭德,勉膺渥澤,克副眷懷。 九伯征伐之不行,願寢元帥之名,勉狥由衷之請。其乃世祚明德,存於帶礪之盟;帝賚良 員(三),胙之)推海,居天子二老之任,啓眞王萬戶之封,倂加寵章,用答忠順。 而乃屢形 雲通感,奄有勾吳之地,不忘象魏之心,掃境來朝,舉宗宿衞,籍其土宇,入于朝廷,式昭職 八年十二月,上言曰:「臣以蕞爾之軀,蒙被恩寵,賦祿百萬,兼職數四。 元帥之任實本

雍熙元年,改封漢南國王。 列 傳 第 二百三十 九 四年春,出爲武勝軍節度,改封南陽國王。 俶久被病, 詔免

一三九〇六

鄧王。 會朝 將發,賜玉束帶、金唾壺、椀盎等。 廷遣使賜生辰器幣,與使者宴飮至暮,有大流星墮正寢前, 俶四上表讓國王, 改封許王。 端拱 光燭一庭,是夕暴 元年春, 徙封

卒,年六十。

上爲廢朝七日,追封秦國王,諡忠懿,仍正衙備禮發册曰: 俶以天成四年八月二十四日生,至是八月二十四日卒,復與父元瓘卒日同,人皆異之。

仁祖 德守道功臣、武勝軍節度、鄧州管內觀察處置等使、開府儀同三司、守太師、尚書令兼 垣。 志慕聲明。 六千九百戶、賜劍履上殿、詔書不名錢俶,嗣祖考之令德,奠東南之奧區,開國承家,本 中書令、使持節鄧州諸軍事、行鄧州刺史、上柱國、鄧王、食邑九萬七千戶、食實封一萬 義,以忠孝而保社稷,以廉讓而化人民,勤翊戴於累朝,克惠綏於一境,世傳威略, 其存也冠中臺而長諸侯,其沒也峻徽章而崇禮命。 皇帝若曰:昊穹眷祐,賢哲挺生,禀象緯之純精,負經綸之盛業,作民父母,爲國翰 **咨爾故安時鎭國崇文耀武宣** 

予嘉乃功,薦錫殊寵。 良之協力。 當武庫戢兵,洞閱詩書之府;洎秣陵問罪,雄張掎角之師。 逮于纂紹,益享崇高,藴明哲而保身,務傾輸而竭節,盡獻土壤,來歸闕庭, 而道隆簡退,志尙謙沖,屢辭卻縠之權,難奪范宣之讓。 股深惟 致區字之同文, 賴忠

勳舊,俾就養頤,爰出殿於大邦,庶聿臻於眉壽,式緊元老,永輔眇躬。

始終。 之像。赗賻從於異等,嗟悼廢於臨朝; 何天道之難諶,而梁木之斯壞 ! 長沙既往,空存甲令之勳;征虜云亡, 寧酬柱石之勳,未極君臣之分。庸 加 典則, 但見雲臺 以 厚

袋郭贄持節 今遣使太中大夫、尚書工部侍郎、上柱國、汾陽郡開國侯、食邑一千戶、 册 贈 爾 爲秦國王。 嗚呼! 德無不報,予敢忘於格言; 魂而有知,爾尙欽於 賜紫金魚

命中使護其喪歸葬洛陽。

天命。

嗚呼哀

哉

者。 召見慰勞,並起家諸衞將軍。 l做任太師、尚書令兼中書令四十年,爲元帥三十五年。及歸朝卒,子惟演、惟濟皆童年, 自 一個型有學越之地僅百年,管內諸州皆子弟,將校授任而後請命於朝, 善始令終,窮極富貴,福履之盛,近代無比 有至 一使相

詠。 列於庭,焚香再拜,其恭謹 在藩 在吳越日,自編其詩數百首爲正本集,因陶穀奉使至杭州,求爲之序。 然甚儉素,自奉尤薄,常服大帛之衣,韓帳茵褥皆用紫絁, 日,每朝廷使至,接遇勤厚。 如此。 崇信釋氏, 前後造寺數百, 所上乘興、服物、器玩,制作精妙, 歸朝又以愛子爲僧。 食不重味。 每遣使修貢, 性謙 頗知書, 和,未嘗忤 雅好吟 必羅

列傳

賜玉

硯

金匣

日遣使謂曰:「聞卿善草聖,可寫一二紙進來。」個即以舊所書絹圖上之,詔書褒美, 一,紅綠象牙管筆、龍鳳墨、閩牋、盈丈紙皆百數。 因

餌之。」| 俶即餌焉。 屬 久病家居,有黃門趙海被酒造其第求見,因出藥數丸謂假曰:「此頗寮目疾,願王卽 旣去,家人皆惶駭不測,假曰:「此但醉耳,又何疑哉?」後數日,上聞大

驚,捕海繋獄,決杖流海島。

卒夜持 進思因 將薛温爲信守衞,戒之曰:「委汝以保全廢王,苟有非常,汝當以死扞之。」温 曰:「若殺吾兄,吾終不忍,汝欲行其志,吾當退避賢路。」進思慚而退。 刃踰 憂懼,疽發背,卒。 俶爲胡進思所立,廢其兄倧,徙越州,資給豐厚。<br />
進思屢請除之,恐爲後患,俶泣 垣入,除闔戶拒之,呼聲達於外,溫領徒而入,斃二卒於庭中,乃進思之所遣也。 後左右屢有以倧爲言,俶終拒之。 除居越州二十餘年卒。 俶慮進思害保,造親 至越旬餘,有二

朝, 有 司 皆稱 請 以 同宗。 禮賢宅爲司 淳化三年,詔令復本姓。 一天監,眞宗以先朝所賜,不許。 又|浙中|劉氏避||鏐諱,改爲|金氏,亦令還故。 大中祥符八年,子惟演等復表 景德中,

|俶

自

建隆

已來貢奉不絕,及用兵江左,所貢

數十倍。

先是鏐與戰士多賜己姓,後俶歸

賜錢 五萬 貫,仍各賜第 品

子惟濬、惟治、惟渲〔〕、惟演、惟灝、惟潛、惟濟。惟渲至韶州團練使,惟灝賀州團練使,

之。 待殊等。 賜賚鉅萬計。 朝,太祖召宴苑中,令黃門奏簫韶樂, 尉。 潛扈從郊祀 兩浙管內土客諸軍 開寶 是年冬,來朝,因侍祠南 惟濬字禹川, 及大兵征金陵,惟濬從父下毗陵,以功加平章事。 二年,授鎭東等軍節度、 西洛 月餘遣歸,辭日,又賜襲衣、玉帶、金鞍勒 事。 |俶嫡子也。 建隆 郊。 元年, 裁數歲, 六年,復來朝,侍郊祀,命兵部員外郎、 浙江東西道 加檢校太傅。 與諸王同席而 **俶表授鎭海鎭東** 觀察處置、 三年, 坐,賜白玉帶、珠綴衣、水精鞍 馬。 領 兩軍節度副大使、 兩浙制置營田 建武 九年,隨俶入朝, 四 年,又來朝, 軍節 度。 發運等使。未幾,來 乾德 知制誥盧 因侍祠 檢校太保、 初, | 俶先歸, 多遜迎勞 加 南 勒 檢校 郊, 御 留惟 鈐 馬, 太

無算 大將 是多,郊祀 東道節度。 軍,員外置同正。 太宗卽位,加兼侍中。 丼增其食邑。 恩, 四 年, 加檢校太師 徙鎮 三年,隨俶來朝, |俶將 安州 入 太平興國 從平太原及從 ,朝,惟濬先奉方物來貢,詔 惟濬雖再移鎮,常留京師。 二年,丁母妃孫氏憂, 俶盡獻浙右之地,改封 征 幽薊, 又從幸大名。 戶部郎中侯涉至泗州迎勞之,賜賚 端拱 起復, 准海國王,徙惟濬淮南節度。 初, 雍熙元 加鎭 籍田 東大將軍、右金吾 年,郊 封蕭 國公。 祀, 改山 衞

薨,起復,加兼中書令。

喪事 首飾、 來上,上悉以賜惟濬。 十段遭還之。淳化初, 十株、通 樂器、博具、器皿什物、 犀頳犀玉帶二十二條、水晶佛像十二事。 與俶諸子共進錢金、綾羅、犀玉帶笏、犀角、象牙、丁香、金玉馬腦鞍勒、 明年春,得疾暴卒,年三十七。廢朝二日,追封刚王,諡安僖,中使典 杭州以錢氏家廟所藏唐、 馬橐駝牛驢車凡數十萬計。 梁以來累朝所賜玉册竹册各三副、 惟濬又進女樂十人,上不納,各賜錦綵三 俶妻俞氏又進金銀十餘萬、犀一 金玉珠翠 、鐵券一

國之後,加領榮州刺史,改東染院使,卒。 真宗優詔褒獎。 有集二十卷。子恕,娶曹王元偁女長安縣主。 子守吉、守讓。 守吉至西京作坊使。 守讓頗勤學爲文章,退居多閉關讀書,屢獻歌頭 守讓字希仲,以蔭累遷供備庫使,天禧四年,錄諸

歲授兩浙牙內諸軍指揮使,判軍糧營田事,又改德化軍使,遷檢校太保、台州團練使。 几 [年四月,制授寧遠軍節度、檢校太傅,仍兼衙職,與惟濬節旄 惟治字和世,廢王倧之長子。倧初遷於越而惟治生,俶愛之,養爲已子。 同日而至,國人榮之。 幼好讀 乾德

王師討江南,惟治從俶率兵下常州,策勳改奉國軍節度。

俶入朝,命惟治權發遣軍國

合、 事 釦金瓷 俶還, 器萬 令奉幣入貢, 事,吳繚綾千匹。 撫諭命賜甚厚。 辭日,賜襲衣玉帶、塗 惟治 又獻塗金銀香師子、香鹿 金鞍勒馬、金銀 器、 鳳鶴孔雀 繒 綵踰 萬 寶裝髹

衣服、 旻, 與其弟惟渲、惟灝 臨 兩 治命杖背於府門。 高 太宗嗣位,進檢校太尉。 下視,令親信十數輩仗劍申令,敢後顧者斬,頃之火息。 金帶、鞍勒馬、器幣,改領鎭 俶旣納土, 歸朝。 次近 太平興國三年,俶 朝廷命考功郎 國軍節度。 郊,遣內侍 護諸司 中范曼知杭州, 五 年八月,車 再入覲,又權 供 帳 迎勞至京 震幸俶第, 惟治 妻族 國 事. 奉兵民 有 師,卽 隸 召 夕廐 帳 見惟治, 日 圖 下 召對 者恃 中火, 籍 祭 長 親 惟治 賜白 春殿, 廩管籥 犯 法, 1金萬 率兵 惟 賜 授

甚衆, 之,日:「諸錢皆效浙僧 玄宗墨跡 惟 治善草隸,尤好二王書,嘗曰:「心能 凡七軸爲獻, 知之, 嘗謂近 優詔 亞 臣曰:「錢俶兒姪 栖之迹,故 褒 筆 力軟 多工 弱,獨 御手,手 草 書。」「 惟治爲 能 因命翰林書 御筆,則法在 工 耳。」惟治嘗以 |學賀| [其中矣。]家藏書帖 丕 顯詣其第 鍾繇 王羲之、 偏 取 圖 唐 書 視

待使傳 帝覽之悅, 雍 熙三年,大出 酒 半 ', 遣 師 小 征 黄 幽州 門 密論 命 惟治 北 面之寄。 知真定 軍府兼 至則訓兵享士, 頗勤政務, 兵馬 都 部 i署。 前 日 曲 設廚饌於城門以 宴 內 殿, 惟 治獻

列傳第二百三十九 世家三

還, 起復檢校太師。 移疾就第百日, 有司請罷奉, 特詔續給。 累上表請罷節鎮, 優詔不許。 斂符籥付惟治,後惟濬知之,甚恚恨。 初,惟濬雖俶嫡嗣,然俶以其放蕩無檢,故器惟治,再俾權國務。嘗一夕俶暴疾,孫妃悉 消入朝,惟**濬止奉朝**請,而委惟治藩任焉。 俶薨召

當 錄其四子官,及外弟、子壻、親校並甄擢之。 可念,如聞惟治頗貧乏,尤可軫惻。」特轉右武衞上將軍,月給奉十萬。累加左驍衞上將軍、 弟惟演獻文,上對宰相稱其公王之後,能苦心翰墨,令記其名,因曰:「錢氏繼世忠順,子孫 鞫,止授右監門衞上將軍,其子駕部員外郎丕責授郢州團練副使。晚年頗貧匱。景德中,其 左神武統軍。 | 贈東宮保傅,上以假奉土歸國,優其贈典。 又聞羣臣家貧乏者不欲官給喪事,爲罷詔葬。 惟治旣病,心恍惚,家事不肅。 。大中祥符七年七月,卒,年六十六,贈太師。初,有司援統軍陳承昭、孟珏例, <u>咸</u>平初,僮奴以姦私殺人於庭,事連閨閫,眞宗爲停按

雖病 進來。」翌日,寫聖製詩數十章以獻,賜白金千兩。 惟治好學,聚圖書萬餘卷,多異本。慕皮、陸爲詩,有集十卷。書迹多爲人藏祕,晚年

領華州節鉞二十年。 初鎭四明,嘗夢神人披甲,自稱「西嶽神」,謂惟治曰:「公面有缺文」,卽捧土培之。 後

秘書丞,賜金紫,累遷駕部郞中。 三司戶部判官,卒於光祿少卿。 子丕字簡之,幼好學。 **瘫熙中,俶上言欲求舉進士,太宗以其世家子,特召試內署,授** 嘗知新淦縣,又知衡州 惟治卒,以將作少監起復,俄爲

事,刺史射不解箭,帝賜解之,且賜襲衣、金帶。 刺史,改東染院使,眞拜封州刺史。 惟濟字巖夫。生七歲,假封漢南國王至了,奏補本府元從指揮使,歷諸衞將軍,領恩州 真宗祀汾陰還, 燕近臣苑中, 命惟濟射, 一發中的。

試守郡輒明辨,後必爲能吏矣!」 汝創特下重,正用左手傷右臂,非爾自爲之邪?」辭遂服。帝聞之,謂宰相向敏中曰:「惟濟 緊不能辨。 其後請試郡,命知絳州。 惟濟取盜與之食,視之,盜以左手舉匕筯,惟濟曰:「以右手創人者上重下輕,今 民有條桑者,盜奪桑不能得,乃自創其臂,誣桑主欲殺人,久

州團練使,改知成德軍。仁宗卽位,加檢校司空。民有僞作白金質取緡錢者,其家來告,惟 濟日:「第聲言被盜,示以重購,質者當來責餘直,即得之矣。」已而果然,乃杖配之。 徙潞州。民相驚有外寇,奔城而仆者相枕藉,惟濟從容行視,從騎甚省三民乃安。遷永

以吉州防禦使留再任,遷虔州觀察使,知定州。有婦人待前妻子不仁,至燒銅錢灼臂, 第二百三十

九

世

家三

濟取婦 人所生兒置雪中,城婦人往視兒死。 其慘毒多此類。 遷武昌軍節度觀察留後,改

保靜軍留後。

戢 下 自若也 節度 而性苛忍,所至牽蔓滿獄。 一使, 謚宣惠, 遣使護葬事, 賜賻錢二百萬、絹千匹。 惟 濟喜賓客,豐宴犒,家無餘貲,帝賜白金二千兩,所負公使錢七百餘萬。 重囚棄市,或斷手足,探肝膽,用以威衆。觀者色動,而惟濟 有玉季集二十卷。 惟濟有吏幹,能 卒, 贈平江

國封 ,命爲<u>鎭東軍安撫副使</u>。 周顯德四年,奏署衢州 本名信,淳化初改焉。 刺 史。 幼爲沙門,及長,頗謹愼好學。 |俶襲

未幾, 儀卒, 使。 太平興國二年,從俶之請,授新、嬀、儒等州觀察使,仍知湖州 馬、錦綵、器皿。 太祖 入朝, 出判和州,在職十七年。咸平六年,卒,年六十七,贈昭化軍節度。 | 儼換金州。 平揚州,俶遣儼入賀,命閤門副使武懷節齎詔迎勞,賜賚甚厚。及歸,又賜玉帶、名 以嚴爲隨州觀察使,儀爲金州觀察使。 開寶三年,代兄偡知湖州,充宣德軍安撫使。 常從幸天駟監,會賜從官馬,太宗敕有司曰:「錢儼儒者,宜擇馴馬給之。」 侍祠郊宮, 特召升嚴班於節度使之次。 ,
儼兄儀爲愼、瑞、師等州觀察 版奉韶攻毗陵,命嚴督漕運。

詔 出 ! 嘉答。 其 手。 嚴 嗜學, 博涉經史。少夢人遺以大硯, 自是樂爲文辭, 頗敏速富膽, 當時國中詞翰多 所著有前集五十卷、後集二十四卷、吳越備史十五卷、備史遺事五卷、忠懿王勳業 歸京師,與朝廷文士遊,歌詠不絕。 淳化初,嘗獻皇猷錄,咸平又獻光聖錄, 並

善飲酒,百巵不醉,居外郡嘗患無敵,或言一軍校差可倫擬,儼問其狀,曰:「飲益多,手

益恭。」儼曰:「此亦變常,非善飮也。」

志三卷,又作貴溪叟自敍傳一卷。

嗣 國,承制授秀州 思字就之,忠獻王佐之長子。 刺 史。 佐薨,昱尚幼, 國人立倧,遂以昱爲咸寧、大安二宮使。

俶

南,爲 而 中,賜以玉帶。 太祖受禪,俶遣昱入貢,與江南使同侍宴射于後苑,江南使先中的,令昱解之, 東 面水陸行營應援使。 及平蜀, 復來賀。 從俶入朝,授白州 歸國,爲台州 刺 史。 刺史。 |俄得福州, 命昱守之。 王師討江 |昱應弦

得 秘 書 白 監,判 餘條,因集爲竹譜三卷。 |昱 好學, 尙書都省。 多聚書,喜吟詠,多與中朝 時新 葺 俄獻太平興國錄 省署,昱撰記奏御,又嘗以踵、王墨跡八卷爲獻,有詔褒美。 卿大夫唱酬。 求換 臺省官, 嘗 與沙門贊寧談竹事, 令學士院召試 迭錄所 制 浩三 篇,

卒,年五十七。

一三九一六

曰:「思貴家子無檢操,不宜任丞郞。」以爲野州團練使。 出 知宋州,改工部侍郎,歷典濤、泗、宿三州,率無善政。 咸平二年, 表入朝, 以病不及陛見, 至道中,郊祀, 當進秩,太宗

郡,頗以幹力稱。 猥縱肆,無名節可稱。 畫,飲酒至斗餘不亂。 昱善筆札,工尺牘,太祖嘗取觀賞之,賜以御書金花扇及急就章。 生子百數。涉,獲熙中進士及第。終,至內殿承制、閤門祗侯,累典 善諧謔,生平交舊終日談宴,未曾犯一人家諱。有集二十卷。 昱聰敏能覆棋,工琴

幹聞,至如京副使。衢州刺史偓之子昭度,字九齡,至供奉官。俊敏工爲詩,多警句,有集 十卷,蘇易簡爲序行於世。 版之羣從又有台州刺史仰之子昭序,字著明,好學喜聚書,書多親寫。 知通利軍,以勤

孫承祐,杭州錢塘人。假納其姊爲妃,因擢處要職,累遷浙江東道鹽鐵副使、鎭海鎭東

兩軍節度副使、知靜海軍節度事。

又 私署中吳軍節度。七年,俶復遣承祐入貢,賜襲衣、玉帶、鞍勒馬、黃金器五百兩、銀器三 開寶 一初,隨俶子惟濬入貢,詔授光祿大夫、檢校太保、**鎮東**鎮海等軍行軍司馬(E)。 俶

干 承祐節。 千,詔俶以所部與德裕會攻常、潤。承祐從俶克毗陵,功居多,詔改中吳軍爲平江軍,眞授 兩、雜綵五千匹,且令諭旨於俶、將有事於江表。 太平興國中,俶來朝,盡獻其地,徙承祐泰寧軍節度使。 及王師渡江,命內客省使丁德裕率步騎 五年,從幸大名,留知府

雍熙二年,改知滑州,數月卒,贈太子太師,中使護葬。

所 間,日已旰,西京留守石守信與其子駙馬都尉保吉及近臣十數人尙未朝食,適遇承祐,卽延 所 居室中,蒸龍腦日不下數兩。 止幕舍中,膾魚具食,窮極水陸,人皆異之。 承站在浙右日,憑藉親寵,恣爲奢侈,每一飲宴,凡殺物命千數,常膳亦數十品方下筯。 從車駕北征,以橐駝負大斛貯水養魚自隨。 至幽州南村落

其用 四十有九』,今增其一,我壽止於此乎。」果五 承 祐 少時,嘗夢人以蓍草一本,增其一而授之。旣寤, 一十而卒。 以語所親曰:「『大衍之數五十,

子誘,至駕部郎中,出爲淮南節度行軍司馬。

職,出爲台州 沈承禮, 刺史。 湖州烏程人。錢鏐辟置幕府,署處州刺史。 元瓘卒,子佐嗣,以承禮掌親兵。 假襲位,命知威武軍節度事,充兩浙 | 露子|| 定選以女妻之, 署爲府中右

都針轄使。

列

傳

第

\_

一三九一八

錄其功,眞授福州節制。太平興國初,俄盡獻浙右地,徙承禮鎮密州。八年,卒,年六十七。 皆欲馳救,承禮曰:「古人有言,擊東南而備西北者,此之謂也。」命士皆擐甲蓐食,堅壁不 他壘不設備者悉驚擾,獨承禮所部敵人不敢窺。丹陽平,遂率兵抵建業。 王師 征江 南, 假遣承禮率水陸數萬人助平毗陵,因攻潤州。 城中兵夜出焚外栅,諸將 李煜歸朝,

廢朝二日,贈太子太師,中使護葬。

初,秦王廷美之敗也,有司按驗,俶、惟濬、孫承祐及陳洪進皆嘗有贈遺,獨承禮無焉。

#### 校勘記

(1) 母吳越國恭懿夫人吳氏 上「吳」字原脫,據吳越備史卷四補

(三) 式昭職員 <u></u>
十國春秋卷八二作「式昭職貢」,疑「員」是「貢」字之誤。

惟濬惟治惟渲 「惟渲」二字原脫,據下文及東都事略卷二四錢俶傳補。

(E) 漢南國王 「國」字原脫,據上文及吳越備史補遺補。

(至) 行軍司馬 「軍」原作「營」,據長編卷一五、吳越備史卷四改。

# 宋史卷四百八十一

### 列傳第二百四十

#### 世家四

#### 南漢劉氏

襲位。 廣州牙校,累遷封州刺史、賀水鎭遏使。 讀爲「儼」,字書不載,蓋其妄作也。晉天福七年,卒,子|粉嗣,爲弟|晟所殺。|晟遂自立,性尤酷 不進,乃以隱爲留後,未幾,授以節旄。梁開下初,兼靜海軍節度使,封南海王。隱卒,弟陟 威令不振,事皆决于隱。彥若卒,遺表薦隱自代,昭宗不從,以崔遠代之。遠至江陵,遷延 南海,辟爲行軍司馬,委以兵柄。及宰相徐彥若代知柔,以爲節度副使。 南漢劉鋹,其先察州上蔡人,高祖安仁口,仕唐爲潮州刺史,因家嶺表。 真明三年,僭帝號,國稱大漢,改元乾亨,行郊祀禮。 謙生隱,謙卒,隱代領其任。唐昭宗以薛王知柔鎭 改名嚴,又改襲,終改襲。「襲」 時唐室已季,彦若 安仁生謙,爲

列

傳

第二百四

+

世家四

暴,周顯德五年,卒,事具五代史。

帶,領外事。 壽(三引女巫)樊胡(三入宮,言玉皇遣)樊胡命[鋹爲太子皇帝,乃于宮中施帷幄,羅列珍玩,設 澄樞及才人盧瓊仙, 皇遣輔太子皇帝,有過不得治。又有梁山師、馬鰛、何擬之徒出入宮掖。宮中婦人皆具冠 玉皇坐。 樊胡遠遊冠、紫衣、紫霞裙,坐宣禍福,令 優再拜聽命; 嘗云瓊仙、澄樞、延壽皆玉 每詳覽可否,皆瓊仙指之。[錄日與宮人、波斯女等游戲。內官陳延 初名繼興,封衞王,襲父位,改今名,改元大寶。 性昏懦,委政宦官襲

亦有 以珠、玳瑁飾之。 入城者人輸一錢,瓊州米斗稅四五錢。 旬 日。 室,令得出入宮闈。 [ 調者之稱。至優漸至七千餘,有爲三師、三公,但其上加「內」字,諸使名不翅二百,女官 師傅、令僕之號。 以豪民爲課戶,供宴犒之費。 陳延 壽作諸淫巧, 作燒燙剝剔、刀山劍樹之刑,或令罪人門虎抵象。又賦斂煩重,邕民 目百官爲「門外人」,羣臣小過及士人、釋、道有才略可備問者,皆下 日 置媚川都,定其課,令入海五百尺採珠。所居宮殿 費數萬金。 宮城左右離宮數十,銀游幸常至月餘或

|乾德中,|太祖命師克||郴州, 獲其內品十餘人。有余延業者,人質么麼,|太祖問曰:「爾在

嶺南爲何官。」對曰:「爲扈駕弓箭手官。」命授之弓矢,延業極力控弦不開。 太祖因笑問暴

爲治之迹,延業備言其奢酷,太祖驚駭曰:「吾當救此一方之民。」

|湖南舊地。展不從。 煜又遣其給事中龔愼儀遺書曰: 上言,銀爲政昏暴,民被其毒,請討之。太祖難其事,令江南李煜遣使以書諭餦使稱臣,歸 先是,晟因湖南馬氏之亂,襲取桂、郴、賀等州。開寶初,鋹又舉兵侵道州,刺史王繼勳

檄一時之儀,近國梗概之事,外貌而待之,汎濫而觀之,使忠告確論如水投石,若此則 而相去萬里,斯願莫伸。凡於事機不得款會,屢達誠素,冀明此心,而足下視之,謂書 每思會面而論此懷,抵掌而談此事,交議其所短,各陳其所長,使中心釋然,利害不惑, 又何必事虛詞而勞往復哉?殊非宿心之所望也。 **煜與足下叨累世之睦,繼祖考之盟,情若弟兄,義敦交契,憂戚之患,曷嘗不同。** 

然後三復其言,三思其心,則忠乎不忠,斯可見矣,從乎不從,斯可决矣。 代會面之談與抵掌之議也。足下誠聽其言如交友諫爭之言,視其心如親戚急難之心, 今則復遣人使罄申鄙懷,又慮行人失辭,不盡深素,是以再寄翰墨,重布腹心,以

兵,求契親仁之願,引領南望,于今累年。昨命使臣入貢大朝,大朝皇帝果以此事宣示 昨以大朝南伐,圖復燈疆,交兵已來,遂成釁隙。詳觀事勢,深切憂懷,冀息大朝之

朝之心非有唯利之貪,蓋怒人之不賓而已,足下非有不得已之事與不可易之謀,殆一 時之忿而已。 今點閱大衆,仍以上秋爲期,令弊邑以書復敍前意,是用奔走人使,遽貢直言。 深料大 曰:「彼若以事大之禮而事我,則何苦而伐之; 若欲興戎而爭我,則以必取爲度矣。」見

好,又拒而不從,有國家、利社稷者當若是乎? 不顧命也,又異乘機進取之時也。無故而坐受天下之兵,將决一旦之命,旣大朝許以通 必戰也。今足下與大朝非有父母宗廟之讎也,非同烏合存亡之際也,旣殊進退不捨、奮 退守無路,戰亦亡,不戰亦亡,奮不顧命,此必戰也;彼有天亡之兆,我懷進取之機,此 彼此烏合,民無定心,存亡之機以戰爲命,此必戰也;敵人有進,必不捨我,求和不得, 觀夫古之用武者,不顧小大強弱之殊而必戰者有四:父母宗廟之讎,此必戰也;

爭。恭以大朝師武臣力,實謂天贊也。登<u>太行而伐上黨,</u>士無難色;絕<u>劍閣而舉</u>庸 萬,表裏山川,此足下所以慨然而自負也。然違天不祥,好戰危事,天方相楚,尚未可 足下以英明之姿,無百越之衆,北距五嶺,南負重溟,籍累世之基,有及民之澤,衆數十 盈虚消息、取與翕張,屈伸萬端,在我而已,何必廖柱而用壯,輕禍而爭雄哉?且 夫稱帝稱王, 角立傑出, 今古之常事也, 割地以通好, 玉帛以事人, 亦古今之常事

**蜀**,役不淹時。是知大朝之力難測也,萬里之境難保也。十戰而九勝,亦一敗可憂;

六奇而五中,則一失何補!

者人之所樂,心樂之,故其望也過;禍者人之所惡,心惡之,故其思也忽。是以福或修 於未萌,機者重其先見,圖難於其易,居存不忘亡,故曰計禍不及,慮福過之。良以福 而思之,意滄海可涉也,及風濤驟興,奔舟失馭,與夫坐思之時蓋有殊矣。是以智者慮 於慊望,禍多出於不期。 何則?國莫險于劍閣,而庸蜀已亡矣;兵莫強于上黨,而太行不守矣。人之情,端坐 况人自以我國險,家自以我兵強,蓋揣于此而不揣于彼,經其成而未經其敗也。

則易,行之如意也則難。 汎巨舟而浮滄海,終不爲人下。」此大約皆說士孟浪之談, 謀臣捭闔之策, 坐而論之也 雖有百萬之衆,無若我何。」此其二也。其次或曰:「戰而勝,則霸業可成,戰而不勝,則 所得,退無所歸。」此其一也。又或曰:「彼所長者,利在平地,今捨其所長,就其所短, 水深,輜重不並行,士卒不成列,高壘清野而絕其運糧,依山阻水而射以強弩,使進無 又或盧有矜功好名之臣,獻尊主強國之議者,必曰:「愼無和也。」五嶺之險,山高

何則?今開湘以南、庸蜀之地,皆是便山水、習險阻之民,不動中國之兵,精卒已逾

誤壯志,又非巨舟之可及,滄海之可遊也。 然此等皆戰伐之常事,兵家之預謀,雖勝負 未 進 緣邊悉舉,諸道進攻,豈可俱絕其運粮,盡保其城壁?若諸險悉固,誠善莫加焉;苟尺 至城下矣。 水 於十萬矣。 八横流 知,成敗相半。苟不得已而爲也,固斷在不疑,若無大故而思之,又深可痛惜。 !退者步步生心,顧妻子者滔滔皆是。 ,則長堤虛設矣。其次日,或大朝用吳越之衆,自泉州泛海以趣國都,則不數日 當其人心疑惑,兵勢動搖,岸上舟中皆爲敵國,忠臣義士能復幾人?懷 况足下與大朝封疆接畛,水陸同途,殆雞犬之相聞,豈馬牛之不及?一旦 變故難測,須臾萬端,非惟暫乖始圖,實恐有

恭自 家,至德大業無虧也,宗廟社稷無損也。 國 和衆,于今賴之。 之險,恃衆多之力,尋悟知難則退,遂修出境之盟,一介之使纔行,萬里之兵頓息,惠民 豈不易如反掌,固如太山哉? 毛, [之好,蕩無益之忿,棄不急之爭,知存知亡,能強能弱,屈己以濟億兆,談笑而定國 民鮮克舉之,我儀圖之。」又曰:「知止不殆,可以長久。」又曰:「沈潛剛克,高明柔 · 烈祖 且小之事大,理固然也。遠古之例不能備談,本朝當楊氏之建吳也,亦入貢莊宗。 開基,中原多故,事大之禮,因循未遑,以至交兵,幾成危殆。非不欲憑大江 自足下祖德之開基,亦通好中國,以闡霸圖。願修祖宗之謀,以尋中 何必扼腕盱衡,履腸蹀血,然後爲勇也。 玉帛朝聘之禮纔出於境,而天下之兵已息矣, 故曰:「德輯如

克。」此聖賢之事業,何恥而不爲哉?

狁 德修怨,自生仇敵,使赫赫南國,將成禍機,炎炎奈何,其可嚮邇?幸而小勝也,莫保其 嘉問,則大國之義斯亦以善矣,足下之**忿亦可以息矣。若介然不移,有利於宗廟社稷** 後焉,不幸而違心,則大事去矣。 可也,有利於黎元可也,有利於天下可也,有利於身可也。凡是四者無一利焉,何用棄 太原固不勞於薄伐,南轅返旆更屬在於何人。又方且遏天下之兵鋒,俟貴國之 况大朝皇帝以命世之英, 光宅中夏, 承五運而乃當正統, 度四方則咸偃下風, 獫

逃,爲子者可以泣,爲交友者亦惆悵而遂絕矣。 區之誠於是乎在。又念臣子之情,尙不逾於三諫,煜之極言,於此三矣,是爲臣者可以 期於永保;而事大之節,焉敢固違。恐煜之不得事足下也,是以惻惻之意所不能云,區 奉大朝諭旨,以爲足下無通好之心,必舉上秋之役,卽命弊邑速絕連盟。雖善隣之心, 親,驩盟愈篤,在先朝感義,情實慨然,下走承基,理難負德,不能自已,又馳此緘。近 復念頃者准、泗交兵,疆陲多壘,吳越以累世之好,遂首爲厲階,惟有貴國情分逾

展得書,遂囚愼儀,驛書答煜,言甚不遜,煜上其書。

開寶三年,太祖命潭州防禦使潘美、朗州團練使尹崇珂討之。 八月,師至白霞,鋹賀州

刺 史陳守忠告急 耽 於遊宴,城壁壕隍多飾爲宮館池沼,樓艦皆毀,兵器又腐,內外震恐,乃遣襲澄樞往賀 於 銀。 時舊將多以讒構誅死,宗室翦滅殆盡,掌兵者唯宦人數輩。 自晟以

州,郭崇岳往桂州,李托往韶州,畫守禦之策。

崇徹 踶, 遠。 -(E) ° 稠 乘 皆執兵仗,凡戰必置陣 將 九月, 十二月,美等攻韶州 遁 擒彦柔斬之,梟首 几 象者皆墜,反踐 年 鋹 兵 去,城遂陷 **彦柔夜至,艤** 、五萬屯賀江。 始令塹廣州 É. 月, 美與崇珂 美等破英、雄二 桂州 承渥 東壕 圍 舟岸側,遲明挾彈登岸,踞胡牀指麾。 以示城中。翌日,城陷。 賀州 十月,美等次昭州,破開建砦,殺卒數百,擒砦將 刺史李承進棄城亦奔。 造 都統 前, 軍,遂大敗,承渥僅以 郭崇岳 以壯軍威。 州 李承 澄樞 都統 遁歸。 渥以兵數萬 統兵六萬 潘崇徹 至是與美遇, 鋹 遭大將伍彥柔領兵赴賀, 美等督 來 屯 (身 )。 陣蓮華山下。 馬逕, 十 一 降。 32 月, 1 戰艦 列 韶州 日 美盡索軍 棚 連州陷 次瀧頭,鋹遣 ,聲言順流 伏兵卒發,彥柔衆大亂,死 以 陷, 拒之。 初,鋹教象爲陣, 擒 中勁 刺 招討使盧收 史 趨廣 辛 弩布 使請 美等以奇兵伏 |
斬暉, 延渥 例, 前以射之, 和 、諫議大 '; 且 鋹 每 率衆 昭 象載 令 州 求 退 刺 都 緩師 大卿 象奔 保清 者千 十數 統 南 史 田

川下 頭 Ш 水 險 惡, 美等疑有伏兵,乃 /挾鋹 使速 度諸險。 未及發, 月,過 馬逕 宦官樂範與衛兵千餘盜舶船 去廣 城 + 里 砦于雙女

后死於亂兵。城旣破,<br />
優盡焚其府庫。<br />
美擒<br />
暖及<br />
塵澄樞、<br />
李托、<br />
薛崇譽與宗室文武九十七 但祈 者乞部送赴闕,師遂頓城外。 人,同縻於龍德宮。保興逃於民家,亦獲之,悉部送闕下。斬閹工五百餘人。凡得州六十、 禱 美等將至城,優懼,遺其右僕射蕭漋(吾奉表詣軍門乞降。 鬼神,復爲拒扞之備。 美等乃進攻,保興迎戰,大爲所敗,美乘風縱火,煙埃坌起,崇 飯又遣其弟保興率百官奉迎,為郭崇岳所遏。崇岳無謀勇, 美諭太祖意,語在美傳。

下久之。 運爾。」優嘆曰:「我在位十四年,未嘗聞此言,今日始知祖宗山河及大朝境土也ほ。」因泣 曰:「何爲在此?」曰:「先主歲貢大朝,輜重比至|荆州,乃令|師進至邸〔4〕,于此造車,以給饋 长至江陵, 即吏龐師進迎謁, 學士黃德昭侍長, 銀問師進何人, 德昭曰:「本國人也。」 縣二百十四(台)、戶十七萬。

罪,賜襲衣、冠帶、器幣、鞍勒馬,授金紫光祿大夫、檢校太保、右千牛衞大將 <u>崇譽。翌日,有司以帛係</u>展及其官屬獻太廟、太社。 <u>太祖御明德門,遣攝刑部尚書盧多遜宣</u> 澄樞是國主。」遂伏地待罪。太祖命攝大理卿高繼申引澄樞、托、崇譽斬于千秋門外,釋錄 韶責優,優對曰:「臣年十六僭僞位,澄樞等皆先臣舊人,每事臣不得專,在國時臣是臣下, 至京,舍于玉津園,太祖遣參知政事呂餘慶問鋹翻覆及焚府庫之罪,鋹歸罪澄樞、托、 軍、員外置同正

中書舍人卓惟休爲太僕寺丞,餘並署諸州上佐、縣令、主簿。 員,封恩赦侯,朝會班上將軍之下。以其弟保興爲右監門率府率,左僕射蕭漋爲太子中允,

流,有知星者言,劉氏歸朝之兆也。 歲在辛未,以二月四日擒暖。天雨者,王師如時雨之義。又前一年九月八日夕,衆星皆北 舉成數以避一時之害爾。又廣州童謠曰:「羊頭二四,白天雨至。」識者以羊是未之神,是歲 土為應,土之數五,二五,十也,上下各五,將五百五十五乎。」及[6]之敗, 果五十五年, 蓋傑 初,襲時當召司天監周傑筮之,遇復之豐(お), 襲問曰:「享年幾何。」傑曰:「凡二卦皆

郡公。太平興國初,又進衞國公。五年,卒,年三十九。廢朝三日,贈太師,追封南越王 四年,詔優月給增錢五萬、米麥五十斛。八年,李煜平,遷左監門衞上將軍,進封彭城

性,儻能以習巧之勤移於治國,豈至滅亡哉!」 太祖。太祖韶示諸宮官,皆駭伏,遂以錢百五十萬給其直,謂左右臣曰:「愚好工巧,習以成 **|** <br />
慢體質豐碩,眉目俱竦。有口辯,性絕巧,嘗以珠結鞍勒爲戲龍之狀,極其精妙,以獻

願延旦夕之命,以全陛下生成之恩,臣未敢飮此酒。」太祖笑曰:「朕推心於人腹,安有此 承祖父基業,違拒朝廷,勞王師致討,罪固當死,陛下不殺臣,今見太平,爲大梁布衣足矣。 |太祖嘗乘肩輿從十數騎幸講武池,從官未集,優先至,賜優巵酒。| 鋹疑爲酖,泣曰:「臣

」命取緩酒自飲之,別酌以賜,緩大慚頓首謝。

中,旦夕平太原,劉繼元又至,臣率先來朝,願得執挺爲諸國降王長。」太宗大笑,賞賜甚厚。 其詼諧此類也。 太宗將討晉陽,召近臣宴,緩預之,自言:「朝廷威靈及遠,四方僭竊之主,今日盡在坐

所致也。」後至內殿崇班,天禧中,又錄爲閤門祗侯。守通,供奉官。守正子克昌,爲三班奉 侍禁,亦貧,眞宗賜白金百兩,語宰相曰:「諸僞主子孫率多窘迫,蓋僭侈之後不知稼穡艱難 國昌,爲借職。 展子守節、守正,皆至崇儀副使。 守正卒,帝聞其家貧,詔月給萬錢。 守素,咸平中爲

使、 日擢 托、薛崇譽置酷法之具,民甚苦之。 任閹人林延遇爲甘泉宮使,頗預政事。延遇病將死,言於晟曰:「臣死,惟龔澄樞可用。」即 驃騎大將軍,改上將軍、左龍虎軍觀軍容使、內太師,軍國之務皆決於澄樞。 知承宣院兼內侍省,改德陵使兼龍德宮使。 <u>襲澄樞,廣州南海人。性廉謹,不妄交游。幼事襲爲內供奉官,累遷內給事。</u> **鼶嗣位,加特進、開府儀同三司、萬華宮** 澄樞與李 晟襲位

初,嚴改名襲,有術者言不利,名襲,當敗國事,遂改名襲。 列 傳第二百四 -|-世 家 四 後暖用澄樞,以其姓卒亡其

國,澄樞亦被誅。

軍觀軍容使、行內中尉,遷驃騎上將軍、內太師。 聞諸 衞押番兼秀華宮使。 李托,封州封川人。少習騎射,以謹愿事龑爲內府局令。 加特進、開府儀同三司、 晟襲位,遷內侍省內侍,充宮 托納二女於飯, 甘泉宮使銀六

庫,誰爲之謀也?」托俛首不能對。 沮 火又自內起,今天子遣使案問,爾復欲推過何人? 其議。 太祖命師伐優,旣克韶州,統軍使李承渥戰死,節度副使辛延渥間道遣人勸暖降,托堅 及就擒至許田,太祖遣使問托等:「昨已約降,復率衆來拒戰,及軍敗又縱火焚府 [ 長諫議大夫王珪謂托曰: 「昔在廣州,機務並 」遂唾而批其頻,托乃引伏,後至京斬之。 爾輩 所專,

特進、開府儀同三司、簽書點檢司事。 薛崇譽, 韶州曲江人。 善孫子五曹算。 太祖命師克廣州 晟署爲內門使兼太倉使。 ,崇譽縱火焚倉廩, |銀嗣位, 擒至京,與李托 遷內中尉、

问戮。

桂州平之,懷恩爲部下所殺,命崇徹代之。 潘崇徹,廣州南海人。 事龑爲內侍省局丞。 鋹襲位, 頗讀兵書,立戰功。 加西北 面都統。 歲餘, 晟嘗遣大將吳懷恩伐 飯頗疑崇徹, 遣

薛崇譽使其軍以察之。崇譽還,遂白崇徹日以伶人百餘衣錦繡、吹玉笛,爲長夜之飲,不恤

軍政。 

太祖命師度嶺,暖復命崇徹領兵五萬戍賀江,崇徹不爲効命。暖敗,至京,太祖知其事,

特赦之,授汝州別駕,卒。

#### 校勘記

(1) 安仁 原作「仁安」,據新五代史卷六五南漢世家、東都事略卷二三劉鋹傳改。

(11) 陳延壽 原作「陳延受」,據新五代史卷六五南漢世家、長編卷二改。下同。

樊胡 按新五代史卷六五南漢世家、長編卷二都作「樊胡子」。下同。

(四) 以奇兵伏南鄉岸 原脫「鄉」字,據長編卷一一、太平治蹟統類卷一補。

ごと 右僕射蕭准 「右」,本書卷二太祖紀、卷二五八潘美傳、本卷下文及宋會要兵七之二九均作

**公** 得州六十縣二百十四 列 傳 第二百四十 校 「十四」原作「四十」,據本書卷二太祖紀、卷八五地理志序及長編卷 勘 記

二改。

(4)乃令師進至邸「至」,長編卷一二作「置」,疑是。

(3) 今日始知祖宗山河及大朝境土也 「及」,太平治蹟統類卷一、長編卷一二作「乃」。 「た」遇復之豐

本書卷四六一周克明傳作「得比之復」。

# 宋史卷四百八十二

## 列傳第二百四十一

### 世家五

### 北漢劉氏

祖爲樞密使,崇謂判官鄭珙曰:「吾與郭樞密素不協,朝廷幼弱,郭得志,吾無類矣。」因泣 **洪逡勸繕完甲兵**,招集亡命,爲自全計。 北漢劉繼元,幷州太原人 祖崇,漢祖之弟,漢初爲太原尹、北京留守。 隱帝嗣位,周

不以天下與人,不如領精騎疾度太行,控孟津,以觀其變,徐州位定,然後歸晉陽,卽郭公不 謂賓佐曰:「吾兒爲帝矣,復何慮哉?」少尹李驤曰:「知幾其神,時不可失。揣郭公之心,必 及聞隱帝遇害,崇欲率兵南向,會漢太后下令遣馮道詣徐州迎崇子贇爲漢嗣,崇信之, 駿曰:「僕負王佐才,

列傳第二百四十一 世家五

今日 俄周祖爲衆所推,降封贇湘陰公。 爲愚人畫計,死固 、甘心,但家有病妻,願同戮於市。」 崇並殺之, 崇遣使奉書周祖,乞贇歸藩。使還,知贇已死, 表其事於太后, 明無他 崇働

|下之敗,崇單騎遁歸,由此喪氣,不敢復出師。 之,遣政事令燕王耶律迹軋、上樞使高勳(1),策崇爲大漢神武 相,陳光裕爲宣徽使。賫重幣結契丹,自言與周有隙,願如晉祖故事,約爲父子。 哭,爲驤立祠 遂即皇帝位,國仍號漢,仍稱乾祐年,改名旻,以子<u></u>鈞爲太原尹,判官趙華、鄭珙爲宰 顯德元年,崇卒,鈞襲位 皇帝。 自是數侵晉、絳。 契丹主許 高

繼恩爲太原尹。 製丹侵周。 鈞 [舊名承鈞,後止名鈞。改元天會,以衞融爲相,段常 [三爲樞密使, 蔚進掌 明年正月,周恭帝命太祖北征,至陳橋驛,衆推戴太祖卽位。 始建七廟於漢祖舊第,號顯聖宮。潛結江南、 西川爲外援。六年冬,鈞結 鈞與契丹兵皆遁 現軍

石守信、高懷德破筠衆於澤州,獲守圖,殺鈞兵數千。 遣其宣徽使盧贊將騎數千隨筠入寇,又遣其河陽節度范守圖援之。及太祖親討, 是夏,李筠以上黨叛,令判官囚監軍周光遜等送於鈞,稱臣求援。 鈞之沙谷 砦又為折德晟所破,斬首五 鈞自至太平驛與筠 前

百 月, 義 李繼勳率師入鈞平遙,虜獲甚衆。 建隆 三年 多,繼勳又敗鈞兵,斬首 白 餘

級,獲其遼州刺史傅廷彦弟勳以獻。

月, 刺 年八月, 敗之,遂下 史 鈞復引 陳 四 三年二月, 演通 月, 邢 -其城, 未幾 太原 契丹攻平晉軍, 州 將步 王 鈞 民四百 鈞侍衛 全贇率師攻樂平, 騎萬餘 詔建 侵晉、 為平 路 七十人降。 都指 救之,未至 晉軍,以降兵 太祖 州 揮使 二,守 將 引 遣洺州 蔚進、 |鈞| 而 七月, 鈞 撃走之。 衞 防 馬 遁 〈爲効順 鉤捉 軍都 禦使 去 指 揮 指揮 使王 郭進 生指 三月,太祖 軍 了,賜以 使 超 揮使路貴等十一 濮州 郝貴超 、散指揮使元威 錢 防禦使張彥進、客省使曹彬、 韶河東降人徙家於邢、洛, 帛, 與契丹悉兵來救樂平 靜陽 十八砦遂相率來降。 人降, 侯霸榮 並 率 補 所 內殿 部 計 F 直 趙 戰 八 口 皆 州 百 [1]

千降于 劉 鈞 超 光 兩 衞 來 援, 將兵 、鞍勒 乾德 州 繼 刺 戰于 (戍路 勳 史楊磷以獻 馬 年二月, 賜延韜 城下, 仍賜名承瑨 備 鈞 入 等襲衣、 李繼 大敗,刺 侵。 叉 鈞 勳與兵馬鈴轄康延沼、 五年三月, 以爲左千 銀帶 史杜 耀 州 延韜危蹙,與拱 車 、器幣、 練 牛 使 鈞招收指揮使 閻章以石盆 砦降 衞大將 鞍 周 勒 審 馬, 玉 軍、領 一等四 馬步 衞 其降兵以 都 汾州 人降,賜審玉 軍都 指 揮 專 軍 使 效順、懷恩爲 練使。 頭 冀進 争訓 一襲衣、 气 兵 率兵 四月, 馬 鎭州 都監 金帶、 名 攻 遼州 太 加 侯 是月 几 絹 美籍 遣馬 月, 7 |鈞 ·匹、銀 府州 遣 招 軍 部 收指 郝 都 兵 Ŧi. 校

列

晉州。三月,鎭州守將攻破鈞馬鞍山砦。七月,鈞烏玉砦主胡遇等百三十九人降鎭 揮 使 |樊暉殺監軍||成昭,以||鴻唐砦降鎭州。 六年正月,偏成砦招收指揮使任恩等百五十人降 州

子隱,願赦罪。」契丹不報。 我命,其罪三:擅改年號,一也; 中書事,以五臺山僧繼顒爲鴻臚卿,參議國事。 四十三。 初, 鈞自李筠敗,狼 繼恩嗣位。 狽而歸, 旦夕懼宋師之至, 以趙文度爲相, 召抱腹山人郭無爲參議 自是使契丹者被留不遣。 助李筠有所覬覦,二也;殺段常,三也。」鈞皇恐曰:「父爲 因事誅段常,契丹主遣使責鈞曰:「爾不稟 終以勢力窘弱,憂憤成疾,是月卒,年

以當中國,然的家世非叛者,區區守此,蓋懼漢氏之不血食也。」太祖哀其言,笑謂諜者曰: 困 爲我語鈞,開爾一生路。」故終其世不加兵焉。 此一方人也。若有志中國,宜下太行以决勝負。」對遣諜者復命曰:「河東土地甲兵不足 初,太祖嘗因界上諜者謂鉤曰:「君家與周氏爲世讎,宜其不屈,今我與爾無所間,何爲

漢祖 衣得脫, 釗乃自剄。 繼 恩本姓薛。 後 領方鎭,爵位 父剑,娶崇女,晉初爲護聖營卒。 通顯,釗罕得 繼恩時尚幼,漢祖令鈞養爲子,遂冒姓劉 見其妻, | 居常: 怏怏。 漢祖典禁兵,以釗崇谞, 日 乘醉求見,即引 釋其籍, 加刀 刘丰妻, 館門

爲行營前軍都部署, 使同超副之,隰州刺史李謙溥爲都監。 何繼筠爲前鋒部署,懷州防禦使康延沼爲都監, 八月,太祖詔伐繼恩,以內容省使盧懷忠等二十二人將禁兵赴潞州,昭義節度李繼勳 侍衞 步軍都指揮使党進副之, 宣徽南院使曹彬爲都監; 九月,繼勳敗繼恩軍於洞渦河,其左勝軍使李瓊來 建雄軍節度趙贊爲汾州路部署,絳州 棣州 防禦使 防禦

降,賜襲衣、金帶、鞍勒馬

乃殿直,未幾,復奔太原, 齒署供奉官。至是謀持繼恩首獻太祖, 遂乘繼恩無備, 登梯入,殺霸榮,立其弟繼元。 而入,反扃其門,繼恩繞屏環走,霸榮以刃揕胸弒之,年三十四,時立六十日矣。 多力善射,走及奔馬,嘗爲盜抖、汾間, 鈞用爲散指揮使,戍樂平。 喪,左右親信皆在太原,無得從者。 初, 鈞謂郭無爲曰:「繼恩庸懦,何堪付後事?」無爲亦以爲然。 或勸召之,繼恩猶豫不決。有侯霸榮者,邢州龍岡人, 建隆中,率所部來歸,補 至是繼恩獨處一室行 白晝挺刃 無爲遣卒

襲位,改元廣運,復結契丹爲援。開實二年春,太祖詔李繼勳、趙贊、郭進、司超等將兵先赴 |太原,|太祖遂親征,以繼元||太谷令梁文陟爲太子洗馬,|祁令〔三]張續爲右贊善大夫。 繼元本姓何。初,薛釗死,崇以女再妻何氏,生繼元。 何死,鈞亦養繼元爲子。 繼元旣 太祖將

إلآكو

遣海 壁外 城中紛擾。俄 除 <u></u>筠敗契丹於陽曲北,太祖命以所獲首級、鎧甲示於城下,城中由是喪氣,知嵐州趙文度遂來 至, 繼勳敗繼元兵於城下,其憲州推官史昭文以州來降,升本州刺史。 繼元 使何之,果諜者也 州 閩 刺 Ji. 月, 降, 史孫方進圍汾州 南城爲汾水陷,水注城中,太祖幸長隄觀焉。 而城兵自 太祖令衞士擐甲,將開壁門,八作使趙璲曰:「受降如受敵,詎可中 西長連城出,將焚攻戰具,反爲攻兵擊走之,斬首 (国)。 繼元 方恃契丹爲援, 守陴者揚言旦夕契丹至。 登望 一樓者見繼元殺其 乃壅汾水灌其城, 萬餘級。夜 四月, 夜 相郭無爲, 輕出? 半,傳呼 何繼 又

等叩 我 路 邦 駐 꽼 BE 僭竊. 爽 不 頭 帥 太常博士李光贊上言曰:「陛下應天順人,體元御極,戰無不勝,謀無不臧,四方恃險之 徒。 取 願 帝王之號者,昔日 輦 太原 乘 運稽留, 城急擊,以盡 且太原得之未必爲 豈忍 恐勞宸 驅 汝曹冒鋒鏑 死 [興中] 力,太祖 慮。」太祖 國 多,失之未足爲辱,今時屬 [為鄰,今日 m 日:「汝曹我所訓 蹈 覽奏甚喜,命宰相 必死之地 與陛 乎? 下 ·爲臣。 練,無不 」士皆感 趙普無 炎蒸, 蕞 爾 泣 諭 當百 晉陽,豈 候當暑雨, 諸 遂 將 一、以備 班 欲 師 須 班 親討, 肘 師 儻河津泛溢,道 腋、同休戚 禁軍校趙翰 重勞飛輓, 也

州所捕 九 ,械送于朝,太祖命釋之, 年八月, 太祖 又遣党 進、潘美、楊光美、牛思進、 給服裝放歸。 又遣郭進入忻代路, 米文義 討 之。 郝崇信、 時繼元諜者 王政忠入汾州 趙訓 爲晉

境,燔四十餘砦,獲牛羊數千。 敗繼元兵數千,獲馬千餘。 閻彦進、齊超入沁州路,孫晏宣、安守忠入遼州路,齊延琛、穆彦璋入石州路。 郭進又破壽陽,得民九千。 郭進得山北民三萬七千餘。 穆彦璋入幷州境,得民二千。 十月, 遼州監押馬繼恩入 幷州 九月,

進又敗繼元兵千餘於城下。 **塗親征,以驍將郭進扼石嶺關,斷契丹援路。** 契丹果至,進擊敗之。 之。」太宗曰:「今者事同而勢異,彼弱而我強。 昔先皇破|契丹,徙其人而空其地者,正爲今 分布河、洛之間,雖巢穴尙存,而危困已甚,得之不足以闢土,舍之不足以爲患,願陛下熟慮 宗舉兵,太原倚契丹之援,堅壁不戰,以至師老而歸。及太祖破契丹於鴈門關南,盡 我必取之。」四年,始議討伐,曹彬以爲可,太宗意遂決,語在桃傳。宰相薛居正曰:「昔周世 日事也。股計决矣,卿勿復言。」遂遣宣徽南院使潘美等率諸將分兵圍汾、沁、嵐諸州,車駕 太平興國二年, 繼元胡桃砦指揮使史温等以其民內附。太宗謂齊王廷美曰: 是月,太宗卽位,召諸將還。 驅 其民

傷者衆,以手詔諭繼元降,詔至城下,守陴者不納,繼元不能知。太宗躬擐甲胄,夜至長連 晝夜不息,城中大懼。 會太宗奄至,親督衞士急攻,人百其勇,城無完堞。 太宗盧城陷則殺 之,徇於城下。繼元外援不至,饟道又絕,潛美等兵數十萬長圍四合,自春徂夏,矢石如雨 初,繼元遣子續質於契丹,契丹爲進所敗,繼元又遣健步間道賫蠟丸帛書求救,進又得

列傳第

二百四十

城督諸將攻之,控弦之士數萬列陣于前,蹲甲交射,矢集城上如蝟毛, 捕得城中人云, 繼元以十錢購一矢, 凡聚百餘萬, 太宗笑曰: 「此爲我畜也。 每給矢必數百

繼元但速降,必保終始富貴,安危兩途,爾宜自擇。」至是詔入,諸將銳攻不可遏,太宗臨之, 其首城外。 恐城陷害民,麾衆少退。 又自草詔諭之曰:「越王、吳主獻地歸朝,或授以大藩,或列於上將,臣僚、子弟皆享官封。 五月庚辰,繼元宣徽使范超來降,攻城者以超爲出戰,禽而戮之,繼元遂斬超妻子,投 壬午,馬軍都指揮使郭萬超踰城降,繼元帳下親信因之漸亡去,城中危急。太宗

繼元獻其宮妓百餘,悉分賜立功將校。又令仁寶護繼元親屬百餘赴京,所過續食,賜京城 銀器五千兩、錦綵二千段,文武官各賜衣、金銀帶、器幣、鞍勒馬有差。召升臺,繼元叩頭 明,繼元率官屬縞衣紗帽待罪臺下,詔釋之,賜襲衣、玉帶、金銀鞍勒馬三匹、金器五百兩、 遣通事舍人|薛文寶齎詔答之。夜漏未盡,|太宗幸城北,張樂宴從臣於城臺,繼元降。 者數百人,選其巨室者以從軍法,餘賜服及錢帛,分隸諸將。詔授繼元特進、檢校太師、右衞 言:「臣聞車駕親征,卽願束身歸罪,蓋亡命者懼死,逼臣不得降爾。」太宗籍軍中亡投繼元 是夕,繼元遣其客省使李勳奉表請降,太宗賜勳襲衣、金帶、銀器、錦綵、銀鞍勒馬,復 ,封彭城郡公, 館於行在所, 給賜甚厚, 其相<u>李惲等授官有差, 命中使康仁寶監之</u>。

甲第一區,歲時優加頒賚。 六年,加開府儀同三司。 雍熙三年,建房州爲保康軍、以繼元爲

節度。

書令,追封彭城郡王,赗赙加等,葬事官給。 淳化二年,繼元疾,遣中使護醫診視,及卒,遺奏以其子三猪爲託,太宗惻然哀之,贈中 時三猪六歲,賜名守節,授西京作坊副使,家居

中。」至癸未,繼元降,乃五月五日也。 為師必有捷之兆。及將至太原, 初,太宗征繼元,行次澶淵,有太僕寺丞宋捷者掌出納行在軍儲,太宗見其姓名喜,以 太宗遣語攻城諸將曰:「我以端午日當置酒高會於太原城 劉崇自周廣順元年稱帝,歷四主二十九年而亡。

愍傷,何反戲侮乎。劉繼元朕所虜者,待之若賓客,循恐不慰其意爾。」 云『何乃似郤正之言』,此不仁之甚也。亡國之君皆暗懦所致,苟有遠識,豈至滅亡?此可 可勝紀。及窮蹙始降,太宗待遇終保全之,嘗謂近臣曰:「晉司馬昭以劉禪思蜀之對,戲之 繼元性殘忍,在太原,凡臣下有忤意,必族其家。自太祖親征及遣將攻伐,因之殺傷不

守節後爲崇儀使,改右屯衞將軍。 天禧四年,特遷右武衞將軍,改右驍衞將軍。

**衞融字明遠,青州博興人。** 晉天福初舉進士,調南樂主簿,歷齊澶二州從事、忠武軍掌

列傳第二百四十一 世家五

漢初,爲太原觀察支使,劉崇稱帝,授中書侍郎、平章事。

) 海軍。 融獻郊禮大禮賦,改司農卿,出知陳、舒、黃三州。 開實六年,卒,年六十九。 命釋之,召坐御前,以良藥傅其創,賜襲衣、金帶、鞍勒馬。旣而欲放融歸,令融先爲書論鈞, 亦不爲陛下用,終當間道走|河東爾。」|太祖怒,令左右以鐵撾擊其首,曳出將戮之。 |融大呼 |李筠反耶?」||融曰:「犬吠非其主,臣四十口受劉氏豐衣美食,不忍負之。 陛下縱不殺臣,臣 言俟周光遜等歸朝,即遣融去。 鈞得書久無報,乃授融太府卿,賜第京城。 乾德初,郊祀, 曰:「大丈夫死或重於泰山,或輕於鴻毛,今之死正得其所爾。」太祖聞之曰:「此忠臣也。」遽 太祖立,李筠據上黨,遣使降劉鈞,鈞自將兵至太平驛與筠會,遣宣徽使盧贊入路州監 **營與筠不協,鈞遣融和解之。會筠敗,融被擒,太祖責之曰:「汝何故勸劉鈞舉兵助** 

子偁、燽,孫齊,並進士及第。

之,兒子琦年十四,玉負之以逃,至太原,變姓名,丐衣食以給琦,琦後唐同光初爲藩郡從 事。當是時,燕、趙之士,以玉能存呂氏之孤,翕然稱之。明宗朝,琦至職方員外郎知雜。淸泰 趙文度,薊州漁陽人。父玉嘗客滄州,依節度判官呂克。劉守光破滄州,收克親屬盡戮

中,琦爲給事中、端明殿學士,玉已卒矣。

年,授中書侍郎、平章事,轉門下侍郎兼樞密使,加司徒。久之,與郭無爲不協,出知汾州 東掌書記。 文度入洛舉進士,琦薦於主司馬裔孫,擢甲科,歷徐、克、陳、許四鎭從事。 文度捷給善戲謔,劉崇雅愛之,及稱帝,累官至翰林承旨、兵部尚書。 漢初,爲河 天會四

徙嵐州

授檢校太傅、安國軍節度,歲餘徙華州,不宣制而告敕同宣制之例。 玉帶、金鞍勒馬、器幣甚厚,其官屬賜物有差。 七年,卒,年六十一。 太祖開寶二年親征晉陽,遣偏師圍嵐,文度危蹙請降,待罪行宮,太祖命釋之,賜襲衣、 文度本名以,以犯宣祖 廟諱,賜今名。 又徙耀州,凡歷三鎮。 師還,

文度善爲詩,人多諷誦,有觀光集。 文度之降也,其母在太原,世以不能死節罪之。

子昌圖,至內殿崇班、閤門祗侯。

之,惲怡然,徐詣繼元謝,繼元因切責之,明日別造新局,弈棋如故。|太宗克|太原,爲殿中 務,政事多廢。劉繼元頻以爲言,惲不介意。後方與僧弈棋,繼元命近侍直抵惲前,取局焚 制誥、翰林學士,累至司空、平章事。時母在鄉里,憚不知存亡,居常戚戚,但以弈棋沈飮 李惲字孟深,開封陽武人。漢乾祐中舉進士,客游嵐州。會劉崇自立,署州從事,擢知

刻 傳 第二 百四十一 世 家 五

監,始知母亡,表求追服母喪,不許。 出知廣州,遷司農卿,連知許、孟二州。以足疾求解,授

忠武軍行軍司馬。端拱元年,卒,年七十三。

太原平,相見敍舊,情好益固,論者美之。 **惲性疏達,善談名理。 年少時好滑稽,及爲相,** 頗事持重。 初與王溥、李昉同年登第,

子存誠,駕部員外郎;存信,左侍禁、閤門祗侯。

府卿,分司西京。峯善服餌養生,體強無疾,性鄙吝,頗好持論。 馬峯,<u>并州太原人。</u> 仕<u>劉繼元至樞密使、左僕射致仕。 太原平,太宗以爲將作監,遷太</u> 雅熙元年,卒,年八十餘。

爲杖策謁於軍門,周祖一見大奇之,將留館門下。 宜親之。」無爲遂拂衣去,隱太原抱腹山。 郭無爲,靑州千乘人。少博學有辭辯,爲道士,隱武當山。 左右曰:「無爲縱橫家流,今公握重兵,不 漢乾祐中,周祖征河中,無

者與之計事。段常薦無爲於鈞,鈞以諫議大夫召之。及至,與語大悅,尋遷吏部侍郎、參議中 可。」鈞怒不顧,遂行。及筠敗,鈞狼狽而歸,由是 會劉鈞將兵援李筠,將發太原,其大臣趙華諫曰:「筠舉動輕易, (重文學之士,且日夕懼宋師至,頗求 今起兵 應之, 未見其 介智謀

事 興趙文度同秉政,意好不協,鈞乃出文度知汾州。 俄誅段常,遂以無爲爲左僕射、平

章事 兼 樞密使,機務一以委之。

也。

殺之以滅口 無爲,畏懦不能決。 <u></u>鈞嘗病,與無爲語及後事,謂其子繼恩不才,無爲亦言其然。 月餘,侯霸榮弑繼恩,無爲使人殺霸榮,并人疑無爲初授意於霸榮,後 繼恩旣立,知其事,欲誅

動。 會太祖壅汾水浸城,城中人情大懼,繼元乃殺無爲以徇。 征,長圍旣合,無爲請自將兵夜出擊圍,欲自拔來歸,值天陰晦而止。 出?」引佩刀欲自刺, 繼元立,太祖遣李繼勳等討之,仍詔許繼元以青州節度、 日, 繼元宴羣臣, 繼元遽降階持其手,引無爲升坐,蓋無爲欲以動衆心也。 契丹使亦在焉, 無爲慟哭於庭曰:「今日以空城抗大軍, 無爲邢州節度,無爲得韶 閹人衞德貴告其事 及太祖親 計將 色 安

#### 校勘記

- 上樞使高勳 遼史卷五世宗紀、卷八五高勳傳均作「樞 「密使」。
- $\Xi$ 段常 長編卷 四同。 長編卷 一、通鑑卷三九三 都 作「段恆
- 3 弧 原作「郊 令」, 十國春秋卷 ○五北漢英武帝紀作「祁令」。按河東無「郊縣 一,而有 心縣,作

(1) 汾州 原作「滄州」,據本書卷二太祖紀、長編卷一〇改。

# 宋史卷四百八十三

## 列傳第二百四十二

#### 世家六

湖南周氏 荆南高氏 漳泉留氏 陳氏

師襲破潭州,鎬遁去,行逢等據其城。言遣使上言長沙兵亂,焚燒公府,請移治期州。周 於景,請授言節鉞,景不從。 康,封希夢爲楚王,居洪州,希崇鎭舒,居揚州。 廣順初,兄弟爭國,求援於江南李景,景遣大將邊鎬率兵赴之,因下長沙,遷馬氏之族於建 景以鎬爲潭帥。會朗州衆亂,推衙將劉言爲留後,言以行逢爲都指揮使。行逢以衆情表 湖南周行逢,朗州武陵人。 自唐乾寧二年,馬氏專有湖南二十州之地,雖稟朝廷正朔,其郡守官屬皆自署。 召言入金陵,言懼,遣副使王進逵、行軍何景眞、ひ與行逢 少無賴,不事產業。 宋興,希崇率兄弟十七人歸朝,皆爲美官。 **嘗犯法配隸鎭兵,以驍勇累遷裨校。** 至|周 加 帥 卽 舟

列

以言爲朗 **酸牙」**, 周 祖 卽 帥 馬 以 王, 王 氏將亂, 進 進 逵爲朗州 逵 爲潭帥,行逢爲潭州行軍司馬、領集州 湘中童 節度, 謠 云:「馬去不用鞭,齩牙過今年。」及邊鎬俘馬氏,鎬爲 以行逢領鄂州節度、 知潭州軍 刺史。 府 事。 未幾, 初, 進逵寇朗州 朗州 人謂劉言爲 劉 言所 害劉

逐,而

言亦

被

害。

爲先: 軍節 走,爲叔嗣 鋒。 度、制置 題 德· 中, 行及鄂州 所殺, 武 世 安靜江等州軍事 [宗將用師淮甸,詔<u>朗州</u>王進達出師入鄂州界, 迎 界, 行逢爲節度。 叔嗣 乃回 戈襲 兼侍中,盡 行逢至,即斬叔嗣以狗。 進 逵,進逵聞之,倍道 有湖南之地。 宋 世宗 先入武陵。 初, 進 乃授行 加兼 | 連遣裨將潛叔嗣領兵五 中書令。 逢朗州 叔嗣 攻其城, 大 都 進逵 敗 平 F

之日: 泄己 類。 有 [驛巡 何景 條教 陰 行逢 「吏所以治民也, 官鄧洵美 Ш 事 在鎭,盡 簡 者,爲王 黜爲易俗場官,潛遣殺 約, 與翰林學士 民皆悅之。 進達記室,常狎 一心爲治,辟署官屬,必 汝才 李 然性 亦 能 昉 多猜 之。 侮 同 任 職 年進士, 行 逢。 忌 由 取廉介之士。 豈敢私 是 左右 及行逢 土流不 會時 汝以 少有忤意 使行逢 爲 附 | 豫邪 帥,署景山 有 女壻! 者 ? 召至傳舍, 姑歸 必 求 宣 益 補 於法, 墾 陽 吏,不許,返給以 田 令, 以自活。」 與話 麾下之人重足累息。 數月,縛 終 日 其公正 投於江。又 行逢 耒耜,語 多此 疑 其

馬氏舊僚有天策府學士徐仲雅, 性滑稽,頗恃才倨傲,行逢以爲節度判官。 行逢多署

之,不從,曰:「稅,官物也,若主帥自免其家,何以率下? 剛狠。 溪洞蠻脋爲司空、太保,一日謂仲雅曰:「吾奄有湖湘,兵彊俗阜,四鄰其懼我乎?」仲雅曰: ·公部內司空滿川,太保徧地,孰敢不懼。」<a>[行逢不悅,擯斥|仲雕。</a> 行逢 爲帥, 妻不爲屈,不入府署, 躬率奴僕耕織以自給,賦調必先期輸送。 行逢妻潘氏 (三貌醜,性 行逢

建隆三年十月,行逢卒,追封汝南郡王。

子保權,年十一。 初爲武平軍節度副使,太祖授以起復檢校太尉、朗州大都督、武平軍

節度。

往平之,又發安、復等十州兵會于襄陽。 南道行營都部署,宣徽南院使李處耘爲都監,率淄州刺史尹崇珂、申州刺史聶章、郢州 以其事聞。 春,文表果自衡州舉兵據潭州,將取朗陵至了,盡滅周氏。 表必亂。 重進、判四方館事武懷節、氈毯使張繼勳、染院副使康延澤、內酒坊副使盧懷忠等將步騎 初,行逢疾且亟,召將校託保權曰:「吾部內兇狠者誅之略盡,唯張文表在焉,吾死, 諸公善佐吾兒,無失土宇,必不得已,當舉族歸朝,無令陷於虎口。」行逢卒,明年 上遣中使趙璲齎詔諭文表,而保權之奏繼至,乃遣山南東道節度慕容 師及江陵,趙璲至潭州,文表已爲保權之衆所殺。 保權乞師於朝廷, 江陵高繼 延 釗 爲湖 沖亦 刺史 文

列傳第二百四十二 世家六

**竄山谷,城郭爲之一空。王師長驅而南,獲從富於西山下,梟首**朗市。 亦就擒、磔於市、湖湘悉平。 **并家屬,棄城亡匿山洞,王師至數月,獲保權。** 援,故發大軍以拯爾難。今妖孽旣殄,是有大造於爾輩, 反拒王師何也? 無自取塗炭, 生聚。」保權出軍於灃州南,未及交鋒,望風而潰,復還則州,焚廬舍廩庫皆盡,驅略居人奔 不奉詔不敢 使 保權 丁德裕先路安撫,及至城下,從富輩拒而不納,盡撤部內橋梁,沉舫伐樹 牙校張從富 以與戰, 退軍以須朝旨。 **「虚,以爲文表已平而王師繼進不已,懼爲襲取,** 延釗以聞, 武懷節分兵克岳州,端摊保權衆寇略,未幾 太祖遣中使諭保權及將校曰:「爾本請師 相 其大將汪端劫保權 與拒 寒路 守。 延釗 德裕 合閣 重擾 迈 救

德五 授右千牛衞上將軍,葺京城舊邸院爲第,令居焉。仍下詔朗州,增築行逢之墓。保權乾 年累遷右羽林統軍。 保權至,上章待罪,優詔釋之,賜襲衣、金帶、鞍勒馬、茵褥、銀器千兩、帛二千匹、錢千 太平興國元年,知并州,賜錢三百萬。 雅熙二年,卒,年三十四。

勵 以求 觀象,桂州臨桂人。 知 遇, 帳幃、 寢衣 悉以紙爲之。行逢頗加信任,軍府之政一皆取 行逢署爲掌書記。 行逢性殘忍,多誅殺,觀象懼及禍,清苦自

觀象涉經史,有文辭,忌才怙寵,湖南士人多爲所排擯。 行逢臨終託以後事,令其子保

平,太祖聞觀象嘗爲保權畫謀,以爲左補闕。 氏 權善待之。及張文表難作,王師壓境,觀象謂保權曰:「我所恃者北有荆渚,以爲唇齒,今高 [拱手聽命,朗州勢不獨全,莫若幅巾歸朝,則不失富貴。] 保權幼懦,不能用其言。 及湖湘

潭州。 簡醉不能彀弓弩,但按膝叱之,文表遂害簡及坐客十餘人。 之,常欲誅文表,未有以發。及行逢卒,保權遣兵代永州戍卒,路出衡陽,文表遂驅之以 表,保權泣謂衆曰:「先君可謂知人矣。今墳上未乾,文表構逆,軍府安危,在此一舉,諸公表,保權 勉之!」衆皆感憤,遂破其衆於平津亭,擒文表臠而 介意,謂四坐曰:「此黃口小兒,至則成擒,何足患也?」飮啖如故。 張文表, 時行軍司馬廖簡知留後,素輕文表,不爲之備。方宴飲,外報文表兵至, 朗州武陵人。 從王進逵、周行逢舉兵逐邊鎬,行逢署文表衡州刺史,頗心忌 食之。 保權造其將楊師璠悉衆以禦文 俄文表率衆徑入府中, 簡殊不以 襲

也。」及敗,梟首于朗陵市。 初, 文表將攻長沙,猶豫未決,有小校夢文表龍出領下,明日以告, 文表喜曰:「天命

一三九五

子從

荆 南 高 保 海 融 嗣,至太傅、中書令,五代史有 学德 其先陝州 峽石人。 祖季興, 唐末爲荆南節度, 歷梁、 後唐 封南 平

傳

令。 俄 二年, 復 遷 副使刑部郎中景範發册命,仍賜禮服冠劍。 節 《檢校太尉、同平章事、江陵尹、荆南節度、 從 度 海 加檢校太師兼侍中。 副 生保融,以長興初蔭補太子舍人,賜緋。 使。 開運末,領峽州刺史,累加至 周廣順初,加兼中書令,封勃海郡王, 一檢校太傅。 |荆歸||峽觀察使, 遺翰林使||郭允明賜衣幣 顯德初,進封南平王。 晉天福 中, 漢初,從誨卒, 制授檢校司 正衙命使禮部尚書圧 世宗卽位,加守中書 權知軍府事, 空、 判內 外諸 制 授

傅,連遣使貢獻,恩顧甚厚。是歲八月,卒,年四十一。 兵部尚書李濤、兵部郎中率汀持節册贈 世宗將議伐蜀,保融上言請率舟師趣三峽。 世宗征淮南,詔保融出水軍數千人抵夏口爲掎角。淮甸平,璽書褒美,以絹數萬匹賞 太尉,諡 正 六年, 恭帝卽位, 加守太保。 廢朝三日, 遺儀鸞使李繼超賜賻物, 宋初, 守太 其

保 刺 融 性迂闊淹緩,御兵治民,一時術略政事,悉委於母弟保勗焉。 子繼沖、繼充,繼充

至

歸州

太尉 判 內 外諸 保勗 二年,遣其弟保寅入貢。 充行 軍 字省躬,從誨第十子,保融同母弟也。 軍司 事 0 馬,領寧江軍節度。 周廣順元年,加檢校太傅,充荆南 初,保融於紀南城北決江水瀦之七里餘, 融卒,保勗權知軍府,奉章以聞, 晉天福初,起家領漢州刺史。 節度副使。 顯德 初,從保融之請,加檢校 太祖卽 謂之北海 授以節度使。 保融嗣政 以閡行 了, 令

至是太祖因保寅歸,諭旨令決去,使道路無阻。

姬妾 之立,藩政離弱,卒裁數月遂失國,亦預兆也。 | 憲切諫不聽。三年十一月,卒,年三十九。 (垂簾共觀,以爲娛樂。 又好營造臺榭,窮極土木之工,軍民咸 保勗幼多病,體貌臞瘠,淫泆無度,日召娼妓集府署,擇士卒壯健者令恣調謔,保勗 杒, 保勗在保抱,從誨獨鍾愛,故或盛怒,見之必釋然而笑,荆人目爲「萬事休」。及保勗 廢朝二日,贈侍中,遣 御 怨。 廚使李光睿 政 事 不治,從事孫光 膊 祭 與

年,保勗 尹、荆南 沖字贊平, 寢疾,以 節度。 繼 保融 沖爲節度副 長子也。 使,權 周顯德六年, 知軍府。 保勗卒,四年正月,制授繼沖爲檢校太保、江 以蔭檢校 司空, 爲荆州 節 度 副 使。

時 湖南 列 傳 張 第 文 表 百 级, 四 + 周保權求救於朝廷,詔江陵發水軍三千人赴潭州, \_ 世 家 六 繼 沖卽遣親校李

陵

F, 遣客 賜 從 軍 內 獻 爲 防 巡 存 禦使, 詵 右 檢使, 錢 威 管內符 作 問 百 高 一 參佐 將 將 驍 爲 坊 段 五. 若 將 王 之 右 使, 衞 萬 保遜 龍 拙 節度 仍令齎 旧昭 而 衞 貫 將 印 腦 觀 左 1吏等; 八絹 率 軍 濟、蕭仁楷奉 往 爲 香 察判官 判官 衙 府率 , 五. 十斤、 左 《衣服、 五 都 干 二月 月, 監 千 孫光 將保緒為 昭 又以保融 , ·匹、布 門衞 保紳等來 濟 梁守 從讓 錦 玉帶、 左 憲爲黃州 慕容 繡 將軍 ·表 領 彬 爲 五萬 帷 納 鴻 軍衞 左 兄弟、諸父江 延 器幣、 江 幕 朝, 臚 釗、 陵 清 巴州 匹, 刺 少 將 少卿,右 各賜京 道 太祖 百 復遣 李處耘 史, 軍 尹 率 鞍 刺 事 史保衡 ·府率, 勒馬以賜繼沖,授 令御 章仲宣 蕭 右 支使王 城第 三月 衙 陵 仁楷 都 等率衆至, 都 廚使郜岳持詔安 少尹保紳 押衙 從謙 爲 將保節 一崇範詣 供 掌 品 詔鞍 歸 書記, 奉官 孫 爲 州 T 仲 文 爲 轡庫使 六 左 刺 爲 爲 闕 繼 月 胡 史, 司 司 繼 衞 沖以 貢 繼 允脩 禦率府率 農 武 沖馬 尉 金器 冲 命 知 翟 少卿, 撫 峽州 华 卿, 籍 勝 Ė 光 節 五 管 酒 步 軍 樞 度推 裔 節院 赡 內 節 都 犒 事 百 合州 ٠; 齎官 密承 指 兼 保膺爲本州 兩 芻 度 師 官,州 又 使保 糧 副 揮 知 以王 旨王 告、旌 刺史從郊 銀 錢 使, 使, 軍 開 、寅爲 器 縣官 帛之數來 甲甲 府 一崇範 梁 1\_ 知 五 節 事 納 赡 延 進 將 千 悉 賜 刺 延 奏 嗣 為 爲 爲右 作監 繼 兩 史, 仍 釗 節 鄭 爲 荆 售 沖, Ŀ, 復 錦 衙 景 度 衞 南 纠 將 將 井 政 卽 別 充 綺 又 都

會 鞍勒等, 是歲 將 賜賚甚厚。 郊 祀 表求 入覲 郊禋 畢,授繼沖徐州 口 之。 十月 至 大都督府長史、武寧軍節度使、徐宿觀 闕 下, 獻 金 銀 器 錦 帛 暂 装 亨 劍、 繡 旗 一察使。 幟

牙、

玉

繼沖鎭彭門幾十年,委政僚佐,部內亦治。 開寶六年,卒,年三十一。廢朝二日,贈侍中,遣

中使護喪,葬事官給。

自高季興據有開南、歸峽之地,傳襲三世五帥,凡四十餘年四。

保島曰:「眞主出世,天將混一區宇,兄宜首率諸國奉土歸朝,無爲他人取富貴資。」保島不 節院使,賜金紫。宋興,保勗旣襲封,遣保寅入覲,太祖召對便殿,授掌書記遣還。保寅語 保寅字齊巽。 晉天福七年,以蔭授太子舍人,賜緋,累加檢校司空。 兄保融襲封,奏署

農、衞尉二卿。是州本隸河陽,時趙普爲帥,與保寅素有隙,事多抑制,保寅心不能平,手疏 卒,年六十八。廢朝,賻錢十萬。 請罷支郡之制,詔從之。又爲西川諸州都巡檢使,改光祿卿,歷知同、汝二州,改光化軍。 坊使,賜第一區。俄知<u>宿州。</u>乾德四年,丁外艱(ヨ),起復,轉少府監。開寶五年,知<u>懷州,歷司</u> 王師討武陵,道出荆渚,保寅奉牛酒迎犒軍鋒,太祖嘉之,驛召赴闕,授將作監,充內作

張士遜其邑人也。 初,保寅在懷州,蘇易簡、王欽若並妙年始趨學;在同州,錢若水爲從事;在光化軍, 保寅一 見皆獎拔,許以遠大,議者多其知人。

列傳第二百四十二 世家六

子輔政、輔之、輔堯、輔國,並進士及第。 輔政至秘書丞,輔之至太常丞

爲從事。 等救朗州之亂,假道荆南,繼沖開門納延釗,光憲乃勸繼沖獻三州之地。太祖聞之甚悅,授 召,會卒。 |光憲||黄州刺史,賜賚加等。在郡亦有治聲。||乾德六年,卒。時宰相有薦光憲爲學士者,未及 孫光憲字孟文,陵州貴平人。世業農畝,惟光憲少好學。 歷保融及繼沖三世皆在幕府,累官至檢校秘書監兼御史大夫,賜金紫。 游荆渚,高從誨見而重之,署 慕容延 釗

光子,所著荆臺集三十卷,鞏湖編玩三卷,筆傭集三卷,橘齋集二卷,北夢瑣言三十卷,蠶書 二卷。又譔續通歷,紀事頗失實,太平興國初,詔毀之。子謂、讜,並進士及第。 光憲博通經史,尤勤學,聚書數千卷,或自抄寫,孜孜讎校,老而不廢。 好著譔,自號葆

步軍 [復州入朝, 都指 延 梁延嗣,京兆長安人。少事高季興,頗見委任,表授檢校司空、領綿州刺史,充衙內馬 釗 揮使。 越戰,太祖嘉之,授復州防禦使,充湖南前軍步軍都指揮使棄排陣使。 太祖慰撫之曰:「使高氏不失富貴,爾之力也。」改濠州防禦使,有善政,詔書 歷事四帥,人稱其忠蓋。 繼沖之納土也,延嗣亦嘗勸之,復率荆之水軍從 後因

頗知書,好接士。 嘗暴疾,禳於城隍神,是夕,夢神人告以九九之數,俄疾愈。開寶

九年,卒,年八十一。

潭泉留從效,泉州永春人。 幼孤,事母兄以孝悌聞。 頗知書,好兵法。

殺,立審知次子延羲。晉天福末,部將朱文進殺延羲據其位,署其黨黃紹頗爲泉州刺史,程 唐末,王審知據有福建之地,子延鈞,後唐長興中僭稱帝,國號閩,都福州,爲其下所

|餐為潭州刺史,許文稱 [於]為了州刺史。時審知子延政為建州刺史,亦僭稱帝。

使。 之邪?」於是忠順、思安置酒從效家,募敢死士,得陳洪進等五十二人,夜持白梃踰城而入, 蘇光誨相與圖議,興復王氏。從效倡言:「吾等皆受王氏恩遇,今王氏子孫未復位而不思報 **劫庫兵,擒|紹頗斬之,立|延|政從子|繼勵爲刺史,|從效等三人自署爲統帥,|洪進等皆爲指揮** 可謂忠義乎?聞建州士卒謀盡力擊福州以復王氏,苟一旦功先成,王氏復位,我輩何面見 繼勳令送紹頗首於建州,奉延政爲主。 <u></u>泉人念|王氏失國,群逆分據,時|從效爲|泉州|散指揮使,與其黨|王忠順、|董思安及所親

列傳第二百四十二 世家六

州 領潭、泉二州留後,李景即建泉州爲淸源軍,授從效節度、泉潭等州觀察使。 |兩浙錢氏發兵來援,景將但克汀、建而歸, 福州入於錢氏。 延政遂送款於江南李景。 文進率衆攻泉州,爲從效所敗。 從效以兵劫繼勳送江南 會景遣將討王氏之亂,圍 閩中五州自此 福

分矣。景累授從效同平章事兼侍中、中書令,封鄂國公、晉江王。

奉之甚謹,資給豐厚。每歲取進士、明經,謂之「秋堂」。 則衣之。每言我素貧賤,不可忘本。民甚愛之,部內安治。|王氏有二女嫁爲郡人妻,從效 從效出自寒微,知人疾苦,在郡專以勤儉養民爲務,常衣布素,置公服於中門之側,出

納之。從效又乞置邸京師,世宗以其素附江南,盧其非便,不許。 送款內附。又遣別駕<mark>黃禹錫間道奉表,以獬豸通犀帶、龍腦香數十斤爲貢。</mark>世宗錫詔書嘉 果敗,江北之地盡入於中朝。 從效遣衙將察仲贇(も)等爲商人,以帛書表置革帶中,自哪路 世宗征淮南,李景以兵十萬保紫金山,從效累表於景,言其頓兵老師,形勢非便。 旣而

<u>饌</u>齎厚幣獻景,又遣使假道吳越入貢。 太祖特命使厚賜以撫之,使未至,從效疽發背卒,年 宋初,從效遂上表稱藩,貢奉不絕。會李景遷洪州,從效疑景討己,頗懼, 遣其從子紹

五十七。僞贈太尉、靈州大都督。

從效無嗣,以兄從願之子紹錤、紹鐵爲子。從效寢疾時,從願守漳州,紹錤在金陵,紹鐵

尙幼。 衙校張漢思、 陳洪進等率兵劫從效遷東亭,漢思自稱留後, 洪進爲副使,時建隆三 年

也。明年,洪進又廢漢思而自立。

太宗聞之,召赴闕,特遷揚州觀察支使。 從效再從弟仁譓,淳化 中為泗州 長 史, 大中祥符七年,從效孫不式詣闕上從效所受太祖 有淸節, 官散奉薄, 雖藜藿不充, 未嘗妄干人。

朝制書,授三班借職。

陳洪 進,泉州仙遊人。 幼有壯節,頗讀書,習兵法。 及長,以材勇聞。 隸兵籍, 從攻汀

州,先登,補副兵馬使。

乎?」賊遂潰, 渠帥數人皆聽命。 **慮事久生變,獨請往,至尤溪,賊數千人遮道不得前,洪進紿賊曰:「福州、泉州** 爾輩復爲何人戍守?」卽持紹頗首示之曰:「我送此於建州 從留從效殺黃紹頗,將以紹頗首送建州,請出兵爲援,群下以道阻賊盛,憚其行。 洪進至建州,延政大悅,以爲本州馬步行軍都校。 迎嗣君以歸國, 已爲義 爾輩 一將安歸 師所 洪 進

晉開運元年也。

列

傳第二百四

+ =

世

家六

自是潭州殺程贇,迎延政從子繼成爲刺史,許文稹以汀州降,連重遇殺朱文進,傳首建

從效 州 福 数玉 人叉殺 繼 勳降江 重遇, 延政 南,景以 遂遣洪進 從效為清源軍 歸泉州。 節度, 三年,李景陷建州 洪進 爲統軍使,與副 延政 放張漢 思 明年, 同領 兵

立

功

平洪進,圖 爲 行,地忽 留 [後, 自] 從效卒,少子紹鎡 大震, 爲 欲害之,漢思亦患其專。 副使。 棟字將傾,坐立者不自持, 漢思年老醇謹,不能治 典留務。 月餘, 明年夏四月,漢思大享將吏,伏 洪進 同謀者以告 誣紹鎡 軍務,事 [將召|越人以叛,執送江南,推 皆決於洪進 洪 進,洪進 亟 漢思 去,衆驚悸 甲於內,將害洪 諸 並 而 爲 散 副 衙 使張漢 將 頗 思

煜以 見授。」 思,洪進 能爲政,授吾印 處內齋, 洪 漢思事不 漢思惶懼不 進 洪進 為清 卽 源 成,慮洪進先發,常嚴兵爲備 請 一日,洪進袖 鎖其門,使 軍 吾蒞 知所 節度、泉南等州 郡事 爲, 人叩門謂 置大鎖,從二子常服 卽 將 自 門 吏皆賀。 觀察使。 漢思 間 出 日:「郡 即 與之。 卽 洪進 日 安步 中軍 遷 子文顯、 漢思別墅,以兵 洪進 入府中,直 吏 請 遽召將校吏士告之日: 洪進 、文顯皆爲指揮 知 |兵數百 留務, 〈衞送。 人,皆叱去之。漢思 衆情不 遣使請命於李煜 使, 勒 「漢思昏耄 可違,當以 所 部 欲 擊 EIJ

凊 軍 時 太祖 節度副 平澤、路,下揚州 使、權知泉南等州軍府事 取 刜 湖 威 ,且言張漢思老耄不能御衆,請臣領州事,恭聽 振 几 海 洪進 大 遣 衙 將 魏 濟間 道 表, 朝旨

首鼠 領 祖 兩端 .詔 遣 多端,屢移主帥,恐其地 州 書 事 通事舍人王班賫詔 了<u>、蓋矜其遠俗便安,不必以彼此爲意</u> ,以誠控告,聽命 誠不 ·足聽。」太祖 於朝。 撫諭,又與李煜詔曰:「泉州陳洪 里遼遠,制 觀其傾輸,尤足嘉尙。 御有所 心,想性 未遑。 明哲, 股以 但 當體股懷。」煜上言:「洪進 書 聞 進遣使奉 軌 泉州昔嘗附麗, 大 同,恩威遠被,嘉其 表言,爲衆所 尤 荷 推 撫 綏。 多詐, 款 因 而

命。 太傅 艱,起復 2,賜號 太祖 建 隆 四年, 又以諭 推 誠順化 遣使 煜。 功臣,鑄印賜之。 朝貢 乾德 二年,制改淸源軍爲平 是多, 叉貢白 以文顯爲節度副使,文顯爲潭州刺 金萬兩,乳香茶藥萬斤。 海軍,授洪進 節 度、 煜復上言, 泉潭等州 史。 是年 觀 請寢洪 察 夏, 使、 檢 進 校 恩

又詔諭之,煜乃聽命

腦 蠲 其 香 五斤。 丁役。 洪 進 每歲以修貢 及江 太祖 南平,吳越王 因下詔召之,遂入 、朝廷,多厚斂於民,第民貲 一來朝, 洪進 覲。 至南 不自安,遣其子 劍州 百萬以 , 聞 太 上者令差入錢,以 文顥 祖 崩, 入貢 歸鎭發哀 乳 香萬 斤、象牙三千斤、龍 為 律、奉 禮 郞

錢 刺 史。 千 萬、 太宗 洪進遂上言曰:「臣 白 卽 金萬 位,加檢校太師。 兩、絹萬匹,禮 開峻 明年 遇 極 優渥。 者山也,在汙壤而不辭; 四月,來朝,朝廷遣翰林使程德玄至宿州 叉 〈增其、 食邑,以其子文顥爲團 無私者 日 也,雖覆 練 使, 文顗、 迎 盆 勞。 而 必照。 文項並 旣 主 一, 賜 爲 顧

列

傳

第

爲武 未修 遠貢 陵 惟遐僻, 效何階。志益戀於君軒,心遂忘於坎井。 之塵;三殿宴嬉,屢挹大罇之味。 基,誕敷景命,臣遠辭海嶠,入艱天墀,獲親咫尺之顏,疊被便蕃之澤。六飛遊幸,每奉屬 復延賞 早膺朝獎、皆忝郡符,牙校賓僚,久經驅策,各希玄造,稍霈鴻私。」太宗優詔嘉納之。 區負海之邦,遂爲內地,蚩蚩生齒之類,得見太平。 偏 」肆覲之儀。 霸,臣 赤 寧軍節度、同平章事,留京師奉 於三世。 誠 尚隔 () 願傾事大之心,庶齒附庸之末。 辺 崎 .聲明,願歸益地之圖,輒露由衷之請。 臣所領 嶇千里之地,疲散萬餘之兵,望雲就日以雖勤,畏首畏尾之不暇,遂 祖父荷漏泉之澤,子弟享列土之榮,棨戟在門, 暨江表底平,先皇厭世, 旬狹之內,雨露騈臻,至於童男,亦荷殊獎。 ·朝請。 臣不勝大願,願以所管潭、泉兩郡獻 會嬰犬馬之病, 尚阻雲龍之庭。 太祖皇帝賜之軍額, 諸子皆授以近郡,賜白 伏望聖慈,授臣近地 兩郡,僻在 龜網 授以節旄, 金萬兩,各令市宅 盈室, 一隅,自浙右 別鎭。 皇帝陛 雖 俾專達 冠 恩榮若 于有司 臣男文顯 列藩之寵, 下欽 於一方, 從間道, 未歸,金 以 烫使 此 洪 嗣 報報 進 車 等 品 丕

言家致仕,優韶 明 年,從平太原。 免其朝請。 六年, 封杞 二年,以疾卒,年七十二。 國 公。 雍熙 元年,進封岐國 廢朝二日,贈中書令,諡曰忠順,中使 公。 洪進年老, 富貴 且 極,

洪進在泉州,日方晝,有蒼鶴翔集內齋前,引吭向洪進,洪進視之,有魚鯁其喉,即以手

護喪,葬事官給

探取之,魚猶活,鶴馴擾齋中數日而後去,人皆異之。

洪進弟銛,初爲泉州都指揮使,開寶四年,授潭州刺史,入貢至宿州,卒。」銛子文璉,供

奉官、閤門祗侯。

乾德初,朝命平海軍節度副使,累加檢校太保。 洪進歸朝,授文顯通州團練使、知泉州。 未 幾代還。時太宗征太原,朝於行在。久之,出爲青齊廬壽、西京水南北、陝州四州都巡檢 文顯字仲達。 洪進領潭、泉節制,署左神機指揮使,遷泉州馬步軍都軍使、右軍押衙。

使。

革,當正簡書,令御史臺告諭之。」以疾改通許鎭都監。六年,卒,年六十五。子宗憲,歷虞部 異爨, 屢經赦宥, 而久積人言。 文顯首起訟端, 當律文尊長之坐, 乞寘散秩,以警浮俗。」詔 榮盛,當世罕儔。先人之墳土未乾,私室之風規大壞,弟兄列訟,骨肉爲仇,官奉私藏,同居 員外郎,爲西京作坊使,宗元,殿中丞。 曰:「文顯等頗傷名敎,合寘邦刑,以其父有忠勳,未忍捐棄,宜賜誠諭,許其改過。儻無悛 文顯與諸弟不睦,咸平初,御史中丞李惟淸抗疏曰:「文顯等並分符竹,委以方面,一門

文顥 初爲泉州右軍散兵馬使、衙內都指揮使,俄權知潭州,朝命潭州刺史,凡七年,求

還泉州,署行 軍司馬

以 刑失入,責授左武衞大將軍、知漣水軍。 洪 見勞問。 初,出 俟父入覲,太祖嘉之。 開實末,江南平,洪進遣第三子文顗入貢,文顗不欲行,乃遣文顥。 大中祥符初,議東封,以濮州馳道所出,命知州事,頓置供擬頗勤至,詔褒之。 知同州,錢若水爲從事,文顥深禮之,委以郡政。 禮畢,改衡州刺 及洪進歸朝,授文顯房州刺史,會升房州爲節鎮,換康州 史,特給內地 刺 上念其父納土效順,復以爲康州刺史,留京師 史奉料,未幾代還。以老疾累表求致仕,詔 咸平初,知耀州,又徙徐州, 至京師,自陳願留 刺史。 **免朝謁** 駕至,召 坐 用 端

歲給公費及月廩並如故。 六年,卒,年七十二。

稱。 奉 朝請。 卒年七十一。錄其子宗經爲大理評事,孫永弼、永昇爲三班借職,次子宗纘太子中舍。 景德中,換光州 始爲泉州衙內都指揮使、知潭州。 ,以久次,領和州團 国練使,日 洪進歸朝,授滁州刺史,仍舊 歷知海濮維沂黃 五州、信陽軍 知州。 ,所至無能 俄召歸,

文項,本文顯子。 初,洪進在泉州,有相者言一門受祿,當至萬石。 時洪進與三子皆領

州 領 順州 練 郡 ·,而文頊始生,乃以文頊爲子,欲應其言。 使,文頭改舒州刺史。 刺史, 歸朝爲登州刺史。 淳化三年,卒,年三十五。文項頗知書,亦工畫。 滄、棣有寇盜, 初補泉州衙內都校,又爲衙內都監使, 命爲巡檢使。 會以禁軍大校趙延溥爲登州 子宗絳,爲殿中 朝命

### 校勘記

丞。

- 行軍 何景真 據舊五代史卷一三三、新五代史卷六六劉言傳「行軍」下有「司馬」二字。
- 妻潘 氏 「潘」,通鑑卷二九三作「鄧」,新五代史卷六六及九國志卷 一一周行逢傳作「嚴」。
- 舠 戍永州,路出衡陽,文表 伐,潛送款於趙璲,具言奔喪朗州。」 廖 按宋無 「朗陵」 地名。 逐驅 以叛,僞編素,若將奔喪武陵者。」 本書卷八八地理志, 疑「朗陵」即「朗州」或「武陵」。 朗州治武陵縣。 叉同· 下同。 書卷四:「初,文表聞 長編卷三:「會保權 王 遣 師 兵 來 更
- 年」, 傅襲三世五 新五代史卷六九南平世家附注: 帥 凡 四 一十餘 年 按東都事略卷二四高繼沖傳 「自梁開平元年鎮荆南至皇朝乾德 :說: 「自季與至繼沖五 元年 國除, 帥, 凡五 凡 Ŧī. 十七七 十七七
- 年。」此有誤。
- (E) 乾 列 德 僔 四年丁 第 百 四 戴 + \_ 按 高保寅之父從誨卒于漢乾酤元年, 校 勘 記 保寅不應至宋乾德四年「丁外艱」。 三九六五

此

有誤。

(公) 許文稹

(七) 蔡仲贇

「稹」原作「稂」,據本卷陳洪進傳、九國志卷一〇本傳改。

按新五代史卷六八閩世家、九國志卷一〇留從效傳都作「蔡仲興」。

## 列傳第二百四十三

周三臣

韓通 李筠 李重進

臣乎。孔子定書,不改其舊稱焉。或曰:三人者嘗臣唐、晉、漢矣。 義之志何所託而存乎。李筠、李重進舊史書叛,叛與否未易言也,洛邑所謂頑民,非殷之忠 於正名義、扶綱常而已。韓通與宋太祖比肩事周,而死於宋未受禪之頃,然不傳於宋,則忠 周三臣傳。 五代史記有唐六臣傳,示譏也。 宋史傳周三臣,其名似之,其義異焉,求所以同, 日:智氏之豫讓非敷!作 則歸

威,得銀青階,檢校國子 置 通 帳 通 拌 尋從 州 太原 漢祖 至 ,祭酒。 東京, 弱冠 累遷 應募, 漢祖 爲軍校。 開國,加 以 勇力 聞, 檢校左僕射。 漢祖 補 典衞 騎 軍 隊 兵,以通 長。 隱帝卽位, 晉 開 運 爲衙隊副指揮使,從討杜 末,漢祖 遷奉國指揮 建義於太原 使

國 軍 左 都 開六軍都校,領雷州刺史。 | 虞候 乾祐 初, 周祖鎭大名,奏通爲天雄軍馬步軍都校,委以心腹,及入汴,通甚有力焉。 周祖爲樞密使,統兵伐河中,知通謹厚,命之自隨,先登,身被六創,以功遷本

移鎭 州 城,創營壁。 河中王彥超出晉州道擊之,敗于高平。 以通爲在京右 曹州,檢校太保 廣 順 初,爲虎 未幾,拜保義軍節度觀察留後, 廂都巡檢。 捷右廂都校,遷左廂,充孟州巡檢,繼領永、睦二州防禦使。 時河溢,灌 以通 河陰城,命通率廣銳卒千二百浚汴口,又部 [爲太原北面行營部署,爲地道攻其城。俄 周祖 親郊,正授節度。 井州劉崇南 周祖 命 築 親 班 河陰 征 通 克 品

博野、 而完。 年 世宗卽位,以深、冀之間有胡蘆河,東西橫亙數百里,堤堨非峻,不能 安平, 東鹿 與王彥超浚治之,功未就,契丹至, 往來深、定間,夜宿古寺, 及 鼓城,抖葺 前州日 0 畫披荆棘。 時 大兵之後, 通 出兵 在安平領百餘騎督役,會契丹騎數百龟 遺骸 迎擊退之,遂城 布野, 通悉收瘞爲 李晏口 扼契丹奔突, 爲靜 萬 人冢 安軍 儿 又 旬 城

**|蜀** 餉 至,通率麾下與戰,日暮大風雨,契丹解去,擒十餘騎。 歸 朝, 會攻秦、鳳,以通爲西南面行營馬步軍都虞侯,入大散關,圍鳳州,分兵城固鎮, 未幾,拔鳳州,以功授侍衞馬步軍都虞侯。 又城百八橋鎭及武強縣,皆旬 日畢。

期以三年,纔半歲而就。三年,追敍秦、鳳功,改領忠武軍節度、檢校太傅,又改侍衞馬步軍 都虞候。 面,通總領其役。功未就,世宗幸淮上,留通爲在京內外都巡檢、權點檢侍衞司。是役也, 命左龍武統軍薛可信、右衞上將軍史佺、右監門衞上將軍蓋萬、右羽林將軍康彥環分督四 世 宗 世宗幸壽春,爲京城內外都巡檢。淮南平,爲歸德軍節度。 征淮南,命通爲京城都巡檢。 世宗以都城狹小,役畿甸民築新城,又廣舊城街道,

尉、同平章事,充侍衞親軍馬步軍副都指揮 通 陸路都部署,殿前都虞候石守信副焉。又命通巡北邊,自浮陽至淤口浦壞坊三十六(三), 通 與高懷德、張鐸先赴滄州,賜襲衣、金帶、鞍馬、器帛。 六年春,韶通河北按行河堤,因發徐、宿、宋、單等州民浚汴渠數百里。 世宗將北征,命 初克益津關,以爲霸州,役濱、棣民數千城之,命通董其役。 使。 恭帝卽位,移領 即領兵入契丹境乾寧軍之南。俄爲 鄭州 師還,以爲檢校太 遂

路,策馬逐之,通馳 太祖奉韶北征,至陳橋 入其第,未及闔門, 爲諸 軍推 戴,通在殿閣,聞有變,惶遽而歸。 爲彥昇所害,妻子皆死。 太祖聞 通死, 軍校王彥昇遇通於 怒彦昇專殺,

列

以開 故 **臊以三靈眷佑,百姓樂推,言念元勳,將加殊寵,蒼黃遇害,良用憮然。** 伍,委質前朝,彰灼茂功,踐更勇爵。 周天平軍節度、 國 初,隱忍不 · 及罪。 檢校太尉、 即下 同中書門下平章事、侍衞親軍 ·詔曰:「易姓受命,王者所以應期;臨難不苟,人臣所以全節。 夙定交於霸府,遂接武於和門, 艱險共嘗, 情好尤篤。 一馬步軍 ·副指揮使韓通, 可贈中書令,以禮收 振 迹戎

壁,遽命去之。 「橐駝兒」。見太祖有人望,常勸通早爲之所,通不聽。 通性剛而寡謀,言多忤物,肆威虐,衆謂之「韓瞠眼」。其子頗有智略,幼病傴,人目爲 後太祖幸開寶寺,見通及其子畫像于

遣高品梁令珍護喪事

難作,筠騎從至天津橋,射殺十數人,知事不濟,棄馬遁去。 見。弓力及百斤,府中無能挽者,從榮令筠射,引滿有餘力,再發皆中,因以隸麾下。 李筠,幷州太原人。善騎射。 後唐秦王從榮判六軍諸衞,募勇士爲爪牙,筠操弓矢求 清泰初,應募爲內殿直,遷控鶴 從榮

晉開運末,契丹犯汴京,其將趙延壽閏筠驍勇,召置帳下。及契丹主北歸,死欒城,

延

指揮使。

鷲, 部 削 壽 丹 漢 至 由 常 守 領 軍 北 閣 楊 日 山 門 食, 者 袞 爲 而 以 日 永 衆皆菜色。 出 食, 千 康 解 騎 撞 王 掠 里 寺鐘 一所縶。 趣 邢 族 洛 筠 爲 乘 契丹 期 溗 列 其 來 之於 相 怨, 衆 還 率 、數萬, 中 野, 入 密 朝 據 與 士 明 據 兵 (王 莠、 大 日 常常 庫, 夫 集 Ш 多 次焚牙門, 衆入郛 石 在 後 公霸 城 北 中 去, 力戰, 何 契丹 留 大 福 耶 呼 淮 屬 與 律 等 ījī 晉 漢 解 謀 士 里 相 卒 倂 以 雜 分掠, 衆纔二 力 맭 解 擊 七 里性 唯控 月二 涛 千 騎 貪 鶴 + 契 恣 丹 九 又 自 分別 衆 軍 日 與 伺 大

子 復 故 亂 赴 相 朝 馮道 初 乃 以 錔 不 漢 請 得 建 再樂前 祖 權 謀 深賞 已 領 約 而 節 職 行 諸 乏, 度 貴 將 誻 事 以控鶴 加 同 將 , 力, 諸 道 次 將 日 第 控 子子 權 赴 軍 鶴 之。 推 力 左 主 爲 戦 厢 奏 及 留 都 事 優 契丹 後, 校 加 而 白 人心遂 己金 賜與,授 去, 再 榮首 百 , 定。 姓 溜 再榮 匿 死 後 於室 是戰 者 事 、留後, 二千餘 當 不 筠 議 敢 筠 功 功 應, 人。 博 居 臣 |筠拔 爲 州 多 諸 Z , 刺 卽 將 史。 佩 送款 H 道 刀 伐 認諸 筠 破 漢祖 其 以 幕 功 賞 將 引 晵 溥 以 爭 筠 其 計 功 迫 馳

告

解

里

聞

之,

遂

挈

族而

去

市

民

禦之,

死

傷

相

繼

午

後,

郛

外

民

7

餘

知

契丹

奔

敗

者

持兵

趣

其

族

乘

將

劫

守

峇

郛

容彦 超 周 戰 加 於 鎭 留 大名 子 陂 表 爲 彦 先 超 東 鋒 指 奔 揮 廣 使, 順 又 初 爲 權 北 知 面 滑州 緣 邊 巡 俄眞 檢。 拜 周 義 祖 成軍 起 兵 節 汴 數月, 쑐 可 |郭 改 景從, 彰 德 軍 與

炝

列

傳

殷、何福進皆創業功臣,故並加恩焉。 權知軍府,思改宋、亳,以筠爲昭義軍節度。 征克,還次濮,筠因 會丼人侵晉州 , 王 朝,獻馬,賜襲衣、金帶。 一峻率師往拒,筠亦請 顯德初, 西征, 詔褒之。 從至澶, 三年,加檢校太傅。 周祖 親郊,加同平章 宴訖遣還。 又乞冤黃 及召潞州常思入朝, 時王峻兼節制, 事 〈澤關 商 稅,奏可。 以 |筠 命筠 及

數百 盡, 暉麥晨奄至,潞兵被甲介馬,暉見之佯退,潞兵追之,丼伏遂發,令均且鬥且却, <u></u>彥卿戍忻口,担契丹援兵(a)。 契丹後,奮擊走之。 人,騎不復者百人,餘衆還保路。 筠遣護軍穆令均率步騎二千拒之。 |世宗卽位,|丼人入侵,其將|張暉率先鋒自|團柏谷入營|梁侯驛,攻劫堡棚, 師還,加兼侍中。 世宗親征沁州,降之,命筠率沁之行營兵赴太原 令均營於太平驛,驛東南距路八 十里, 所至 步卒降抖者 失於偵邏 焚略盪 /// |符

敗|| || || || |筠 用征賦,頗集亡命,嘗以私忿囚監軍使,世宗心不能堪,但詔責而已。 率兵入遼州界,殺|并卒三百餘,獲小校數人以獻。 自 將入石會關,破拌人六砦。是多,又破遼州長清砦,擒其磁州刺史李戴興以 二年,筠破丼軍於楡社 於境,斬三百餘級。六年,平遼州,獲刺史張丕旦等二百四十五人以獻 (部)獲其將安濬、康超等七十餘人。三年,筠遣行軍司馬池守圖 四年,又遣守圖入河東界,降二砦。五年, 恭帝卽位, 加檢校太 鬳 筠 在 俄又 鎭 擅

是秋,令裨將劉繼忠將兵與吐渾入抖境,平賈家砦,斬百餘級,獲牛羊而還。

貌猶 之,旣爲天子,獨不能臣我耶?」字節白筠,筠謀愈甚,遂起兵,令幕府爲檄書,辭多不 節諭旨曰:「吾聞汝諫汝父,汝父不聽,吾今殺汝,何如汝歸語汝父,我未爲天子時,任自爲 曰:「令公被酒失其常性,幸勿爲訝。」及太原劉鈞以蠟書結筠共舉兵,筠雖緘書上太祖,心 已畜異謀, 不恭。 太 祖 建隆 太祖手詔慰撫之。是時,筠子守節爲皇城使,嘗泣諫,筠不聽。 及延使者升階,置酒張樂,遽索周祖畫像懸壁,涕泣不已。賓佐惶駭,告使臣 初,加銀中書令,遣使諭以受周禪,筠卽欲拒命,左右爲陳曆數,方僶倪下拜 太祖又遣守

| 跨焉。 濟師。 |珪槍、撥汗馬,何憂天下哉。」僧珪,筠愛將,有勇力,善用槍; 撥汗,筠駿馬,日 上也。」筠曰:「吾周朝宿將,與世宗義同昆弟,禁衞皆舊人,聞吾之來, 大梁兵甲精銳,難與爭鋒,不如西下太行,直抵懷、孟,塞虎牢,據洛邑,東向 從事閭丘仲卿獻策於筠曰:「公以孤軍舉事,其勢甚危,雖倚河東之援,亦恐不得 又遣人殺澤 執監軍亳州防禦使周光遜、閉廐 州 刺 史張 福 ,往據 其城 使李廷玉,遣判官孫孚、衙校劉繼忠送於劉鈞求 必倒 文歸我, 况有儋 而 飐 爭 天下,計之 七百里,故 其力。

銐 鉛錢 列 僔 率兵與 第 鈞 封 筠 百 74 契丹數千衆來援,至太平驛,筠以臣禮迎謁,見鈞兵衞寡弱, 西 平王, + 賜 周  $\equiv$ 馬三百 臣 匹,召與之語,筠自言受周祖大恩, 敢愛死不寤。 **甚悔之**, 鯯 M

Ŋ

事

衞融

與 周 祖 有 世讎,鈞默然,遂 和解之。 疑之。 命其宣徽使盧贊監筠軍,筠心不能平,頗與贊不協,

到、王全斌由東路會守信,與監軍李崇矩破筠衆於長平,斬首三千級。 又攻大會砦,下之。 石守信、高懷德將兵討之。 筠有馬三千匹,闢鞠 場閱習, 敕曰三勿縱筠下太行, 日夜謀畫爲寇。 急進 留其子守節守上黨,引衆南向 師扼其隘,破之必矣。」又遣 豪容延 太祖 遣

爲單州 爲大道。 判官史文通爲水部郎中; 率所部自昭義來降,筠益失援。」太祖親督戰,拔其城,筠赴水死,獲鈞相衞融,鈞懼 度范守圖,筠走還保澤。太祖至,列栅圍之,筠龍捷使王廷魯、吐渾留後汾州團練使王全德 進伐上黨, 太祖遂親征。 團 與守信、懷德會,破筠衆三萬於澤南,降者三千餘,殺筠監軍使盧贊,繳筠河陽 練使;以昭義軍節度副使趙處愿為野州刺史;節度判官孫孚為屯田 守節以城降,釋其罪,賜襲衣、金帶、銀鞍勒馬。是日宴從官,守節預焉,以 山路險峻多石不可行,太祖先於馬上負數石,羣臣六軍皆負之,卽日平 前遼州衙內指揮使馬廷禹爲右監門衞將軍,領壁州刺 郎中 而遁歸。 觀察

筲 性 雖 暴,事母 爾。」筠遽釋之。 筠稍知書,頗好 ·甚孝,每怒將殺人,母屛風後呼筠,筠趨至,母曰:「聞將殺人,可 、調謔。 初名榮,避周世宗諱,將改之,或令名 莬 乎?

· 筠」,筠曰:「李筠,李筠,玉帛云乎哉。」聞者皆笑。

此? 於坐待死也。」筠然之。召左右計馬尙不減千匹,以是夕將出,或謂筠曰:「今帳前計議,皆云 一心,縣門旣發,不可保矣,儻劫公而降,悔其可及。」筠獨豫不決。明日城陷,筠將赴火,劉 劉 |筠有愛妾||劉氏,隨||筠至||澤,時被攻城危,||劉謂||筠曰:「城中健馬幾何?」||筠曰:「爾安問 曰:「孤城危蹙,破在俄頃,今誠得馬數百,與腹心潰圍,出保昭義,求援河東,猶愈

使。四年,卒,年三十三。 守節字得臣,初補東頭供奉官。廣順中,嘗以心疾乘醉擊殺供御白鶻,筠上章待罪,詔 四遷 [至皇城使,歷單、濟二州團練使。 無後,以劉氏所生之弟爲嗣。 乾德六年,出知遼州。 開寶三年,改和州團 練

欲俱死, 筠以其有娠, 麾令去。

守節旣購得之,果生子焉。

改大內 禦使。 直。 漢 李重 顯德 都 初,從周 點 進,其先滄州人。 檢、權 初,領 祖 武信 侍衞馬· 征河中。 軍節度。 步 軍都 廣順 周太祖之甥,福慶長公主之子也,生於太原。 初, 軍 頭,領恩州團練使,遷殿前 遷內殿直都知,領泗州 刺史,改小底都指揮使。 都指揮使。 晉天福 三年,加領泗州防 中,仕爲殿 二年,

重進年 列 傳 第 長 於世宗,及周 百 四 + Ξ 祖寢疾,召重進受顧命, 周 Ξ 臣 令拜世宗,以定君臣之分。 三九七五 世宗嗣位,

勢,周 爲侍 還,加同中書門下平章事,改歸德軍節度兼侍衞馬步軍都指揮使。 唯 重 進與白 衞 師 親 復振,崇遂大敗。 軍馬 重贊勒兵不動。旣而太祖先以麾下犯敵,重贊繼領所部力戰,世宗躬率衞兵合 步軍都虞候,從世宗征劉崇,戰于高平,不利, 以功領忠武軍節度。及進討太原,又爲行營馬步軍都虞候。師 大將樊愛能、何徽以其衆遁,

牌」,皮囊貯鐵蒺莉以布戰地。時周師未朝食,吳師奄至,周師望其陣皆笑之。宣祖領 之。吳人以瀔退爲懼,乃發兵三萬餘,旌旗輜重亙數百里,又發戰罹二百艘以張斷橋之勢, 使,賜襲衣、金帶、玉鞍、名馬。 與重進、韓令坤合勢擊之,一鼓而敗,斬首萬餘級,追奔二十餘里,殺大將劉彥貞,擒裨將盛 列陣鼓譟而北,橫布拒馬以萬數,皆貫以利刃,維以鐵索,又刻木爲戰形,立陣前,號「揵馬 師朗數十人,降三千人,獲戈甲三十萬。世宗大悅,詔書褒論,即以重進代瀔爲行營招討 世宗親征淮南,命重進將兵先赴正陽。 俄聞李穀攻壽春不克,退保正陽,促重進兵助 前軍

以 以 重 進 色 黔,號 「 黑 大 王 」。 人所焚,將議退軍。會太祖自六合歸,道出壽州,因駐師旬餘,重進倚以爲援,兵威復振。 三年,以重進爲廬、壽等州招討使。 

<u>張永德屯下蔡,與重進不協,永德每宴將吏,多暴重進短,後乘醉謂重進有奸謀,將吏</u>

同獎王室,公何疑我之深也。」永德意解,二軍皆安。 重 無 利,重進表其事。時行濠州刺史齊藏珍亦說重進,世宗知之,假他事誅藏珍。 進途自壽陽單騎直詣永德帳中,命酒飲,親酌謂永德曰:「吾與公皆國家肺腑,相與戮力, 不驚駭。 永德密遣親信乘驛上言,世宗不之信,亦不介意。 二將俱握重兵,人情益憂恐。 李景知之,密令人齎蠟書誘重進,啗以

磐,出兵擊之,敗五千餘衆,奪二砦,獲器甲甚衆。 世宗幸壽,宴從官,召重進賜戎服、玉帶 未下, 金銀器、繒綵、鞍勒馬。及克壽,錄功加檢校太傅兼侍中,又改天平軍節度,仍爲招討使。 里,設十餘砦,連亙相望,與城中烽火相應;又南築夾道,將抵壽爲饋路。」重進伺其城北展 詔 吳遣將許文績(云)、邊鎬舟師數萬,泝准來援。 文績維舟准南,據紫金山, 重進夾潍城正陽、下蔡,旣成,上其圖。俄又敗潍兵二千餘於場山北。 時圍壽經年 山距壽數

揚州 景遣 改 旷 趣 北 人以牛酒來犒,俄乃還鎮。 南 卽 面,及世宗駐瓦橋關,重進與諸將率師而 四 道節 命 年,攻取濠州南關城,其團練使郭廷謂以兵萬餘降,獲糧數萬斛。 五年,世宗在迎鑾,遣重進將兵赴廬州,會李景請畫江爲界,世宗遂還,留重進戍守, 率所部 赴 河東,次百井路,敗抖人五千餘,斬二千餘級。 六年,世宗北征,次博州,重進來朝,賜宴行宮, 至。 時關南已平,議進取幽州,會世宗不豫而 恭帝嗣位,加檢校太尉, 從平楚州,命先還 即命將兵先

得脫。 太祖 納,聞之太祖。 豫不决。 知之,遣六宅使陳思誨齎賜鐵券,以安其心。 與太祖 太祖 重進捕軍校不附者數十人,盡殺之。 又自以周室近親,恐不得全,遂拘思誨,治城隍,繕兵甲,遣人求援李景,景懼而 即位,以韓令坤代爲侍衞都指揮使, 俱事周室,分掌兵柄,常心惲太祖 監軍安友規常爲重進所忌,至是友規謀與親信數人斬關出,爲衆所拒,踰城 加重進中書令。 太祖立,愈不自安,及聞移鎭,陰懷異志。 重進欲治裝隨思誨入朝,爲左右所惑,循 既而移鎮青州 加開 府階。 不

心, 閱逆黨數 破 延 在旦 福 :「吾今舉族將赴火死, 自懷反 鞍馬, 並 太祖遣石守信、王審琦、李處耘、宋偓四將率禁兵討重進,會友規至,賜襲衣、金帶、器 一戮於 夕, 百 以爲滁州刺史,監前軍。 側, 願車駕臨視。 市 人,盡戮之。 今六師在 野, 太祖 殺此 重進兄深州刺史重興,聞其叛,自殺。 當暫往 徑至城下,即日拔之。 [何益。」即縱火自焚,思誨亦爲其黨所害。 .慰撫之爾。」遂親征,次大儀頓。 太祖謂左右曰:「朕於周室舊臣無所猜間,重進不體朕 初,城將陷, 弟解州刺史重贊、子尚食使 重進左右勸殺思誨, 石守信遣使馳奏,揚州 太祖 入駐城 西南

旨李處耘求見,太祖問日:「我欲賜重進鐵券,彼信我乎?」守珣曰:「重進終無歸順之志。」 初, 重進 謀 舉兵,遣親 東翟守珣往路,陰結李筠。守珣素識太祖,往還京師,潛詣樞 密承

養威持重,未可輕發,重進甚信之。及李筠誅, 太祖厚賜守珣,許以爵位,且令說重進緩其謀,無令二凶並作,以分兵勢。 重進反書聞, 並如太祖之策,其不信鐵券, 守珣歸,勸重進

亦如守珣所云。 揚州旣平,購得守珣,補殿直,俄爲供奉官。

鹽池利害。 進赴淮南時,道出泗上,崇酤說以畜兵完城之計,重進敗、事露,詔捕之,棄市,籍其家。 又有張崇詁者,周廣順初,爲樞密承旨。 顯德三年,改德州,又改泗州、澤州。 二年,出爲解州刺史、兩池權鹽使〔+〕,多規畫 崇詁本名崇訓, 恭帝嗣 位, 避諱改焉。

### 校戡記

(二) 祁州 原作「耐州」。 按宋無「耐州」。 本書卷八六地理志「祁州」條,「端拱初以鎮州鼓城來屬」。

據上文城鼓城語,此當是祁州之誤,今改。

 $\exists$ 自浮陽至淤口浦壞坊三十六 於乾寧軍南,補壞防,開游口三十六。」疑此有誤。 按通鑑卷二九四記此事說: 「韓通奏自滄州治水道入契丹境,伽

(三)子主奏事 而已 東都事略卷二二季筠傳「子」作「予」,疑是。

(四) 符彦卿戍忻口 郭從義、向訓、白重費、 拒契丹援兵 史彥超率十萬騎屯忻口以拒北援」,當即此事。 「忻口」原作「州口」。據本書卷二五一符彥卿傳,周世宗 新五代史卷一二周世宗 命意卿「與

列傳第 百四十三 校勘記

一三九七九

紀,顯德元年亦云:「符彦卿及契丹戰於忻口。」「州口」當爲「忻口」之誤,據改。

(三) 楡社 原作「輸社」。按五代無「輸社」,據新唐書卷三九、宋史卷八六地理志,遼州屬縣有楡社,

「輸社」當爲「楡社」之誤,今改。

(六) 許文績 舊五代史卷一一七周世宗紀作「許文縝」,本書卷四八三陳洪進傳、 通鑑卷二九三作

「許文稹」。下同。

(中) 年四月丁未條記蜀有「雲安權鹽使」。疑「權」爲「權」字之誤。 兩池權鹽使 按通考卷一五征權考記周廣順二年時有「慶州權鹽務」,通鑑卷二九〇周廣順元

# 宋史卷四百八十五

## 列傳第二百四十四

### 外國一

#### 夏國上

待遇亦得其道,厚其委積而不計其貢輸,假之榮名而不責以煩縟,來則不拒。去則不追; 間獲其助焉。一交趾、占城、眞臘、蒲耳、大理濱海諸蕃,自劉鋹、陳洪進來歸,接踵修貢。宋之 勤館人。党項、吐蕃唃廝囉董氈瞎征諸部,夏國兵力之所必爭者也,宋之威德亦暨其地,又 惲跋涉。 之相通、 貢聘之時至而已。 唐德旣衰,荒服不至, 五季迭興,綱紀自紊,遠人慕義,無所適 宋祖受命,諸國削平,海內淸謐。於是東若高麗、渤海,雖阻隔遼壤,而航海遠來,不 昔唐承隋後,隋承周、齊,上遡元魏,故西北之疆有漢、晉正朔所不逮者,然亦不過使介 西若天竺、于闐、回鶻、大食、高昌、龜茲、拂林等國,雖介遼、夏之間,筐篚亦至,屢

列

傳第二百四

十四四

外國

宋爲 渡以後,朔漠不通,東南之陬以及西鄙,冠蓋猶有至者。||交人遠假鶴命,訖||宋亡而後絕焉。 邊 国 重 相接,時有侵軼,命將致討,服則舍之,不黷以武。先王柔遠之制豈復有加於是哉!南 女直在宋初屢貢名馬,他日彊大,修怨於遼,其索叛臣阿疎,責還所掠宋詔,猶知以通 及渝海上之盟,尋構大難,宋遂爲所絀辱,豈非自取之過乎!前宋舊史有女直傳,

今旣作金史,義當削之。夏國雖偭鄉不常,而視金有間,故仍舊史所錄存焉。

地,討 梁開平中,彝昌 等州以處之。 李彝興,夏州人也,本姓拓跋氏。 彝興,彝超之弟也,本名彝殷,避宋宣祖諱,改「殷」爲「興」。 |黄巢有 功,復賜李 其後析居 [遇害,將士立 姓。 夏州者號平夏部。 ||其族子||蕃部指揮仁福。 思恭卒,弟思諫代爲定難軍節度使。 唐貞觀初,有拓跋赤辭者歸唐,太宗賜姓李,置靜邊 唐末,拓跋思恭鎭夏州,統銀、夏、綏、宥、靜五州 仁福卒,子彝超嗣行。事具五代史。 初爲行軍 思諫卒,思恭孫彝昌嗣。 司馬,清泰二年,

兼侍中。 卒,遂加定難 宋初,加太尉。 周初, 加中 軍 書令, 北漢劉鈞結代北諸部來寇麟州, 節 腹使。 顯德初,封西平王,世宗卽 晉初,加同平章事,開運初,授契丹 位,加太保,恭帝 彝興遣部將李彝玉會諸鎭兵禦之, 鈞 西南招討使(三)。 初, 加太 傅。 漢初,加

衆遂引去。建隆初,獻馬三百匹,太祖大喜,親視攻玉爲帶,且召使問曰:「汝帥腹圍幾何?

使言:「彝興腰腹甚大。」太祖曰:「汝帥眞福人也。」遂遣使以帶賜之。 乾德五年,卒,太祖廢朝三日,贈太師,追封夏王。 子克睿立。

|克睿初名||光睿,避||太宗諱改「光」爲「克」。 彝興之卒,自權知州事,授檢校太保、定難軍

節度使。 開實九年,率兵破北漢吳堡砦,斬首七百級,獲牛羊千計,俘砦主侯遇以獻, 累加檢校

太平興國三年,卒,太宗廢朝二日,贈侍中。 子繼筠立。

太尉。

度觀察留後。 繼筠,初爲衙內都指揮使、檢校工部尙書,克睿卒,自權知州事,授檢校司徒、定難軍節 太宗征北漢,繼筠遣銀州刺史李光遠、綏州刺史李光憲率蕃、漢兵列陣渡河,

略太原境以張軍勢。

太平興國五年,卒,弟繼捧立。

捧日:「: 其昆 節度使,克憲爲道州防禦使,克文遣歸博州,並選常參官爲通判,以專郡 入也,弟繼遷 州克文來朝行,以唐僖宗所賜其祖思恭鐵劵及朱書御札來上,改博州防禦使。 諸父、昆弟多相怨,願留京 賜白金千 弟夏州蕃落指揮使克信等十二人有差,遂曲赦銀、夏管內。 汝在 捧 夏州用何道以制諸部?」對曰:「羌人鷙悍, 出奔,及是,數來爲邊 ·兩、帛千匹、錢百 以 太平興國 七年率族人入朝。 師。 萬 乃遣使夏州護 祖 患。 母獨 有言繼遷悉 孤氏亦獻玉 自上世以來, 知朝廷事 盤 一親赴闕,授繼捧彰德軍節 但羈 未嘗親覲 繁而 金盤三, ,蓋繼捧泄之,乃出爲崇信軍 已,非能制也。」弟權 太宗嘗宴群臣 者, 皆厚賚之。 政 繼 捧 苑 度使, 初,繼捧之 繼捧 中, 甚 知夏 謂 陳 其

銀帶 田 度使、夏銀綏宥靜等州觀察處置押蕃落等使,賜金器千兩、銀器萬兩,幷賜五州錢帛、獨栗 園 因召赴闕,賜姓趙氏,更名保忠,太宗親書五色金花牋以賜之,授夏州刺史,充定難軍節 五 端拱初,改感德 保忠辭日,宴于長春殿,賜襲衣、玉帶、銀鞍馬、錦綵三千匹、銀器三千兩,又賜錦袍 百,副馬百 匹。 軍節度使。 至鎭數月,上言繼遷悔過歸款,乃授繼遷官,然實無降心也 屢發兵討繼遷不克,用宰相趙普計,欲委繼捧以邊 令圖

一年,加保忠特進、同中書門下平章事。

淳化初,與繼遷戰于安慶澤,繼遷中流矢遁去。 保忠乞師禦繼遷,遣商州團練使翟守

素率兵援之。 賜保忠茶百斤、上醞十石。乃獻白鶻,名海東青,以久罷畋獵,詔慰還之。

賜 乃上 忠狀貌雄毅,居環列,奉朝請,常快快不自得。 校趙光嗣閉於別室,旦開門迎繼隆,乃執保忠送闕下,待罪崇政殿庭。 反爲繼遷所圖,欲倂其衆,縛牙校趙光祚,襲其營帳。 冠帶、器幣,丼賜其母金銀器以撫之。尋責授右千牛衞上將軍,封宥罪侯,賜第京師。 言與繼遷解怨,獻馬五十匹,乞罷兵。 五. 年,繼遷攻靈州,遣侍衞馬軍都指揮使李繼隆討之。 帝覽奏,立遣中使督繼隆 保忠方寢,聞難作,單騎走還城,爲大 保忠先挈其母 進軍。 帝詰責數四, 及兵壓境,保忠 與妻子壁野外, 釋之, 保

景德 尋卒,贈威塞軍節度使。 咸平中,丁內艱,以本官起復,遷右金吾衞上將軍(B),判岳州,移復州 天禧四年,錄其孫從吉爲三班 元年病劇,上言有子永哥 克文 亦死,贈岳州防禦使。 不肖,乞配春州。 帝以其病語,乃授永州別駕,詔監軍察

奉職

賊駭 之,遂先 繼遷,繼捧族弟也。 士卒, 戰沒, 高祖思忠,嘗從兄思恭討黃巢,拒賊於渭橋,表有鐵鶴,射之沒 僖宗贈宥州刺史, 祠于潤陽。 會祖仁顏,仕唐,銀州防禦使。 祖

列 傳 第 \_ 百 刀口 + 74 外 國

父光嚴嗣于

周。

建隆四年,繼遷生于銀州無定河,生而有齒。

開寶七年,授定難軍管內都知蕃落使。

繼捧之歸宋,時年二十,留居銀別,及使至,召緦麻親赴闕, 乃詐言乳母死, 出葬于郊,

遂與其黨數十人奔入<u>地斤澤,澤</u>距夏州東北三百里。

太平興國八年,知夏州尹憲與都巡檢曹光實偵知,夜襲破之,斬首五百級, 焚四百餘

帳。繼遷與其弟遁免,獲其母與妻。

之,時雍熙二年二月也。三月,破會州,焚毁城郭而去。 語其豪右曰:「李氏世有西土,今一旦絕之,爾等不忘李氏,能從我興復乎?」衆曰:「諾。」遂 與弟繼冲、破丑重遇貴、張浦、李大信等起夏州,乃詐降,誘殺曹光實于葭蘆川,遂襲銀州據 繼遷復連娶豪族,轉遷無常,漸以彊大,而西人以李氏世著恩德,往往多歸之。 繼遷因

三年,遼以義成公主嫁繼遷,册爲夏國王。

四年,知夏州安守忠、武以三萬衆戰于王亭鎭,敗績,繼遷追至城門而返。

端拱元年,繼捧之節制夏臺,言能歸款,即授洛苑使、銀州刺史。

授銀州觀察,賜名保吉,子德明管內蕃落使、行軍司馬。 淳化初,復與繼捧戰于安慶澤,不利。轉攻夏州,繼捧乞師,及翟守素來,又奉表歸款,

淳化四年,轉運副使鄭文寶議禁鹽池,用困繼遷。 數月,邊人四十二族萬餘騎寇環州

屠小康堡,太宗公乃遣錢若水弛其禁,因撫慰之。

矢自衞,士卒布方陣以護之,遇敵則戰,可以無失。復令會州觀察使田紹斌率兵應援。而 守榮乃倂爲一運,繼遷邀擊于浦洛河,紹斌不救,衆潰,運餽盡爲繼遷所得,太宗聞之怒。四 表鄭文寶誘其部長鬼囉、鬼悉,遂貶文寶藍山令。繼遷以千騎攻淸遠軍,守臣張延擊退之。 副使馮訥、中使賈繼隆持詔拜繼遷鄜州節度使,不受。乃以浦爲鄭州團練,留京師。繼遷 但見此長大人則已遁矣,况敢敵乎!」繼遷乞禁邊盜掠,詔令謹守疆場,還所盜物。遣閤門 園,俾浦等觀,且令兵士皆拓兩石弓。帝笑問浦曰:「羌人敢敵否?」浦曰:「羌部弓弱矢短, 獻馬以謝。又遣弟廷信獻馬、橐駝,太宗撫賚甚厚,遣內侍張崇貴詔論,賜茶藥、器幣、衣物。 居民,焚積聚,遂攻靈州,詔遣李繼隆等進討。繼遷夜襲保忠,走之,獲其輜重以歸。七月,乃 至道初,遣左都押衙脹浦以橐駝、良馬來獻,太宗令衞士翹關、超乘、引彊、奪樂於後 二年春,命洛苑使白守榮等護送芻粟四十萬于靈州, 且令車重先後作三隊, 丁夫持弓 五年正月,繼遷徙綏州民于平夏,部將高文岯等因衆不樂反,攻敗之。繼遷復圍堡砦,掠

城中上表告急,爲繼遷所得,遂頓兵不去。時朝議或云率輕騎三道擣平夏;或云暑涉旱海

月行,復命李繼隆爲環、慶等州都部署。會四方館使曹璨自河西至,言繼遷

衆萬餘圍靈武

范廷 青岡峽遷靈武徑趨平夏,兵行數日,與丁罕合,又行十餘 令軍主史不癿駐屯橐駝口以阻歸宋人,繼隆遣田敏等擊之。 不戰而遁。 無水泉, 召出延州,王超出夏州,張守恩出麟州,五路進討,直抵平夏。 粮運艱辛,不如靜以待之,帝不聽。 王超、范廷召遇之于鳥白池,大小數十戰,不利,諸將失期,士卒困乏。 九月,親部分諸將, 日無所見,乃引還。 繼隆 繼隆以環州 出環州, 丁罕出慶州 張守恩遇之, 路 迂, 乃自 繼遷復

命,韶不允,賜仁謙錦袍、銀帶。 衞國太夫人,子德明爲定難軍節度行軍司馬。未幾,復抄邊。 [押蕃落等使,加邑千戶,實封二百戶,益功臣號,乃放張浦還。 威平春(t),繼遷復表歸順,眞宗乃授夏州刺史、定難軍節度、夏銀綏宥靜等州觀察處 尋遣弟繼瑗來謝恩,授繼瑗亳州防禦使,封繼遷母衞慕氏 復遣押衙劉仁謙 表讓恩

懷遠縣及堡靜、永州(弘),清遠軍監軍段義叛,城遂陷。 几 一年,麟府副部署曹璨率熟戶兵邀繼遷輜重于柳撥川,殺獲甚衆。 九月,來攻破定州

五年三月,繼遷大集蕃部,攻陷靈州,以爲西平府。

萬騎 險 '三面孤絕,戮力可守,但城中乏水可憂耳。」乃遣兵走援。繼遷果據水砦,薄城已五日,知 六年春,遂都于靈州,詔遣張崇貴、王涉議和,割河西銀、夏等五州與之。六月,復以二 麟 州,韶 金明 巡檢李繼周擊之。 圍未解,鱗州部署請濟師,眞宗閱地圖曰:「鱗州依

州 合擊之,繼遷大敗,中流矢。八月,復聚兵浦洛河,聲言攻環州,韶張凝等分兵以待之。 率衆攻 衞 居實行的出奇兵突戰,縋勇士城下,城上鼓噪,矢石如注,殺傷萬餘人,繼遷乃拔去。 一西蕃,取西凉府,都首領潘羅支僞降,繼遷受之不疑。羅支遽集六谷蕃部及者龍族

智仁聖至道廣德孝光皇帝。元昊追諡曰神武,廟號太祖,墓號裕陵。 景德元年正月二日卒,年四十二,子德明立。祥符五年,德明追上繼遷奪號日應運法

侍 去者,釋罪甄錄。旣而康奴移移等率屬來降。德明遣牙將王旻奉表歸順,賜旻錦袍、銀帶,遣 正 立,乞詔撫之,因賜詔令審圖去就。 禁夏居厚持詔答之,因韶河西羌族各守疆場。 馬尾等,能率部下歸順者,授團練使,銀萬兩、絹萬匹、錢五萬緡、茶五千斤,其有亡命叛 德明小字阿移,母曰順成懿孝皇后野利氏,卽位于柩前,時年二十三。邊臣以德朗初 又詔蕃族萬山、萬遇、龐羅逝安、萬子都虞候、軍主吳守 德明連歲表歸順

臣。 管內觀察 太 師 兼侍 遣內侍 三年,復遣牙將劉仁勖 🖽 中、 處 左 [置押蕃落等使,西平王,食邑六千戶,食實封一千戶,仍賜推忠保順亮節翊戴功 持節都督 右 班 都 知張崇貴、太常博士趙湘等充旌節官告使,賜襲衣、金帶、 夏州諸軍事、行夏州刺史、上柱國,充定難軍節度、夏銀綏宥靜等州 」奉誓表請藏盟府,且言父有遺命。 帝嘉之, 乃授特進、 銀鞍勒馬、 檢校

列

傳

遣。 銀萬 .]兩、絹萬匹、錢三萬貫、茶二萬斤,給奉如內地。 乃獻御馬二十五匹、散馬七百匹、橐駝三百頭謝恩。 因責子弟入質,德明謂非先世故事,不

物,從之。 以殿中丞趙稱爲弔贈兼起復官告使,德明以樂迎至柩前,明日釋服,涕泣對使者自陳感恩。 助修章穆皇后園陵。 及葬,請修供五臺山十寺,乃遣閤門祗侯遠瑀爲致祭使,護送所供物至山。 四年,又獻馬五百匹、橐駝三百頭,謝給奉廩,賜襲衣、金帶、器幣。及請使至京市所需 五月,母罔氏薨,除起復鎭軍大將軍、右金吾衞上將軍,員外置同正員,餘如故。 復獻馬五百匹,

四 詔権場勿禁西人市粮,以振其乏。 百戶。 大中祥符元年,以天書降,加賜守正功臣,益食邑一千戶,食實封四 時遼亦遣使册德明爲大夏國王。 東封,又遣使來獻,禮成,加兼中書令,益食邑千戶,實封 一百戶。 俄境內旱,

明年,出侵回鶻,恆星晝見,德明懼而還。

師,詔其來取。 甘州宗哥族及秦州緣邊熟戶。 三年,境內饑,上表求粟百萬,朝議不知所出。 德明旣得詔,曰:「朝廷有人。」遂止。 遂出大里河,築棚蒼耳平。 大起宮室于敏子山。 時王旦爲相,請敕有司具粟百萬于京 會旱,西攻河州

四年、祀汾陰,進中書令。

五年,聖祖降,加守太保。

七年二月,謁太淸宮,遣使來獻方物,加宣德功臣。

八年,築堡于石州濁輪谷,將建權場,詔緣邊安撫司止之。

戒部下,毋有藏匿,各遵紀律,以守封疆。 臣,罕守舊制,各務邀功,不虞生事,遂致綏、延等界,涇、原以來,擅舉兵甲,入臣境土;其 雜戶不令停舍,皆俾交還。自茲謹守翰垣,頗有倫理。自向敏中歸闕,張崇貴云亡,後來邊 已令鄽延、涇原、環慶、鱗府等路約束邊部,毋相攻劫,其有隱蔽逃亡,畫時勘送。 有叛亡部族,劫掠主財,去者百無十回。臣之邊吏,亦務蔽藏,俱失奏論,漸乖盟約。」詔答 九年,因表邊臣違約招納逃亡,云:「自景德中進誓表,朝廷亦降詔書,應兩地逃民,緣邊 本國亦宜

五年日前,德明追尊繼遷爲太祖應運法天神智仁聖至道廣德光孝皇帝,廟號武宗。

七年,甘露降國中。

如前 制,以屯田員外郎上官佖爲弔贈兼起復官告使,閤門祗侯常希古爲致祭使。多,郊祀, |天禧元年正月,加守太傅,食邑千戶,實封四百戶。三年春, 德明丁繼立母憂, 除起復

列傳第二百四十四 外國一

四年,遼主親將兵五十萬,以狩爲言,來攻凉甸,德明帥衆逆拒,敗之。

又加崇仁功臣

一三九九一

五 遼復遣金吾衞上將軍蕭孝誠賫玉册金印,册爲尚書令、大夏國王

每 加 乾興 恩賜官告,則又以襲衣五,金荔支帶、金花銀匣副之,銀沙鑼、盆、合千兩,錦綵千匹,金 元年,加純誠 功臣。 德明自歸順以來, 每歲旦、聖節、多至皆遺牙校來獻不絕, 而

塗銀鞍勒馬 明年,攻慶州柔遠砦自己,巡檢楊承吉與戰不利,命曹瑋爲環、慶、秦州緣邊巡檢安撫使 一匹,副以纓、複,遣內臣就賜之。 又遣閤門祗候賜冬服及頒儀天具注曆

禦備之。德明城懷遠鎭爲興州以居。

仁宗卽位,加尙書令。德明娶三姓,衞慕氏生元昊,咩迷氏生成遇,訛藏屈懷氏生成嵬。

天聖六年,德明遣子元昊攻甘州,拔之。

八年,瓜州王以千騎降于夏。 火星入南斗。

師、 仁俊副之,賻絹七百匹、布三百 尚書令<br />
兼中書令, 九年十月台, 德明卒,時年五十一, 以尚書度支員外郎朱昌符爲祭奠使, 匹,副以上醞、羊、米、麪。 追諡 日光聖皇帝, 將葬,賜物稱是,皇太后所賜亦如 六宅副使、 廟號太宗, 內侍省內侍押班 墓號嘉陵。 宋贈 馮

帝與皇太后成服于苑中。

子囊霄立

靈霄本名元昊,小字嵬理,國語謂惜爲「嵬」,富貴爲「理」。 母日惠慈敦愛皇后衞慕氏。

卒, 也,不可負。」元昊曰:「衣皮毛,事畜牧,蕃性所便。 爲皇太子。數諫其父毋臣宋,父輒戒之曰:「吾久用兵,疲矣。 上置法律,常攜野戰歌、太乙金鑑訣。弱冠,獨引兵襲破回鶻夜洛隔可汗王,奪甘州,遂立 王,以工部郎中楊告公馬爲旌節官告使,禮賓副使朱允中副之。 冠,佩弓矢,從衞步卒張青蓋。出乘馬,以二旗引,百餘騎自從。 性雄毅,多大略,善繪畫,能創製物始。 即授特進、檢校太師兼侍中、 定難軍節度、夏銀綏宥靜等州觀察處置押蕃落使、西平 圓面高準,身長五尺餘。少時好衣長袖緋衣,冠黑 英雄之生,當王霸耳,何錦綺爲?」德明 '吾族三十年衣錦綺,此|宋恩 曉浮圖學,通蕃漢文字,案

地 府,日 吾祖 坐 塗 則幞頭、鞾笏、紫衣、緋衣;武職則冠金帖起雲鏤冠、銀帖間金鏤冠、黑漆冠,衣紫旋襴, 繡 銀 蕃學,日漢學。 盤毬子花 束帶,垂蹀躞, 旣 翊衞司,日官計司,日受納司,日農田司,日群牧司,日飛龍院, 割鮮而 凡六日、九日則見官屬。其官分文武班,日中書,日 襲封,明號令,以兵法勒諸部。 食,各問所見,擇取其長。 旋欄,束帶。 自中書令、宰相、樞使、大夫、侍中、太尉已下,皆分命蕃漢人爲之。文資 佩解結錐、短刀、弓矢韣,馬乘鯢皮鞍, 民庶青綠,以別貴賤。 始衣白窄衫,氈冠 初,宋改元明道,元昊避父諱,稱顯道於國中。 每舉兵,必率部長 紅裏,冠頂後垂紅結綬,自號嵬名 垂紅纓,打跨鈸拂。 樞密,日三司,日御史臺,日開封 )與獵, 日磨勘司,日文思院, 有獲, 便服則紫阜 則下馬環 金

寧州都監汪文援之,次節義峯,伏兵發,執宗矩,久之始放歸 遵、柔遠砦監押盧訓以兵七百與戰于龍馬嶺,敗績。 官告使。 軍,員外置同正員。以內殿崇班、閤門祗候王中庸爲致祭使,起居舍人郭勸爲弔贈 亡年號也,乃改廣運口台。元年,母衞慕氏死,遣使來告哀,起復鎭軍大將軍、左金吾 慶州柔遠砦蕃部巡檢嵬通口的攻破後橋諸堡,於是元昊稱兵報仇, 元年,遂攻環慶路,殺掠居人,下詔約束之。 環慶路都監齊宗矩、走馬承受趙德宣 是歲,改元開運,踰月,或告以石晉敗 緣邊 都巡檢楊 兼 衞 起復 上將

帶星嶺諸城, 沙、肅三州。 元昊自率衆攻貓牛城,一月不下。 二年,加棄中書令。 元昊既還,欲南侵,恐唃廝囉制其後,復舉兵攻蘭州諸羌, **唃廝囉部將安子羅以兵** 遣其令公蘇奴兒將兵二萬五千攻唃廝囉,敗死略盡,蘇奴兒被執。 旣而詐約和 ,絕歸路, ,城開,乃大縱殺戮。 元昊晝夜角戰二百餘日, 又攻青唐、安二、宗哥、 侵至馬銜山, 子羅 敗, 遂取瓜、

馬, 張文顯輩主謀議, 鎭 號州,仍居 野利仁榮主蕃學。置十二監軍司,委豪右分統其衆。 元昊旣悉有夏、銀、綏、宥、靜、靈、鹽、會、勝、甘、凉、瓜、沙、肅, 而洪、定、 威、龍皆即堡 興州 ,阻河依賀蘭山 以鍾鼎臣典文書,以成逋、克成賞、 爲固。 始大建官,以嵬名守全、張陟、張絳、楊廓、徐敏宗 都臥、移如定、 自河北至午臘蒻山七萬人,以備 多多馬 惟吉主兵

萬 釋之,成十二卷,字形體方整類八分,而畫頗重複。敎國人紀事用蕃書,而譯孝經、爾雅、四 發兵以銀牌召部長面受約束。設十六司于興州,以總庶務。 平夏兵不及也。 廂宥州路五萬人,以備鄜、延、麟、府;右廂甘州路三萬人,以備西蕃、回紇; 、靈州 河南洪州、白豹、安鹽州、羅落、天都、惟精山等五萬人,以備環、慶、鎭戎、 五萬人、興州 選豪族善弓馬五千人迭直,號六班直,月給米二石。鐵騎三千,分十部。 興慶府七萬人爲鎭守,總五十餘萬。 而苦戰倚山訛,山訛者,橫山羌 元昊自製蕃書,命野利仁榮演 賀蘭駐兵五 原州 左

乞點兵集蓬子山,自詣西凉府祠 三公、塞 宋寶元元年,表遣使詣五臺山供佛寶,欲窺河東道路。 門將、赤城路三道並入,遂築壇受册,即皇帝位,時年三十。 與諸豪歃血約先攻鄽延,欲自 遣潘七布、昌里馬

言雜字爲蕃語。

復改元大慶。

明 年 · 遣使上 一表日

沿邊 之封, 封 賜 列 姓 七 臣 顯蒙於割裂。 祖 州,悉差肩 宗 加 繼 本出帝胄,當東晉之末運,創後魏之初基。 遷,心 而 克。 知兵要,手握乾符,大舉義旗,悉降諸部。 臣偶以狂變,制小蕃文字,改大漢衣冠。 父德明,嗣奉世基,勉從 朝命。 遠祖思恭,當唐季率兵拯難,受 眞王 一之號 臨 衣冠旣就, 文字旣行, 河 了夙感 五 那,不旋 于頒宣 踵 一,尺土 而 歸;

**齎嫚書,納旌節及所授敕告置神明匣,留歸孃族** 削奪官爵、互市,揭榜于邊,募人能擒元昊若斬首獻者,即爲定難軍節度使。 樂旣 册爲 得已, 方之患。 國稱 屢期, 張,器用 南面之君。 大夏,年號天授禮法延祚。 顯而 Ш 呼齊 至誠瀝 行之二型。 、舉,伏願一垓之土地,建爲萬乘之邦家。 既備,吐蕃、塔塔、張掖、交河,莫不從伏。 敢竭愚庸,常敦歡好。 懇,仰俟帝俞。 遂以十月十一日郊壇備禮,為世祖始文本武興法建禮仁孝皇帝, 伏望皇帝陛下,睿哲成人, 寬慈及物, 謹遣弩涉俄疾、你斯悶、臥普令濟、鬼崖妳奉表以 魚來雁往,任傳鄰國之音,地久天長,永鎭邊 而 去。 于時再讓靡遑,群集又迫, 稱王則不喜,朝帝則是從,輻輳 許以 又遣賀永年 西郊之地, 聞

詔

執劉平、 未幾,夏人攻金明砦, 入白豹城,焚其積聚,破四十 康定元年,環慶路鈴轄高繼 石元 孫、傅偃、劉發、石遜等。 執都監李士彬父子。 一族。 隆、知慶州張崇俊攻後橋,而柔遠砦主武英入自北門,拔之。 又攻鎭戎軍,敗劉繼宗、李緯兵五千。 破安遠、塞門、永平諸砦,圍延州, 環慶部署任福 設伏三川

宿三川,夏人已過懷遠東南。 命行營總管任 慶曆元年二月,攻渭州,逼懷遠城。 福 等併擊之,都監桑懌爲前鋒,鈴轄朱觀、都監 翌日,諸軍躡其後。 韓琦徼巡邊至高平,盡發鎭戎兵及募勇士得 西路巡檢常鼎、 武英繼之。 劉肅與夏人對壘于張家 福申令持 重,其夕 萬人,

秋,夏 **軍戰**,自 出 牧 李禹 死。 兵 軍 夏 柏子,又破之于 至午酣戰 福 隆 十萬 人遇, 萬三百人,關右 至 翼 初, 屯 懌以騎兵趣之。 享、 城 發之,乃懸哨家鴿百餘,自合中起,盤飛 而 人轉攻河東,及鱗、府,不能下,乃引兵攻豐州,城孤無援,遂據之; 麟、府餉道。 渭州 ',營于川口, 五. 陣合, 劉均 午 洛 襲之,宋師 里, 濵 至 都 陣 申,夏 與夏 三皆死 王建 相離 監趙津將瓦亭塞騎兵三千餘爲諸將後繼 中忽樹 冤毛川, 震動, 軍 大敗。 候者言夏人有砦,數不多,兵益 自羊牧隆城以屯兵四千 軍 五 楊偕始請 遇。 福分兵,夕與懌爲一軍,屯好水川 於陣。 益 里 鮑老旗, 至,東陣步兵大潰,衆遂奔。 亢築十餘栅,河外始固。 軍須日 期以 澤、 觀以千餘人保民垣,發矢四 棄河外,保合河 劉 長二丈餘, 明日 廣,三司告不足,仁宗爲之旰食, 肅及福子 會兵,不使夏人一騎遁,然已陷其伏 懷亮皆戰沒。 懌等莫測。 五 軍上。 津, 百 1人助觀 帝不許。 元昊雖數勝,然死亡創痍者相半, 進。 於是夏兵四合,懌先犯,中軍繼之,自辰 珪、英、 ,川與能家川隔在隴山外, 旣 ( COID) i 計 略陣,陣堅不可 射, 小校劉進 而 旦,福 會張亢管 鮑老 襲謹 是日 津及參軍 會暮, 揮右則右伏 密,中有動躍聲,疑莫敢發, 與懌循好水川 I,朱觀、 動福 宋庠請修潼關以備 夏軍引 |勾鱗府| 耿傅、欧 動, 、武英兵 自拔, 中矣。 又破 去。 軍馬 英重傷, 出,揮左則 福 西去,未至羊 寧遠砦, 將李簡 將校士 へ會能 元昊自將 不 觀、英爲 聽 不 家 破之于 衝突。 屯要 卒死 都監 能 JII 力 左 戦 伏 出 與

列

茅土分册之。」知青澗城种世衡又遣王嵩以棗及畫龜爲書置蠟丸中遺旺榮,諭以早歸之意, 用兵以來,資用困乏,人情便於和。 籍疑其款吾軍,留之數月。 知渭州王沿、總管葛懷敏使僧法淳持書往,而旺榮乃出嵩與教練使李文貴至靑澗城,自言 欲元昊得之,疑旺榮。 旺榮得之笑曰:「种使君亦長矣,何爲此兒戲耶!」 囚嵩窖中歲餘。 食稼,且旱,元昊思納款,遂令知保安軍劉拯諭旺榮言:「公方持靈、夏兵,倘內附,當以西平 范仲淹爲書陳禍福以喩之。元昊使其親信野利旺榮復書,語猶嫚。 點集,財力不給,國中爲「十不如」之謠以怨之。」元昊乃歸塞門砦主高延德,因乞和,知延州 知延州龐籍言,夏境鼠

未服,乃令自請,而詔籍復書許之。 招納,籍遣文貴還。月餘,元昊使文貴與王嵩以其臣旺榮公司、其弟旺令、嵬名躟、臥譽諍三 人書議和,然屈彊不肯削僭號,且云「如日方中,止可順天西行,安可逆天東下。」籍以其言 二年,復大入,戰于定川(言),宋師大敗,葛懷敏死之,直抵渭州(言),大焚掠而去。詔籍

定、津捨、張延壽、楊守素繼來。 不可許。 更名囊霄而 明年,遣六宅使伊州刺史賀從勖與文貴俱來,猶稱男邦泥定國兀卒上書父大宋皇帝, 詔遣 不稱臣。兀卒,卽吾祖也,如可汗號。 邵良佐、張士元、張子奭、王正倫更往議,且許封册爲夏國主,而元昊亦遣如 議者以爲改吾祖爲兀卒,特以侮玩朝廷,

**1**砦,第不通青鹽。 然宋每遣使往,館于宥州,終不 官屬。使至京,就驛貿賣,宴坐朶殿。使至其國,相見用賓客禮。 銀牌。緣册法物,皆銀裝金塗,覆以紫繡。 厅。 供奉官、閤門祗候張士元副之。仍賜對衣、黃金帶、銀鞍勒馬、銀二萬兩、絹二萬匹、茶三萬 黎至,朕甚嘉之。俯闊來誓,一皆如約。」十二月,遣尙書祠部員外郞張子奭充册禮使,東頭 土,世以爲胙。今乃納忠悔咎,表於信誓,質之日月,要之鬼神,及諸子孫,無有渝 戶,各不復還。 不存,或臣子之心渝變,使宗祀不永,子孫罹殃。」詔答曰:「殷臨制四海,廓地萬里,西夏之 五萬 南安、承平故地及他邊境蕃漢所居,乞畫中爲界,於內聽築城堡。凡歲賜銀、綺、絹、茶二十 册以漆書竹簡,籍以天下樂錦。金塗銀印,方二寸一分,文曰「夏國主印」,錦綬,塗金 五千,乞如常數,臣不復以他相干。乞碩誓詔,蓋欲世世遵守,永以爲好。倘君親之義 几 年,始上誓表言:「兩失和好,遂歷七年,立誓自今,願藏盟府。 自此有邊人逃亡,亦毋得襲逐。臣近以本國城砦進納朝廷,其栲栳、 約稱臣,奉正朔,改所賜敕書爲詔而不名,許自置 復至興、靈,而元昊帝其國中自若 置權場于保安軍及高平 其前日所掠將校民 變。 也 申復

興宗入夏境四 肅 城,弟天 是歲,遼夾山部落呆兒族八百戶歸元昊,興宗責還,元昊不遣。 (齊王 百 馬步軍 里,不見敵,據得勝寺南壁以待。 大元 帥將騎七千出南路,韓國王將兵六萬出 八月五日,韓國王自賀蘭北與元昊接戰, 北路, **遂親將騎兵十萬出金** 一路濟 河 長驅

列傳

第

百四四

V.

外國

赭其地,遼馬無所食,因許和。 數勝之,遼兵至者日益,夏乃請和,退十里,韓國王不從。 南壁,興宗大敗。 入南樞王蕭孝友砦,擒其鶻突姑駙馬至,興宗從數騎走,元昊縱其 夏乃遷延,以老其師,而遼之馬益病,因急攻之,遂敗,復攻 如是退者三,凡百餘里矣,每退必

郎曹穎 米各百石、酒百瓶。 禮法延祚十一年。 以慶曆八年正月殂,年四十六。在位十七年, 日宣穆惠文皇后沒藏氏,生諒祚,三日憲成皇后野力氏,四日妃沒够氏,五日索氏。元昊 |元昊五月五日生,國人以其日相慶賀,又以四孟朔為節。 凡五娶,一日大遼興平公主, 叔爲祭奠使,六宅使、達州刺史鄧保信爲弔慰使,賜絹一千匹、布五百端、羊百口、麪 諡日武烈皇帝,廟號景宗,墓號泰陵。 及葬,仍賜絹一千五百匹,餘如初賻。子諒祚立。 改元開運一年,廣運二年,大慶二年,天授 宋遣開封府判官、尚書祠部員外

諒祚爲夏國主。 正月,方期歲卽位。 皇后沒藏氏,從元昊出獵,至此而生諒祚,遂名焉。以慶曆七年丁亥二月六日生,八年戊子 諒祚,景宗長子也,小字寧令哥,國語謂「歡嘉」爲「寧令」。兩岔,河名也,母日宣穆惠文 四月,遣尚書刑部員外郞任顓充册禮使,供備庫副使宋守約充副使,册

嘉祐元年,母沒藏氏薨,遣祖儒嵬多、聿則慶唐及徐舜卿來告哀,韶以集賢校理馮浩假

尚書刑部郎中、直史館爲弔慰使,文思副使張惟淸假文思使副之,乃獻遺留馬駝以謝

稍 然弗革,迫之則格鬭,緩之則歸耕,經略司遣使還所侵田,訛龐專爲讕言,無歸意 距 過督邊吏,鱗州守王亮懼, 每戒邊將使毋得過屈野河, 夏境尚 諒祚 幼養 七十里,而田腴利厚,多入訛龐,歲東侵不已。 |于母族||訛龐,||北龐因專國政。 始以事聞。 然所距屈野河猶二十里。管勾軍馬司賈逵徼循,見所侵田 韶以殿直張安世、賈恩爲同巡檢經制之。 初,鱗州西城枕睥睨日紅樓,下瞰屈野河,其外 至耕穫時, 輒屯兵河西, 經略使龐

此 馬鈴轄蘇安靜得夏國呂寧、拽浪撩黎來合議,乃築堠九,更新邊禁,要以違約則罷 監押劉慶等被執。 與夏人相去纔數十步,遂合戰,自旦至食時,夏人四面合擊,衆大潰,戡走,恩與道元及兵馬 馬承受黃道元以言脅之,遂夜進至臥牛峯,見烽舉,且鼓聲,道元猶不信,比明,至忽里堆, 河 始定。 西,以爲保障。 嘉祐二年,遂團兵宿境上,逮三月,增至數萬人,守將斂兵弗與戰。 諒祚忌訛龐專,或告訛龐將叛,諒祚討殺之,夷其族。 役旣興,戡率將吏往按視,遇夏人于沙鼠浪,戡與管勾郭恩等欲止,而走 安撫司遣李思道、孫兆往議疆事,而訛龐驁不聽。久之,太原府、代州兵 已而 請去蕃禮,從漢儀。 知麟州武戡築堡于 和 市,自

六年,上書自言慕中國衣冠,明年當以此 迎使者。詔許之。

西壽監軍司爲保泰軍,石州監軍司爲靜塞軍,韋州監軍 司爲祥祐軍,左廂監

求太宗御製詩章公款書石本,且進馬五十匹,求九經、唐史、册府元龜及宋正至朝賀儀,詔 軍司爲神勇軍。遣人獻方物,稱宣徽南院使,詔諭非陪臣所宜稱,戒其僭擬,使遵誓詔。 表

賜九經,還所獻馬

門,且欲佩魚及儀物自從,引伴高宜禁之,不可,留止廐置一夕,絕其供饋。宗語不遜,宜折 之,諒祚遷延弗受,已而因賀正使荔茂先獻表,歸罪宋邊吏。 理屈,不復置對。遂詔諒祚懲約之。秋,夏人出兵秦鳳、涇原,抄熟戶,擾邊塞弓箭手,殺掠 之,使如故事,良久,乃聽入。及賜食殿門,又訴於押伴張覲,詔命還赴延州與宜辨。 人畜以萬計。程戡、王素、孫長卿諭安諸族首領,防誘脅散叛。遣文思副使王無忌齎詔問 治平初,求復権場,不許。 旣而遣吳宗等來賀英宗卽位,詔令門見,使者不從,至順天 宗度

擊退之。遣西京左藏庫副使何次公詰之。三月,乃獻方物謝罪,賜絹五百匹、銀五百兩。 三年,遂大舉攻大順城,分兵圍柔遠砦,燒屈乞村,栅段木嶺,州兵、熟戶、蕃官趙明合

帳,脅降之。 諒祚乃詐爲會議,誘知保安軍楊定、都巡檢侍其臻等殺之, 邊更以聞, 命韓琦 以英宗遺留物賜之。秋,夏國遣使奉慰及進助山陵。冬,种諤取綏州,因發兵夜掩嵬名山 知永興軍,經略西方。一諒祚錮送殺定者六宅使李崇貴、右侍禁韓道善至及虜去定子仲通 神宗卽位,乃遣內殿崇班魏璪賜以治平三年冬服、銀絹。供備庫副使高遵裕告哀,幷

道四年,奲都六年,拱化五年。 十二月,諒祚殂,年二十一。在位二十年,改元延嗣寧國一年,天祐埀聖三年,福聖承 諡曰昭英皇帝,廟號毅宗,墓號安陵。子秉常立。

#### 校勘記

- (二) 彝超 原作「彝興」,據舊五代史卷一三二、新五代史卷四〇李仁福傳改。
- (三) 授契丹西南招討使 作「以齊殷爲契丹西南面招討使」,則「授」字應在「契丹」上,據改。 「授」字原在「契丹」下,據舊五代史卷八二晉書少帝紀、卷一三二本傳都
- 弟權知夏州克文來朝 按長編卷二三、隆平集卷二〇夏國傳都說李克文是繼捧的從父,這裏以

克文爲繼捧之弟,疑誤。

- (E) 右金吾衞上將軍 「右」字原脫,據長編卷五六補。
- (至) 安守忠 原作「安守中」,據本書卷二七五、隆平集卷一八本傳改。
- (云) 太宗 原作「太祖」,按此爲淳化四年事,應作「太宗」,今改。
- (4) 四月 原作「三年」,據本書卷五太宗紀、太宗實錄卷七七、宋會要兵八之一九改。
- **完** 咸平春 按繼遷歸宋授官,在至道三年十二月,見本書卷六眞宗紀、長編卷四二,作「咸平春」

誤

- へたし 定州懷遠縣及堡静永州 據本卷下文及武經總要前集卷一八下,「懷遠縣」當作「懷遠鎮」;「堡
- 静」,武經總要前集卷一八下作「保静」。
- 60 衞居寶 按長編卷五二、太平治蹟統類卷五都作「衞居實」。
- (11) 劉仁勖 「劉」字原脫,據長編卷六四補。
- $\stackrel{\frown}{=}$ 五年 · 
  応元年,不當夾敍五年事,疑有舛誤;下文所敍甘露降之「七年」也疑舛出。 按本年所記的事, 即上文祥符五年德明追尊繼遷事,此處上文已出祥符九年,下文爲天
- 吕 年」, 明年攻慶州柔遠砦 八上改。 即天聖 元年,疑誤。「慶州」原作「麟州」,據長編卷九三、本書卷八七地理志、武經總要卷 按長編卷九三、 本書卷二五八曹瑋傳此事都繫於天禧三年,此處作 明明
- 晉 九年十月 位,時年二十三,此處說卒時年五十一,疑以作明道元年十月爲是。 按長編卷一一一明道元年十月壬辰「延州告趙德明卒」, 上文說德明於景德元年卽
- 楊告 原作「楊吉」,據本書卷三〇四本傳、長編卷一一一改。
- 云 廣運 原作「廣民」,據下文及長編卷一一五、東都專略卷一二七改。
- 글 嵬通 近,「逋」、「通」形近,疑「通」爲「逋」之訛。本傳下卷夏國下,「嵬通」,長編卷二三四亦作「威布」, 按長編卷一一五作「威布」, `, 太平治蹟統類卷七康定元昊擾邊條作「嵬逋」,「布」、「逋」音

줐 德靖 二字原倒,據本書卷八七地理志、長編卷一二二乙正。

云 群集又迫事不得已顯而行之 按司馬光涑水紀聞卷九,「集」作「情」,「顯」作「順」。

渭州都監趙津將瓦亭塞騎兵三千餘爲諸將後繼 「渭州」原作「渭川」,據長編卷一三一、涑水

紀聞卷一二改。「趙津」,同上二書同卷及河南先生文集卷三憫忠篇作「趙律」。又本書卷八七地

理志渭州平涼縣有瓦亭砦疑即此瓦亭塞。

李禹享劉均 本書卷三二五任福傳、長編卷一三一作「李禹亨劉鈞」。

原作「定州」,據本書卷一一仁宗紀、長編卷一三七改。

**三** 定川

 $\stackrel{\square}{=}$ 渭州 原作「渭川」,據同上書同卷改。

原作「榮旺」,據上文及東都事略卷一二七改。

哥

旺榮

霊 駙馬 原作「附馬」,據長編卷一五二改。

물 詩章 原作「草詩」,據長編卷一九六改。

号 韓道善 按東都事略卷一二八、太平治蹟統類卷一五神宗經制西夏條作「韓道喜」。

# 宋史卷四百八十六

## 列傳第二百四十五

#### 外國二

夏國下

及金銀物。 道言殺人者先已執送之矣,乃賜詔慰之。并諭令上大首領數人姓名,當爵祿之,俟崇貴至, 即行册禮。及崇貴至,云定奉使諒祚,常拜稱臣,且許以歸沿邊熟戶,諒祚遺之寶劍、寶鑑 失綏州,以爲定賣已,故殺之。至是事露,帝薄崇貴等罪而削定官,沒其田宅萬計 熙寧元年三月,遣新河北轉運使、刑部郎中薛宗道等來告哀,神宗問殺楊定事口,宗 「東常,毅宗之長子,母日恭肅章憲皇后梁氏。治平四年多即位,時年七歲,梁太后攝政。 初,定之歸,上其劍、鑑而匿其金銀,言諒祚可刺,帝喜,遂擢知保安。旣而夏人

一年二月,遣河南監牧使劉航等册康常爲夏國主。三月,夏人入秦州,陷劉溝堡,殺范

傳第二百四十五 外國二

列

都羅 及趙高往交地,萌訛對以朝廷本欲得二砦,地界非所約。 誓詔,而綏州待得二砦廼還。夏主受册而二砦不歸,且欲先得綏州,遣罔萌訛以誓詔來言。 來謝封册 分其勢,郭逵以爲彼必不受詔,且彼旣恭順,宜布以大信,不當誘之以利。秉常果不奉 耳(三, 重進來言曰:「上方以孝治天下,奈何反教小國之臣叛其君哉!」於是前議遂罷。 旣而進誓表,乞班誓詔,及請以安遠、塞門二砦易綏州。 安用之二」遂罷,詔城綏州。 八月, 表請去漢儀, 高曰:「若然, 初,朝議欲官爵夏之首領,計 復用蕃禮,從之。十月,遣使 安遠、塞門二牆墟 十韶,遣 乃賜

州四十里,游騎至城下,九日乃退。鈴轄郭慶、高敏、魏慶宗、秦勃等死之。 荔原堡、淮安鎮、東谷西谷二砦、業樂鎮,兵多者號二十萬,少者不下一二萬,屯楡林,距慶 其老幼一二百人,以功告捷,而邊怨大起矣。八月,夏人遂大舉入環慶,攻大順城、柔遠砦、 **洼**懼,欲自 配流郭貴。 甫、 神詠等出戰,信等訴以衆寡不敵, 復圭威以節制,親畫陣圖方略授之,兵進,遂大敗。 三年五月,夏人號十萬,築鬧訛堡,知慶州李復圭合蕃、漢兵纔三千,偪遣偏將李信、劉 解,即執信等而取其圖略,命州官李昭用劾以故違節制,詠庾死獄中,斬信、甫, 復出兵邛州堡,夜入欄浪、和市(三),掠老幼數百;又襲金陽,而夏人已去,惟殺

四年正月,种諤謀取橫山,領兵先城囉兀,進築永樂川、賞逋嶺二砦,分遣都監趙璞、燕

達築撫寧故城,及分荒堆三泉、吐渾川、開光嶺、 葭蘆川四砦與河東路修築,各相去四十餘 二月,夏人來攻順寧砦,復圍撫寧,折繼世四、高永能等擁兵駐細浮圖,去撫寧咫尺,

月,夏遣使入貢,且以二砦易綏州,乞如舊約,詔不允。 樂囉兀城,去經德百餘里,偏梁險狹,難於餽餉,且城中無井泉,遣李評、張景憲往視之,未 筆,顧轉運判官李南公涕泗不已。於是新築諸堡悉陷,將士千餘人皆沒。初, | 解兀兵勢尙完。| 种| 諤在| 綏德節制諸軍,聞夏人至,茫然失措,欲作書召燕達,戰怖不能下 至而撫寧陷,遂詔棄囉兀城。 五月,燕達以戍卒輜重歸自囉兀,爲夏人邀擊,達多失亡。 朝議以諤新

領 原兵出南路,王韶由東谷徑趨武勝,未至十餘里,逢夏人戰,遂至其城,瞎樂棄城夜遁,大首 曲 撒 六月,夏人還荔原堡逃背熟戶嵬通等七十八人。閏七月,遣部將景思立、 五年正月,夏鈴轄結勝爲鱗州步將王文郁戰降,授供奉官,久之,謀竄歸,事覺,詔聽其 四 三 阿南珂 出奔,乃城武勝。十二月,遣使進馬贖大藏經,詔賜之而 還其馬 王存以涇

謂 生事 輔 稱 ', 是 臣 大安二年。 年三月,夏人以索蕃、漢部盜人畜投南界者,牒熙河經略司 必夏主 一元昊昔僭 乃韶鄭延經略司,令牒宥州問妄稱 不知,請問之。 號,遣 ]使上表稱臣,其辭猶遜,朝廷不先詰其所以然而遽絕之,縱邊民 夏 人進奉山陵後期,詔令先至永厚陵設祭後至闕奉慰。 年號, 且牒非其地分邊 請高太尉赴三岔堡會議, 臣 一會議, 皆違越 帝

蕃 下 騒 部 討 ,仁宗悔之。 虜,故元 昊嘗自 當元昊僭書來,獨諫官吳育 謂 爲諸羌所立不得辭, 朝廷不得命,不得已而 謂難 以 中 國 叛臣 處之,或可 變。 西 稍易以 師 亟 戰 名 軱 敗, 議 天

者皆以

爲不然,卒困中原,而

後歲賜,封册爲

夏國主,

良可

惜

哉

把 元 豐 截 楊 二年六月,夏人自 永 次慶聲徼 循邊 而掩取蕃部首 滿堂川入大會平 ·級,詐言斬犯邊 殺防 田 人 馬, 韶毀永慶出身文字, 兵官李浦等逼 逐 出塞。 送 西京編 九月,

月, t 至 諤 及諤 萬 鬼 往 軍 鄜 几 重 名 鄜 年四月,有李將軍清者, 七千、 及 姃 米脂, 提兵六萬, 董氊兵三 諸 延、 總管种諤 言 涇原 部 環慶, 涇原 首領 夏人來救,戰于無定川 環慶 總管劉 才行數 萬 稱詔 能能 乃疏 會兵取 拔 秉常 至新 募禁兵,從 身自 昌 里, 祚 遇 त्त 郎奏 靈 歸 將 入弑,國 城 本案人, 州 卒 及 者將 相 五 已入夏境, 遇夏 復 萬出 率 內 ,大破之,斬首 討 共誅 . 亂, 之。 說秉常以河南地歸宋,國 興州 慶州 詔 宜 國讎,當崇其 戰 熙 興 屯白草平 諤將 敗之。 麟府、 泂 師 李憲等,以秉常 問 五千級。 罪,此 鄜 鄜延 王中 九 延 及 日 **曾賞,**敢 千載 先會夏州 畿 正 不 十月, 內兵 進。 出 麟 時 :見囚 母 有 州 九萬 環慶經略 遂 克米脂, 之會。 違 知之, 取 拒者誅 懷 减辭 大舉征夏; 逐誅清三 一千出 州 帝然之, 自 渡會興州 使 九族。 降守將令分 高 綏 德城 遵 代皇帝 而 及 裕 遂 奪 造造王 詔 秉常 將 月, 步

騎

征

總

政

州行,而民皆潰,軍 夏而遣輕騎抄絕其餽運,大兵無食,可不戰而困也。」梁后從之,宋師卒無功 問策于廷,諸將少者盡請戰,一老將獨曰:「不須拒之,但堅壁淸野,縱其深入,聚勁兵于靈 涇原總兵侍禁魯福、彭孫護餽餉至鳴沙川,與夏人三戰,敗績。 憲營于天都山下,焚夏之南牟內殿幷其館庫,追襲其統軍仁多崚丁,敗之,擒百人,遂班師 隘,夏之拒者二三萬人,昌祚乃分兵渡葫蘆河,奪其隘,與統軍國母弟梁大王戰,遂大破之。 溺死,餘兵纔萬三千人,遂歸。 批遇(A),進攻石州。中正以河東軍渡無定河,循水北行,地皆沙濕,士馬多陷沒,遂繼諤趨 亡者已二萬,乃引軍還。 無所得。遵裕至淸遠軍,攻靈州,夏人決黃河灌營,復抄絕餉 夏人追戰,將官俞平死之。中正至宥州奈王井,糧盡, 初,夏人聞宋大舉,梁太后 道, 一十二卒凍 士卒死

宋封爵,昨邊臣言,康常見爲母黨囚辱,比令移問事端,其同惡不報。 內侍押班李舜舉往議。 此,遂不至。五月,沈括請城古鳥延城以包橫山,使夏人不得絕沙漠。遂遣給事中徐禧氏之, 不可,禧率諸將竟城之,賜名銀川砦;禧等還米脂,以兵萬人屬曲珍守之。 邊界,義當有征。 五. 年正月,遼使涿州遣書云:「夏國來稱,宋兵起無名,不測事端。」神宗報以「夏國主受 今彼以屢遭敗衄,故遣使詭情陳露,意在間貳,想彼必以悉察。」夏 |禧復請于銀、夏、宥之界築永樂城。永樂依山無水泉,獨种諤極言 繼又引兵數萬侵犯我 永樂接宥州,附

列

第

百

74

+

jĘ.

塞門六堡,而 餘萬,夏人乃耀兵米脂城下而還。宋自熙寧用兵以來,凡得葭蘆、吳保、義合、米脂、浮圖 急攻,城遂陷,高永能戰沒,禧、舜舉、運使李稷皆死於亂兵,惟曲珍、王湛、李浦、呂整裸跣 珍來講和,呂整、景思義相繼而行,夏人髠思義囚之,而城圍者已狹旬矣。夜半,夏兵環城 登,夏人因之,奔歸于城者三萬人皆沒。 將校寇偉、李思古、高世才、夏嚴、程博古及使臣十餘輩、士卒八百餘人盡沒。詔李憲、張世 之,乃可有逞,得地則其鋒不可當也。」禧不聽。 譙門,執黃旗令衆曰:「視吾旗進止!」<br/>
夏人縱鐵騎渡河,或曰:「此號『鐵鷂子』,當其半濟擊 橫 走觅,蕃部指揮馬貴獨誓死持刀殺數十人而沒。是役也,死者將校數百人,士卒、役夫二十 城中乏水已數日,鑿井不得泉,渴死者大半,括等援兵及餽運皆爲[夏大兵所隔。 矩往援,及令括遣人與約退軍,當還永樂地。 Ш 夏人必 帝臨 ·萬,禧登城西望,不見其際,宋軍始懼。 朝痛悼,而夏人亦困弊。 靈州、永樂之役,官軍、熟羌、義保死者六十萬人,錢、粟、銀、絹以萬數者不可 爭之地 禧等既: 城去,九日,夏人來攻,珍使報禧,乃挾李舜舉來援,而 夏西南都統、昴星鬼名濟迺移書劉昌祚 夏兵圍之者厚數里,遊騎掠米脂。 厦人進侵,及縣門,潰歸城者,决水砦爲道以 鐵騎旣濟,震盪衝突,大兵從之,禧師敗績, 翌日,夏兵漸逼,禧乃以七萬陣城下,坐 將士晝夜血戰, 夏人呼 夏兵至

中國者、禮樂之所存、恩信之所出、動止猷爲、必適于正。

若乃聽誣受間,肆詐窮

兵,侵人之土疆,殘人之黎庶,是乖中國之體,爲外邦之羞。 昨者朝廷暴興甲兵,大窮 侵討,蓋天子與邊臣之議,爲夏國方守先誓,宜出不虞,五路進兵,一舉可定,故去年有 靈州之役,今秋有永樂之戰,然較其勝負,與前日之議,爲何如哉!

邊吏幸功,上聰致惑,祖宗之盟旣阻,君臣之分不交,存亡之機,發不旋踵,朝廷豈不恤 之苦,國主自見伐之後,夙夜思念,爲自祖宗之世,事中國之禮無或虧,貢聘不敢怠,而 有大燕爲我強援,若乘間伺便,角力競鬭,雖十年豈得休哉!即念天民無辜,受此塗炭 無成,故終於樂天事小之道。况夏國提封一萬里,帶甲數十萬,南有于闐作我歡隣,北 朝廷於夏國,非不經營之,五路進討之策,諸邊肆撓之謀,皆嘗用之矣。知徼幸之

重見太平(ま),豈獨夏國之幸,乃天下之幸也。 喻。今天下倒垂之望,正在英才,何不進讜言,闢邪議,使朝廷與夏國歡好如初,生民 至於魯國之憂,不在顓臾,隋室之變,生於楊感。此皆明公得於胸中,不待言而後

### 昌祚上其書,帝喻答之。

短兵突營,遂拔去。五月,復來,圍九日,大戰,侍禁庫禁死之,乃解去。 閏六月,遣使謨簡、畔 六年二月,夏人大舉圍蘭州,已奪西關門(10),鈴轄王文郁集死士七百,夜縋城而下,持

列

或 所虧怠,至於近歲尤甚歡和,不意憸人誣間,朝廷特起大兵,侵奪疆土城砦,因茲構怨,歲致 擬 新復城砦,徼循毋出三二里,夏之歲賜如舊。 到 迷乞遇來貢 辱,殷用震驚,令邊臣往問,匿而不報,王師徂征,蓋討有罪。 交兵。今乞朝廷示以大義,特還所侵,倘垂開納,別效忠勤。」乃賜詔曰:「頃以權強,敢行廢 一政悉復故常,益用嘉納。 (國,稱南朝語言計會,但當遣使齎表,自令引赴南朝。 通 和 緣夏國先曾請所侵疆土,不從,以此未便輕許(三)。西蕃再遣使散八昌郡、丹星等 ,表曰:「夏國累得西蕃木征王子書(11),稱南朝與夏國交戰歲久,生靈茶毒, 已戒邊吏毋輒出兵,爾亦其守先盟。」遂詔陝西、河東經略司,其 切念臣自歷世以來,貢奉朝廷, 今遣使造庭,辭禮恭順**,**仍聞 無 欲

龕谷 玉、李貴死之。 族帳,遂以十月至靜邊,鈴轄彭孫敗之,殺其首領仁多陵丁。 七 年正月,圍蘭州,李憲戰却之。 六月,攻德順軍,巡檢王友戰死。 十二月攻清遠二言,隊將 九月,圍定西城,燒

|鐸、副使呂則|陳津精等來奠慰。 主母梁氏 八年三月,神宗崩,賜以遺留物。 夏以主母遺留物來進。 一薨,計至,以朝散 郎、刑部郎中社紘充祭奠使, 十月,遣芭良、鬼名濟、賴昇聶、張 夏人攻葭蘆,供奉王英戰死。 東頭供奉官、閻門祗候王有言充弔 掌工 七月,遣使丁拏嵬名謨 進助山陵禮物。

慰使。

元 站 元年二月,始遣使入貢。 五月,遣鼎利、罔豫章來賀哲宗卽位。 六月,復遣訛囉聿

不與? 秉常殂 爲國家之憂。 無 安危之機,不可不察。 安禮定 家之恥, 求所侵蘭州、 益,不若以武力取之。』小則上書悖慢,大則 彼必曰:『新天子卽位,我卑辭厚禮以事中國,庶幾歸我侵疆,今猶不許, 二年。 ,時年二十六日言。 無乃甚 願决聖心,爲兆民計。」時異議者衆,唯文意博與光合,遂從之。秋 諡 米脂等五砦。 [於今日乎?羣臣猶有見小忘大, 日康靖皇帝,廟號惠宗,墓號獻陵。 靈夏之役,本由我起,新開數砦,皆是彼田,今旣許其內附,豈宜靳 在位二十年,改元乾道二年,天賜禮盛 使未至 蘇轍 兩疏請因其請地而與之。 攻陷新城。 守近遺遠,惜此無用之地,使兵連不解, 子乾順 當此之時,不得已而與之,其爲國 立 國慶五 年,大安十一年,天 司馬光言:「此 七月乙 則 是恭順 邊鄙 而

遣 遣 金部 使 呂 乾 則 順 員 ,惠宗之長子也,母日昭簡文穆皇后梁氏,生三歲卽位。 外 罔聿謨等來告哀。 郎 穆衍 充祭奠使,供備 詔 自 元豐四年用兵所得城砦,待歸我陷 庫使張楙充弔 慰使。 夏遣 使進 馬、駝 元站 執民,當畫以 元年十月, 來賀 興 龍 給還。 箾 以父殂 三色。 乃

夏國主,仍節 年 Ė 月 度、 遣 西 權 平 王。 樞 密院都承旨 三月,夏遣大使映吳嵬名諭密、 公事 劉 奉 世 爲 册 禮 使, 副使廣樂毛示聿 崇儀 副 使崔象先 等詣太皇太后進 副之,册 乾順

駝、馬以謝奠慰。七月,夏人攻鎭戎軍諸堡,劉昌祚等禦之而退

幾百人。 人駐通遠軍,據秦鳳要害,以爲掎角。 夏人遂攻竈谷砦,砦兵及東關堡巡檢等戰不利,死者 三年三月,攻德靖砦,諸將米聲、郝普戰死。 韶劉昌祚以涇原萬人駐德順軍,熙河 五千

之,而畫界未定。 十二月興龍節皆遣使來賀。 四年二月,始遣使謝封册。 遣崇儀使董正叟、如京使李玩押賜夏國生日禮物及冬服。 六月,稍歸永樂所獲人,遂以葭蘆、米脂、浮圖、安疆四砦與 七月坤成節、

例,以辨兩國界。詔曰:「已論邊臣如約,夏之封界當亦體此。」多,攻蘭州之質孤、勝如堡,旣 而遣使來賀正旦。 五年六月, 夏人來言, 畫疆界者不依經州內十里築堡鋪供耕牧、外十里立封堠作空地

六年七月,遣使來賀坤成節。 九月、圍麟、府三日、殺掠不計、鄜延都監李儀等盡沒。

之所以未臣附而屢肆兵者,以我勢分於隄備,兵未練而賞罰失當耳。若擇銳結伍,伺彼之 請自蘭州李諾平東抵通遠定西、通渭之間,建汝遮、納迷、結珠龍三砦及置護耕七堡,以固 七年,屢攻綏德城,以重兵壓涇原境,留五旬,大掠,築壘于沒烟峽口以自固。游師 穆衍請於質孤、勝如二堡之間,城李諾平以控要害。議未决,秦鳳都監康謂以爲:「夏

聚則先擊,散則復襲,則彼分而我聚,以衆擊寡,可得志也。」詔謂詣闕,而下其事於諸

紹 八 聖 年四月,復遣使以蘭州一境易塞門二砦,詔數其違順不常而却其請。 元年二月,夏進馬助太皇太后山陵。 復遣使再議易地,詔不允。

金明乃 督桴 死之。 樞 憤,欲取 亦 二百 廷議疆場,惟 密院 ũ 鼓、縱 砦須 里間 勉 旣還, 聽 破。 而 延州 相繼 從, 九月,大入鄜延,西自順寧、招安砦, 去。」已而 不以聞。 騎 守兵二千八百人惟五 四掠。 有小不同,方行理究,不意朝 留 遂於境內立 不絕,至延州北五里。 終以恭順, 書置漢人頸上, 果破 初,哲宗聞夏人來寇,泰然笑曰:「五十萬衆深入吾境,不過十日,勝不過 知鱗州 金明 一數堡以護耕,而 止取金明 有備,復還金明,而後騎之精銳者留龍安。 引退 人得脫,城中糧五萬石、 曰:「貸汝命,爲我投於經略使處。」其言曰:「夏國昨與朝 十月,忽自長城一日 砦,以示 鄜延 廷改 東自黑水、安定, 出兵, 兵鋒,亦不 悔, 却於坐團鋪處立界。 悉 行平蕩, 失臣子之節也。」延帥 馳至金明,列營環城,國主子母親 草千萬束皆盡, 中自塞門、龍安、金明以南, 又數數入界殺掠。 邊 本國以恭順之故, 將悉兵掩擊不退, 將官皇城使張俞 呂惠 卿 國 人共 上

几 年 列 Ė 傳 月, 第 涇原都鈴 百 四 + 五 轄王文振率諸將破沒煙峽新砦,斬獲三千餘級。 外 戱 二月,夏復以七

萬衆攻綏德,鄜 延將兵戰退之。

元 符 元 年十二月,涇原折可適掩夏西壽統軍嵬名阿埋、監軍妹勒都逋,獲之。

乾順 赦 或 中。

夏

引慝 敗之, 李戭 銀、 聖化,違約則凶咎再降,背盟則基緒非延。 盟,果淵衷之俯納。 等進誓表曰:「臣國 人千 、持其家信號往 當徐度所宜,開以自新之路。 死之。 二年正 已渝 擒其鈴 釁端 餘騎 緡錢各三百。 邊臣,我疆彼界,毋相侵犯。」已而夏以二千騎出浮圖 既深, 閨 |月,國母梁氏薨,遼遣使<u>蕭德崇來爲</u>夏人議和。 來追,戰却之,擒監軍 轄嵬名乞遇; 九月,古邈川 招之。 理 久不幸,時多 故班 訴難達。 七月, 九月, 詔 統制 部族叛,熙河將王愍率兵掩擊,翌日 而 環州 申諭 幸 夏 遇 苗 凶 人來告國母哀, 北勃囉 种朴徼赤羊川,獲賞囉訛乞家屬百五十餘口, 五月,夏蘭會正鈴轄革瓦孃以部落來降,授內殿崇班 「黨伏 凶 履又戰於靑唐峗,夏 獲 兩經母黨之擅權,累爲奸臣之竊命。 貢誓以 誅, 及首領淚丁 約束事條,恭依處分。」詔報曰:「爾以凶黨造謀 稚 輸誠,謹當飭疆 躬反 因上表謝 Ę 訛 遇。 人敗績。 退馳 過。 詔令赴 乃復書謂:若果出至誠,深悔 黎奏, 更而 岔來戰, 韶夏主:「省所上 十二月,遂遣 夏人馬數萬圍 永絕 國,存恤訛乞家屬, 陳前咎之所歸 争端, 供奉官陳告、 頻 戒國 令能、 生邊 恩等, 孳 一表,能抗 畜 患 乞紹 鬼名 五千。 又遣 差使 力戦 常遵 增怒 場場 先 濟 謝

新,俯從厥志,爾無爽約,股不食言。 數干邊吏,而能悔過請命,祈紹先盟。 自今已往,歲賜仍舊。」 念彼種人,均吾赤子,措之安靜,乃副殷心。 嘉爾自

三年正月,哲宗崩,徽宗即位。 九月,夏遣使來奠慰及賀卽位。十月, 復遣使來賀天

建中靖國元年,乾順始建國學,設弟子員三百,立養賢務以廩食之。

以成安公主嫁乾順台。 保忠赴牙帳。 意,而下無附者。」章數上,不聽。 怒,必令金帛招致之。 <u>崇寧三年,蔡京秉政,使熙河王厚招夏國卓羅右廂監軍仁多保忠,厚云:「保忠雖有歸</u> 厚以保忠縱不爲所殺,亦不能復領軍政,使得之,一匹夫耳,何益 夏乃點兵,延、渭、慶三路各數千騎出沒,聲言假兵于遼矣。 |京愈責厚急,乃遣弟詣保忠許,還爲|夏之邏者所獲, 一於事 三年,遼 **遂**追 京

乾順遣使巽請,皆拒之, 而去,又攻湟州,自是兵連者三年。 四年,韶西邊能招致者,毋問首從,賞同斬級令,用京計也。 又令殺其牧放者。 大觀元年,始遣人修貢。 夏人遂入鎭戎,略數萬 陶節夫在延州,大加招誘, 口,執知鄯州高永年公司

年,每見春廩旣虚,秋庾未積,糧草轉輸,例給空券,方春未秋, 政和 四年多,環州定遠大首領夏人李訛略公以書遺其國統軍梁哆唆曰:「我居漢二十 士有饑色。 若捲甲而趨,徑

列

盡 是, 河東節度使童貫爲陝西經略以討之。 發窖穀, 大兵之來,斗糧 哑 哆陵圍定邊, 手 可取 定遠旣得,則旁十餘城不攻而下矣。 無齎,可坐而 失所藏。越七日, 飽也。」哆陵遂以萬人來迎。 訛略遂以其部萬餘歸夏。 我儲穀累歲,闕 轉運使任諒先知其謀, 乾順築臧底河城,遂 地而藏之,所在

以 夏人以數萬騎略 攻<u>夏</u>臧底河城,敗績,死者十四五,秦鳳第三將全軍萬人皆沒。 中軍 ,大敗之,斬首三千級。 五 駐 年春,遣熈河經略劉法將步騎十五 | 蘭州, 蕭關 爲兩路聲援。仲武至淸水河, m 去。 貫奏凱,皆遷秩。秋,仲武、王厚復合涇原、鄜延、環慶、秦鳳之師 |萬出湟州,|秦鳳經略|劉仲武將兵五萬出|會州 築城屯守而還。 法與夏人右廂軍 厚懼,厚路貫而匿之。多, ·戰於古骨

降, 城 中, 攻 法受其降而屠之,獲首 涇原靖夏城。 六年春 城遂陷 「劉法、劉 ,復屠之而 時 久無雪, 夏先 仲武合熙、秦之師十萬攻夏仁多泉城,三日不克,援後期不至,城中請 去。 三千級。 一使數萬騎繞城,踐塵漲天,兵對不觀,乃潛穿壞爲 种師道以十萬衆復攻臧底河城,克之。 **⊣**-Н, 夏人大 地道入

哥 息 | 君率步騎爲三陣,以當法前軍,而別遣精騎登山出其後,大戰移七時,前軍楊惟忠敗入 宣 和 元 年,童貫復逼劉法使取 、 朔 方。 法不得已,引兵二萬出, 至統安城,遇夏國 主 弟祭

明,走七十里,至盍朱峗,守兵見,追之,墜崖折足,爲一 隱 其 軍,後軍焦安節敗入左軍、朱定國力戰,自朝及暮,兵不食而馬亦渴死多。 敗而以 捷聞。察哥見法首,惻然語其下曰:「劉將軍前敗我於古骨龍、 別瞻 軍斬首 丽 去。 是役死者十萬, 仁多泉,吾常避 法 乘夜遁,比

其鋒,謂 劉 **貫不能屈,但迫館伴強之,使持還,及邊,遙棄之而去。** 賈炎得而上之,**貫始大**沮 所不爭之地,而關輔爲之蕭條,果如察哥之言。十月,夏遣使來賀天寧節,投以誓詔,不取, 病塊。」乃自引去。而宣撫司受解圍之賞者數百人,實自去之也。諸路所築城砦皆不毛,夏 一仲武、何權 CEO 等赴之,乃解去。 天生神將,豈料今爲一小卒梟首哉!其失在恃勝輕出,不可不戒。」 途乘勝圍震武, 。初,夏人陷法軍,圍震武,欲拔之。際哥曰:「勿破此城,留作南朝 **震武在山峽中,熙、秦兩路不能餉,自築三歲間,** 知軍李

肅、 使。 而金貴人兀室以數萬騎陽爲出獵,掩至天德,逼逐夏人,悉奪有其地。夏人請和,金人執其 河淸渡河取天德、雲內、武州、河東八館之地。四月,陷震威城,兵馬監押朱昭死之。 河清四軍及武州等八館之地,約攻麟州,以牽河東之勢。靖康元年三月,夏人遂由金 欽宗卽位,遣使來賀正旦。先是,金人滅遼,黏罕遣撒拇使夏國,許割天德、雲內、金

歲 丁未,乾順 cloo 改元正德,時建炎元年也。 列 第 四 + 五 國 是歲九月,金帥兀朮回雲中,遣保靜軍節

**男**,爲夏國請熙寧以來侵地。 度使楊天吉約侵宋,乾順許之。十月,通問使傅隽見金左監軍希尹于雲中,希尹以國書授 蓋彼既奪其地,乃責償于宋以報之。

書賜乾順。 之,留居幾月,始與約 餓。 閣下苟能仗節督諸路協同義舉,雖未足盡雪舊恥,亦可驅逐渡河, 之可也。 。」一亮不能用,遂由環慶入西夏。 二年正月,以主客員外郎謝亮爲陝西撫諭使兼宣 夏國爲患小而緩,金人爲患大而急。 院西入關,腳延經略使王庶遺房書曰:「大夫出疆,有可以安社稷、利國家者,專 和罷兵。 亮歸,而 夏之兵已 慶曆後,夏國主嘗以賓禮見使者, 方其挫銳熙河,奔北鄜延,秋稼未登,兵士 一躡其後,襲取定邊軍 | 諭使,從事郎|何洋爲太學博士, 亮至, 乾順 全秦奠枕, 徐圖 乃倨然見 · 持韶 恢 困 復

尙欲 貪利 檄 西說 夏國,東說高麗,俾出助兵。 金人初犯本朝,嘗以 延安府言:「大金割鄜延以隸本國,須當理索,敢違拒 因遣 乘 之臣,何國 明 年,亮還行在。 人 課間 之急。幕府雖 其用事 無之,豈意 。二月,金帥婁宿連陷長安、 臣 金肅、河淸界爾,今誰與守?國家以 士卒單寡,然類皆節 李遇,夏人竟不出。 夏國躬蹈 覆轍 比聞 制之師 是歲, 金 鳳翔,隴右大震。 ,左支右 人欲自 開封尹宗澤奏疏請北伐,且言乞遣辯士 |者,發兵誅討之。」帥臣|王庶檄 分奸臣 涇原 吾, 尙堪 徑擣 貪得,不 興、靈 夏人諜知關陝無備,遂 戰。 恤鄰好, 果能 方切寒心, 辨 遂 此,何用多 至于此。 報 不圖

三年,知樞密院事張浚使川、陝,謀北伐,欲通夏國爲援,奏請國書,詔從之。七月,浚西

行,復以主客員外郞謝亮假太常卿,權宣撫處置司參議官〔三〕,再使夏國

四年正月,浚遣亮往,迄不得其要領而還。十月,環慶路統制慕洧叛,降于夏國

紹興元年二月,同州觀察副使劉惟輔棄德順軍輸款于夏,夏人拒不受。八月,詔以夏

本敵國,毋復班曆日。十一月,川、陝宣撫副使吳玠始遣人通夏國書。

以撢其情。」是歲,餘觀謀結燕雲之人圖女直,黏罕覺,欲誅之,餘觀父子遁入夏國,夏人以 二年九月,呂頤浩言:「聞金、夏交惡,夏國屢遣人來吳玠、關師古軍中,宜令張浚通問,

四年十二月,吳玠奏夏國數通書,有不忘本朝意。

其兵少不納。

五年,乾順改元大德。

州李世輔謀執金帥撒里曷歸宋,不克,遂奔夏。世輔父母親族在延安者,金人殺之無遺類。 七年正月,吳璘奏西蕃三十八族首領趙繼忠來歸,用可扼西夏右臂。十月,爲齊知同

乾順以世輔爲靜難軍承宣使、鄜延岐雍等路經略安撫使。世輔請兵,將報延安之役,夏主俾 先討別種酋豪號「青面夜叉」者,世輔擒之以報。乾順乃爲出兵,遣文臣王樞、武臣啄訛等隨 九年,夏人陷府州。 靈芝生於後堂高守忠家,乾順作靈芝歌,俾中書相王仁宗和之。

五月內午,世輔以其衆三千人歸宋,授世輔護國承宣使、樞密行府前軍都統制,賜名顯忠。 南地写,乃說王樞等降宋。哪訛不從,世輔抽刀斫之,不中;遂縛樞,命王晞韓護送行在 世輔軍至延安,撒里曷走耀州,世輔購得害其父母者,殺之東城,聞金人降赦,歸宋河

宗,墓號顯陵。子仁孝嗣。 安三年,貞觀十三年,確寧五年,元德八年,正德八年,大德五年。 六月四日,乾順殂,年五十七。在位五十四年,改元天儀治平四年,天祐民安八年,永 諡曰聖文皇帝,廟號崇

仁孝,崇宗長子也,紹興九年六月,崇宗殂,卽位,時年十六。十月,詔還王樞及夏國之

俘百九十人。十一月,仁孝尊其母曹氏為國母。十二月,納后罔氏。 十年,夏改元大慶。三月,詔胡世將與夏人議入貢,夏人不報。

十一年六月,夏樞密使慕洧弟慕濬謀反,伏誅。仁孝上尊號日制義去邪。十一年台

九月,夏國饑。

十三年三月,地震,逾月不止;地裂,泉湧出黑沙。歲大饑,乃立井里以分振之。

十三年(10),夏改元人慶。始建學校于國中,立小學于禁中,親爲訓導。

十四年,彗星見坤宮,五十餘日而滅,占其分在夏國。

十五年八月,夏重大漢太學,親釋奠,弟子員賜予有差。

十六年,尊孔子爲文宣帝。

十七年至,改元天盛。策舉人,始立唱名法。

十八年,復建內學,選名儒主之。增修律成,賜名鼎新。

二十八年,始立通濟監鑄錢。

比。怨金人叛盟,奪其所與地。此其情可見。壬子歲,黏罕嘗聚兵雲中以窺蜀,夏人謂將圖己, 二十九年,歸宋官李宗閏上書言:「夏國副使屈移,嘗兩使南朝,以爲衣冠禮樂非他國

舉國屯境上以待其至。今誠遣辯士往說之,夏國必不難出兵,庶足爲吾聲援,以圖恢復。」

書奏,不報。

三十年,夏封其相任得敬爲楚王。

三十一年,立翰林學士院,以焦景顏、王愈等爲學士,俾修實錄。 金主亮犯四川,宣撫

使吳璘檄西夏,俾合兵討之。

夏人聞金人南侵,以騎兵二千至蔡園川及馬家巉、禿頭嶺,將分道入攻,宣撫使吳璘命 三十二年,夏國移置中書、樞密於內門外。大禁奢侈。始對制蕃字師野利仁榮爲廣惠

鎭戎軍守將秦弼說諭之。金兵敗,夏人乃還。

列傳

第二

百四四

十五

外

國二

一四〇二五

三年五月云, 夏國相任得敬遣間使至四川宣撫司, 約共攻西蕃,虞允文報以蠟

七月,得敬間使再至宣撫司,夏人獲其帛書,傳至金

四年至,夏改元乾祐。得敬以謀篡伏誅。淳熙十二年二月,諜報故遼國大石牙林至

假道于夏以伐金,密詔利西都統制吳挺與制置使留正議之。

|紹熙四年九月二十日,|仁孝姐,年七十。在位五十五年,改元||大慶四年,|人慶五年,|天 十三年四月,復韶挺結夏國。當時論議可否及夏人從違,史皆失書

諡曰聖德皇帝,廟號仁宗,陵號壽陵。子純佑嗣

盛二十一年, 鼤酤二十四年。

純佑, 仁宗長子也,母日章獻欽慈皇后羅氏。 仁宗殂,卽位,時年十七。明年改元天

開禧二年正月二十日廢,遂殂,年三十。在位十四年,諡曰昭簡皇帝,廟號桓宗,陵號

莊陵。 鎭夷郡王安全立。

|嘉定四年八月五日安全殂,年四十二。在位六年,改元應天四年, 安全,崇宗之孫,越王仁友之子。開禧二年正月,廢其主純佑自立,明年改元應天。 皇建二年。 諡日 樹

始以宗室策試進士及第, 爲大都督府主。 嘉定四年七月三日立,時年四十九,

金衛紹王崇慶元年三月遣使册爲夏國王

七年夏,左樞密使萬慶義勇遣二僧齎蠟書來西邊,欲與共圖金人,復侵地,制置使黃誼

不報。

時嘉定十二年三月也。子述尋罷去,焴持議不可輕動,師不可出。十二月,甯子寧遣使復 都招討甯子寧、忠翼赴蜀閫議夾攻秦、鞏;聶子述俾利西安撫丁焴答書,筋將吏嚴兵以待。 申前說,且責我以失期,時安丙再開宣閩,許之,命利州副都統制程信任其責 其後金人南遷,議徙都長安,遣元帥赤盞以重兵宿鞏州。 夏主畏其侵迫,乃遣樞密使

卒無功。夏人甯子寧、鬼名公輔亦率其衆歸國。 十三年八月,甯子寧以師期來告,丙遂决意出師,以奏箚聞諸朝,不待報可,命將大舉,

十四年正月,丙回利州。

十六年,遵頃自號上皇,傳位於其子德旺。

寶慶二年春,遵項殂,年六十四。 改元光定十三年。 諡日英文皇帝,廟號神宗。

列傳第二百四十五 外國二

清平郡王之子南平王<br />
開立,二年丁亥秋,爲<br />
大元所取,國途亡。 丙 . 戌 七月,德旺殂,年四十六。改元乾定四年。廟號獻宗。

唐也。 |夏之境土,方二萬餘里,其設官之制,多與宋同。 朝賀之儀,雜用唐、宋,而樂之器與曲

則

爲溉,興、靈則有古渠曰唐來,日漢源,皆支引黃河。故灌溉之利,歲無旱澇之虞。 河外之州四:日西寧、日樂、日廓、日積石。 其地饒五穀,尤宜稻麥。 甘、凉之間,則以諸河 日南威、日會。河西之州九:日興、日定、日懷、日永、日凉、日甘、日肅、日瓜、日沙。熙、秦 河之內外,州郡凡二十有二。河南之州九:曰靈、曰洪、曰宥、曰銀、曰夏、曰石、曰鹽、

弓一、箭五百、馬一、橐駝五,旗、鼓、槍、劍、棍棓、粆袋、披氊、渾脫、背索、鳅钁、斤斧、箭牌、 梁,織毛爲幕,而以木架。有砲手二百人號「潑喜」,陡立旋風砲於橐駝鞍,縱石如拳。得漢 鐵爪籬各一。刺史以下,無帳無旗鼓,人各橐駝一、箭三百、幕梁一。兵三人同一幕梁。幕 弱者爲之。故壯者皆習戰鬪,而得正軍爲多。凡正軍給長生馬、駝各一。團練使以上,帳一、 [軍雜役也。四丁爲兩抄,餘號空丁。願隸正軍者,得射他丁爲負贍,無則許射正軍之疲 其民一家號一帳,男年登十五爲丁,率二丁取正軍一人。每負贍一人爲一抄。負贍者,

點集而 刺斫不 弓、皮弦,矢、沙柳簳。惡雨 進。 威福 處,捉人馬射之,號曰「殺鬼招魂」,或縛草人埋於地,衆射而還。 七萬爲資膽,號御圍內六班,分三番以宿衞。 泰、日卓囉和南、日右 戰則大將居後,或據高險。 有左右廂十二監軍司:日左廂神勇、日石州 入,用鈎索絞聯,雖死馬上不墜。 東; 諸軍兵總計五十餘萬。 中路則東西皆集。 「廂朝順、日甘州甘肅、日瓜州西平、日黑水鎭燕、 雪。 用兵 別有擒生十萬。 其人能寒暑饑渴。 **晝舉煙揚塵,夜篝火以爲候。** 〈多立虛砦,設伏兵包敵,以鐵騎爲前軍, 遇戰則先出鐵騎突陣,陣亂則衝擊之,步兵 每有事於西,則自東點集而西; 於東, 興、靈之兵,精練者又二萬五千。 群祐,日宥州嘉寧、日韋州靜塞、日 出戰率用隻日,避晦日,齎糧不過 不恥奔遁,敗三日,輒復至其 日白馬強鎮 乘善馬, 別副以兵 1西壽保 日黑 則自 挾騎以 重甲 一旬 西 山

羊,視 勝負,及六畜之災祥、五穀之凶稔。 二、擗竹于地,若揲蓍以求敷,謂之「擗算」;三、夜以羊焚香祝之,又焚穀 篤信機鬼, 尙詛 其腸胃通則兵無阻,心有 一祝,每出兵則先卜。 血 則 俗皆土屋,惟有命者得以瓦覆之。 不 · 利 ; 卜有四:一、以艾灼羊脾骨以 四、以矢擊弓弦, 審其聲, 知敵至之期與兵交之 水兆, 火布靜 名「炙勃焦」; 處,晨屠

通,夏雖未稱國,而王其土久矣。子孫歷王五代。宋興,太祖卽西平王加彝興太尉,德明在 論曰:拓跋氏考諸前史可見也。自赤辭納款於貞觀,立功於天寶,思恭以宥州著節於咸

祥符間已追帝其父於國中,逮元昊始顯稱帝,厥後因之,與金同亡。

設弟子員三百,立養賢務;仁孝增至三千,尊孔子爲帝,設科取士,又置宮學,自爲訓導。 時之言,其心未嘗有臣順之實也。 要等書,其與舊史有所抵捂,則闕疑以俟知者焉。 觀其陳經立紀,傳曰:「不有君子,其能國乎?」今史所載追尊諡號、廟號、陵名,兼採夏國樞 概其歷世二百五十八年,雖嘗受封册于宋,宋亦稱有歲幣之賜、誓詔之答,要皆出於一 元昊結髮用兵,凡二十年,無能折其強者。 乾順 建國學,

#### 校勘記

- (一) 新河北轉運使刑部郞中薛宗道等來告哀神宗問殺楊定事 琬琰集删存卷三韓縝傳,這時縝以刑部郎中新除河北轉運使,來京陛辭, 西夏使者薛宗道關於殺楊定事。 此處作「新河北轉運使刑部郎中薛宗道」云云當有舛誤。 據十朝綱要卷九、 神宗乃派 本書卷三一五及 他往驛邸問
- (三)安遠塞門二牆墟耳 「安遠」二字原脫,據上文補。

- 夜入欄浪和市 「和」字原脫,據長編卷二一四、太平治蹟統類卷一五韓絳宣撫陝西條補。「欄
- 浪」,長編作「蘭浪」。
- (四) 折繼世 原作「折繼昌」,據長編卷二二一、太平治蹟統類卷一五改。
- (宝) 代皇帝親征 「代」字原脫,據長編卷三一六、太平治蹟統類卷一五補。
- (六) 令分訛遇 按長編卷三一七、太平治蹟統類卷一五,「分」作「介」。
- [七] 夏州 原作「夏川」,據長編卷三一八改。
- (六) 給事中徐禧 五徐禧等築永樂城條改。 「給事中」原作「侍中」,據本書卷三三四本傳、長編卷三二六、太平治蹟統類卷一
- (去) 生民重見太平 「生」原作「主」,據長編卷三三一改。
- 西關門 「西」原作「兩」,據決會要職官六六之二二、長編卷三三三改。
- 木征王子 異譯爲「木征」,此處當是「木征王子」,因補。 「木」字原脫。按長編卷三五〇載夏國來表作「摩正王子」。長編的「摩正」在本書內都
- (11) 以此未便輕許「以此」原作「以來」,據長編卷三五○改。
- 清遠 屬綏德城 按本書卷一六神宗紀、十朝綱要卷一〇下,都作「淸邊」,長編卷三五〇作「靜邊」。 ,靜邊屬德順軍,據長編所記事實,疑作「靜邊」是。 清遠已於咸平四年爲夏所佔。

- 晉 時年二十六 「二」原作「三」。按上文、東常於治平四年卽位,時七歲,至元祐元年卒,當爲二十
- 六歲;這裏又說他在位二十年,「三」自是「二」之訛,因改。
- 至 興龍節 「興龍」二字原倒,據本書卷一七哲宗紀、長編卷三九三乙正。
- 二古 三年遼以成安公主嫁乾順 按遼史卷二七天祚紀,此事繫於遼南統五年三月,即宋崇寧四年三

月,這裏作「三年」,疑誤。

- 宝 知鄯州高永年 隴右都護府。「廓州」自是「鄯州」之誤,今改。 進 月條又載其被執時爲隴右都護。 逼該州宣威城時, 「鄯州」原作「廓州」。 冰年出禦,被執;十朝綱要卷一六崇寧四年閏二月條作 按本書卷八七地理志,崇寧三年鄯州收復,改爲西寧州,又建 據本書卷四五三本傳,平鄭州後高永年即知其州,夏人 知西寧州,同年三
- 둜 任諒傳引李訛略書,說「定邊可睡手取」,這裏的「定遠」及下文兩處的「定遠」,當都爲「定邊」之 環州定遠大首領夏人李訛略 下文說「哆唆圍定邊,失所藏」,也可爲證。 按本書卷八七地理志環州有定邊將與定邊城, 又本書卷三五
- 二艺 何灌 原作「何瓘」,據本書卷三五七、東都事略卷一〇七本傳改。
- 10) 乾順 原作「乾德」,誤,據本卷改。
- 假太常卿權宣撫處置司參議官 「宣撫」原作「宣府」,據繫年要錄卷二五改。

- 聞金人降赦歸宋河南地 按繫年要錄卷一二九、北盟會編卷一九五所載,時金國已還河南地,
- 世輔見宋赦書,才以王樞等降宋。疑此有誤。
- 卷一三說「此一乃二之譌」,是。 十一年 按上文已出十一年,下文爲十三年,此處不當重出「十一年」,羅福萇宋史夏國傳集註
- [ ] 十三年 按上文說紹興十年「改元大慶」,下文又說「改元大慶四年」,則改元人慶當在紹興十四
- 年,此「十三年」當是「十四年」之誤。
- LIE 十七年 按西夏於紹興十四年改元人慶,下文說改元人慶共五年,則改元天盛當在紹興十九
- 年。此「十七年」誤。
- 岩 三年五月 按本書卷三四奏宗紀,任得敬兩次遣間使至四川,都在乾道四年。

号

- 四年 宗紀、卷一三四西夏傳,誅任得敬事在大定十年,即宋乾道六年,此處作「四年」,誤。 據上文天盛改元時間及下文天盛改元年數,乾祐改元當在乾道六年,又據金史卷六世
- (云) 大石牙林 者耶律大石也稱「大石林牙」。「林牙」爲遼翰林之稱,當以紀爲是。 本書卷三五孝宗紀作「大石林牙」。按此係西遼事,據遼史卷三〇天祚紀,西遼建國

# 宋史卷四百八十七

## 列傳第二百四十六

### 外國三

高麗

自立 建死,子武襲位。 使朝貢,以建爲玄菟州都督,充大義軍使,封高麗國王。 太宗親駕伐之,皆不克。 蓋扶餘之別種,以平壤城爲國邑。漢、魏以來,常通職貢,亦屢爲邊寇。 校太保、使持節、玄菟州都督、大義軍使、高麗國王。顯德二年, 一君長。 高麗,本日高句驪。 後唐同光、天成中,其主高氏累奉職貢。長興中,權知國事王建承高氏之位,造 漢乾祐末,武死,子昭權知國事。 高宗命|李勣征之,遂拔其城,分其地爲郡縣。|唐末,中原多事,遂 禹別九州,屬冀州之地,周爲箕子之國,漢之玄菟郡也。 周廣順元年,遣使朝貢,以昭爲特進、檢 晉天福中,復來朝貢。 又遣使來貢, 加開府儀同三 隋煬帝再舉兵,唐 開運二年, 在遼東,

列

傳

第

百

四十六

外國三

司、檢校太尉,又加太師。

建隆三年十月,昭遣其廣評侍郎李興祐、副使李勵希、判官李彬等來朝貢。

麗國王 德,猥被鴻名,爱致賓王,宜優錫命。開府儀同三司、檢校太師、玄菟州都督、充大義軍使、高 餘人,贊僅免,詔加勞恤 戶,仍賜推誠順化保義功臣。」其年九月,遣使時贊等來貢,涉海,值大風,船破,溺死者七十 朝萬里,美愛戴之有孚。 言念傾輸,實深嘉尙。 四年春,降制曰:「古先哲后,奄宅中區,曷嘗不同文軌於萬方,覃聲敎於四海?顧予涼 昭, 日邊鍾粹,遼左推雄,習箕子之餘風,撫朱蒙之舊俗。 是用賜之懿號,疇以公田,載推柔遠之恩,式獎拱辰之志。 柔撫四封,庶混丼之無外。 永保東裔, **聿承天休。** 而能占雲候海,奉贄充庭, 可加食邑七千 於戲!來

徐熙 試少府少監,錄事廣評員外郞瀏隱加檢校尙書、金部郞中,皆厚禮遣之。 加檢校兵部尚書, 開寶五年,遣使以方物來獻, 副使內奉卿崔鄴加檢校 制加食邑,賜推誠順化守節保義功臣。 司 農 御並 棄御史大夫, 判官廣評侍郎康禮 進奉使內議 侍郎

昭卒,其子個權領國事。

九年, | 他遣使趙遵禮奉土貢,以父沒當承襲,來聽朝旨。 授個檢校太保、玄菟州都督

大義軍使,封高麗國王。

太宗卽位,加檢校太傅,改大義軍爲大順軍,遣左司禦副率于延超、司農寺丞徐昭文使

其國。||進國人金行成入就學於國子監。

太平興國二年,遣其子元輔以良馬、方物、兵器來貢。其年,行成擢進士第。

三年,又遣使貢方物、兵器,加個檢校太師,以太子中允直舍人院限泊、著作郞直史館

句中正爲使。

四年,復遣供奉官、閤門祗侯王僎使其國。

五年六月,再遣使貢方物。六年,又遣使來貢。

來貢,且求襲位。 七年,他卒,其弟治知國事,遣使全全奉金銀線罽錦袍褥、金銀飾刀劍弓矢、名馬、香藥 授治檢校太保、玄菟州都督,充大順軍使,封高麗國王,以監察御史李巨

源、禮記博士孔維奉使。

雅熙元年,遣使韓遂齡以方物來貢。

一年,加治檢校太傅,遣翰林侍書王著、侍讀呂文仲充使。

列傳第二百四十六 外國三

虞, 憤,其在茲乎 氛。 寇, 丕構,奄宅萬方,華夏蠻貊,罔不率俾。 良時不再,王其圖之! 夤緣盜據。 惟王 二年,出 人 慕 師 華風,素懷明略,效忠純之節,撫禮義 可申戒師徒,迭相 北 今國家照臨所及, 伐,以其國接契丹境,常爲所侵,遣監察御史韓國 應俘獲生 掎 書軌大同,豈使齊民陷 角, 口 、牛羊、財物、器械,並給賜本國將 蠢茲 協比 北裔,侵敗王略, )隣國, 之邦。 同力盪平。 諸獷俗?今已董齊 而 接彼邊疆 幽薊之地, 奮其 華賷詔諭之曰:「朕誕膺 一鼓之雄, ,罹於蠆 中朝 士,用 土疆,晉、漢 師旅,殄滅妖 申賞勸。 戡此 毒, 舒 垂亡之 泄 多

告急木· 麗 與契丹結好,倚爲勢援,剽略其民,不復放還。 先是,契丹伐女眞國 契以示遂齡, 仍令歸白本國, 路由高麗之界,女眞意高 還其所俘之民。 泪高 麗誘導構禍 治聞之憂懼, 麗使韓遂齡入貢,太宗因出女眞所上 因貢馬 及國華至,令人言於國 來愬于朝, 且言

|華

遣人告日,契丹兵騎 道 境,俘擒而去。 殺獲甚衆, 與女眞雖爲隣國,而路途遐遠,彼之情僞,素知之矣, 前歲冬末,女眞馳木契來告,稱契丹興兵入其封境, 餘族 放散散 時有契丹一騎至德米河北, 已濟梅河。 逃遁,而契丹壓背追捕,及于當道西北德昌、 當道猶疑不 大呼關城戍卒而告曰:「我契丹之騎也,女 -實,未暇營救。 貪而 恐當道未 俄而 多詐,未之信也。 契丹雲集,大擊女眞, 德成、威化、 光化之 知,宜豫爲之備。當 其後又

寇 **〔我邊鄙,率以爲常,今則復仇已畢,整兵回矣。」當道雖聞師退,猶憂不測,乃以|女** 

[真避兵來奔二千餘衆,資給而歸之。

發兵 往 況契丹介居遼海之外,復有大梅、 復?橫罹 、報怨 女眞潛師奄至、殺略吏民、驅掠丁壯、沒爲奴隸、轉徙他方。 女眞 , 豈期反相誣構, 以惑聖聽。當道世稟正朔, 踐修職貢, 敢有二心, 交通外國? 又勸當道控梅河津要,築治城壘,以爲防遏之備,亦以爲然。 讒謗,憤氣塡膺,日月至明,諒垂昭鑒。 小梅二河之阻,女真、渤海本無定居,從何徑路,以通 以其歲貢中朝,不敢 方令行視興功,

事 則 **船元**、 間 丹石之誠,庶幾昭雪。 .者,女真逃難之衆,罔不存恤,亦有授以官秩,尚在當國,其職位高者有勿屈 尹能 達、那老正、衞 迦耶夫等十數人,欲望召赴京闕,與當道入貢之使 庭辯其

奏焉。 國 華 諾 之,乃命發兵西會。 十月,遣使朝貢,又遣本國學生崔罕、王彬詣國子監肄業。 治遷延未即 奉韶,國華屢督之,得報發兵而還,具錄女眞之事以

端拱 元 年,加治檢校太尉,以考功員外郎兼侍御 史知雜呂端、起居舍人呂帖之爲 使。

官 少府丞李光授檢校 年,遺使來貢,詔其使選官侍 水部 員 外郎。先是,治遣僧如可賷表來覲,請大藏經,至是賜之,仍賜如 郎 韓 藺 卿、副使兵官郎 中魏德柔 並 授金紫光祿 大 大,判

列

傳

第

可紫衣,令同歸本國。

覽書 賜。 ト數 其國 月,乃遺書於治曰:「王奕葉藩輔,尊獎王室,凡行大慶,首被徽章。 不推六甲之元辰;禮載仲冬,但取一陽之嘉會。 寵 ", 非 止 [俗信陰陽鬼神之事,頗多拘忌,每朝廷使至,必擇良月吉辰,方具禮受詔。 爣 慚 ,眩惑日者之浮說,稽緩天子之命書。惟典册之垂文,非卜祝之能曉,是以]]稱上日, 淳化元年三月,詔加治食邑千戶,遣戶部郞中柴成務、兵部員外郞直史館趙化成往 懼, 鳳綍無滯,克彰拱極之誠;則龍節有輝,冤貽辱命之責。謹以誠告,王其聽之。」治 |歷川塗之綿邈,亦復蹈溟海之艱危,皇朝睠遇, 斯亦隆矣。 遣人致謝焉。 會霖雨不止, 仍以俟霽爲請。 **粲然古訓,足以明稽,所宜改圖,速拜君** 成務復遺書以實之,治翌日乃出拜 今國家特馳信使, 而乃牽於禁忌,泥於 成務在館踰 以申

一年,遣使韓彦恭來貢。 彥恭表述治意,求印佛經,詔以藏經并御製祕藏詮〔〕、逍遙

詠、蓮華心輪賜之。

海 丞 劉式 :船及高麗水工,即登舟自芝岡島順風泛大海,再宿抵甕津口登陸,行百六十里抵高 几 為使,加治檢校太師, 年正月, 治遣使白思柔貢方物并謝賜經及御製。 仍降詔存問軍 吏耆老。 **靖等自東牟趣八角** 二月, 遣祕書丞直 海 口,得思柔所乘 一史館陳靖、祕 麗之

境日 満等七十餘日而還,遺以襲衣、金帶、金銀器數百兩、布三萬餘端,附表稱謝 海州,又百里至閻州,又四十里至白州,又四十里至其國。治迎使于郊,盡藩臣禮,延留

莫報,臣不勝感天戴聖之至。」 籍,仍命秩於芸臺;憫其懷土之心,慰以倚門之望,別垂宸旨,令歸故鄉。 敢萌心於中鵠; 濫巾英域, 毓,海量優容,豐其館穀之資,勗以藝文之業。 不憚蓬飄,早賓王於天邑。鰛袍短褐,玉粒桂薪,堪憂食貧,若爲卒歲。 獲 守祕書省校書郎,仍放歸本國。竊以當道荐修貢奉,多歷歲年,蓋以上國天高,遐荒海隔,不 本國。至是,靖等使回,治上表謝曰:「學生王彬、崔罕等入朝習業,蒙恩並賜及第,授將仕郎 躬趨 先是,三年,上親試諸道貢舉人,詔賜高麗賓貢進士王彬、崔罕等及第,旣授以官,遣還 金闕,面叩玉堦,唯深拱極之誠,莫展來庭之禮。彬、罕等幼從匏繫,嗟混迹於嵎夷; 空有志於羨魚。 陛下以其萬里辭家, 去歲高懸軒鑑,大選魯儒,彬、罕接武澤宮, 十年觀 國, 皇帝陛下天慈照 玄造曲成,鴻恩 俾登名於桂

経懼 本國者。 式 至,奉傳聖旨,以當道進奉使從行孔目官張仁銓至闕,輒進便宜,翻懷憂懼,今附使臣帶歸 不敢歸。 叉 有張仁銓者,進奉使白思柔之孔目更也,上書獻便宜。 仁銓嵎宅細民,海門賤吏,獲趨上國,敢貢愚誠,罔思狂瞽之尤,輒奏權宜之事,妄 上命婦等領以還國,仍詔治釋仁銓罪。 治又上表謝曰:「官告國信使陳靖、 思柔意其持國陰事以告,仁 劉

列

第

許之。 哀矜之命。 塵旒冕,上黷朝廷。今者,仰奉綸言,釋其罪罟。小人趨利,豈虞僭越之求,聖主寬恩,遠降 其張仁銓者已依詔旨放罪,令掌事如故。」又上言願賜板本九經書,用敦儒教,

給證所文據造還,仍賜治衣段二百疋、銀器二百兩、羊五十口 先是,式等復命,治遣使元證衍送之,證衍至安香浦口,值風損船, 溺所賷物。 韶登州

事,但賜詔慰撫,厚禮其使遣還。自是受制于契丹,朝貢中絕。 五年六月,遣使元郁來乞師,愬以契丹寇境。朝廷以北鄙甫寧,不可輕動干戈,爲國生

治卒,弟誦立,嘗遺兵校徐遠來候朝廷德音,遠久不至。

因自陳國人思慕皇化,爲契丹羈制之狀,乃賜誦鈿函詔一道,令仁紹賷還。 咸平三年,其臣吏部侍郎趙之遴命牙將朱仁紹至登州偵之,州將以聞,上特召見仁紹

來攻伐,求取不已,乞王師屯境上爲之牽制。」詔書優答之。 六年,誦遣使戶部郎中李宣古來朝謝恩,且言:「晉割燕薊以屬契丹,遂有路趣玄蒐,屢

誦卒,弟詢權知國事。先是,契丹旣襲高麗,遂築六城曰興州(己、曰鐵州、曰通州、日

龍州 焚蕩宮室,剽劫居人,詢徙居昇羅州以避之。 兵退,乃遣使請和。 二日 龜州、日郭州于境上。 契丹以爲貳已,遣使來求六城,詢不許。遂舉兵, 契丹堅以六城爲辭,自是 奄至城下,

調 兵 守六城。 大中祥符三年,大舉來伐,詢與女真設奇邀擊,殺契丹殆盡。 詢又于鴨綠江東築城,與

來遠域相望,跨江爲橋,潛兵以固新城。

二疋、散馬二十疋來貢。 年,方遣 告奏使御事工部侍郎尹證古以金線織成龍鳳鞍丼綉龍鳳鞍幞各二幅、細馬 證古還,賜詢詔書七通幷衣帶、銀綵、鞍勒 馬等。

牛、驢 縣 國 上巳日,以青艾染餅爲盤羞 日 日 不 ·、五月 五 鄕 黥 城 無垣 樂。 八年, 面 小者 氣候 五 一牆,府日 三歲 方午爲市,不用錢,第以 韶登州置館於海次以待使者。 日祭 少寒,暑差多。 亦三四,每縣戶三四百。 一試舉人,有進士、諸科、算學, 祖 開城,管六縣,民不下三五千。 禰 廟。 又正 乏冠。 有僧, 月 七日, 布米 端午有鞦韆之戲。 無道 貿易。 國 家爲王母像戴之。二月望,僧俗燃燈 士。 境南北千五 其年,又遣御事民官侍郎 民家器皿, 地宜 每試百餘人, 有州軍百餘,置十 元 百里,東 稻,風俗 士女服佾素。 悉銅 登第者不過 爲之。 . 頗類 西二千里。 中國。 郭元 路轉運司統之。 地產 樂有 來貢。 <u>二</u> 士。 龍 無羊、兔、橐駝、水 軍民雜處,隸軍 二品:日 鬚 如 席、 H 元自言:「本 國 唐樂〔三〕, 每 藤席、白 上元節。 每州管 正 月 者

還,賜詢詔書七函,襲衣、金帶、器幣、鞍馬及經史、曆日、聖惠方等。 元又請錄國朝登科記 硾紙、鼠狼尾筆。」元辭貌恭恪,每受宴賜,必自爲謝表,粗有文采,朝廷待之亦厚。 九年,辭

|天禧元年,遣御事刑官侍郎徐]||奉表獻方物于崇政殿,又賀封建||壽春郡王。

及所賜御詩以歸,從之。

州、登州屢言高麗海船有風漂至境上者,詔令存問,給度海粮遣還,仍爲著例 等,又進中布二千端,求佛經一藏。 臣撫之。十一月,元信等入見,貢罽錦衣褥、烏漆甲、金飾長刀匕首、罽錦鞍馬、紵布、藥物 三年九月,登州言高麗進奉使禮賓卿崔元信至秦王水口,遭風覆舟,漂失貢物,詔遣內 詔賜經還布,以元信覆溺匱乏,別賜衣服、 網綵焉。 膊

五年,詢遣告奏使御事禮部侍郎韓祚等一百七十九人來謝恩,且言與実丹修好,又表

乞陰陽地理書、聖惠方,並賜之。

幼,家素貧,無他親可依,且暮委溝壑矣。」未幾,行成死,其妻養二子,誓不嫁,織屢以給。 成外國人,爲朝官,佐郡政,病且死,未有以報主恩,雖瞑目固有遺恨。二子宗敏、宗訥皆 嘗少懈。 垂老,在海外旦暮思念,恨祿不及,令工圖其像置正寢,與妻史氏居旁室,晨夕定省上食,未 金行成者,累官至殿中丞,治表乞放還。行成自以筮仕朝廷,不願歸本國。 淳化初,通判安州。 被病,知州李範與僚佐數人省之,行成病已篤,泣且言曰:「行 又以父母

範表其事,詔以宗敏補太廟齋郎,令安州月給其家錢叁緒、米五斛,長吏歲時存問。

官。 簡在翰林,稱其東才,命爲廣南西路轉運副使,賜緋魚,就遷正使,再轉度支員外郎、戶部判 歸高麗,時允猶在。 兵,戩從允戰木葉山下,連中二矢,神色不變。後陷契丹,遁居墨斗嶺,又至黃龍府,間道得 行事,上章多建白,以竭誠自任。景德三年,卒,眞宗特以其子希齡爲太常寺奉禮郎,給奉終 事,知湘鄉縣,再遷著作佐郎,知江陰軍、江州。 出知峽、越二州,連被詔褒其能政。又爲京西轉運使,加工部郎中,賜金紫。 戩所至好 又高麗信州永寧人康戩,字休酤,父允,三世爲兵部侍郎。瞪少好學,時紀升與契丹交 歷官以清白幹力聞,改太常博士。蘇易

刀 `劍、鞍勒馬、香油、人參、細布、銅器、磂黃、青鼠皮等物。 |乾興元年二月,|祚等辭歸國,賜詢如故事。 會眞宗晏駕,又賷遺物以賜詢。 天聖八年, 詢復遣御事民官侍郎元顯等二百九十三人奉表入見於長春殿, 貢 明年二月辭歸,賜予有差,遣

金器、銀

罽

使護送至登州。

其後絕不通中國者四十三年。

詢孫徽嗣立,是爲文王。

列 傳 第 百 四 + 六 外 國三

梯航 萬 議者亦謂 辭於支派。 十人來,詔待之如夏國使。 遠,如迷舊路於長安。運屬垂鴻,禮稽展慶。 靡遑(目),久困覊縻,難圖攜貳,故違述職,致有積年。 旨,令招接通好。 西還,俟得報音,即備禮 相繼。 熙寧二年,其國 可結之以謀契丹,神宗許焉,命拯論以供擬腆厚之意。 謹當遵尋通道,遄赴稾街,但茲千里之傳聞,恐匪重霄之紆眷。 **蕞爾平壤,邇于大遼,附之則爲睦鄰,疏之則爲** 奉國王旨意,形于部述。 □禮賓省移牒福建轉運使羅拯云:「本朝商人黃眞、 朝貢。」徽又 自言嘗夢至中華,作詩紀其事。 當國僻居暘谷,邈 大朝化覃無外,度豁包荒,山不謝乎纖 屢卜雲祥,雖美聖辰於中國; 勍敵。 戀天朝, 徽途遣民官侍郎金悌等百 慮邊 洪萬 頃從祖 三年, 騷之弗息,蓄陸 來稱,運使 今以 拯以 爾以來, 公狀附眞 聞, 埃,海不 空知日 奉密 一聾以

從之。 教國人,詔羅拯募願行 交關,令所至 往 時 郡縣供頓無舊準,頗擾民,詔立式頒下,費悉官給。又以其不邇華言,恐規利者 高麗人往反皆自登州, 一禁止。 徽問遺二府甚厚,詔以付市易務售縑帛答之。又表求醫藥、畫塑之工以 者。 七年,遣其臣金良鑑來言,欲遠契丹,乞改塗由 明州 詣闕 私與

伶官十餘輩,曰:「夷樂無足觀,止欲潤色國史爾。」帝以其國尙文,每賜書詔,必選詞臣著撰 九年,復遣崔思訓來,命中貴人做都亭西驛例治館,待之寖厚,其使來者亦益多。

而 擇其善者。

袍笏玉帶拜受詔,與燾、睦尤禮,館之別宮,標日順天館,言尊順中國如天云。 虚 能拜命,且乞醫藥。 致遠安濟行力,次日靈飛順濟,皆名為神舟。自定海絕洋而東,旣至,國人歡呼出迎。 元豐元年,始遣安燾假左諫議大夫至、陳睦假起居舍人往聘。 造兩艦於明州,一 | 徽已病,僅 徽具 凌

有司估直,償以萬縑,至是命勿復估,以萬縑爲定數。 書安慰。尋獻日本所造車,日:「諸侯不貢車服,故不敢與土貢同進(+)。」前此貢物至,輒下 二年,遣王舜封挾醫往診治。 徽又使柳洪來謝,海中遇風,失所貢物。 洪上章自劾,敕

不責其備,諭使者以相見之所殿名、鴟吻,皆聽勿避。 儀書狀,帝以之儀文稱不著,宜得問學博洽、器字整秀者召赴中書,試以文乃遣。 聞,天子閔焉,詔明州修浮屠供一月,遣楊景略、王舜封祭奠,錢勰、宋球弔慰。 歸之兄弟,宗族貴臣亦然。 六年,徽卒,在位三十八年,治尙仁恕,爲東夷良主。然猶循其俗,王女不下嫁臣庶,必 次子運諫,以爲既通上國,宜以禮革故習。 徽怒,斥之于外。 景略辟李之 又以遠服

徽子順王 列 勳嗣,百日卒。 弟宣王運嗣公。 運仁賢好文,內行飭備,每賈客市書至,則

潔服焚香對之。

八年,遣其弟僧統來朝,求問佛法幷獻經像。

哲宗立, 遣使金上琦奉慰, 林暨(亞) 致賀, 請市刑法之書、太平御覽、開寶通禮、文苑英

詔惟賜文苑英華一書,以名馬、錦綺、金帛報其禮。

運立四年卒,子懷王堯嗣,未閱歲,以病不能爲國,國人請其叔父鷄林公熙CO攝政。

未幾堯卒,熙乃立,凡數歲使不至。

**軾奏却之,語在軾傳。** 元祐四年,其王子義天使僧壽介至杭州祭亡僧,言國母使持二金塔爲兩宮壽, 熙後避遼主諱,改名顒。 顒性貪吝,好奪商賈利, 富室犯法,輒 知州蘇

**責贖,雖微罪亦輸銀數斤。** 

五年,復通使,賜銀器五千兩。

而 有五害,今請諸書與收買金箔,皆宜勿許。」詔許買金箔,然卒市册府元龜以歸。 七年,遣黃宗慤來獻黃帝鍼經,請市書甚衆。 禮部尙書蘇軾言:「高麗入貢, 無絲髮利

元符中,遣士賓貢。

徽宗立,遺任懿、王嘏來弔賀。

賜以大晟燕樂、篡豆、簠簋、尊罍等器,至宴使者于睿謨殿中。

政和中, 升其使爲國信, 禮在夏國上, 與遼人皆隸樞密院;

改引件、押伴官爲接送館

也。 哀,詔給事中路允迪、中書舍人傅墨卿奠慰。假之在位也,求醫於朝,詔使二醫往,留二年 而歸,楷語之曰:「聞朝廷將用兵伐遼。」遼兄弟之國,存之足爲邊扞。 業已然,願二醫歸報天子,宜早爲備。」歸奏其言,已無及矣。 宣和四年,俁卒。 初,高麗俗兄終弟及,至是諸弟爭立,其相李資深二立以子楷。來告 女眞狼虎耳,不可交

浙之間苦之。彼昔臣事<u>契丹,今必事金國,安知不窺我虛實以報,宜止勿使來。」乃詔留館</u> 於明而納其贄幣。 欽宗立,賀使至明州,御史胡舜陟言:「高麗靡敝國家五十年,政和以來,人使歲至,淮、 明年始歸國。

(契丹至於六,而誅求不已。常云:「高麗乃我奴耳,南朝何以厚待之?」 使至其國,尤倨 自汪徽以降,雖通使不絕,然受契丹封册,奉其正朔,上朝廷及他文書,蓋有稱甲子者。

列

高麗 暴,館伴及 表 、謝,其略曰:「中國,三甲子方得一朝,大邦,一周天每修六貢。」製丹悟,乃得免。 一公卿小失意,輒行猝箠,聞我使至,必假他事來覘,分取賜物。嘗詰其西向修貢事

高宗卽位,盧金人通於高麗,命迪功郞胡蠡假宗正少卿爲高麗國使以間之。 蠡之回

史失書。

林以圖 狀,上以楷負國恩,怒甚。 宰、知樞密院金富軾持前議不變,謂二聖今在燕雲,大朝雖盡納土, 所欲爲,楷曰:「大朝自有山東路,盍不由登州往?」應誠曰:「以貴國路徑耳。」楷有難色,已 之過厚,今安能責其報也。」右僕射黃潛善曰:「以巨艦載精兵數萬,徑擣其國,彼寧不懼。」 道往來,況女眞舊臣本國,今反臣事之,其強弱可見矣。」居數日日,復遣其中書侍郎崔 而命其門下侍郞傅佾至館中,果對如翟汝文言。應誠曰:「女眞不善水戰。」佾曰:「彼常於海 毋遣。」應誠聞之,遂與副使韓衍、書狀官孟健由杭州浮海以行。 身謀耳。 終不奉詔。 一年,浙東路馬步軍都總管 (三) 楊應誠上言:「由高麗至女眞路甚徑,請身使三韓,結 迎二聖。」乃以應誠假刑部尚書充高麗國信使。浙東帥臣翟汝文奏言:「應誠欺罔,爲 若高麗辭以金人亦請問津以窺吳、越,其將何辭以對?萬一辱命,取笑遠夷,願 應誠留兩月餘,不得已見楷於壽昌門,受其拜表而還。 尚書右丞朱勝非曰:「彼鄰金人,與中國隔海,利害甚 六月,抵高麗,諭其王楷以 未必可得, 十月,至闕 何不 明。 ,入對言 練兵與 曩時待 洪

勝非 聖未歸,燕設不宜用樂,乃設幕殿門外,命客省官吳得興伴賜酒食,命中書舍人張澂押 日「越海 興師,燕山之事可爲近鑒。」上怒解。十一月,楷遣其臣尹彥頤奉表謝罪,詔以

伴,如禮遣

還。

深,循稱 集。」呂頤浩曰:「此必金人之意,不然高麗必不敢,安知非窺我虚實以報。」於是詔 問聘期。 愧,屬關聞 曰:「王緬守基圖,夙同文軌,乃附乘桴之信,嗣修貢篚之恭。 三年八月, 兵而未已,茲移仗衞, 壞|晉 聽,良用歎嘉。 館以納車,庶無後悔,閉漢 上謂輔臣曰:「聞上皇遣內臣、宮女各二人隨高麗貢使來, 言念晚年,實爲多故,舉中原之生聚,遭強敵之震驚,旣涉 暫駐江湖。 (關而謝 如行使之果來,恐有司之不戒,俟休 質,非用前規。 惟忠順之無他, 想彼素懷, 知吾誠意 朕聞之 悲喜交 質 邊警 (神明而 止之,略 境以 (回),當 冞 酽

宜屯 「重兵以俟其至。」十一月,詔柳約奉使高麗,不果行 興 元 年 十月,高麗將入貢,禮部侍郎柳約言:「四明殘破之餘, **荒蕪單弱**, 恐起戎心,

是月,定海縣言,民亡入高麗者約八十人,願奉表還國。 疋、人參五百斤, 十二月,聞高麗遣知樞密院事洪彝敍等六十五人來貢,議以臨安府學館其使。 一年閏 一四月,楷遣其禮部員外郎崔惟 惟清所獻亦三之一。 上御後殿引見,賜惟清、 清、閤門祗候沈起入貢金百 韶候到 日,高麗綱首卓榮等量與推 起金帶二,答以 兩、銀千兩、綾羅 温 詔遣還。 言者謂 二百

列

傳

雖在兵間,不可無學,恐爲所窺。詔以法惠寺至爲同文館以待之。旣而卒不至。

六年,高麗持牒官金稚圭至明州,賜銀帛遣之,懼其爲金間也。

御史吳芾奏曰:「高麗與金人接壤,昔稚圭之來,朝廷懼其爲間,亟遣還。 之請,得無可疑?使其果來,猶恐不測,萬一不至,貽笑遠方。」詔止之。 三十二年三月,高麗綱首徐德榮詣明州言,本國欲遣賀使。守臣韓仲通以聞,殿中侍 今兩國交兵, 德榮

慶元間,詔禁商人持銅錢入高麗,蓋絕之也。 隆興二年四月,明州言高麗入貢。 史不書引見日,恐同彝敍之詐。 其後使命遂絕。

我使之行,每乘二神舟,費亦不貲。三節官吏縻爵捐廩,皆仰縣官。 遠,今直趨四明, 麗入貢有五害,以此也。 初, 高麗入使,明、越困於供給, 四明距行都限一浙水耳。 惟是國於吳會,事異東都。 朝廷館遇燕賚錫予之費以鉅萬計,饋其主者不在焉。 昔高麗入使,率由登、萊,山河之限甚 昔蘇軾言于先朝,謂高

平達,非數十日不至也。 五 百里,西北接契丹,恃鴨綠江以爲固,江廣三百步。其東所臨,海水淸澈,下視十丈,東南 由海道奉使高麗,瀰漫汪洋,洲嶼險阻,遇黑風,舟觸噍輒敗,出急水門至羣山島,始謂 舟南北行,遇順 風則歷險如夷,至不數日。 其國東西二千里,南北

望明州,水皆碧。

平壤爲鎭州自己,號西京。西京最盛。總之,凡三京、四府、八牧、郡百有十八、縣鎭三百九 多山、土宜松柏、有稅、黍、麻、麥而無秫,以稅爲酒。少絲蠶,匹縑直銀十兩,多衣麻紵。 十、洲島三千七百。郡邑之小者,或只百家。男女二百十萬口,兵、民、僧各居其一。 地寒 止 兩椽,覆以瓦者才十二。以新羅爲東州樂浪府,號東京。 王居開州蜀莫郡,日開成府。依大山置宮室,立城壁,名其山日神嵩。 百濟爲金州金馬郡,號南京。 民居皆茅茨,大

御 所取不過三四十人,然後王親試以詩、賦、論三題,謂之簾前重試。 爲內侍六衞。歲十二月朔,王坐紫門小殿注官,外官則付國相。有國子監、四門學,學者六 呼之曰聖上,私謂曰嚴公,后妃曰宮主。百官名稱、階、勳、功臣、檢校,頗與中朝相類。 特文具而已。 千人。貢士三等,王城曰土貢至,郡邑曰鄉貢,他國人曰賓貢,間歲試于所屬,再試于學, .史臺則下馬,違者有劾。 士人以族望相高,柳、崔、金、李四姓爲貴種。 無宦者,以世族子 王 一出,乘車駕牛,歷山險乃騎。紫衣行前,捧護國仁王經以導。出令日教,日宜。臣民 士尙聲律,少通經。 亦有制科宏詞之目,然

過

干 一城有華 人數百,多閩 人因賈舶至者,密試其所能,誘以祿仕,或強留之終身,朝廷使

有陳牒來訴者,則取以歸。

列 傳 第 百 匹 + 六 外 國三

**農畝。王亦有分地以供私用,王母、妃主、世子皆受湯沐田** 軍,六軍三衞常留官府,三歲以選戍西北,半歲而更。 百官以米爲奉,皆給田,納祿半給,死乃拘之。國無私田,民計口授業。 有警則執兵, 任事則服勞, 十六以上則充 事已復歸

俗不便也。兵器疎簡,無強弩大刀。 府庫,時出傳翫而已。 上下以賈販利入爲事。 崇寧後,始學鼓鑄,有「海東通寶」、「重寶」、「三韓通寶」三種錢,然其 日中爲虛,用米布貿易。 地產銅,不知鑄錢,中國所予錢,藏之

自王||侯來請醫,後始有通其術者。 有佛寺七十區而無道觀, 大觀中, 朝廷遣道士往, 乃立福源院, 置羽流十餘輩。俗不知醫, 封內,因是斂民財,而王與諸臣分取之。 甚盛,王與妃嬪登樓,大張樂宴飲,賈人曳羅爲幕,至百疋相聯以示富。三歲大祭祠,遍其 露置中野。 崇尙釋教,雖王子弟亦常一人爲僧。信鬼,拘陰陽,病不相視,斂不撫棺。 歲以建子月祭天。國東有穴,號隧神(云),常以十月望日迎祭,謂之八關齋,禮儀 祖廟在國門之外,大祭則具車服冕圭親祠。 貧者死,則

樂聲甚下,無金石之音,旣賜樂,乃分爲左、右二部:左曰唐樂,中國之音也;右曰鄕樂,其 旋裙重疊,以多爲勝。男女自爲夫婦者不禁,夏月同川而浴。婦人、僧、尼皆男子拜。 人首無枕骨,背扁側。男子巾幘如唐裝,婦人鬢髻垂右肩,餘髮被下,約以絳羅,貫之

故習也。 堂上設席,升必脫屨,見尊者則膝行,必跪,應必唯。其拜無不答,子拜,父猶半答其

禮。性仁柔惡殺,不屠宰,欲食羊豕則包以蒿而燔之。

刑無慘酷之科,唯惡逆及駡父母者斬, 餘皆杖肋。 外郡刑殺悉送王城,歲以八月減囚

死罪,貸流諸島,累赦,視輕重原之。

間,舟行甚駛,七日至禮成江。 又三日抵岸,有館日碧瀾亭,使人由此登陸,崎嶇山谷四十餘里,乃其國都云。 自 明州定海 遇便風,三日入洋,又五日抵墨山台, 江居兩山間,東以石峽,湍激而下, 入其境。 自墨山過島嶼, 所謂急水門, 最爲險惡。 詰曲嶕石

#### 校勘記

- 1) 御製祕藏詮 「詮」原作「銓」,據玉海卷一五四改。
- (三) 興州 按通考卷三二五四裔考作「興化」。
- 3 唐樂 「唐」原作「庫」,據下文及長編卷三二三、宣和奉使高麗圖經卷四〇 )樂律條改。
- 蓄陸警以靡追 「響」原作「襲」,據通考卷三二五四裔考改。
- 至 假左諫議大夫 「假」字原脫,據本書卷三二八安燾傳、長編卷八七補。
- (六) 凌虚致遠安濟 「致遠」、「安濟」原倒,據長編卷八七、宋會要食質五○之四、宣和奉使高麗圖

列傳第二百四十六 校勘記

卷三四乙正。

(七)不敢與土貢同進 「進」字原脫,據長編卷三〇二補。

(六) 弟宣王運嗣 「運嗣」二字原脫,據通考卷三二五四裔考補。

(4) 林覽 長編卷三六二作「林檗」。

6 鷄林公熙 「熙」下原衍「衞」字,據下文及通考卷三二五四裔考删。

三 李資深 按宣和奉使高麗圖經卷二作「李資謙」。

 $\stackrel{\triangle}{=}$ 都總管 聚年要錄卷一四、通考卷三二五四裔考都作「副總管」。

 $\stackrel{\triangle}{=}$ 居數日 「日」原作「月」,據繫年要錄卷一六、通考卷三二五四裔考改。

[15] 俟休邊警 「警」原作「境」,據通考三二五四裔考改。

呈 法惠寺 原作「洪惠寺」,據繫年要錄卷六三、通考卷三二五四裔考改。

公为鎮州 按長編卷三三九作「鎬州」。

云 土貢 這和奉使高麗圖經卷一九同;通考卷三二五四裔考作「王貢」。

云 腦神 原作「歲神」,據後漢書卷一一五高句驪傳、宣和奉使高麗圖經卷一七改。

云 墨山 按長編卷三三九、宣和奉使高麗圖經卷三五作「黑山」。

# **宋史卷四百八十八**

## 列傳第二百四十七

### 外國四

### 交阯 大理

**阯郡**。 度使。 都護府。梁貞明中,土豪曲承美專有其地,送款於末帝,因授承美節鉞。時劉陟江直命續 LL、九真、日南,凡九郡,置<u>交</u>阯刺史以領之。後漢置<u>交州,晉、宋、齊、梁、陳因之,又爲</u>交 表, 遣將<br />
李知順伐<br />
承美,執之,乃<br />
并有其地。後有楊廷藝(三)、紹洪皆受<br />
廣南署,繼爲<br />
交趾節 <u>|交阯,本漢初南越之地,漢武平南越,分其地爲儋耳、珠崖、南海、蒼梧、鬱林、合浦、</u>交 隋平陳, 廢郡置州;煬帝初, 廢州置郡。唐武德中, 改<u>交州總管府;至德中, 改安南</u> 紹洪卒,州將吳昌岌遂居其位。昌岌死,其弟昌文襲。

乾德初,昌文死,其參謀吳處齊、峯州刺史矯知護、武寧州刺史楊暉、牙將杜景碩等爭 列 傳第二百四十 七 外國 四 一四〇五七

王,方 **野等**, 度使。 令子 族, 師 騎 使 刺 <u> 77.</u> 了 常侍 史 克保 封 兼禦蕃都督, 璉 交阯 稱 推 賊黨潰散,境內安堵,交民德之,乃推部領 辽 凡三年,遜璉位。 兼 遐方; 以 吾 檢校太師充靜海軍節度使、 御 恩 郡 列 史大夫。開寶 藩 王 信 州 夙 特被 舉宗 慕 大亂。 部領 華 鴻 風,不 奉 即其子也。 |建 立 私 國, 八年(日),遣使貢 部民嘯聚,起爲寇盜,攻交州。 以 忘內附。 宜 七年,聞嶺表 旌義 洽 於封崇。 公著 訓 、安南都 屬 苑, 介 九 〈犀、象、 爾 州 平,遂遣使貢方物, 眷拱 護。 眉 混 部領繼之。 為交州 壽, 一, 五 極之外臣, 香藥 又詔以 服茲 嶺 帥,號日 先是,楊廷藝以牙將 一龍章。 廓 進奉使鄭琇、 朝廷議崇龍部領,降 至是, 清, 舉 上表 顯親之茂典。 可授開府儀同三司、檢校太 大勝王(三)署其子 部 入內附。 領 溟濤, 王紹 與其子 樂輸 制 祚 · 連率兵 制 以 並 爾 丁公著攝 爲 權 琛賮。 部 日 交州 檢校 領 世 率 璉 墼 嘉 左 敗 驩 爲 士 節 爲 處 右 來 節 州 散 乃 度

門 太宗 衞 權 画 將 領 候王僎爲水路兵馬部署, 聞 太宗 軍 軍 崔 Ż, 府 亮 卽 事 怒, 位,璉又遣使以方物來 爲 陸 乃議 大將 路兵 黎桓 舉兵。 馬 部 擅 署 太平 權 樹 自廣州路入。 興國 黨, 自 邕 ·賀。 漸 州 五 不 路 年 部領及連旣 미 秋, 制 是多, 詔 寧州 劫 以 遷湾 蘭 刺 黎桓遣牙校江巨湟齊方物來貢,仍爲丁 死, 璉弟璿尚幼, 州 史 於別第至, 專 劉 練使 澄 孫 軍 全興、八作使張 器 舉族禁 庫 嗣 副 立,稱 使賈湜、 一個之, 節 度行 璿、 代總其衆。 供 左監 奉 軍 官 司 閣 馬

列傳第二百四十七 外國四

許仲宣馳奏其事,遂班師。上遣使就劾澄、湜、僎,澄尋病死,戮湜等邕州市。全興至闕,亦下 吏誅,餘抵罪有差。仁寶贈工部侍郎。 及澄至,并軍由水路至多羅村,不遇賊,復擅迴花步。」桓詐降以誘仁寶,遂爲所害。轉運使 討,破賊萬餘衆,斬首二千餘級。六年春,又破賊于白藤江口,斬首千餘級,獲戰艦二百艘, 府事,願賜眞秩,令備列藩。 安夷落之衆。 踏上表曰:「臣族本蠻酋、 甲胄萬計。 謹保封略,罔敢怠遑。 轉運使侯仁寶率前軍先進,全興等頓兵花步七十日以侯澄,仁寶累促之,不進。 土俗獷悍, 懇請愈堅, 拒而弗從, 辟處海裔, **爱**暨淪亡, 干冒宸扆,伏增震越。」上察其欲緩王師,寢而不報。 將墜堂構,將吏耆耋,乃屬於臣,俾權軍旅之事,用 修職貢於宰旅, 慮其生變。臣已攝節度行軍司馬權領 假節制於方隅。 臣之父兄,代承閩 王師進

各!若丁璿將材無取,童心如故,然其奕世紹襲,載綿星紀,一旦捨去節鉞,降同 非便,居亦靡安。 任,專裁制置,悉繫於卿。俟丁璿旣冠,有所成立,卿之輔翼,令德爾光, 受其倚毗,爲之心膂,克徇邦人之請,無負丁氏之心。 朕且欲令璿爲統帥之名,卿居副 <u>|交州||三使留後,遣使貢方物,丼以||喀表來上,帝賜||桓詔曰:「丁氏傳襲三世,保據一方,卿旣</u> 七年春,桓懼朝廷終行討滅,復以丁璿爲名,遣使貢方物,上表謝罪。八年,桓自稱權 詔到,卿宜遣丁璿母子及其親屬盡室來歸。 俟其入朝,便當揆日降制,授 **崇獎忠勳, 股亦何** 土 伍 一,理旣 貳 之

卿 馬 製萬 節旄。 「悉朕懷。」亦賜璿詔書如旨。 [來寇,率所部兵擊走之,俘斬千計。 凡茲 兩途, 卿宜審處其一。丁璿到京,必加優禮。 。時黎桓已專據其土,不聽命。 是歲五月上言,占城國水陸象 今遣供奉官張宗權齎詔諭旨,

狗衆 幼、昧於撫綏。 州三使留後黎桓,兼資義勇,特稟忠純, 事 宜. 茲跕鳶之隅,克修設羽之貢,式當易帥,爰利建侯,不忘請命之恭,用舉醻勞之典。 誠 順化 、安南都護,充靜海軍節度、交州管內觀察處置等使,封京兆郡侯,食邑三千戶,仍賜號 正 一者懋建皇極,寵綏列藩。 一元戎之稱,以列通侯之貴,控撫 人之欲。 儋州言,占城國人蒲羅遏率其族百餘衆內附, 雅熙二年, 遣牙校張紹馮、 阮伯簪等貢方物,繼上表求正領節鎭。 三年秋,又遣使貢方 功臣。」 ] 遣左 遠輸誠款,求領節旄。 桓乃肺腑之親,專掌軍旅之事,號令自出,威愛丼行。 一補闕李若拙、 設邸京師,所以盛會同之禮; 胙土方面,所以表節制之雄。 國子博士李覺爲使以賜之。 夷落, **| 土燮疆明,化越俗而咸义,尉佗恭順,稟漢詔以無** 能得邦人之心,彌謹藩臣之禮。 對揚 天休。 言爲交州所逼故也。 可檢校太保、使持節、都督 **璿盡解三使之權,以** 往者,丁璿方在 是歲十月,制曰: |交州諸 權 知 違。 |推 矧 軍 交

史館李度往使焉。 端 拱 元 年, 加恒檢校太尉, 淳化元年夏,加桓特進,邑千戶,實封四百戶。 進邑千戶 實封 五 一百戶。 遣戶部郎中魏庠、虞部 遣左正言直史館宋鎬、右 員外郎直

奏日

迎, 詫,盡出舟師戰權,謂之耀軍(k)。 泊之所皆有茅舍三間,營葺尙新,目爲館驛。至長州漸近本國,桓張皇虛誕,務爲誇 由海口入大海,冒涉風濤,頗歷危險。經半月至白藤,徑入海汊,乘潮而行。凡宿 去歲秋末抵交州境,桓遣牙內都指揮使丁承正等以船九艘、卒三百人至太平軍來

無居民,止有茅竹屋數十百區,以爲軍營。而府署湫隘,題其門曰 身,問皇帝起居畢,按轡偕行,時以檳榔相遺,馬上食之,此風俗待賓之厚意 船鼓譟。近城之山虚張白旗,以爲陳兵之象。俄而 民畜產,妄稱官牛,數不滿千,揚言十萬。又廣率其民混於軍旅,衣以雜色之衣〔七〕,乘 自是宵征抵海岸,至交州僅十五里,有茅亭五間,題曰茅徑驛。至城一百里,驅部 (摊從恒至,展郊迎之禮,恒斂馬側 明德門。 城中

或 凡 又出臨 桓 自 有宴會,預坐之人悉令解帶, 質陋而 歌 勸酒,莫能曉其詞。 海汊,以爲娛賓之遊。 目眇,自言近歲與蠻寇接戰,墜馬傷足,受詔不拜。 嘗令數十人扛大蛇長數丈,饋於使館,且曰:「若能食 桓跣足持竿, 冠以帽子。 · 入水標魚,每中一魚,左右皆叫譟 桓多衣花纈及紅 色之衣,帽以真 信宿之後,乃張筵飲 、珠爲 歡

其額曰「天子軍」。糧以禾穗日給云、一令自春爲食。 此、當治之爲饌以獻焉。」又羈送二虎,以備縱觀。 兵器止有弓弩、木牌、梭槍、竹槍, 皆却之不受。 士卒殆三千人,悉黥

覽。地無寒氣,十一月猶衣夾衣揮扇云。 捶之三十至五十,黜爲閣吏,怒息,乃召復其位。有木塔,其制樸陋,恆一日請同登遊 屬 《善其事者,擢居親近左右,有小過亦殺之,或鞭其背一百至二百。 賓佐小不如意,亦 桓 輕倪殘忍,昵比小人,腹心閹竪五七輩錯立其側。 好狎飲,以手令爲樂。凡官

皆上言,有交州戰船百餘艘寇如洪鎮,略居民,劫廩實而去。其夏,桓所管蘇茂州,又以鄉 其實屆尙存,而傳聞者之誤,觀等不能審覈。未幾,有大賈自交阯回,具言恆爲帥如故。 言,風聞黎桓爲丁氏斥逐,擁餘衆山海間,失其所據,故以寇鈔自給,今則桓已死。觀仍上 兵五千寇邕州所管綠州至了,都巡檢楊文傑擊走之。太宗志在撫寧荒服,不欲問罪。 屢爲寇害,漸失藩臣禮。至道元年春,廣南西路轉運使張觀、欽州如洪鎭兵馬監押衞昭美 <u></u>
刻觀等,會觀病卒,昭美、士隆、元吉抵罪。 表稱賀。 四年,進封桓交阯郡王。五年,遣牙校費崇德等來修職貢。然桓性本凶狠,負阻山海, 詔太常丞陳士隆、高品武元吉奉使嶺南,因偵其事。士隆等復命,所言與觀同。 |觀 |又

先是, 欽州 如洪、咄步、如昔等三鎭皆瀕海, 交州潮陽民 卜文勇等殺人, 丼家亡命至如

縣尉 閩 議 拔 齎 五 召 掠。 昔鎭 E. 自交州 1潮陽鎭 一委黎恒 越, 也。 劫 詔 人 會交兵以剪滅之,使交、廣 以爲 ",鎭將 、送于堯叟,且言已約勒谿洞首領,不得 李建中齎韶勞問桓 如 書,充國信使,以美玉帶往賜桓。若拙旣至,桓出郊迎,然其詞氣尙悖慢,謂若 眞宗 二年,以工 洪鎮 豈 聖 朝 討 牙 更付之,且戒勿加酷法。成雅得其人,以狀謝堯叟, 卽 君 11: 黃令德等匿之。 廷比建節帥, 容貨, 位 擊之,亦當 如 乃外境蠻賊 校,授之節制, 洪鎮 部 進 思過 員外郎、直史館陳堯叟爲轉運使,因賜桓詔 封 而 桓 父母, 漸至 南 也, 以 固 平 **堯叟又至如昔,詰得匿文勇之由,** Ė 清 桓 寧海表,今旣蠻賊爲寇害,乃是交州力不 當 岩拙 未 皇帝 一个潮陽鎮將黃成雅移牒來捕, 兼 無 謐 盡忠以報,豈 加 待中。 後患。 誅責。 知 從容謂 一今則 此 非交州 不復 上日: 恒前遣都知兵馬使阮紹恭、副使趙懷德以金銀七寶 桓 自今謹 有他 目:「上 騷動。 |會兵也。」|桓愕然避席, 兵否。若使交州果叛命,則當首攻番禺, 『未可輕舉,慮交州 守職 慮 |初聞寇 七月,太宗遣主 約,保永清於漲海。」 及見執送海 如洪 桓途上章感恩,幷捕海賊二十 盡擒 令德固不遣,因茲海 書。 鎭 城,事 分雖 不測朝旨,或 一客郎中、直昭文館李若拙 其男女老少一百三十 堯叟始 曰:「海賊犯 能獨 未 果明 知 其所 制 因 至,遣攝雷州 北 白。 矣, 望頓 致驚 自,然以 請發 然 邊, 城連 拙 而 首謝 駭,不 守臣 3勁卒數 百:「向 大 足下 次擊 海 年 臣 之 剽 僉 康

撫遐裔,許之,仍以明提爲驩州刺史。二年上元節,賜明提錢,令與占城、大食使觀燈宴飲, 疆吏召授命,不復專使。景德元年,又遣其子攝柱州刺史明提來貢,怨求加恩使至本道慰 恩,願遣使至本道,以寵海裔。先是,使至||夜州,||桓卽以供奉爲辭,因緣賦斂。上聞之,止令 數百人來投,有詔慰撫,遣還本道。廣南西路言,黎桓迎受官告使黃成雅附奏,自今國 裝交椅一、銀盆十、犀角象牙五十枚、絹紬布萬疋來貢。詔陳于萬歲殿太宗神御,許紹恭等 因遣工部員外郎邵曄充國信使。 拜奠。及迴,賜桓帶甲馬,詔書慰獎。咸平四年,又遣行軍司馬黎紹、副使 100何慶常,以馴犀 、象二、象勠二、七寶裝金瓶一來貢。其年欽州言,交州劾誠場民及頭首八州使黃慶集等 朝加

自稱節度、開明王自己,遂欲修貢。曄以聞,上曰三退荒異俗,不曉事體,何足怪也?」令削去 德,如其自相魚肉,久無定位,偏師問罪,則黎氏盡滅矣。明護懼,即奉龍廷主軍事。 道二千人平之,慶集等願爲前鋒。」上以屆素忠順,屢修職貢,今幸亂而伐喪,不可。就改國 子爭立,衆心離叛,頭首黃慶集、黃秀蠻等千餘人以不從驅率,戮及親族,來投廉州,請發本 護率扶闌砦兵口以戰。 信使邵曄爲緣海安撫使,令曉譬之。慶集等仍計口賜田粮。 三年,桓卒,立中子龍鉞。 明提以國亂不能還,特詔廣州優加資給。知廣州凌策等言:「桓諸 龍鉞兄龍全劫庫財而遁,其弟龍廷殺龍鉞自立。龍廷兄明 **曄乃貽書**交州, 諭以朝廷威 龍廷

爲官。 曄又言,頭首黃慶集先避亂歸化,其種族尙多,若復遣還,慮遭屠戮。 詔以慶集隸三

班,釐務于郴州,遂許入貢。

爲邊 忠意 符元年,天書降,加翊戴功臣,食邑七百戶,實封三百戶。東封畢,加至忠同平章事,食邑 臣 升成雅于尚書省五品之次。詔拜龍廷特進、檢校太尉,充靜海軍節度觀察處置等使、安南 輕兵襲逐,中流矢死。 都護,兼御史大夫、上柱國,仍封交阯郡王,食邑三千戶,食實封一千戶;賜推誠順化 周王饗以上卿之禮,子產固辭,受下卿之禮而還。國家惠綏遠方,優待客使,固無嫌也。」乃 犀 等來貢。 千戶,食實封四百戶。二年,廣南西路言,欽州蠻人三劫海口蟹戶,如洪砦主李文著以 角、象齒、金銀、紋縭等來貢,丼獻馴犀一。上以犀違土性,不可豢畜,卻不納。 ,使者旣去,乃令縱之海澨。<br />
三年,遣使來朝,表求甲胄具裝,詔從其請。 仍賜名至忠,給以旌節。又追贈桓中書令、南越王。進奉使黎明昶等並進秩。大中祥 隅控扼之所。 四 年, 會含光殿大宴,上以成雅坐遠,欲稍升位著,訪於宰相王旦,旦曰:「昔子產朝周, 轉運使以聞,上曰:「瀕海之民,數患交州侵寇,仍前 龍廷稱權安南靜海軍留後,遣弟峯州刺史明昶、副使安南掌書記殿中丞黃成雅 今或 韶督安南捕賊。明年,執]狄獠十三人以獻。 直趨內地,事頗非便。」詔令本道以舊制諭之。 止許康州及如洪砦互市,蓋 至忠又遣推官阮守疆以 又求互市于 又以 逆至 功

賜推誠順化功臣。公蘊又表求太宗御書,詔賜百軸。四年,祀汾陰后土,公蘊遣節度判官 所在館餼供億,務令豐備。其年,遣知唐州刺史、陶碩等來貢。詔以碩爲順州刺史,充安南靜 戴功臣。 死者,所賜附還其家。是多,聖祖降,加公蘊開府儀同三司,食邑七百戶,實封三百戶,賜翊 任文等並優進秩。五年夏,以進奉使李仁美爲誠州刺史、陶慶文爲太常丞,其從隸有道病 梁任文、觀察巡官黎再嚴以方物來貢,禮成,加公蘊同平章事,食邑一千戶,實封四百戶, 度觀察處置等使、安南都護、兼御史大夫、上柱國、封交阯郡王、食邑三千戶、實封一千戶、 尤而効之,甚可惡也。」然以其蠻俗不足責,遂用恒故事,制授特進、檢校太傅,充靜海軍節 其年,遂圖 封 致 海 生事。 捕 軍 四百戶。三年,加檢校太尉,食邑一千戶,實封四百戶。 知 狄獠, 行軍司 至忠纔年二十六,苛虐不法,國人不附。 欽州 公蘊 七年春,又加保節守正功臣,食邑一千戶,實封四百戶。詔交阯諸國使入貢者, 穆重穎召之,至中路復拒焉,都巡檢臧嗣遂令如洪砦犒以牛酒。 至忠,逐之,殺明提、明昶等,自稱留後,遣使貢奉。上曰:「黎桓不義而得,公蘊 故鈔如洪砦,掠人畜甚衆。 馬;副使吳懷嗣公門爲澄州刺史,充節度副使。先是,交州狄獠張婆看避罪來 ||或間歲或仍歲以方物入貢。||天禧元年,進封公蘊 詔 轉運司督公蘊追案,仍令疆吏自今不得誘召蠻獠 大校李公 蕴尤爲 至忠親任, 每加恩皆遣使將命至其境上,仍 南平王, 加食邑一千戶,實 ,嘗令以黎爲姓。 交州偵知其事

守疆 賜器 率衆內寇,詔廣南西路轉運司發溪峒丁壯討捕之。 來貢。 幣、襲衣、 天聖六年,遣驩州刺史李公顯來貢,除敍州刺史。 金帶、鞍馬焉。 仁宗卽位,加公蘊檢校太師。遺長州刺史李寬泰、都護副 未幾,卒,年四十四。 既而令其子弟及其婿申承 使阮

遣知 餘境 明道 年, 禁文昌 奉 州、蘇茂州 慶來貢,以應機爲太子中允、 奠使, 頭 供 職 遣 焚室 、峯州 梁材 奉官 E 元 其子德政自稱權知留後事,來告哀。贈公蘊爲侍中、南越王,命本路轉運使王惟正 知峯州 又爲賜官告使。 來,以文府爲 一捕逐之。 年,恭謝,加同中書門下平章事 廬 來,以慶安爲順州 刺史李偓佺、知愛州 陶惟幄來,以仁祚爲工 、廣源州、大發峒、 而 刺 去。下詔責問之,且令捕酋首正其罪以聞。 史帥用和 韶遺還,仍戒德政毋得 屯田員 除德政檢校太尉、靜海軍節度使、 、節度副 、外郎、昌爲內殿崇班。 刺 惟慶爲大理寺丞, 史、材爲太子左監門率府率。六年,又遣兵部 丹波縣蠻寇邕州之思陵州、西平州、石 刺 一部郎中、惟幄爲內殿崇班。 史帥日新等來謝, 使杜循興 輒誅殺。 景祐中,郡 等來貢 |徳政 尋遣靜海軍節度判官陳應機、掌書記王惟 人陳公永等六百餘人 以偓 慶曆 加檢校太師。 安南都 全 為 三年,又遣節度 實元元年,進封 明年,又遣祕書丞杜文府、左侍 離州 護、交阯 刺史、 三年,其甲峒 西州及諸 日新為 郡王。 副使杜慶安、三班 內附,德政遣兵千 員 で南平王 外 峒,略居人馬 郎蘇仁祚、東 珍州 及諒州、 天聖 康定 刺史。 一九年, 一爲祭 元

列

傳

第

侵 州 至和二年,卒。 使 杜杷 犯 韋 紹 杒 其後,廣源州蠻儂智高反,德政率兵二萬由水路欲入助王師,朝廷優其賜而卻其兵。 嗣 度其要害而戍守之,然其後亦未嘗寇邊。 德 、紹欽等三千餘人入居省地,德政 政 取占城, 朝廷疑其內畜姦謀, 表求所誘。詔盡還之,仍令德政約束邊戶, 乃訪自唐以來所通道路凡十六處, 前後累貢 人馴象。 皇祐二年,邕州 誘其蘇 令轉 毋相 運

物賜 占城 年, 部兵 侍 至德 詵 路 中、 屢 遭文思使梅景先、副使大 乞討 何廣 日尊 中改安南都護府, 與轉運使宋咸、 其子日尊遣人告哀,命廣南西路轉運使、尚書屯田員外郞蘇安世爲弔贈使,贈德 交州 南越王,賻賚甚厚。 伐,而 南 三年,貢異獸二。 加 來求農宗日 西路兵甲趨交阯, 同中書門下平章事。是日 朝廷以 提點刑獄李師中同議掩擊,又詔安撫使余靖等發兵 紹泰 一男日 梁貞明中,土豪曲承美專有此地。」韓琦曰:「向以黎桓叛命,太宗遣 四年,寇欽州思稟管。 尋除日尊特進、檢校太尉、靜海軍節度使、 新及 一夫肆狂,又本道已遣使謝罪,故 理評事李繼先 日尊惶怖, 欲取 1,交趾 温 悶洞等地,帝問 上表待罪。 使辭,命內侍省押班 貢馴象九。 五 年, 詔未得舉兵, 交阯 四月戊寅(言,以 與甲峒賊寇邕州 於 未 何年 李繼 欲 興 聽 割據, 兵。 和 日 喻以 安南 大行 尊 治平 輔臣 詔 浦 貢 申紹 都護,封 知 討。 皇帝詔 奉至京 初 對 桂 泰入寇,本 知 |靖 州 ]:「自 桂州 交 及遺留 遣 蕭 師 政爲 課 阯 固 唐 發 陸 郡 誘

其國, 將討伐,不服,後遣使招誘,始效順。 國號大越,改元寶象,又改神武。 貢,臣親帥兵討之,虜其王。」詔以其使<u>郭士安爲六宅副使、陶宗元爲內</u>殿崇班。 也 一,神宗卽位,進封日尊南平王。 僭稱法天應運崇仁至道慶成龍祥英武睿文尊德聖神皇帝, 尊公蘊爲太祖神武皇帝, 熙寧元年,加開府儀同三司。二年,表言:「占城國 |交州山路嶮僻,多滾霧瘴毒之氣,雖得其地、恐不能守 日尊自帝 

舊隸邕管羈縻,本非交阯所有也 行一二十里則止,而偽作更鼓以報,凡數月乃至,蓋以給示海道之遠也。 州。」乾德公司初約歸三州官吏千人,久之,才送民二百二十一口,男子年十五以上皆 戍鎮守,被罹瘴霧多病沒, **綏萬國,不異邇遐。但以邕、欽之民,遷劫炎陬,久失鄉井,俟盡送還省界,卽以** 「天子兵」,二十以上曰「投南朝」,婦人刺左手曰「官客」,以舟載之而泥其戶牖,中設燈 入,勢蹙始歸。 南交,世受王爵,而乃背德奸命,竊暴邊城。棄祖考忠順之圖,煩朝廷討伐之舉。 五年三月,日尊卒。命廣西轉運使康衞爲弔贈使。予所奪州縣口也。詔報之曰:「卿撫有 迹其罪尤,在所絀削。今遣使修貢,上章致恭,詳觀詞情,灼見悛悔。 **陶弱亦終於官。** 朝廷知其無用,乃悉以四州一縣還之。 順州落 廣源等賜交 然廣源 南深,置 師行深 刺 一燭,日 額 股

撫

元豐 列 傳 五 年 第 小戲 百 馴象二、犀角象齒百。 70 + 七 外 國 四 六年,以追捕儂智會爲辭,犯歸化州。 四〇六九 又遣其臣黎

之請也。 和元年,加乾德守司空。 邊機、地理外,餘書許買。 執。 乞市書籍, 峒子乾德。 文盛來廣 二年,遣使 詔以文盛能瓊乾德恭順之意,賜之袍帶及絹五百 西辨理 入貢,進封南平王。 有司言法不許,詔嘉其慕義,除禁書、卜筮、陰陽、曆算、術數、兵書、敕令、時務、 哲宗立,加同中書門下平章事。 順安、 歸化境界,經略使熊本遣左江巡檢成卓與議, 建炎元年,詔廣西經略安撫司禁邊民毋受安南逋逃,從其主乾德 ` 徽宗時,累加開府儀同三司、檢校太師。 |大觀初, 貢使至京 元祐中,又數上表求勿惡、勿陽峒地, 詔不許。 匹。 仍以八隘之外保樂六縣、宿桑一 文盛稱陪臣,不敢爭

與天祚爭立,求入貢,欲假兵納之,帝不許。十七年,詔文思院製鞍韉以賜天祚。 儀同三司,追封南平王。子天祚嗣,授官如其父初封之制。九年,詔廣西帥司毋受趙智之 尉,封交阯郡王,賜推誠順化功臣。八年,陽煥卒,以轉運副使朱芾充弔祭使,贈陽煥開府 宴,以彰異數。進封天祚南平王,賜襲衣、金帶、鞍馬。 入貢。初,乾德有側室子奔大理,變姓名爲趙智之,自稱平王公。 累加天祚崇義懷忠保信鄉德安遠承和功臣。二十五年, 紹興二年,乾德卒。贈侍中,追封南越王。子陽煥嗣,授靜海軍節度使、特進、檢校太 四年,安南入貢,詔卻其方物之華靡者,賜敕書,厚其報以懷柔之。 二十六年,命右司郎中汪應辰宴安 韶館安南使者於懷遠驛,賜 聞陽煥死, 大理遺歸, 二 十 一

不復 檢校 守謙 子 加 南 司 經 思、 使者於玉津園。 天 略 祚 太 報 李邦正 ·諸蠻,安南在撫綏之內,其陪臣豈得與中國王官亢禮? 師 謁。 歸仁協恭繼美邍度履正彰善功臣。 ,增食邑。 二年, 宜遵舊制,於禮爲得。」朝廷從其請。 求入貢,帝嘉其誠,許之,詔館於懷遠驛。 八月, 賜安南國印。 隆興二年,天祚遣尹子思、鄧碩儼等貢金銀、象齒、香物。 天祚遣李國等以金珠、沉水香、 三年,賜安南國 帝自卽位, 層日。 淳熙元年二月, 廣南西路經略安撫使范成大言:「本 屢却安南貢使。 天祚卒。 翠羽、良馬、 政和間,貢使入境,皆庭參, 進封天祚安南國王, 馴象來貢。 九年,天祚復遣 乾道六年, 詔加天祚 累 尹

邑焉 國, 入 用 王 一而錫 ITI] 特 煩民 稱 明 封安 命 (年,子龍翰嗣位,授靜海 他物亦 何待 育 寧宗朝 國王 次升? 止 加食邑,仍賜 一受什 賜衣帶、 二示 殊 0 禮也。 十六年, 器幣, 軍節度使觀察處置等使、特進、檢校太尉兼御史大夫、 推誠順 五. 年,貢方物,上表稱 累加謹度思忠濟美勤禮保節 累加龍幹守義奉國 化 功臣, 制 日:「卽樂國以肇封,旣從世襲; 謝。 履常懷德功臣。 九年,韶卻安南所貢象,以其 歸仁崇謙協恭功臣 光宗卽位,奉表 極 上柱 及 無

功臣

其子昊 問襲封 嘉定 五 年,龍翰卒。 其爵位 給 韶以廣西運判陳孔 賜 如 龍翰始封之制, 碩充 弔祭使, 仍賜推誠順 特贈侍中。 化功臣 其 依前 後謝表不至, 安南 國 王制,以 遂

加恩。

安南國王父日煚、國王威晃加食邑。八年,明堂禮成,日煚、威晃各加食邑,賜鞍馬等物。 校太尉兼御史大夫、上柱國、安南國王、効忠順化功臣,賜金帶、器幣、鞍馬。 「守義」二字。寶祐六年,詔安南情狀叵測,申飭邊備。 詔日煚授檢校太師、安南國大王,加食邑;男威晃,授靜海軍節度使、觀察處置使、檢 昊旵卒,無子,以女昭聖主國事,遂爲其婿陳日煚所有。 二百二十餘年而國亡。 淳祐二年, 韶安南國王 陳日煚,元賜効忠順化保節功臣增 景定二年, 貢象二。三年, 表乞世 李氏有國,自公蕴至昊昌,凡 咸淳五年,詔

大理國,即唐南韶也。 熙寧九年,遣使貢金裝碧玕山、氊罽、刀劍、犀皮甲鞍轡。自後不

常來,亦不領於鴻臚。

縣至鼎州 | 隣與廣東轉運副使徐惕偕詣闕,其所經行,令監司一人主之。 道出| 期湖南,當由邵州新化 局 於賓州,凡有奏請,皆俟進止。六年,遣進奉使天駟爽彥賁李紫琮、副使坦綽李伯祥來,詔 政和五年,廣州觀察使黃璘奏,南詔大理國慕義懷徠,願爲臣妾,欲聽其入貢。詔璘置 ,而璘家潭之湘鄉,轉運判官喬方欲媚璘,乃排比由邵至潭,由潭至鼎一路,御史

瞻拜宣聖像,邵守張察許之,遂往,遍謁見諸生。 又乞觀御書閣,舉笏扣首。

於中國,間一至黎州互市。 昨皆遷官, 少子 **應爲閣門宣贊舍人。已而知桂州周釐劾**媾詐冒, 隣得罪。自是大理復不通 譽爲金紫光祿大夫、檢校司空、雲南節度使、上柱國、大理國王。朝廷以爲隣功,幷其子暉、 七年二月,至京師,貢馬三百八十匹及麝香、牛黃、細氊、碧玕山諸物。 制以其王段和

消患於未然。詔從之。 擇謹厚者任之,毋遣好功喜事之人,以啓邊釁。異時南北路通,則漸減廣西市馬之數,庶幾 貢象、馬、詔經略司護送行在,優禮答之。九月,翰林學士朱震上言,乞諭廣西帥臣,凡市馬當 馬價,則馬方至,用益騎兵,不爲無補也。」六年七月,廣西經略安撫司奏,大理復遣使奉表 曰:「昔年大理入貢,言者深指其妄,黃鱗由是獲罪。」帝曰:「遐方異域,何由得實,但讎當其 紹興三年十月,廣西奏,大理國求入貢及售馬,詔卻之,不欲以虛名勞民也。 朱勝非奏

十餘萬、每恃以爲藩蔽,其邕州提舉、巡檢官宜精其選,以撫峒丁。欲制大理,當自邕管始云。 淳熙二年十一月,知靜江府張斌申嚴保伍之禁,又以邕管戍兵不能千人,左、右江峒丁

列 傳

#### 校勘記

- (1) 劉陟 原作「劉隱」。 按劉隱是時已死,據宋會要蕃夷四之二〇、通考卷三三〇四裔考改。
- $\Xi$ 楊廷藝 「廷」原作「延」,據宋會要蕃夷四之二〇、通考卷三三〇四裔考改。 下同。
- (三) 大勝王 長編卷四作「萬勝王」。
- 開寶 八年 「開寶」二字原脫,據宋會要蕃夷四之二〇、長編卷一六補。
- 至 劫遷 **璿於別第** 「劫」原作「却」,據長編卷二一、通考卷三三〇四裔考改。
- 謂之耀 軍 「耀」字原脫,據長編卷三一、通考卷三三〇四裔考補。
- (十) 衣以 雜色之衣 上「衣」字原脫,據長編卷三一、通考卷三三〇四裔考補。
- (元) 日給 長編卷三一作「月給」。
- へたし 又以鄉兵五千寇邕州所管綠州 「綠州」原作「緣山」,據武經總要前集卷二〇、越南黎崱安南志

略卷一一改。

- (0)副 使 原作「使副」,其上幷衍「留」字,據宋會要蕃夷四之二六刪改。
- □ 扶闌砦兵 「兵」字原脫,據長編卷六○補。
- = 龍廷自稱節度開明王 宋會要蕃夷四之二七作 自稱靜海軍節度觀察處置等使、檢校太尉、開

明王。

□□ 吳懷嗣 「嗣」原作「副」,據宋會要蕃夷四之三○改。

三 四月戊寅 「四」上原衍「年」字,據宋會要審夷四之三四刪。

증 予所奪州縣 據宋會要蕃夷四之三六至三七、長編卷二八〇、通考卷三三〇四裔考等書,日尊

卒後,子乾德嗣,曾對宋戰爭。「予所奪州縣」係乾德戰敗求和,請宋歸還所占交趾州縣, 事在

熙寧十年。此句上有脫文。

岩 乾德 「德」原作「順」,據長編卷三四九、通考卷三三〇四裔考改。

口心 平王 通考卷三三〇四裔考作「南平王」。

# 宋史卷四百八十九

# 列傳第二百四十八

# 外國五

占城 眞臘 蒲甘 邈黎 三佛齊 闍婆 南毗附 勃泥 注辇

## 丹眉流

家。 至廣州,便風半月程。東北至兩浙一月程。西北至交州兩日程,陸行半月程。其地東西七 五. 百里,南北三千里。南曰施備州,西曰上源州,北曰鳥里州。所統大小州三十八,不盈三萬 日程。 其國無城郭,有百餘村,村落戶三五百,或至七百,亦有縣鎮之名。 占城國在中國之西南,東至海,西至雲南,南至眞臘國,北至驩州界。 陸行至賓陀羅國一月程,其國隸占城焉。東去麻逸國二日程,蒲端國七日程。北 汎海南去三佛齊

土地所出:箋沉香、檳榔、烏檬木、蘇木、白藤、黃蠟、吉貝花布、絲絞布、 列 傳 第 = 百 四 + 八 外 國 五 一四〇七七 白點布、

王。國人多乘象或軟布兜,或於逐州市馬,頗食山羊、水兕之肉。 耨,但殺以祭鬼,將殺,令巫祝之曰「阿羅和及拔」,譯云「早敎他託生」。 貝多葉簟、金銀鐵錠等物。 有蓮、甘蔗、蕉子、椰子。 鳥獸多孔雀、犀牛。 畜產多黃牛、水牛而無驢;亦有山牛,不任耕 五穀無麥,有稅米、粟、豆、麻子。官給種一斛,計租百斛。 民獲犀、 象皆輸于 果實

輩,各執弓箭刀槍手牌等,其民望之膜拜一而止。 還。 椅(1)。官屬謁見膜拜一而止,白事畢復膜拜一而退。或出遊,看象、采獵、觀漁,皆數日方 脛股皆露,躡革履,無襪。婦人亦腦後撮髻,無笄梳,其服及拜揖與男子同。 琴、笛、鼓、大鼓,樂部亦列舞人。其王腦後髽髻,散披吉貝衣,戴金花冠,七寶裝纓絡爲飾, 者及群婦女競割之。 警,散垂餘髯於其後。互市無緡錢,止用金銀較量錙銖,或吉貝錦定博易之直。 近則乘軟布兜,遠則乘象,或乘一木杠,四人舁之,先令一人持檳榔盤前導,從者十餘 其風俗衣服與大食國相類。無絲蠶,以白氎布纏其胸,垂至於足,衣衫窄袖。 日或一再出。 每歲稻熟,王自刈一把,從 王每日午坐禪 樂器有胡 撮髮爲

事,亦無資奉,但給龜魚充食及冤調役而已。又有司帑廩者十二員,主軍卒者二百餘員,皆 祿,令其所管土俗資給之。 別置文東五十餘員,有郎中、員外、秀才之稱,分掌資儲寶貨等 其王或以兄爲副王,或以弟爲次王。設高官凡八員,東西南北各二,分治其事,無奉

無月奉。 勝兵萬餘人,月給稅米二斛,多夏衣布各三匹至五匹。 每夕,唯王升床而臥,諸臣

寢于地蓐。 親近之臣見王卽胡跪作禮,稍疎遠者但拱手而已。

木爲塔,王及人民以衣物香藥置塔上焚之以祭天。人有疾病,旋采生藥服食。地不產茶, 定十一月十五日爲多至,人皆相賀,州縣以土產物帛獻其王。每歲十二月十五日,城外縛 亦不知醞釀之法,止飮椰子酒,兼食檳榔。 其 (風俗, 正月一日牽象周行所居之地,然後驅逐出郭,謂之逐邪。 四月有遊船之戲。

以 撲于地。 )贖罪。 至 一百。當死者以繩繫於樹,用梭槍舂喉而殊其首。若故殺、刧殺,令象踏之,或以鼻卷 刑禁亦設枷鎖,小過以四人拽伏於地,藤杖鞭之,二人左右更互捶抖,量其罪〔三或五六 負國 象皆素習,將刑人,即令豢養之人自以數論之,悉能曉焉。犯姦者,男女共入牛 王物者,以繩拘於荒塘,物充而後出之。

犀帶、菩薩 其 國 前代罕與中國通。 石。 又有薔薇水灑衣經歲香不歇,猛火油得水愈熾,皆貯以瑠璃瓶 周顯德中,其王釋利因德漫遣其臣莆訶散貢方物,有雲龍形通

角、象牙、龍腦 建隆二年,其王 、香藥、孔雀四、大食瓶二十。 釋利因陁盤遺使莆訶散來朝。 使迴,錫賚有差,以器幣優賜其王。 三年,又貢 表章書于貝多葉,以香木函盛之。 貢犀

象牙二十二株、乳香千斤。

列

諾,王妻波良僕瑁、男占謀律秀瓊等各貢香藥。 乾德 四年,其王 | 悉利因陁盤遣使因陁玢李帝婆羅貢馴象、 怙犀、 五年,又遣使李畔、李被瑳相繼來貢獻 象牙、白氎、哥縵、越

羅等並遣使來貢。 開寶三年,遣使貢方物雌象一。 五年,其王波美稅褐印茶遣使莆訶散來貢。 四年,悉利多盤、 副國王李耨、王妻郭氏、子蒲路鷄波 六年, 又貢。 七年,又貢孔

雀傘二、 西天烽鐵四十斤。 九年,遺使朱陀利、陳陀野等來貢

四 年: 遣使李木吒哆來貢。六年, 止其俘,存撫之,給衣服資粮,遣還占城,詔諭其王。 太平興國二年,其王波美稅陽布印茶遣使李牌來貢。 八年。獻馴象,能拜伏,詔畜於京畿寧陵縣[1]。 交州黎桓上言, 欲以占城俘九十三人獻于京師。 七年,遣使乘象入貢,詔留象廣州 三年,其王及男達智遣使來貢。 太宗令

族 國 陸 南海、清遠縣。 口來附。 雍熙二年,其王施利陀盤吳日歡遣婆羅門金歌麻獻方物, 三年,其王劉繼宗遣使李朝仙來貢。 四年秋,廣州上言,雷、恩州關送占城夷人斯當李娘并其族一百五 端拱元年,廣州又言,占城夷人忽宣等族三百一 儋州上言,占城 人蒲羅遏為交州 且訴爲交州所侵, 人來 附 所逼, 十人來歸 韶答令保 率其

政, 國中人民財寶皆爲所略。 淳化 元年,新王楊陁排自 稱新坐佛逝國。 上賜黎桓韶,令各守境。三年,遣使李良莆貢方物。 楊陁排遣使李臻貢 馴 犀方物,表訴爲 交州所

自馬二、 兵器等。 本國僧净戒獻龍腦、金鈴、銅香鑪、如意等,各優賜之。

至道元年正月,其王遣使來貢,奉表言:

弓弩各五張及箭等,戴恩感懼,稽首,稽首! 前進奉使李良莆迴,伏蒙聖慈賜臣細馬二疋、旗五面、銀裝劍五口、銀纏槍五條、

之,知臣荷大國之寵,而各懼天威,不敢謀害。今臣一國安寧,流民來復,若非皇帝天 帝不棄蠻夷山國(至),曲加優賜。然臣自爲土長,聲勢尙卑,常時外國頗相侵撓,况以前 德加護,何以至此! 臣之一國仰望仁聖, 覆之如天, 載之如地。 民庶如芥,隨風星散,流離各不自保。 且自天子之都至臣所居之國,涉海綿邈,不啻數萬里,而所賜之馬及器械等並安全而 至,皆聖德之所及也 臣 · 上長外國,瓊遠天都。竊承皇帝聖明,威德廣大,臣不憚介居海裔,遣使入朝。皇 近蒙皇帝賜臣內閑駔鵔及旗幟兵器等,隣國 臣自思惟,鴻恩不淺。 聞

沉 使李波珠 土疆。臣雖殞身無以上報。 (香百斤,夾箋黃熟香九十斤,檀香百六十斤,山得雞二萬四千三百雙,胡椒二百斤, 自前本國進奉,未嘗有旌旗弓矢之賜,臣今何幸,獨受異恩!此蓋天威廣被,壯臣 、副使訶散、判官李磨勿等進奉犀角十株,象牙三十株,玳瑁 兼臣貢使往復,資給備至,恩重山岳,不可具陳。 十斤,龍腦二斤, 今特遣專

簟席五。前件物固非珍奇,惟表誠懇。

以付公常占,令造舶船,乘便風部領歸國,冀得安其生聚,以實舊疆。 還,今有猶在廣州者。 介南歸,願垂頒賜,臣之幸矣。兼臣本國元有流民三百,散居南海,曾蒙聖旨許令放 一心事上,臣之志也。 臣 生居異域,幸遇明時,不貴殊珍,惟重良馬。 本國舊有進奉夷人羅常占見駐廣州,乞詔本州盡數點集,具籍 儻皇帝念及外國,不罪懇求, 若使 至於萬里感恩,

上覽表,遣使詣廣州詢問,願還者悉付波珠。使還,復賜白馬二,遂爲常制。

瑁、香藥來貢,賜堯等冠帶衣褥有差。 咸平二年,其王楊普俱毗茶逸施離遣使朱陳堯、副使蒲薩陀婆、判官黎姑倫以犀象、玳 景德元年,又遣使來貢。 韶以良馬、介胄、戎器等賜

四年,遣使布祿爹地加等奉表來朝,表函藉以文錦,詞曰:

基御極。 不及於幽、燕。仰矚昌時,實邁往跡。 無方不是生靈,有土並爲臣妾。 占城國王楊普俱毗茶室離頓首言:臣聞二帝封疆,南止屆于湘、楚;三王境界,北 慈悲敷於天下,聲教被於域中。 眞風遍布,霈澤周行,凡沐照臨 伏惟皇帝陛下乾坤授氣,日月儲英,出震居尊,承 業茂前王,功芳徂后,蒼生是念,黃屋非心。 共增聳抃。

臣生于邊鄙,幸襲華風。蟻垤蜂房,聊爲遂性,龍樓鳳閣,倘阻觀光。再念自假天

剕 及 威,獲全封部,隣無侵奪,俗有舒蘇。 了官臣 君既 豚 魚,特 皮霸抵 念於賓王,誠懇肯忘於述職。 因迴人,頒賜戎器。臣本土惟望闕焚香,歡呼拜受, 一行人力等,部署土毛,遠充歲貢。雖表楚茅之禮,實懷魯酒之憂。 今遣專信臣布祿爹地加、副使臣除逋麻瑕 每歲拜遣下臣,問寧上國,蒙陛下恩霑行章,福 心知多幸,曷答洪恩。 珈 虔

飾 車 興,威儀斧鉞,不敢私制,惟望恩頒。 專信臣等迴日,軍容器仗耀武之物,伏願重加賜賚。 干冒冕旒,不任死 蓋念忝爲臣子,合告君親,服 罪。

睿明,甫寬譴戮。

布祿爹地 大 中 祥 加 符三年,國主施離霞離鼻脈底遣使朱序禮 言本國舊隸交州,後奔于佛遊(七),北去舊所 來貢。 七百 里。 四 一年,遣使貢師子, 使還,賜物甚厚。 詔 畜于苑

詗 中。 羅帝因上言有弟陶珠頃自交州押馴象赴闕,今幸得見,欲攜以還。許之,仍賜陶珠衣幣裝 使者留 二蠻人以給豢養, 上憐其懷土,厚給資粮 造還。 八年, 遣使波輪訶羅帝來貢。

錢

乳 香百斤、檳榔 香 天禧 五十斤、丁 二年,其王尸嘿排摩牒遣使羅皮帝加以象牙七十二株、犀角八十六株、玳瑁 千五 香花八十斤、荳蔻六十五斤、沉香百斤、箋香二百斤、別箋 百 ·斤來貢。羅皮帝加言國人詣廣州,或風漂船至石塘,即累歲不達矣。 劑六十八斤、苗 千片、

年,使還,詔賜尸嘿排摩惵銀四千七百兩幷戎器鞍馬。

先是,咸平、景德中,蒲端國主其陵數遣使來貢方物及獻紅鸚鵡。 例。」有司以蒲端在占城下,請賜雜綵小旗五,從之。 亦以金版鐫表來上,其使已絮漢上言:「伏見詔旨給賜占城使鞍勒馬、 海上又有蒲端國、三麻蘭國、勿巡國、蒲婆衆國,大中祥符四年祀汾陰,並遣使來貢 其後,國主悉離琶大遐至 大神旗各二,乞如恩

天聖八年十月,占城王陽補孤施離皮蘭德加拔脈疊遣使李蒲薩麻瑕陁琶來貢木香、玳

瑁、乳香、犀角、象牙。

幣賜占城,購鄰致闕下,餘黨令就戮之。明年十一月,其王刑卜施離値星霞弗遣使獻馴象 皇祐二年正月,又使俱舍唎波微收羅婆麻提楊卜貢象牙二百一、犀角七十九。 慶曆元年九月,廣東商人邵保見軍賊鄂鄰百餘人在占城,轉運司選使臣二人賫詔書器 一以本國書,一以中國書。 五年四月,其使蒲思馬應來貢方物。

月,其使頓琶尼來貢方物。六月,賜其王施里律茶盤麻常楊溥白馬一,從其求也。 **贮鄰,常苦侵軼;而占城復近修武備,以抗交阯,將繇廣東路入貢京師,望撫以恩信。」五** 廣州賜銀千兩。六年九月,又獻馴象。七年正月,廣西安撫經略司言:「占臘素不習兵,與交 |嘉祐元年閏三月,其使||蒲息陁||琶頁方物,還至||太平州,||江岸崩,沉失行橐。明年正月,詔

州 買騾以歸。 熙寧元年,其王楊卜尸利律陀般摩提婆遣使貢方物,乞市驛馬。 五年,貢瑠璃珊瑚酒器、龍腦、乳香、丁香、蓽澄茄(云)、紫礦。 韶賜白馬一, 令於廣 七年,交州李乾

冠,躡紅皮履。出則從者五百人,十婦人執金柈合貯檳榔,導以樂。 百五,大略如州縣。王年三十六歲,著大食錦或川法錦大衫、七條金瓔珞,戴七寶裝成金 九年,復遣使來言:其國自海道抵眞臘一月程,西北抵交州四十日,皆山路。 所治聚落

寔還,言其國選兵七千扼賊要路,其王以木葉書回牒,詔使上之。 城 同入貢,占城使者乞避交人。 趨紫宸; 王 師討交阯,以其素仇,詔使乘機協力除蕩。 大宴則東西坐。 韶遇朔日朝文德殿,分東西立,望日則交人入垂拱殿,而占 行營戰掉都監楊從先遣小校樊寔論旨。 然亦不能成功。 後兩 或

師 麻疊金紫光祿 答敕書報之,而以其使良保故倫軋丹、副使傍水知突爲保順郎將。 元站 七年,又表言如天朝討交阯,願率兵掩襲。 大夫,領廉、白州刺史。 楊卜麻疊言身糜化外,不霑祿食, 朝廷以交阯數入貢,不絕臣節,難以興 政和 願得薄授奉給,壯 中,授其王楊

宣 和元 列 傳 年, 第 進 百 檢校司空兼御史大夫、懷遠軍節度、琳州管內觀察處置使,封占城國王。 四 + 八 外 威 五

觀

小國,許之。

自是,每遇恩輒降制加封邑。

時闌巴嗣立,遣使進方物,求封爵,錫宴於懷遠驛,以其父初封之爵授之,報賜甚厚。 建炎三年,楊卜麻疊遣使入貢,遇郊恩,制授檢校太傅,加食邑。紹興二十五年,其子鄭

|城歸所掠生口八十三人,求通商,詔不許。 戰大捷。 象,勝負不能决。 遂不議其封。 慶元以來,眞臘大舉伐占城以復讎,殺戮殆盡,俘其主以歸,國遂亡,其地悉歸眞臘。 乾道三年,子鄒亞娜嗣,掠大食國方物遣人來貢,以求封爵,爲其國人所訴。 明年復來,瓊州拒之,憤怒大掠而歸。淳熙二年,嚴馬禁,不得售外蕃。 七年,閩人有浮海之吉陽軍者,風泊其舟抵占城。 閩人教其王當習騎射以勝之,王大說,具舟送之吉陽,市得馬數 四年,占城以舟師襲眞臘,傅其國都。 其國方與眞臘戰,皆乘大 三年,占 十匹歸 詔卻之,

城,地方七千餘里。 真臘國亦名占臘,其國在占城之南,東際海,西接蒲甘,南抵加羅希。 有銅臺,列銅塔二十有四、銅象八以鎭其上,象各重四千斤。 其縣鎭 其國 風俗 同占

象幾二十萬,馬多而小。

政和六年十二月,遣進奏使奉化郎將鳩摩僧哥、副使安化郎將摩君明稽飔等十四人來

賜。」 防分水,朝廷官封其王與占城等。 賜以朝服。 韶從之, 仍以其事 僧哥言: 付史館, :「萬里遠國,仰投聖化, 書諸策。 建炎三年(10),以郊恩授其王金裒賓深檢校司徒, 明年三月辭去。 尚拘卉服, 宣和二年, 未稱區區嚮慕之誠, 又遣 郎將摩臘、 願許 服 加食 所

邑,遂定爲常制。

慶元六年,其國主立二十年矣,遣使奉表貢方物及馴象二。 再入貢 其屬邑有眞里富,在西南隅,東南接波斯蘭,西南與登流眉爲鄰。 詔優其報賜,以海道遠涉,後毋 所部有六十餘聚落。

中二敕書以 或 禮, 蒲甘國, 凡制詔 並書以白背金花綾紙,貯以間 大背紙, 緘以匣襆, 崇寧五年,遣使入貢, 今蒲甘乃大國王,不可下視附庸 詔禮秩視注輦。 `金鍍管籥,用錦絹夾襆緘 尚書省言:「注輦役屬 小 對以往。」從之。 國。 欲 如 = 佛齊,故熙寧 大食、 交阯

邈黎國 元祐四年, 般次冷移、 四抹粟迷等齊于闐國黑汗王丼本國王表章來。 有司以

其國未嘗入貢,請視于,置條式。從之。

其王指環爲印,亦有中國文字,上章表卽用焉。累甓爲城,周數十里,用椰葉覆屋。人民散 蜜酒,皆非麴蘗所醞,飲之亦醉。樂有小琴、小鼓,崐崙奴踏曲爲樂。國中文字用梵書,以 人用香油塗身。其地無麥,有米及青白豆,鷄魚鵝鴨頗類中土。有花酒、椰子酒、檳榔酒、 礦、箋沉香、檳榔、椰子。 日 居城外,不輸租賦,有所征伐,隨時調發,立酋長率領,皆自備兵器粮糗。汎海使風二十 至廣州。 三佛齊國,蓋南蠻之別種,與占城爲隣,居眞臘、闍婆之間,所管十五州。 土產紅藤、紫 其王號詹卑,其國居人多蒲姓。 無緡錢,土俗以金銀貿易諸物。四時之氣,多熱少寒,冬無霜雪。 唐天祐元年貢物,授其使都蕃長蒲訶栗立寧遠

迴,賜以白犛牛尾、 亦遣使同至貢方物。 是多,其王室利烏耶遣使茶野伽、副使嘉末吒朝貢。其國號生留,王李犀林男迷日來 建隆元年九月,其王悉利胡大霞里檀遣使李遮帝來朝貢。二年夏, 白甆器、銀器、錦線鞍轡二副。 三年春, 室利烏耶又遣使李麗林、副使李鵐末、判官吒吒璧等來貢, 開寶四年,遣使李何末以水晶、火油來 又遣使蒲蔑貢方

瓶 貢。 珊瑚樹。 五年, 又來貢。 八年, 又遣使滿陁漢等貢方物,賜以冠帶、器幣。 七年,又貢象牙、乳香、薔薇水、萬歲棗、褊桃、白沙糖、水晶指環、 瑠璃

洪 遐 載 闍 婆所侵, 元 至遣使蒲 香 1藥、犀角、象牙至海 年,遣使蒲 太 住南海 押陁羅來貢 五年, 押陀黎貢方物。 凡一年,今春乘舶至占城,偶風信 其王夏池 、水晶佛、錦布、 口,會風勢不便,飄船六十日 遣使茶龍眉來。 淳化三年冬,廣州上言:「蒲押陀黎前 犀牙、香藥。 是年, 不利,復還。 雍熙二年,舶主金花茶以方物來獻。 至潮州,其香藥悉送廣州。 潮州 言,三佛齊國蕃商李甫誨乘舶船 乞降詔諭本國。」 年自 1京迴, 八年,其王 從 聞本國為 端

德將 判 使 建 及 浦 官 佛 寺以祝 麻 謀 軍,無陁李南 咸平六年,其王思離咮囉無尼佛 賜 四 河 其 「等奉 勿來貢,許赴 或 聖壽,願賜名及鐘。 詔 金字表,貢眞珠、象牙、 書、禮物以慰獎之。 悲懷化 泰 山 將 陪位 軍 ٥ 于朝! 上嘉 大中祥符 覲 麻 梵夾經、 其意,詔以「承天萬 壇, 調華遣使李 元年,其王 遣 崐崙 賜甚厚。 奴, 加 思離 排、 詔 天禧 一壽」爲寺額,丼鑄鐘以 許 麻 副使 謁 羅皮遣使李眉地、 元 會 年, 無陁李南悲來貢, 靈 其王 觀, 游太清寺 霞遲蘇 (賜,授 副使蒲 勿吒蒲迷遣 且言本 金明池 加 婆藍 排 歸 或

舊 制 遠 天 聖 國 六年八月, 使 人 貢 賜 以間 其王 金 一室離疊 塗銀帶,時 華遣使蒲押陀羅 特以渾金帶賜之。 歇 及副 使、 判官亞加盧CID 等來貢方物。

將。 化,浮海貢琛,吾用汝嘉,倂超等秩,以昭忠義之勸。」元豐中,使至者再,率以白金、眞珠、婆 方域,不限遠邇,苟知夫忠義而來者,莫不錫之華爵,耀以美名,以寵異其國。 令估直輸之官,悉市帛以報。 綱首以其主管國事國王之女唐字書,寄龍腦及布與提舉市舶孫逈,逈不敢受,言於朝。 律薰陸香備方物。 一年,賜錢六萬四千緡、銀一萬五百兩,官其使群陀畢羅爲寧遠將軍,官陀旁亞里爲保順郞 畢羅乞買金帶、白金器物,及僧紫衣、師號、牒二三,皆如所請給之。 熙寧十年,使大首領地華伽囉來,以爲保順慕化大將軍,賜詔寵之,曰:「吾以聲敎覆露 廣州受表入言,俟報,乃護至闕下。 天子念其道里遙遠, 五年台,廣州 每優賜遣歸。 爾悅慕皇 南蕃

使薩 官皮襪爲 打 五 年 華 滿 犪 二三善, 遠將軍 爲 將 遣使皮襪、副使胡仙、判官地華加羅來,入見,以金蓮花貯眞珠、龍腦撒殿。 軍 工、胡仙 , 副 使羅悉沙文、判官悉理沙文爲郞將。 加羅爲郎將。 加羅還至雍丘病死,賻以絹 紹聖中,再入貢。 五十匹。 六年, 又以其

物也。」其王 紹 興二十六年,其王悉利麻 復以珠獻宰臣秦檜,時恰已死,詔償其直而收之。 霞囉陀遣使入貢。 帝曰:「遠人向化, 淳熙五年,復遣使貢方物,詔 嘉其誠耳,非利 乎方

**免赴闕**,館於泉州

日,汎海五日至大食國;北至海四日,西北汎海十五日至勃泥國,又十五日至三佛齊國,又 闍 婆國在南海中。 其國東至海一月,汎海半月至崑崙國;西至海四十五日,南至海三

七日至古邏國,又七日至柴曆亭,抵交阯,達廣州。

其酒出於椰子及蝦蝚丹樹,蝦蝚丹樹華人未嘗見;或以桄榔、檳榔釀成,亦甚香美。不設 斛二斗博金一錢。室宇壯麗,飾以金碧。中國賈人至者,待以賓館,飲食豐潔。地不產茶。 椒、檳榔、硫黃、紅花、蘇木。亦務蠶織,有薄絹、絲絞、吉貝布。剪銀葉爲錢博易,官以粟一 刑禁,雜犯罪者隨輕重出黃金以贖,惟寇盜者殺之。 鴨、山羊,兼椎牛以食。果實有木瓜、椰子、蕉子、蔗、芋。出金銀、犀牙、箋沉檀香、茴香、胡 (地平坦,宜種植,產稻、麻、粟、豆,無麥。 民輸十一之租, 煑海爲鹽。 多魚、鱉、鷄、

勝兵三萬,每半歲亦給金有差。 掌文簿,總計財貨。又有卑官殆千員,分主城池、帑廩及軍卒。其領兵者每半歲給金十兩, 四人,共治國事,如中國宰相,無月奉,隨時量給土產諸物。次有文吏三百餘員,目爲秀才, 士五七百人執兵器以從。國人見王皆坐,俟其過乃起。以王子三人爲副王。官有落佶連 其王椎髻,戴金鈴,衣錦袍,躡革履,坐方牀,官吏日謁,三拜而退,出入乘象或腰輿,壯

求 軟 佛。 兜。 犀爲「低密」。 + 樂有橫 其俗 俗 婚 有名而 笛 無 「鼓板,亦能舞。 媒妁,但納黃金於女家以娶之。 無姓。 方言謂眞珠爲「沒爹蝦羅」, 土人被髮,其衣裝纏胸以下至於膝。 五月遊船,十月遊山, 謂牙爲「家囉」, 一,有山 謂香爲「崑燉盧 疾病 馬 不服藥,但 可乘跨, 或乘 林 膚 神

謂

劍、 亞 眞 珠、 里、 藤 先是,宋元嘉十二年,遣使朝貢,後絕。淳化三年十二月,其王穆羅茶遣使陀湛、副 綉花 織 判官李陁那假澄等來朝貢。 花簟、白鸚鵡、 銷 金及綉絲絞、雜色絲絞、吉貝織雜色絞布、檀香、玳瑁檳榔盤、犀裝劍、金銀 七寶飾檀香亭子,其使別貢 **施**湛云中國有眞主,本國 、玳瑁、龍腦、丁香、藤織花簟。 乃修朝貢之禮。 國王 貢象牙、 使蒲

阿嚕。 果實, 朝貢 舶 與嘗 顔 主爲 色青黑, 來入貢波斯相 先 則其大猴二先至,土人謂之猴王、猴夫人,食畢, 是, 「葧荷」,主 其國 又言其國王 朝貢使汎舶 言語不能 與三佛齊有讎怨,互相攻戰。 妻曰「葧荷比尼贖」こる。其船中婦 類 曉,拜亦 號 船六十日至 日 譯者言云:今主 夏至馬囉夜,王 如 第子 明州定海縣,掌 )膜拜; 船 本國山 | 妃 | 大商 一子, 落肩娑婆利,本國 毛旭者,建溪人,數往 項戴 多猴,不畏人,呼以霄霄之聲卽出, 市舶監察御史張肅先驛奏其 人名眉珠,椎 金連鎖 **羣猴食其餘。** 子,手有 髻, 亦署置僚屬。 一來本國,因假 無首飾, 金鈎,以帛 使既至, 上令有司優 以 使飾服之狀 叉 蠻 帶縈之,名 其方言目 其 布 或 鄕 纏身, 投以 導來

待;久之使還,賜金幣甚厚,仍賜良馬戎具,以從其請。 其使云: 隣國名婆羅門, 有善法察

人情,人欲相危害者皆先知之。

大觀三年六月,遣使入貢,詔禮之如交阯。

又有摩逸國,太平興國七年,載寶貨至廣州海岸。

夫、檢校司空、使持節<br />
琳州諸軍事、琳州刺使、<br />
兼御史大夫、上柱國、<br />
闍婆國王、<br />
食邑二千四 食邑五百戶,實封二百戶。 百戶、實封一千戶;悉里地茶蘭固野可特授檢校司徒口的,加食邑實封。紹興二年,復加 建炎三年,以南郊恩制授闍婆國主懷遠軍節度、琳州管內觀祭處置等使、企紫光祿大

類也,居息之城南,自是,舶舟多至其國矣。 稍,善射。 灑地上,以防颶風揚沙塵; 列鼎百以進食,日一易之,置翰林官供王飮食。 南毗國在大海之西南,由三佛齊風颿月餘可至。其國王每巡行,先期遣兵百餘人持水 鑿雜白銀爲錢。產眞珠、番布。 其國最遠,番舶罕到。 時羅巴智力干父子,其種 俗喜戰鬥,習

勃 泥 或 在西南大海中, 去闍婆四十五日程,去三佛齊四十日程,去占城與摩逸各三十

日程,皆計順風爲則。

被甲,甲以銅鑄,狀若大筒,穿之於身,護其腹背。 在王左右者爲大人。王坐繩床,若出,即大布單坐其上,衆舁之,名曰阮囊。 其國以版爲城,城中居者萬餘人,所統十四州。 其王所居屋覆以貝多葉,民舍覆以草。 戰鬥者則持刀

以竹爲轝,載棄山中,二月始耕則祀之,凡七年則不復祀矣。以十二月七日爲歲節。 嘗朝貢,故史籍不載。 之。其國鄰於底門國,有藥樹,取其根煎爲膏,服之及塗其體,兵刃所傷皆不死。前代未 多風雨。國人宴會,鳴鼓、吹笛、擊鈸,歌舞爲樂。無器皿,以竹編貝多葉爲器盛食,食訖 先以椰子酒,檳榔次之,指環又次之,然後以吉貝布,或量出金銀成其禮。喪葬亦有棺斂, 其地無麥,有麻稻,又有羊及鷄魚,無蠶絲,用吉貝花織成布。飲椰子酒。 昏聘之資, 地熱,

禮。」其表以數重小囊緘封之,非中國紙,類木皮而薄,瑩滑,色微綠,長數尺,闊寸餘,橫卷 龍腦版五、玳瑁殼一百、檀香三橛、象牙六株。表云:「爲皇帝千萬歲壽,望不責小國微薄之 第二等八家底、第三等十一家底、米龍腦二十家底、蒼龍腦二十家底,凡一家底並二十兩, 太平興國二年,其王向打遣使施弩、副使蒲亞里、判官哥心等資表貢大片龍腦一家底、

歲,願皇帝萬歲壽,今遣使進貢。向打聞有朝廷,無路得到。昨有商人蒲盧歇船泊水口,差 喜,卽造舶船,令蕭盧歇導達入朝貢,所遣使人只願平善見皇帝。每年令人入朝貢,每年修 人迎到州,言自中朝來,比詣闍婆國,遇猛風破其船,不得去。 之僅可盈握。其字細小,橫讀之,以華言譯之,云:「勃泥國王向打稽首拜,皇帝萬歲萬歲萬萬 怪。」其表文如是。詔館其使於禮賓院,優賜以遣之。 貢,慮風吹至占城界,望皇帝詔占城,令有向打船到,不要留。臣本國別無異物,乞皇帝勿 此時聞自中國來,國人皆大

元豐五年二月,其王錫理麻喏復遣使貢方物,其使乞從泉州乘海舶歸國,從之。

不 通 中國,水行至廣州約四十一萬一千四 注輦國東距海五里,西至天竺千五百里,南至羅蘭二千五百里,北至頓田三千里,自古 白 里。

最中城以木爲之,皆植花果雜木。 第五 所統. 其國有城七重,高七尺,南北十二里,東 城主之四子居之;第六城爲佛寺,百僧居之;第七城卽主之所居,室四 有三十一 部落,其 西十二,曰只都尼、施亞盧尼、羅琶離繁琶移、布林琶布尼、古檀 其 第 一至第三皆民居,環以小河; 西七里。 每城相去百步,凡四城用塼,二城用 第四城 百餘 四 侍 郎居 显

伽藍 伽藍、浦稜和藍、堡琶來、田注离、盧婆囉、迷蒙伽藍。 布林蒲登、故里、娑輪岑、本蹄揭蹄、閻黎池離、船部尼、遮古林、亞里者林,其南八,曰 加黎麻 ,其北十二,曰撥囉耶、無沒離江、注林云、加里蒙伽藍、漆結麻藍、握折蒙伽藍、皮林 藍、眉古黎苦低、舍里尼、密多羅摩、伽藍蒲登、蒙伽林伽藍、 **晋里** 置離遊、 亞林 無雅 池蒙

布及女所服錦衣遺婿。 日日,會男家親族,約以土田、生畜、檳榔酒等,稱其有無爲禮;女家復以金銀指環、越諾 食肉。俗衣布。 重者卽斬,或以象踐殺之。其宴,則國主與四侍郞膜拜于階,遂共坐作樂歌舞,不飮酒,而 今國主相傳三世矣。民有罪,卽命侍郞一員處治之,輕者縶於木格,答五十至一百; '亦有餠餌。掌饌執事用婦人。其嫁娶,先用金銀指環使媒婦至女家,後二 若男欲離女則不取聘財,女却男則倍償之。

東南約二千五百里有悉蘭池國,或相侵伐。 其兵陣,用象居前,小牌吹之,梭槍次之,長刀又次之,弓矢在後,四侍郎分領其衆。 國

桑、麗秋、青黃碧娑羅、瑤蓮、蟬紫、水蕉之類。 五穀有綠豆、黑豆、麥、稻。 地宜竹。 果有餘甘、藤羅、千年棗、椰子、甘羅、崑崙梅、婆羅密如等。花有白末利、散絲、蛇臍、佛 地產眞珠、象牙、珊瑚、頗黎、檳榔、豆蔻、吉貝布。獸有山羊、黃牛。禽有山鷄、 鸚鵡。

自昔未嘗朝貢。大中祥符八年九月,其國主羅茶羅乍遣進奉使侍郎娑里三文、副使蕭

恕印以判官翁勿、防援官亞勒加等奉表來貢。三文等以盤奉眞珠、碧玻璃升殿,布於御坐

前,降殿再拜,譯者導其言曰:「願以表遠人慕化之誠。」其國主表曰:

統,登封太岳,禮祀汾陰,至德升聞,上穹眷命。臣昌期斯遇,吉語幸聞,輒傾就日之 臣羅荼羅乍言,昨遇舸舶船商人到本國告稱:鉅宋之有天下也,二帝開基,聖人繼

誠,仰露朝天之款。

**邃古,道建大中。衣裳垂而德合乾坤,劍戟鑄而範圍區字。** 明明之德以臨御下民,懷翼翼之心以昭事上帝。至仁不傷於行葦,大信爰及於淵魚。 故得天鑒孔彰,帝文有赫,顯今古未聞之事,保家邦大定之基。 臣伏聞人君之御統也,無遠不臻;臣子之推誠也,有道則服。伏惟皇帝陛下功超 神武不殺,人文化成。 鄭

株、乳香六十斤。 遣專使等五十二人,奉土物來貢,凡眞珠衫帽各一、眞珠二萬一千一百兩、象牙六十 是敢傾倒赤心,遙瞻丹闕。 聽歌頌, 竊念臣微類醯鷄,賤如芻狗,世居夷落,地遠華風,虛荷燭幽,曾無執贄。 今者竊 普及遐陬。 恨年屬於桑榆,阻躬陳於玉帛。 任土作貢,同螻蟻之慕膻;委質事君,比葵藿之向日。 矧滄溟之曠絕, 在跋涉以稍艱。 謹

三文等又獻珠六千六百兩、香藥三千三百斤。

列傳

第

百四十八

外國

五

牢山、舟寶龍山至三佛齊國。 文等入貢。 請於啓聖禪院會僧以祝聖壽。 百 王 母 五十日至廣州焉。 晝夜,歷伊麻羅里山至古羅國。 塚,距舟所將百里。 初,羅茶羅乍旣 三文雕本國, 聞商船言,且曰十年來海無風濤,古老傳云如此則中國有聖人,故遣三 詔閤門祗侯史祐之館件,凡宴賜恩例同龜茲使。 舟行 又行二十晝夜,度羊山、九星山至廣州之琵琶洲。 又行十八晝夜,度蠻山水口,歷天竺山,至賓頭狼 七十七晝夜, 明年使回,降韶羅茶羅乍,賜物甚厚。 國有古羅山,因名焉。 歷哪勿丹山、娑里 叉行 七十一晝夜,歷加 西蘭山至占賓國。 其年承天節,三文等 離本國 山,望東西 八山、占不 叉行六十 凡千一

**犒從者,厚賜以遣之。** 天禧 四年,又遣使雹攔得麻烈呧奉方物入貢,至廣州病死。 守臣以其表聞。 韶廣州宴

珠 銀盤升殿,跪撒珠於御榻下而退。 自言數朝貢,而海風破船不達,願將上等珠就龍牀脚撒殿,頂戴瞻禮,以申嚮慕之心。乃奉 一百五兩、象牙百株,西染院副使、閣門通事舍人符惟忠(三假鴻臚 明道二年十月,其王尸離囉茶印佈囉注囉遣使蒲押陁離等以泥金表進眞珠衫帽及眞 景祐元年二月,以蒲押陁離爲金紫光祿大夫、懷化將軍, 少卿押件。 蒲押陁離

熙寧十年,國王地華加羅遣使奇囉囉、副使南卑琶打、判官麻圖華羅等二十七人來獻

還

全本國

**鍮鑞各百** 霜。 程,東北至廣州 程, 召見崇德殿, 里,無城郭 東北至羅斛 咸 其俗以版爲屋,跣足,衣布,無紳帶,以白紵纏其首,貿易以金銀。 丹 未嘗至 眉 平 列 斤、 傳 四 流國,東至占臘五十程,南至羅越水路十五程,西至西天三十五程,北至程良六十 年, 第 中國 胡黄 出 賜以冠帶服物。 國主 則 二十 連 百三十五 乘象車,亦有小駟。 多須機遣使打吉馬(三、副 三十五斤、紫草百斤、紅氊一合、花布四 五程, 東南至閣婆四十五程,西南至程若十五程, 程。 及還,又賜多須機詔書以敦獎之。 地出犀、象、鍮石、紫草、 使打臘、判官皮泥 一段、蘇木萬斤、 蘇木諸藥。 (芸等九人來貢 西北 其主所居,廣 20

時炎

熱,

無 雪. 変五

至 洛

華

十五

爲懷化將軍、保順郞將,各賜衣服器幣有差,答賜其王錢八萬一千八百緡、銀五萬二千兩。

使副以眞珠、龍腦登陛,跪而散之,謂之撒殿。

既降,

韶遣御藥宣勞之回,以

|珠、麻珠 <==>、瑠璃大洗盤、白梅花腦、錦花、犀牙、乳香、瓶香、薔薇水、金蓮花、木香、阿魏

鵬

砂、丁

踠

豆

象牙六十一株。

、木香千斤、

### 校勘記

- 坐禪椅 「禪」原作「憚」,「椅」字原脫,據宋會要審夷四之六一、通考卷三三二四裔考改補。
- 3 量其罪 「罪」字原脫,據宋會要蕃夷四之六二、通考卷三三二四裔考補。
- (三) 豢養之人 「人」字原脫,據同上書同卷補。
- (四) 畜於京畿寧陵縣 宋會要蕃夷四之六四同。按宋京畿路十六縣有隱陵, 寧陵不在其內;

屬應天府,大中祥符七年建應天府爲南京在此事以後,其管區亦不稱京畿。 疑此有誤。

- (新)山國 宋會要蕃夷四之六六作「小國」。
- (六) 具籍以付 原作「兵籍以付」,據宋會要蕃夷四之六六改。
- (七) 佛遊 長編卷六五同。據上文及宋會要蕃夷四之六八,疑當作「佛逝」。 馮承鈞諸蕃志校注謂

「佛逝」是占城中部都城舊譯名。

- (人) 導澄茄 原作「辜登茄」,據宋會要蕃夷四之七一、七之三二及張變東西洋考卷二改。
- [北] 摩禿防 宋會要蕃夷三之四記此事,說「安化郎將摩禿、防授官沙斯底忽辭於紫宸殿」。按「防

授官」一作「防援官」,本卷注蓋國傳有「防援官」,宋會要盡夷亦屢見此名。此處「摩禿」下「防」

字當衍。

8 建炎三年 「三」原作「二」,據宋會要蕃夷三之四、繫年要錄卷一九改。

- = 故熙寧中 「故」原作「胡」,據通考卷三三二四裔考改。
- $\stackrel{\subseteq}{=}$ 蒲 押陀羅歇及副使判官亞加盧 長編卷一〇六無「副使判官」四字。
- 음 師 號牒 「號」字原脫。按「師號」爲當時術語,長編卷二九九正作「師號」,今據補。
- 五年 原作「三年」,據長編卷三三〇、通考卷三三二四裔考改。
- 至 五年 按宋會要蕃夷七之三九、長編卷四一八、通考卷三三二四裔考記「五年」以下事都繫於

元祐三年,此處「五年」當爲「元祐三年」之誤。

二 主妻曰葧荷比尼贖 今據改。 「主」原作「王」。按東西洋考卷三引宋史作「主」,「王」字應是「主」字之訛

是 司徒 原作「司空」,據宋會要蕃夷四之九七、繫年要錄卷一九改。

문 注林 「注」字原脫,據趙汝适諸蕃志卷上補

(長)二日 通考卷三三二四裔考、諸蕃志卷上作「三日」。

응 婆羅密 原作「娑羅密」,據同上二書同卷改。

蒲恕 「心」二字連寫遂成「恕」字。 按宋會要審夷七之二〇、通考卷三三二四裔考都作「蒲加心」, 疑「加」誤作「如」,「如」

列 傳 第 = 百 四 十 八 「事」原作「使」,據本書卷一六九職官志、長編卷一一三改。 校 勘 記

 $\cong$ 

閤門通事舍人符惟忠

CIIID 麻珠 「珠」字原脫,據通考卷三三二四裔考補。

CIED 詔遣御藥宣勞之 「宣」原作「室」,據通考卷三三二四裔考改。

至 打吉馬 宋會要蕃夷七之一四、長編卷四九、通考卷三三二四裔考均作「打古馬」。

CHO 皮泥 同上三書同卷都作「箚皮泥」。

## 宋史卷四百九十

## 列傳第二百四十九

### 外國六

天竺 丁圓 高昌 回鶻 大食 層檀 龜茲 沙州 拂秣

法, 者,唯天竺不通。 陷沒,遂不復至。 十餘輩間出 由是其教傳於中國。梁武帝、後魏宣武時行了,皆來貢獻。隋煬帝志通西域,諸國多有 天竺國舊名身毒,亦曰摩伽陀,復曰婆羅門。 西南,指求身毒,爲昆明所閉,莫能通。 唐貞觀以後,朝貢相繼。則天天授中,五天竺王並來朝獻。乾元末, 周廣順三年,西天竺僧薩滿多等十六族來貢名馬。 至漢明帝夢金人,於是遣使天竺問 俗宗浮圖道,不飮酒食肉。 漢武 一帝遣使 河隴 佛道 至

中詣西域, 乾德三年,滄州僧道 在塗· 十二年,住五印度凡六年,五印度卽天竺也, 員 自 西域還,得佛舍利一水晶器、貝葉梵經四十夾來獻。 還經于闐,與其使偕至 道圓晉

一四一〇三

列

傳

第

百

四

十九

外

國六

濕 度王子穰結說囉來朝貢。 太祖 域求佛書,許之。 娜 羅等國,並詔諭其國令人引導之。開寶後,天竺僧持梵夾來獻者不絕。 召 問所歷 風 俗山川道里,一一能記。 以其所歷甘、沙、伊、肅等州,焉耆、龜茲、于闐、割祿等國,又歷 四年, 僧行勤等一百五十七人詣闕上言, 八年冬,東印 布路沙、加 願 至 西

之,以其不解唐言,卽僞爲奏求還本國,許之。詔旣下,曼殊室利始大驚恨,衆僧諭以詔旨, 不得已遲留數月而後去。自言詣南海附賈人船而歸,終不知所適。 子也,隨中國僧至焉,太祖令館於相國寺,善持律,爲都人之所傾嚮,財施盈室。 天竺之法,國王死,太子襲位,餘子皆出家爲僧,不復居本國。 有曼殊室利者,乃其王 衆僧頗嫉

圓滿 譯其國僧統 「近聞支那國內有大明王,至聖至明,威力自在。 太平興國七年,益州僧光遠至自天竺,以其王沒徙曩表來上。上令天竺僧施護譯云: 壽命延長,常爲引導一切有情生死海中,渡諸沉溺。 光遠來,豪賜金剛吉祥無畏坐釋迦聖像袈裟一事,已披掛供養。 表,詞意亦與沒徙囊同 每慙薄幸,朝謁無由,遙望支那起居聖躬 今以釋迦舍利附光遠上進。」又 伏願支那皇帝福

哉囉賀囉國,又西行十日至嵐婆國,又西行十二日至哉惹囊國,又西行至波斯國,得西海。自 施 護 者,烏塤曩國 三人。 其國屬北印度,西行十二日至乾陀羅國,又西行二十日至囊

西 四 北 行 日 行 EIJ 三十 度行 至 西 海 日 日 百二十日至中印度。 至 至 鳥 鉢 自 中印 然 賴 泥 野 沙國, 度行六月程 國,又西行二十五日至 又西行六十日至 中印 至南印度, 度 西行三程至阿囉尾國, 耀 飋 國, 又西行九十日至供迦拏國, 迦囉挐俱惹國, 又西行四十日至蘇 又西行十二 又西行 二十日 <sup>雅</sup>茶國 又西行一月至海。 日至未囊囉國 至 |摩耀| 又西行十 尾國,又 一, 又

佛 譯 經,上優詔召之。 齊 國 年,僧法 王 遐 至葛、古羅 遇自 法遇後募緣製龍寶蓋袈裟,將復往天竺,表乞給所經諸 天竺取經回,至三佛齊,遇天竺僧彌摩羅失黎語不多令,附表願至中國 國主 司 馬 估世、柯蘭國主讃怛羅 、西天王子謨歇仙書以遣之。 國敕書,遂賜三

自

削

即

度

南行

六月程得

南海。

皆施護之所述云

州 文 卽 施 名 有 婆羅 漫 ,又三月至 迎 貧 知 圓 隨 乏。 喏 雍 伸 門 徑 你 熙 僧 其 縳, 訴。 中,衞州 如 妃 永世 夏州 衣黃衣,戴 中 署 日 與波斯 或 摩訶 國 僧辭澣 之制, 相 311 你,衣大 几 里 外道 金冠 烟 自 但 實 庶 自 西域還,與胡僧 阿里烟 马以 務 紬 其 云 本國 中心, 並 七 艛 委裁 寶爲飾,出 金 同至京 紅 王號黑衣, 不穿 制。 衣, 密坦 師。 貫 歲 五 乘 耳。 穀、 山 羅 象或 永 姓張 世 六畜、果實 奉 其國 北 多所 自 「肩輿,」 ,名哩沒 云:本國名利得, 印 東 振 度王及 行 以音 施。 經六月至 與 用錦 中 樂螺鈸前導, 人有 金剛坐王 國 綵爲 無 **寃抑,**候王 大食國, 異。 衣,每 國王 那爛陀書來。 市 多遊佛寺,博 易 姓牙羅 叉二 用 及 銅 妃 月至 出遊, 錢,有 五 日 西 义

一四一〇六

還國。署大臣九人治國事。 無錢貨,以雜物貿易。其國東行經六月至婆羅門。

至道二年八月,有天竺僧隨舶至海岸,持帝鐘、鈴杵、銅鈴各一,佛像一軀,貝葉梵書

夾,與之語,不能曉。

**|法吉祥等五人以梵書來獻,賜紫方袍。** 菩薩像,賜以束帛。 天聖二年九月,西印度僧愛賢、智信護等來獻梵經,各賜紫方袍、束帛。 景祐三年正月,僧善稱等九人貢梵經、佛骨及銅牙 五年二月,僧

之宗屬,遣使來貢。高祖命供奉官張匡鄴〔〕持節册聖天爲大寶于闐國王。 于闐國,自漢至唐,皆入貢中國,安、史之亂,絕不復至。 晉天福中,其王李聖天自稱唐

錦一 山,去國城西千三百里。每歲秋,國人取玉於河,謂之撈玉。 吐蕃四,西北至疏勒二千餘里。國城東有白玉河,西有綠玉 一段。其使言:本國去京師九千九百里,西南抵葱嶺與婆羅門接,相去三千餘里, 建隆二年十二月,聖天遣使貢圭一,以玉爲柙,玉枕一。本國摩尼師貢琉璃瓶二、胡 泂, 土宜蒲萄,人多醞以爲酒,甚 次西有鳥玉河,源出崐岡 南按

俗事妖神

乾德三年五月,于闐僧善名、善法來朝,賜紫衣。其國宰相因善名等來,致書樞密使李 中國。 太祖令崇矩以書及器幣報之。 至是多,沙門道圓自西域還,經于闖,與其

朝貢使至。

四年,又遣其子德從來貢方物。

取之。 開寶二年,遣使直末山來貢,且言本國有玉一塊,凡二百三十七斤,願以上進,乞遣使 善名復至,貢阿魏子,賜號昭化大師,因令還取玉。又國王男總嘗貢玉欛刀,亦厚賜 四年,其國僧吉祥以其國王書來上,自言破疏勒國得舞象一,欲以爲貢,詔許之。

撫遠俗。」上曰:「路遠命使,益以勞費爾國。今降詔書,汝卽齎往,亦與命使無異也。」 暮息,不知里數。昔時道路嘗有剽掠,今自瓜、沙抵于闐,道路清謐,行旅如流。願遣使安 獲見天日,願聖人萬歲,與遠人作主。」上詢以在路幾時,去此幾里。 對曰:「涉道一年,晝行 大中祥符二年,其國黑韓王遣回鶻羅廝温等以方物來貢。」斯温跪奏曰:「臣萬里來朝,

王者。謂貴曰:「俟汝年五十八,當往一闐國北通聖山取一異寶以奉皇帝,宜深志之。」遂復 即命乘之,俄覺騰虛而去。頃之駐馬,但見屋室宏麗,使者引貴人,見其主者容衞制度悉如即命乘之,俄覺騰虛而去。頃之駐馬,但見屋室宏麗,使者引貴人,見其主者容衞制度悉如 乘馬凌虛而旋。軍中失貴已數日矣,驗所乘,即營卒之馬也。知州宋煦劾貴以聞,太宗釋 天禧初,貴自陳年已五十八,願遵前戒,西至于闐,尋許其行。 初,太平興國中有澶州卒王貴者,畫忽見使者至營,急召貴偕行,南至河橋,驛馬已具, 貴至秦州,以道遠悔懼,

列

Щ 俄於市中遇一道士引貴出城,登高原,問貴所欲,具以實對。 「國王趙萬永寶」,州以獻。 曰:「持此奉皇帝。」又令瞑目,俄頃復至秦州,向之道士已失所在,發其物乃玉印也,文曰 頓異,道士曰:「此于闐國北境通聖山也。」復引貴觀一池,池中有仙童,出一物授之,謂 即命貴閉目,少頃令開, 視 Ш

著二百,羅面于多金帶。 帶、胡錦、獨峯橐駝、乳香、硇砂。詔給還其直,館于都亭西驛,別賜襲衣、金帶、銀器百兩、衣 天聖三年十二月,遣使羅面于多、副使金三、監使安多、都監趙多來朝,寬玉鞍轡、白玉

直。 羅撒温言其王乞賜此號也,于闐謂金翅烏爲「砺鱗」,「黑韓」蓋可汗之訛也。羅撒温等以獻物 賜直少不受,及請所獻獨峯橐駝。 其後數以方物來獻。 <u>嘉</u>祐八年八月,遣使羅撒温獻方物。十一月,以其國王爲特進、歸忠保順斫鱗黑韓王。 韶以遠人特別賜錢五千貫,以橐駝還之,而與其已賜之

花蕊 賜以暈錦旋襴 布、硇砂、龍鹽、西錦、玉鞦轡馬、腽肭臍、金星石、水銀、安息鷄舌香,有所持無表章、每 熙寧以來,遠不踰一二歲,近則歲再至。所貢珠玉、珊瑚、翡翠、象牙、乳香、木香、琥珀、 衣、金帶、器幣,宰相則盤毬雲錦 來襴。

地產乳香,來輒羣負,私與商賈牟利;不售,則歸諸外府得善價,故其來益多。 元豐

初,始詔惟齎表及方物馬驢乃聽以詣闕,乳香無用不許貢。

界田 爲神宗飯僧追福。賜錢百萬,還其所貢師子。 懼契丹鈔略耳。」因使之圖上諸國距漢境遠近,爲書以授李憲。八年九月,遣使入貢,使者 使去國歲月,所經何國及有無鈔略。對曰:「去國四年,道塗居其半,歷黃頭回紇、青唐,惟 使導至熙州,譯其辭以聞。詔前三輩使人皆已朝見,錫賚遣發,賜敕書諭之。神宗嘗問其 地主漢家阿舅大官家」,大略云路遠傾心相向,前三遣使入貢未回,重複數百言。董氊 四年,遣部領阿辛上表稱「于闐國僂儸有福力量知文法黑汗王,書與東方日出處大世

|元祐中,以其使至無時,令熈河間歲一聽至闕。 八年,請討夏國,不許。

州。 抑留邊方,限二歲一進。外夷慕義,萬里而至,此非所以來遠人也。」從之。自是訖于宣和, 韶厚答其意。知秦州游師雄言:「于闐、大食、拂菻等國貢奉,般次踵至,有司憚於供賚 紹聖中,其王阿忽都董娥密竭篤又言,緬藥家作過,別無報效,已遣兵攻甘、沙、肅三

高昌國,漢車師前王之地。 列 有高昌城,取其地勢高敞、人民昌盛以爲名焉。 後魏初,沮

頁 渠無諱自 人獻 唐貞觀中,侯君集平其國,以其地爲西州。 署高昌太守。 無諱死,茹茹以闞伯周爲高昌王,高昌有王始於此 安、史之亂, 其地陷沒,乃復爲國。 後魏 至隋皆來

亦云「高敞」,然其地頗有回鶻,故亦謂之回鶻

 體 盧 來 貢 漢, 遣都督麥索温來獻。 可汗遣僧法淵獻佛牙、琉璃器、琥珀盞。太平興國六年,其王始稱西州外生師子王阿 建隆三年四月,西州回鶻阿都督等四十二人以方物來貢。乾德三年十一月,西州回 五月,太宗遣供奉官王延德、殿前承旨白勳使高昌。八年,其使安 ) 廝蘭 鶻

雅熙元年四月,王延德等還,敍其行程(E)來獻,云:

羊皮為 凡二日 沙深三尺,馬不能行,行者皆乘橐駝。不育五穀,沙中生草名登相,收之以食。 次歷樓 尙錦繡,器用金銀,馬乳釀酒,飲之亦醉。 子山,無居 次歷 初自 囊,吹氣實之浮於水,或以橐駝牽木栰而渡。次歷茅女王子開道族,行入六窠沙, 至 |都囉囉族,漢使過者,遺以財貨,謂之「打當」。次歷||茅女喎子族,族臨||黃河,以 夏州歷玉亭鎭,次歷黃羊平,其地平而產黃羊。 臥梁劾特族地,有都督山,唐回**鶻之地**。 人,行沙磧中,以日爲占,旦則背日,暮則 次歷屋地因族,蓋達于于越王子之子。 次歷大蟲太子族,族接契丹界,人衣 向日,日中則 渡沙磧,無水,行人皆載水。 止。夕行望月亦如

刨 唐 號 蓬 百 泉 時詔 池 「趙天王」。次歷小石 于 生 Ш 厅, 胡 于 所 桐律。 會, 越王 敕尙在。 次歷 肉如 子族。 阿墩族, 極望無際, 熊白而 次歷 地有 益 次歷拽利王子族,有合羅川 湛甚美。 經 都。 野蠶 州。 馬 鷗鷺鳧鴈之類 騣山望鄉嶺, 次歷納 生苦參上,可爲 次歷. 又有礪石, 剖之得賓 伊州 職城,城在大患 、甚衆。 州將 嶺 上石 綿帛。 陳氏, 次至 竉 ,唐回鶻公主所居之地, 鐵, 有 有羊, 鬼魅磧之東 其 先 托 李陵 謂之 邊城, 尾 自 近題字 文學鐵 |唐開元 大 而 亦名 處。 南 石 不 ",望玉: 李僕 能 **次**歷 年 走,尾 叉 門關 生 領 射 格 城 胡 州 城 囉 基尚 重者 谌 桐 美 凡 城中 近 樹 源 数十 在 三斤,小 方有 地 經 西 世, 湯 無 頜 雨

導 遮。 卽 數 之 爲 琵 用 周 千 日 高 開 置 氣所 里。 昌 崖 卽 元 或 箜篌。 爍, 七 城 地 西 年 州 無 以 墜 ·曆,以 也。 雨 漑 而 出 雪 田 傷 貂 其 而 三月 園,作 翼。 鼠 地 極 熱,每盛暑,居 南 九日 屋室覆以 水 白 距 磑 于闐, 氎 爲寒食,餘二社、冬至亦然。以銀或鍮石爲筒,貯水激以 繡 地 西 白垩 文花 產 南 人皆穿地爲穴以 五 距大食、 蕊布。 穀, 雨 及 惟 ·無蕎· 五 波斯, 俗 寸, 好 麥。 騎 卽 西距 處。 射。 廬 貴 舍多壞。 西天 人食馬, 派 婦 X 鳥羣萃 步 、戴油 路涉 有 餘 水,源 帽 河 食羊及 雪山山 濱,或 謂之 出 金嶺, (起飛 葱嶺 鳧鴈。 蘇 幕

日

至

澤

田

寺。

高昌

聞使

至

一,造人來迎。

次歷地名

寶莊,又

歷

六種

一,乃至

一高昌

水

草

小載

粮

以行,凡三日,至鬼谷

口

避

風

釋,

用

本

國法

設祭,出

詔

神樂

風

風

乃息。

凡

列

傳

賑之。 人多壽考,率百餘歲,絕無夭死。 游者馬上持弓矢射諸物,謂之禳災。有敕書樓,藏唐太宗、明皇御札詔敕,緘鎖甚謹。 區,皆唐朝所賜額,寺中有大藏經、唐韻、玉篇、經音等,居民春月多羣聚邀樂於其間。 小衆熨、樣磨、割祿、點戞司、末蠻、格哆族、預龍族之名甚衆。國中無貧民,絕食者共 復有摩尼寺,波斯僧各持其法,佛經所謂外道者也。所統有南突厥、北突厥、大衆熨、 相射(k),或以水交潑爲戲,謂之壓陽氣去病。 好游賞,行者必抱樂器。 佛寺五十餘

北廷,憩高臺寺。其王烹羊馬以具膳,尤豐潔。 多雨雪,嶺上有龍堂,刻石記云,小雪山也。嶺上有積雪,行人皆服毛罽。度嶺一日至 <u></u>交河州,凡六日,至金嶺口,寶貨所出。又兩日,至漢家砦。又五日,上金嶺。過嶺即 曰:「禮亦不當拜。」阿多于越復數日始相見,然其禮頗恭。師子王邀延德至其北廷。歷 舅也,使者拜我乎?」延德曰:「持朝命而來,禮不當拜。」復問曰:「見王拜乎?」延德 時四月,師子王避暑於北廷,以其舅阿多于越守國,先遣人致意於延德曰:「我王

其數。北廷川長廣數千里,鷹鷂鵰鶻之所生,多美草,不生花,砂鼠大如鯢,鷙禽捕食之。 地多馬,王及王后、太子各養馬,放牧平川中,彌亘百餘里,以毛色分別爲羣,莫知 其王遣人來言,擇日以見使者,願無訝其淹久。至七日,見其王及王子侍者,皆東

**遂張樂飮宴,爲優戲,至暮。** 向拜受賜。旁有持磬者擊以節拜,王聞磬聲乃拜,旣而王之兒女親屬皆出,羅拜以 太寧之寺,貞觀十四年造。 明日汎舟於池中,池四面作鼓樂。 又明日游佛寺,曰應運 受賜

匹,其駑馬充食,纔直一丈。貧者皆食肉。西抵安西,卽唐之西境。 城中多樓臺卉木。人白皙端正,性工巧,善治金銀銅鐵爲器及攻玉。 采者著木底鞵取之,皮者卽焦。下有穴生青泥,出穴外卽變爲砂石, 北廷北山中出硇砂,山中嘗有烟氣涌起,無雲霧,至夕光燄若炬火, 土人取以治 照見禽鼠皆 善馬直絹一

國,今乃反間,我欲殺之。」王固勸乃止。 土,漢使來覘視封域,將有異圖,王當察之。」延德偵知其語,因謂王曰:「契丹素不順中 七月,令延德先還其國,其王九月始至。亦聞有契丹使來,謂其王云:「高敞本漢

年春,與其謝恩使凡百餘人復循舊路而還,確熈元年四月至京師 自六年五月離京師,七年四月至高昌,所歷以詔賜諸國君長襲衣、金帶、繒帛。 八

景德元年,又遣使金延福來貢。

然而恃功橫恣,朝廷雖患其邀求無厭,然頗姑息聽從之。元和中,改爲回鶻〔七〕。會昌中,其 汗,居甘、沙、西州,無復昔時之盛矣。 國衰亂,其相歐職者擁外甥將龐勒西奔安西。 長 日可汗,自貞觀以後朝貢不絕。 鹘 本匈奴之別裔 在天德西北娑陵水上。 至德初,出兵助國討平安、史之亂,故累朝恩禮最 既而回鶻爲幽州張仲武所破,龐勒乃自稱 後魏號鐵勒,唐初號特勒,後稱回紇。

繼以公主下嫁,故回鶻世稱中朝爲舅,中朝每賜答詔亦曰 其弟仁裕立,册爲順化可汗,晉天福中,又改爲奉化可汗。 歷梁、後唐、晉、漢、周,皆遣使朝貢。 二年,景瓊遣使朝獻。三年,阿都督等四十二人以方物來貢。 後唐同光中,册其國王仁美爲英義可汗。仁美卒, 1外甥。 仁裕卒,子景瓊立。先是, 五代之後皆因之。 乾德二年,遣使貢

王 百 爲貢。 團 「、琥珀四十斤,犛牛尾、貂鼠等。 開寶中累遣使 貢 方物,其宰相鞠仙 三年,遺使趙黨誓等四十七人以團玉、琥珀、紅 越亦貢馬。 白犛

玉 以備 太平興 車騎琮璜之用。五年,甘、沙州回鶻 國二 年多,遣殿直張 **璨齎詔諭甘**、 可汗夜落紇密禮遏遣使裴縊的等四 沙州 回鶻 미 汗外甥, 賜以器幣,招致名馬美 人,以

**雍熙元年四月**, 西州回鶻與婆羅門僧永世、 波斯外道阿里烟同入貢。 四年, 合羅川 名

馬、珊瑚

、琥珀

來獻

黄水 回鶻 州 第四族首領遣使朝貢。 巡 檢四族並居賀蘭山下,無所統屬, 端拱二年九月,回鶻都督石仁政、 諸部入貢多由其地。 **廖囉王子、邈拏王子**、 **廖**囉王子自云, 向爲 、靈州

馮暉 阻 絕,由是不通貢奉,今有內附意。 各以錦袍銀帶賜之。

真。 命使 優賜祿勝器 勝言 甥,繼上奏封,備陳方略,且欲大舉精甲,就覆殘妖,拓 統領,使得縛繼遷以 萬通 威平 嘉歎所深,不忘朕意。 自言任本國樞密使,本國東至黃河,西至雪山,有小郡數百 四年,可汗王祿勝遣使曹萬通 服 獻。 因降詔祿勝曰:「賊遷凶悖, 今更不遣使臣, 以玉勒名馬、獨峯無峯 一切委卿統制。」特授萬通左神武軍大將軍 土西陲,獻俘北闕。 人神所 一橐駝、 棄。 卿世 賓鐵劍甲、 甲馬甚精 一濟忠烈, 可汗 功業, 習 琉璃器 義篤舅 願 其可 朝 廷 來

又遣僧翟入奏,來獻馬,欲於京城建佛寺祝聖壽,求賜名額,不許。 景 德 元年, 夜落紇遣使來貢。 四年,又遣尼法仙等來朝,獻馬。 仍許法仙遊五臺山

奮起擊之,勦戮殆盡。其生擒者,回鶻驅坐於野,悉以所獲資粮示之,曰:「爾輩狐鼠,規求 世爲讎敵。 小利,我則不然。」 逡盡焚而殺之,唯萬子軍主挺身走。 鎭戎軍以聞,上曰:「回鶻嘗殺繼遷 大中祥符元年,夏州萬子等軍主領族兵趨回鶻,回鶻設伏要路,示弱不與鬥, 甘州使至,亦言德明侵軼之狀,意頗輕視之。量其兵勢,德明未易敵也。」其年, 俟其過,

列

傳

寧遠將軍 夜落紇、寶物公主及沒孤公主、娑温宰相各遣使來貢。 ,實物公主進奉曹進爲安化郞將,賜以袍笏。 又賜夜落紇介胄。 東封禮成,以可汗王進奉使姚進爲

道左。 四年,翟符守榮等三十人請從祀汾陰。其年,夜落紇遣使貢方物,秦州回鶻安密獻玉帶於 夜落紇遣使言,敗趙德明立功首領請加恩賞。 、副使安福、監使翟進來進香藥、花蕊布、名馬、獨峯駝、大尾羊、玉鞍勒、琥珀、碌石等。 三年,又遣左温宰相、何居錄越樞密使、翟符守榮等來貢。是年,龜茲國王可汗遣使李 禮成,以翟符守榮爲左神武軍大將軍,安殿民爲保順郎將,餘皆賜冠帶器幣。 詔給司戈、司階、與將告敕十道,使得承制補 其年,

六年,龜茲進奉使李延慶等三十六人對于長春殿,獻名馬、弓箭、鞍勒、團玉、香藥等,

優詔答之。

聞; 五 年,秦州遣指揮使楊知進、譯者郭敏送進奉使至甘州 援送其使, 义謝恩賜寶鈿、銀匣、曆日及安撫詔書,仍乞慰諭宗哥,使開朝貢之路。 先是,甘州數與夏州接戰,夜落紇貢奉多爲夏州鈔奪。 八年,敏方得還。可汗王夜落隔上表言寶物公主疾死,以 故頻年得至京師。 旣而 **唃廝羅欲娶可汗女而** ,會宗哥 無聘財, 及宗哥族感悅朝廷恩化,乃遣 西凉 怨隙 阻 人蘇守信劫 म 歸路 汗不 遂 許, 九年,楊知進 留留 亂,不 因 知進等不 爲 讎 時奏 敵。

奉夜落隔歸化爲可汗王領國事。 亦至,遂遣郭敏賜宗哥詔書丼甘州 可汗器幣。 其年,使來朝貢,言夜落隔卒,九宰相諸部落

大尾羊。 天禧二年,夜落隔歸化遣都督安信等來朝。 初, 回鶻西奔,族種散處。 故甘州有可汗王,西州有克韓王,新復州有黑韓王,皆 四年,又遣使同龜茲國可汗王智海使來

其後焉。

著、 黄湖綿、 甥可汗王<u>夜落隔通順特封歸忠保順可汗王。二年五月,遣使都督習信等十四人來貢馬及</u> 暈錦旋襴有差。五年八月,遣使安萬東等一十四人來貢方物。六年二月,遣人貢方 天聖元年五月, 甘州夜落隔通順遣使阿葛之、王文貴來貢方物。 細白氈。 三年四月, 可汗王、公主及宰相撒温訛進馬、 乳 香。 六月,韶甘州回紇外 賜銀器、 金帶、 衣

奏功狀,詔逮旦赴御史獄抵罪 敕李憲擇使聘阿里骨,使諭回鶻令發兵深入夏境。憲以命殿直皇甫旦。 給綵二十疋。 熙寧元年入貢,求買金字大般若經,以墨本賜之。 神宗問其國種落生齒幾何,日三十餘萬,壯可用者幾何,日二十萬。 六年復來,補其首領五人爲軍主,歲 **旦往**,不得前而妄 明年,

然回鶻使不常來,宣和中,間因入貢散而之陝西諸州,公爲貿易,至留久不歸。 إاتر 第 百 四十 九 外 國 六 朝廷慮

其習知邊事,且往來皆經夏國,於播傳非便,乃立法禁之。

換公之前謂之白衣大食,阿蒲羅拔之後謂之黑衣大食。 略資貨,聚徒浸盛,遂自立爲王,據有波斯國之西境。唐永徽以後,屢來朝貢。 大食國本波斯之別種。隋大業中,波斯有桀黠者探穴得文石,以爲瑞,乃糾合其衆,剽 其王盆泥末

|婆(ポ)又致禮物于|李煜,|煜不敢受,遣使來上,因詔自今勿以爲獻。 方物,以其使李訶末爲懷化將軍,特以金花五色綾紙寫官告以賜。是年,本國及占城、闍 七年,國王訶黎佛又遣使不囉海,九年又遣使蒲希密,皆以方物來貢。 乾德四年,僧行勤遊西域,因賜其王書以招懷之。開寶元年,遣使來朝貢。四年,又貢 六年, 遣使來貢方物。

| 幌 裕 獻花錦、越諾、揀香、白龍腦、白沙糖、薔薇水、琉璃器。 奴。 太平興國二年,遣使蒲思那、副使摩訶末、判官蒲囉等貢方物。 詔賜其使襲衣、器幣,從者縑帛有差。四年,復有朝貢使至。確熈元年,國人花茶來 其從者目深體黑,謂之

以方物附亞勿來獻。 淳化四年,又遣其副酋長李亞勿來貢。 其表日: 其國舶主蒲希密至南海,以老病不能詣闕,乃

道之柔遠,罄無外以宅心。 賡歌治擊壤之民,重譯走奉珍之貢。 臣顧惟殊俗,景慕中區,早傾向日之心,頗鬱朝天 大食舶主臣蒲希密上言,衆星垂象,回拱於北辰;百谷疏源,委翰於東海。 伏惟皇帝陛下德合二儀,明齊七政,仁宥萬國,光被四夷。 屬有

金門, 株,乳香千八百斤,賓鐵七百斤,紅絲吉貝一段,五色雜花蕃錦四段,白越諾二段,都參 **庶遵玄化,以慰宿心。今則雖屆五羊之城,猶賒雙鳳之闕。自念衰老,病不能興,遐想** 下廣南,寵綏蕃商,阜通遠物。 一琉璃瓶,無名異一塊,薔薇水百瓶。 昨在本國,曾得廣州蕃長寄書招諭,令入京貢奉,盛稱皇帝聖德,布寬大之澤,詔 心目俱斷。今遇李亞勿來貢,謹備蕃錦藥物附以上獻。臣希密凡進象牙五十 臣遂乘海舶,爰率土毛,涉歷龍王之宮,瞻望天帝之境,

詔賜希密敕書、錦袍、銀器、東帛等以答之。

琉璃瓶,薔薇水二十琉璃瓶,乳香山子一坐,蕃錦二段,駝毛褥面三段,白越諾三段。引對 於崇政殿,譯者代奏云:「父庸希密因緣射利,泛舶至廣州,迨今五稔未歸。母令臣遠來尋 銀合,眼藥二十小琉璃瓶,自沙糖三琉璃甕,千年棗、舶上五味子各六琉璃瓶,舶上褊桃 至道元年,其國舶主蒲押陁黎齎蒲希密表來獻白龍腦一百兩,腽肭臍五十對,龍鹽

列

第二百四十

九

外國

六

昉 至 |廣州 見之。 具言前歲蒙皇帝聖恩降敕書,賜以法錦袍、紫綾纏頭、間塗金銀鳳 瓶

對、綾絹二十疋。今令臣奉章來謝,以方物致貢。」

黄 捕獲。」上賜以襲衣、冠帶、被褥等物,令閣門宴犒訖,就館,延留數月遣 至,漸以大繩羈縻之耳;犀則使人升大樹操弓矢, 介山 金,準其所貢之直。 海間。」又問其山澤所出,對云:「惟犀 太宗因問其 國,對云:「與大秦國 三年二月, 又與賓同隴國使來朝 相鄰,爲其統 象香藥。」問 何其至射而殺之, 其小者 屬。 犀象以何法 今本國所管之民纔及數千, 可 取,對云三象用 回 ; 降韶 不用弓矢可以 答賜清 有都 象媒 密 誘 城

進, 并器服鞍馬。 咸平二年,又遣判官文戊至。 離 或 日 誠 願得瞻威 六年,又遣使婆羅欽三摩尼等來貢方物。 額即 獻此,乞不給回賜。 三年, 舶主陁婆離遣使穆吉鼻來貢。 眞宗不欲違其意,俟其還,優加 摩尼等對於崇政殿, 吉鼻還, 持眞 賜陁 恩 深以 婆離 賚。

飲。 其秋, 元年, 蕃客蒲加心至。 又遣使 來。 四年, 時與三佛齊、 又遣使同占城使來,優加館餼之禮, 蒲端國 使並在京 師, 會上元觀燈, 許偏至 皆賜錢 一苑囿 寺觀遊 縱 其宴

勿遣 使麻勿來獻玉圭。 大 中 祥符 元年十月,車 並優賜器幣、 駕東 封, 舶主陁 袍帶, 幷賜國主銀飾繩床、 婆離上言願執方物赴泰 、水罐、 Ц, 器械、旗幟、鞍勒馬 從之。 又舶主 李亞

服物。 越 諾 四年 紅駝毛、間金線璧衣、碧白琉璃酒器、薔薇水、千年棗等。 五年,廣州言大食國人無西忽盧華百三十歲,耳有重輪,貌甚偉異。 祀汾陰,又遣 歸德將軍陁羅離進缻香、 象牙、琥珀、無名異、繡絲、 詔令陪位, 紅絲、 禮 自言遠慕皇化, 成, 碧黃綿 並賜冠帶 細

附古邏

國舶船而來。

韶就賜錦袍、銀帶加東帛

海 抵 秦州 路繇廣州至京師。 天 禧 乾興初,趙德明請道其國中,不許。 三年,遣使蒲麻勿陁婆雕、副使蒲加心等來貢。 至和、嘉祐間,四貢方物。 至天聖元年來貢,恐爲西人鈔略,乃詔自今取 最後以其首領蒲沙乙爲武寧司 先是,其入貢路繇沙州, 涉 夏國,

六年 勿巡 鄓 將。 所貢 ,都蕃首保順鄓將瀟陀婆離慈表令男麻勿奉貢物,乞以自代,而求爲將 熙寧中,其使辛押陁羅乞統祭蕃長司公事,詔廣州 其國部屬各異名,故有勿巡,有陁婆離,有愈盧 ,又有龍腦、兜羅錦、毬錦撰、蕃花簟,陁婆有 和地,有麻 金飾壽帶、連環臂鈎、數珠 裁度。 又進錢銀 囉跋等國,然皆冠以 助修廣州城、不許。 軍,詔 之屬 但授麻勿 大食。

詔 提 點 政 和 刑 中,横州 獄 置 一獄推治,因詔 士曹(10)蔡蒙休押件 自今蕃 夷入貢, 其使 並 入 都 選承務郞以上清幹官押件,按程 ,沿道故滯留, 彊 市其香藥不償直。 而 無故不 事聞,

得

過

日日

,乞取賈

市

者論

Ü 自

盜

云

其 國 列 傳 在 泉州 第 百 四 北 四 + 舟行 九 四 外 十餘 國 六 日 至藍里, 次年乘風颿,又六十餘日始達其國 地雄壯

兵馬二萬餘人。馬高七尺,士卒聽勇。民居屋宇略與中國同。 碼碯爲柱,綠甘爲壁,水晶爲瓦,碌石爲磚,活石爲灰,惟幕用百花錦。官有丞相、太尉,各領 廣袤,民俗侈麗,甲於諸蕃。天氣多寒。其王錦衣玉帶,躡金履,朔望冠百寶純金冠。 市肆多金銀綾錦。工匠技術 其居以

咸精其能。

貪其利。 韶張浚卻之,優賜以答遠人之意。 紹興元年,復遣使貢文犀、象齒,朝廷亦厚加賜與,而不 修,致金人亂華,危亡不絕如綫。今復捐數十萬緡以易無用之珠玉,曷若惜財以養戰士?」 建炎三年,遣使奉寶玉珠貝入貢。 帝謂侍臣曰:「大觀、宣和間,茶馬之政廢,故武備不 故遠人懷之,而貢賦不絕。

沒藥、鵬砂、阿魏、薰陸。 產眞珠、玻璃、密沙華三酒。 交易用錢,官自鑄,三分其齊,金銅相 死。穀有稻、粟、麥,食有魚,畜有綿羊、山羊、沙牛、水牛、橐駝、馬、犀、象,藥有木香、血竭 地春冬暖。貴人以越布纏頭,服花錦白氎布,出入乘象、馬。有奉祿。其法輕罪杖,重罪 古林、三佛齊國乃至廣州。其王名亞美羅亞眉蘭,傳國五百年,十世矣。人語音如大食 層檀國在南海傍,城距海二十里。熙寧四年始入貢。海道便風行百六十日,經勿巡

故事,仍加賜白金二千兩。 半,而銀居一分,禁民私鑄。 元豐六年,使保順郎將層伽尼再至,神宗念其絕遠, 韶頒資如

龜茲本回鶻別種。 其國主自稱師子王,衣黃衣,寶冠,與宰相九人同治國 事。 國城有

市 ·井而無錢貨,以花蕊布博易。 有米麥瓜果。 西至大食國行六十日,東至夏州九十日。 或

稱西州回鶻,或稱西州龜茲,又稱龜茲回鶻。

熙河經略使以其罕通使,請令於熙、秦州博買,而估所齎物價答賜遣還,從之。 五年,又使盧大明、隱都入貢。紹聖三年,使大首領阿連撒羅等三人以表章及玉佛至洮西。 自天聖至景祐四年,入貢者五,最後賜以佛經一藏。 熙寧四年,使李延慶、曹福入貢。

領州事(三)。至朱梁時,張氏之後絕,州人推長史曹義金爲帥。 歸義軍,以義潮爲節度使,領河沙甘肅伊西等州觀察、營田處置使。 沙州本漢燉煌故地,唐天寶末陷于西戎。大中五年,張義潮口以州歸順,詔建沙州爲 義金卒,子元忠嗣。 義潮入朝,以從子准深 周

列

二年來貢 ,授本軍節度、檢校太尉、同中書門下平章事,鑄印賜之。

經 脉 貢方物。 大中祥符末宗壽卒,授賢順 表 元忠燉煌郡王 泊 水 為 建隆 譙郡王。 茶藥金箔,詔賜之。至天聖初,遣使來謝,貢乳香、硇砂、玉團。自景祐至皇祐中,凡七 旌節,乃授宗壽節度使,宗允檢校尚書左僕射、知瓜州,宗壽子賢順爲衙內都指 三年加兼中書令,子延恭爲瓜州防禦使。 了,授<u>延</u>禄本軍節度,弟延晟爲<u>瓜州</u>刺史,延瑞爲衙內都虞候。 五年,延祿、延瑞爲從子宗壽所害,宗壽權知留後,而以其弟宗允權 本軍節度,弟延惠爲檢校刑部尚書、知瓜州。 興國五年元忠卒,子延祿遣人來貢。贈 賢順表乞金字藏 咸平四年,封延 知 揮使。 瓜州。

拂菻 國 東南至滅力沙,北至海,皆四十程。 西至海三十程。 東自西大食及于闐、回紇、

**声唐,乃抵中國。歷代未嘗朝貢。** 

粟、麥,以蒲萄釀酒。 言其國 元豐四 地 甚 年十月,其王滅 寒, 土屋 無 樂有箜篌、壺琴、小篳篥、偏鼓。 瓦。 力伊靈 產 金、 一改撒始遣大首領你廝都令厮孟判來獻鞍馬、刀劍、眞珠, 銀、珠、 西錦、 牛、羊、馬、獨 王服紅黃衣,以金線織絲布纏頭,歲 拳 駝、梨、杏、千 年 **棗**、 巴欖、

罪輕者杖數十,重者至二百,大罪則盛以毛囊投諸海。不尙鬥戰,鄰國小有爭,但以文字來 城市田野,皆有首領主之,每歲惟夏秋兩得奉,給金、錢、錦、穀、帛,以治事大小爲差。刑罰 三月則詣佛寺,坐紅床,使人异之。貴臣如王之服,或青綠、緋白、粉紅、褐紫,並纏頭跨馬。 [相詰問,事大亦出兵。 鑄金銀爲錢,無穿孔,面鑿彌勒佛,背爲王名,禁民私造。

校勘記

元祐六年,其使兩至。

詔別賜其王帛二百匹、白金瓶、襲衣、金束帶。

梁武帝後魏宣武時 「時」字原脫,據宋會要蕃夷四之八六、通考卷三三八四裔考補。

(三) 鳥墳嚢國 「損」,長編卷二三、宋會要蕃夷四之八九作「塡」。

張匡鄴 「匡」字原脫,據通考卷三三七四裔考、新五代史卷七四四夷附錄

**(四**) 南 接 八吐蕃 「南」原作「東」,據冊府元龜卷九五七、新五代史卷七 四四夷附錄改。

が悪い 行程 原作「水程」,據揮塵前錄卷四、通考卷三三六四裔考改。

(公) 激以相射 「相」字原脫、據同上二書同卷補。

气七 改爲 回 體 改 原作「訛」,據冊府元龜卷九五八、宋會要蕃夷四之一改。

ハスシ 盆泥 末換 末 原作「未」,據趙汝适諸蕃志卷上大食國、舊唐書卷一九八大食改。

列傳第二百四十九 校勘記

四二五五

一四一二六

八九 闍婆 原作「門婆」,據諸蕃志卷上大食國、通考卷三三九四裔考改。

응 横州士曹 元年有令大食人取海道由廣州至京師詔;本書卷一六七職官志,諸曹官有戶曹參軍,掌戶籍、賦 通考卷三三九四裔考同。宋會要審夷四之九三作「廣州司戶曹事」。按上文,天聖

稅、倉庫受納之事,疑以會要爲是。

張義潮 舊紀傳。」王忠新唐書吐蕃傳箋證說:「石室本『義潮』皆作『議潮』,通鑑從衆之决定不確,反以補 兩唐書紀傳、通鑑都作「張義潮」,通鑑考異卷二二說:「補國史作張議潮,今從實錄、新

國史之記載爲是。」

 $\stackrel{\frown}{=}$ 淮深 原作「惟深」,據新唐書卷二一六下、新唐書吐蕃傳箋證、通考卷三三四四裔考改。

# 宋史卷四百九十一

### 列傳第二百五十

### 外國七

流求國 定安國 渤海國 日本國 党項

以刀矟弓矢劍鈹爲兵器口,际月盈虧以 流求國在泉州之東,有海島曰彭湖,烟火相望。 紀時。 無他奇貨,商賈不通,厥土沃壤,無賦斂,有 其國塹栅 三重 環以流水, 植棘爲藩,

事則均稅。

鐵不忍棄也。 頫拾之,見鐵騎則爭刓其甲,駢首就戮而 之水澳、 旁有毗舍邪國,語言不通,袒裸盱睢,殆非 圍頭等村,肆行殺掠。 不駕舟楫, 惟縛竹爲筏,急則羣昇之泅水而 喜鐵器及匙筯,人閉戶則冤,但刓其門圈 不知悔。 人類。 臨敵用標鎗,繫繩十餘丈爲操縱,蓋惜其 淳熙間,國之會豪嘗率數百輩猝至泉 遁。 而 去。 擲以 匙筯 則

列傳第二百五十 外國七

國。 討,欲依王師以攄宿憤,得韶大喜。 營遠略,討擊契丹,因降詔其國,令張掎角之勢。其國亦怨寇讎侵侮不已,聞中國用兵北 開寶三年,其國王烈萬華因女眞遣使入貢,乃附表貢獻方物。 定安國本馬韓之種,爲契丹所攻破,其酋帥糾合餘衆,保于西鄙,建國改元, 太平興國中,太宗方經 自稱定安

于今。而又扶餘府昨背契丹,並歸本國,災禍將至,無大於此。所宜受天朝之密畫,率勝兵 丹恃其強暴,入寇境土,攻破城砦,俘略人民,臣祖考守節不降,與衆避地,僅存生聚,以迄 保據方隅,涉歷星紀,仰覆露鴻鈞之德,被浸漬無外之澤,各得其所,以遂本性。而頃歲契 定安國王臣玄明表上聖皇帝前。」 而助討,必欲報敵,不敢違命。臣玄明誠懇誠願,頓首頓首。」其末題云:「元興六年十月日, 遇聖主洽天地之恩,撫夷貊之俗,臣玄明誠喜誠抃,頓首頓首。臣本以高麗舊壤,渤海遺黎, 六年多,會女眞遣使來貢,路由本國,乃托其使附表來上云:「定安國王臣鳥玄明言:伏

感激。 上答以詔書曰:「勅定安國王烏玄明。」女眞使至,得所上表,以朕嘗賜手詔諭旨,且陳 卿遠國豪帥,名王茂緒,奄有馬韓之地,介于鯨海之表,彊敵吞倂,失其故土,沉寃未

倚注之切,鑒寐寧忘。」以詔付女眞使,令齎以賜之。 朝化,扶餘已背於賊庭,勵乃宿心,糾其協力,克期同舉,必集大勳。 予伐罪之秋,展爾復仇之志,朔漠底定,爵賞有加,宜思永圖,無失良便。 今國家已于邊郡廣屯重兵,只俟嚴冬,即 報,積憤奚伸。矧彼獯戎,尙搖斖毒,出師以薄伐, 申天討。 乘夫天災之流行,敗衂相尋,滅亡可待。 卿若能追念累世之耻,宿戒舉國之師,當 尙阻 重溟,未遑遣使, 而况渤海願歸於

表(三),其後不復至。 端拱二年, 其王子因女真使附獻馬、 雕羽鳴鏑。 淳化二年, 其王子太元因女眞使上

有扶餘、潚愼等十餘國,歷唐、梁、後唐,朝貢不絕。 府, 高麗別 渤海本高麗之別種。 種大祚榮走保遼東,睿宗以爲忽汗州〔三都督, 唐高宗平高麗, 徙其人居中國。 封渤海郡王,因自稱渤海國 則天萬歲通 天中, 契丹攻陷營

阿保機 等三十人來歸,其後隔絕不能通中國。 後唐 死 渤海王 天成初, 復攻扶餘,不能 爲契丹阿保機攻扶餘城下之,改扶餘爲東丹府, 克。 歷長興、清泰,遣使朝貢。 命其子突欲留兵鎭之。

列傳第二百五十 外國七

韶渝 蠢茲 世逋 奄有 陬 長驅 割。 騎 來降, <u></u>
薊土字,復歸中原,朔漠之外,悉以相 當靈旗破敵之際,是鄰 旨 ,焚其龍庭,大殲醜類。 北戎,非理搆怨,輒肆荐食,犯我封略。 誅 四海,普天之下,罔不率俾。矧太原封域,國之保障,頃因竊據,遂相承襲,倚遼爲援,歷 太平 以鸞河爲渤海都指揮使。 **股前歲親提** 興 國 四 年 -,太宗平晉陽,移兵幽州,其酋帥大鸞河率小校字勛等十六人、部族三百 銳旅,盡護諸將,拔拌門之孤 邦雪憤之日,所 素聞爾 六年, 國密邇寇讎, 與。勗乃協力,朕不食言。」時將大舉征契丹,故降是 賜烏舍城浮渝府 宜盡 昨出師逆擊,斬獲甚衆。今欲鼓行深 出族帳, 迫於吞丼, 壘,斷匈奴之右臂,眷言弔伐,以 佐予兵鋒。 渤海琰府王詔曰:「朕纂紹丕構 力不能制, 俟其翦滅, 因而服 屬, 沛然封賞 蘇 入, 席捲 困於率 黔黎。

郊遊獵,以遂其性。」因以緡錢十萬幷酒賜之。 帥, 東身歸我, 九年 春,宴大明殿,因召大鸞河慰撫久之。 嘉其忠順。 夫夷落之俗,以馳騁爲樂,候高秋戒候, 上謂殿前都校劉延翰 當與駿馬數十匹, (国)日:「鷺河, 渤海豪 令出

日 本國者,本倭奴國也。 自以其國近日所出, 故以日本爲名; 或云惡其舊名改之也。

魏 地東 、晉、宋、隋皆來貢,唐永徽、顯慶、長安、開元、天寶、上元、貞元、元和 西南北各數千里,西南至海, 東北隅隔以大山, 山外即毛人國 開 自 成中, 後漢始朝貢 並 遣使 胚

|王爲姓,傳襲至今王六十四世,文武僚吏皆世官 境接海島,夷 象。 自中國。 隸書,而不通華言,問其風土, 王年代紀各一卷。 產絲蠶 雍 熙元年,日本國僧奝然與其徒五六人浮海而至,獻銅器十餘事,并本國職員今至、 土宜五穀而 人所居, 多織絹, 奝然 少麥。 身面皆有毛。 薄緻可愛。 衣綠,自云姓藤原氏, 父爲眞連; 交易用銅錢, 文曰『乾文大寶』〔代〕。 但書以對云:「國中有五經書及佛經、白居易集七 樂有中國行、高麗二部。 東奥州 產黃金,西別島公出白銀,以爲貢 眞連, 其 四時寒暑, 畜有水牛、驢、羊, 國五品品官也。 大類 中 賦。 國。 十卷, 奝然善 國之東 國 多犀、 並得 以

次素戔烏尊,次天照 尊,次汲津丹尊,次面 雲尊,次天彌聞尊,次天忍勝尊,次瞻波尊,次萬魂尊,次利 一十三世,並都於筑紫 其年代紀所記云云記初主號天御中主。次日天村雲尊,其後皆以「尊」爲號。 大神尊, 次正 垂見尊,次國常立尊,次天鑑 日 向 一哉吾勝速日天押穗耳尊,次天彥尊,次炎尊,次彥繳尊,凡 尊,次天萬尊,次沫名杵尊,次伊奘諾 利魂尊,次國狹槌 尊, 次天八 次角 龔 鄮 观 重

良姬 鎭國 土梁承聖元年 天皇。次天國排開廣庭天皇,亦名欽明天皇,卽位十三年,壬申歲始傳佛法於百濟國, 皇,次淸寧天皇,次顯宗天皇,次仁賢天皇,次武烈天皇,次繼體天皇,次安開天皇,次宣化 次開化天皇,次崇神天皇,次垂仁天皇,次景行天皇,次成務天皇。次仲哀天皇,國人言今爲 次綏靖天皇,次安寧天皇,次懿德天皇,次孝昭天皇,次孝天皇,次孝靈天皇,次孝元天皇, 香椎 彦瀲 大神。 第四子號神武天皇,自筑紫宮入居大和州橿原宮,即位元年甲寅,當周僖王時也。 次應神天皇, 甲辰歲, 始於百濟得中國文字, 今號八蕃菩薩, 有大臣號紀武內, 次仁德天皇,次履中天皇,次反正天皇,次允恭天皇,次安康天皇,次雄略天 次神功天皇,開化天皇之曾孫女,又謂之息長足姬天皇,國人言今爲太奈 當此

法于菩提寺,講聖鬘經,天雨曼陀羅華。當此土隋開皇中,遣使泛海至中國,求法華經 次敏達天皇。次用明天皇,有子曰聖德太子,年三歲,聞十人語,同時解之, 七歲悟佛

白雉 皇,次持總天皇。次文武天皇,大寶三年,當長安元年,遣粟田眞人入唐求書籍,律師道慈求 豐財重日足姬天皇,今僧智通等入唐求大乘法相教,當顯慶三年。 四年,律師道照求法至中國,從三藏僧玄奘受經、律、論,當此土唐永徽四年也。 次崇峻天皇。<br />
次推古天皇,<br />
欽明天皇之女也。<br />
次舒明天皇,<br />
次皇極天皇。<br />
次孝德天皇, 次天智天皇, 次天武天

唐,禮五臺山學佛法。 孝天皇,遣僧宗睿入唐傳教,當光啓元年也 成、會昌中,遣僧入唐,禮五臺。 傳智者止觀義,當元和元年也。 次天炊天皇。次高野姬天皇,聖武天皇之女也。次白璧天皇,二十四年,遣二僧靈仙、行賀 孝明天皇, **次阿**閉天皇, 次皈依天皇。次聖武天皇, 寶龜二年, 遣僧正玄昉入朝, 當開元 聖武天皇之女也,天平勝寶四年,當天寶中,遣使及僧入唐求內外經敎及傳戒 次桓武天皇,遣騰元葛野與空海大師及延歷寺僧澄入唐,詣天台山 次文德天皇,當大中年間。次清和天皇,次陽成天皇。次光 次諾樂天皇,次嵯峨天皇,次淳和天皇。次仁明天皇,當開 四年。 次

皇,當此土周廣順年也。次冷泉天皇,今爲太上天皇。次守平天皇,卽今王也。凡六十四 次仁和天皇,當此土梁龍德中,遣僧寬建等入朝。次醍醐天皇,次天慶天皇。次封上天

波、丹彼、徂馬、因幡、伯耆、出雲、石見、隱伎凡八州,共統五十二郡。 摩、尾張、參河、遠江、駿河、伊豆、甲斐、相模、武藏、安房、上總、常陸凡十四州,共統一百一 北陸道有岩狹、越前、加賀、能登、越中、越後、佐渡凡七州,共統三十郡。 畿內有山城、大和、河內、和泉、攝津凡五州,共統五十三郡。東海道有伊賀、伊勢、志 東山道有通江、美濃、飛驒、信濃、上野、下野、陸奥、出羽凡八州,共統一百二十二 小陽道有播麼、美作、 山陰道有丹

列

二百

五十

外國七

耆伊 不可詳見。 道、三島,凡三千七百七十二都,四百一十四驛,八十八萬三千三百二十九課丁。課丁之外, 大隅、薩摩凡九州,共統九十三郡。又有壹伎、對馬、多麟凡三島,各統二郡。 )豫、土佐凡六州,共統四十八郡。 備 中、備後、安藝、周防、長門凡八州,共統六十九郡。 皆奝然 所記 西海道有筑前、筑後、 南海道有伊紀、淡路、河波、讚 豐前、豐後、肥前、肥後、 是謂五畿、七

云

龍德 貢。 珀 大曆十二年、建中元年,皆來朝貢,其記不載 馬腦。 及周 元和 按隋開皇二十年, 廣順 元年,遣高階眞人來貢。 長安二年, 中, 皆嘗遣僧至中國, 遣其朝臣眞 倭王姓阿每,名自多利思比孤, 開成 人貢方物。 唐書中、 四年,又遣使來貢。 開元 五代史失其傳。 初,遣使來朝。 遣使致書。 此 與其所記皆同。 唐咸亨中及開元二十三年、 天寶 唐永徽五年,遣使獻琥 十二年, 大中、 又遣: 光啓 使來

畏,講求治本,不敢暇逸。 唐季之亂,字縣分裂,梁、周五代享歷尤促,大臣世胄,鮮能 世官,因歎息謂宰相 太宗召見奝然,存撫之甚厚,賜紫衣,館于太平興 日:「此島 建無窮之業,垂可久之範,亦以爲子孫之計,使大臣之後世襲祿 夷耳,乃世祚遐久,其臣亦繼 (國寺。 嗣 襲不絕,此蓋古之道也。 、上聞其國王 續。 殷雖 德慚往聖,常 一姓傳繼,臣下皆 中 夙 夜 國 自 寅

位,此股之心焉。」

等撰 標,水晶 也 國多有 爲 軸 中國典籍,奝然之來,復得孝經一卷、越王孝經新義第十五一卷,皆金樓紅羅 孝經即鄭氏注者。 越王者,乃唐太宗子越王貞,新義者,記室參軍任希

寧海

搖 州 雲於 只 迴文,神筆出於北闕之北,貝葉印字,佛詔傳於東海之東。 霈之誠。 沙 仰 .門奝然啓:傷鱗入夢,不忘漢主之恩; 魂 十萬里之波濤難盡,顧信風而東別,數千里之山嶽易過。妄以下根之卑,適詣 縣商 九禁之中,嚴局晴前,拜聖燈於五臺之上。 五 於是宣旨頻降,恣許荒外之跋涉,宿心克協,粗觀宇內之壞奇。 後數年,仁德還,奝然遣其弟子喜因奉表來謝曰:「日本國東大寺大朝法濟大師、賜紫、 不 嶽 · 勝慕| 一世超 **奝然誠惶誠恐,頓首頓首,死罪。** 人鄭仁德船歸其國 | 秋達本國之郊,爰逮 恩之 一越山 廣、軒之古,人直金輪之新。 至。 [越海,敢忘帝念之深,縱 謹 差上足弟子傳燈大法師位嘉因(10)、幷大朝剃頭受戒僧祚乾等拜 一明春,初到舊邑,緇素欣待,侯伯 枯骨合歡,猶亢魏氏之敵。雖云羊僧之拙,誰忍鴻 **奝然附商船之離岸,期魏闕於生涯,望落** 粉百年之身, **喬然空辭**鳳 就三藏而 凰 何報一 之窟,更還螻蟻之封,在 稟學,巡數寺而 重蒙宣恩,忽趁來跡。 ·慕迎。 日之患。 况乎金闕曉後,望 伏惟 優游。 染筆 陛下 拭 惠溢 遂使蓮: 淚, 伸紙 彼 旧而 中 在斯, 四溟, 西

冽

熚

表以 뮄 一稱其 本 國 永 延二年歲次戊子二月八 日,實端拱 元 年 也

髮鬘 領 合 形 銀 高 45 納 螺 繪 涵 螺 又 檜 頭 鈿 鈿 硯 別 扇 毛籠 書 啓, 鞍 二十枚、 筥一 案 叉一 轡 貢 一、螺 合口,納 ,納螺柸 佛經,納青木函; 合,納參議 副, 蝙蝠 鈿 銅 鐵 書 三口; 鐙 扇 几 金硯 三枚; 正 <u>~</u> ; 紅 20 絲鞦、泥 金銀蒔 位 葛 琥珀、青紅 螺鈿 籠 上藤佐理 鹿 毛筆、 ,納法 障 繪 梳 平筥一 ; 囪 倭 手書二卷、 松烟墨、 白水晶、紅黑 螺二口, 達屏 對, 合, 其 風 金銅 納 染皮二 納 及 雙; 白 木棚子 水瓶 細 進奉物數 赤 布 木 石 + 梳 流 五 鐵 念珠各一連, 枚; 匹; 二百 黄 万; 七 卷、 七十, 金銀 鹿 百 叉 皮 斤。 金銀蒔 表狀 公時繪 籠 其 並 , 筥一 納 卷; 納 繪 螺鈿 合, 狔 龍 扇 又 骨 筥 金 花 納

本國 Ž 字,繕寫 習戰鬥。 \_\_\_\_ 縑 太宰府遣 世 咸 平 甚 賜 以 义 五 妙 其 木 陳 年,建州 吉 所 人貢方物,而不持本國表, 國 凡 記 |人唱 時 問 装錢 州 答並 海賈 和詩 名 遣 年 以 周 來 還。 號。 筆 世昌 上,詞甚 札 景德 上令滕木吉以所持木弓矢挽射, 遭 詔 風 元 號 飄 雕 年, 圓 刻 至 通 其國 詔卻之。 膚淺無所 日 大 本,凡七年 師 僧寂照等八人 賜紫方袍。 其後亦未通朝貢, 取。 得還, 詢 其 、來朝, 與其國 風 天聖 矢不 俗, 几 | 寂照 云 能遠 人 年 南賈時有傳其物貨至 婦 滕 不 木吉 人皆被髮, 曉菲 詰其故, 月, 室,上 明 皆召 州 m 國 中 衣 謟 用 見 文 日

中國

熙寧五年,有僧誠專至台州,止天台國淸寺,願留。 州以聞,詔使赴闕。誠尋獻銀香爐,

業,處之開寶寺,盡賜同來僧紫方袍。 木槵子、白琉璃、五香、水精、紫檀、琥珀所飾念珠,及青色織物綾。 仲回來,賜號慕化懷德大師。 百匹、水銀五千兩,以孫忠乃海商,而貢禮與諸國異,請自移牒報,而答其物直,付仲回 明州又言得其國太宰府牒,因使 是後連貢方物,而來者皆僧也。 人孫忠還,遣仲回等貢絁 神宗以其遠人而有戒 元豐元年,使通 事 僧

歸。

從之。

米遣歸國。 者,詔勿取其貨,出常平米振給而遣之。 期付其綱首歸,治以其國之法。 百餘人。詔人日給錢五十文、米二升,俟其國舟至日遣歸。 乾道九年,始附明州綱首以方物入貢。 給常平義倉錢米以振之。 三年,風泊日本舟至明州,衆皆不得食,行乞至臨安府者 紹熙四年, 慶元六年至平江府,嘉泰二年至定海縣,韶並給錢 淳熙二年,倭船火兒滕太明殿鄭作死, 泰州及秀州華亭縣復有倭人爲風所 十年,日本七十三人復飄至 泊 詔楲 秀州 而 復

党項,古析支之地,漢西羌之別種。後周世始強盛,有細風氏、費聽氏、往利氏、頗超氏、

野亂 和以 爲一使,在靈武、麟、勝者爲一使。 天德、振武 後,頗相率爲盜。會昌初,武宗置三使以統之:在邠、寧、延者爲 氏 (III)、房當氏、來禽氏 (IE)、拓拔氏最爲強族。 軍並其族帳。 五代亦嘗入貢。 今靈、夏、綏、麟、府、環、慶、豐州,鎭戎 唐貞觀至上元間 、內附,散居西北邊, 一使,在鹽、夏、長澤者

授以方州,召令入覲而遣還。 太祖建隆二年,代州刺史折乜埋來朝。 乜埋,党項之大姓,世居河右, 有捍邊之功,故

軍,羅崖、啜佶並爲檢校司徒、懷化將軍 屈遇與十二府首領羅崖領所部誅啜信,啜信懼,以其族歸順。 開寶元年,直蕩族首領啜信等引抖人寇府州,爲王師所敗,詔內屬羌部十六府大首領 以屈遇爲檢校太保、歸德將

平之。六年,府州外浪族首領來都等來貢馬。七年,豐州大首領黃羅幷弟乞蚌等來貢馬。 盟,始定。召全操下有司鞫之,决杖流登州沙門島。是歲,靈州通遠軍界嗓咩族、折四族 郎中張全操捕得十八人殺之,沒入其兵仗羊馬,戎人遂擾。上遣使齎金帛撫賜其族,與之 又銀州羌部拓跋遇來訴本州賦役苛虐,乞移居內地,詔令各守族帳。又保細族結集扇動諸 吐蕃村族、柰喎三家族、尾落族、柰家族、嗓泥族剽略官綱,詔靈州安守忠、通遠軍董遵誨討 太平興國二年二月,靈州部送歲市官馬,賂所過族帳物粗惡,羌人恚不受,知州、比部

部,夏州巡檢使梁迥率兵討平之。

擊,幷賜麟、府、銀、夏、豐州及日利、月利族敕書招諭之。 雅熙初, 諸族渠帥附李繼遷爲寇, 詔判四方館事田仁朗及閤門使王侁等相繼領兵討

開光谷西杏子平破保寺、保香族,追奔二十餘里,斬首八百餘級,梟其首領埋乜已等五十七 人,生擒四十九人,俘其老小三百餘人,獲牛羊馬驢凡四千餘計。又破保、洗兩族,俘三千 百餘口,器甲一百八十六,梟僞署代州刺史折羅遇并弟埋乞,獲馬牛羊三萬計。五月,又於 人,降五十五族,獲牛羊八千計。 二年四月,侁等於銀州北破悉利諸族,斬首三千六百餘級,生擒八十人,俘老小一千四

侁、李繼隆等又破銀州杏子平東北山谷內沒郡、浪悉訛等族,及濁輪川東、兔頭川西諸族, 押折御也皆遁去。旋命內客省使郭守文自三交乘驛亟往,與王侁等同領邊事。五月, 圖自効。爲國討賊,遂與部下兵入濁輪川,斬賊首五十級、酋豪二十人,李繼遷及三族砦監 生擒七十八人,梟五十九人,俘二百三十六口,牛羊驢馬千二百六十,招降千四百五十二 先等又言,<u>麟州及三族</u>砦羌人二千餘戶皆降, 酋長<u>折御乜等六十四人</u>獻馬首罪,願改

六月,夏州尹憲等引兵至鹽城(晉,吳移、越移等四族來降,憲等撫之。 列 第二百五十 外國 七 **发伽羅膩十四** 

府州女乜族首領來母崖男社正等內附,因遷居茗乜族中。 又夏州畔嵬族魔病人也崖在南山族結黨爲寇,招懷不至,擒斬之,梟首徇衆,幷滅其族。又 族拒命,憲等縱兵斬首千餘級,俘擒百人,焚千餘帳,獲馬牛羊七千計。 三族砦諸部一百二十五族,合萬六千一百八十九戶。酋豪折御乜窮蹙來歸,守文置之部下。 又降銀鱗夏等州、

移等、<br />
女女四族首領殺越都等歸化,<br />
並賜敕書撫之。 <u>浪族十六府大首領屈遇、名波族十二府大首領浪買當豐州路最爲忠順,及</u>兀泥三族首領信 七月,賜宥州界咩兀十族首領、都指揮使遇乜布等九人敕書,以安撫之。十一月,以勒

咩蟋率來離諸族擊走之。 餘人,擒百餘人,其族卽降,各已安撫。」詔書獎諭之。十月,繼遷寇會州熟倉族,爲其首領 詔市馬,已獲三百匹,其宥州御泥布、囉樹等二族黨附繼遷,不肯賣馬,臣遂領兵掩殺二百 端拱元年三月,火山軍言河西羌部直蕩族內附。二年日三四月,夏州趙保忠言:「臣準

澤,貌奴、猥才二族奪其牛畜二萬餘。十一月,繼遷寇熟倉族,刺史咩懸率來離諸族擊退之。 降戶七百餘散于銀、夏州舊地處之。八月,李繼遷居王庭鎮,趙保忠往襲之,繼遷奔鐵斤 先是,兀泥大首領泥中信移內附,詔授愼州節度,俄復歸繼遷,其長子突厥羅與首領黃羅至 淳化元年,藏才三族都判啜尾卒,其子啜香來請命,乃令代其父。二年七月,以黃乜族

是以 千餘帳降,府州 折御卿以聞,降韶慰諭之。 趙保忠又襲破宥州御泥布、囉樹二族,

降之,以其朋附繼遷,來上。

|羌 鹽, 走之, 人會 又 羌 几 因 族四 長 年三月, 詔 巢延 屯 + 下首領 田 四首領 潤爲本州 員 直蕩族 外郎、知 十人、馬一下首領十二人皆賜錦袍、銀帶、器幣。 盟于楊家族, 大首領啜尾、子河汉大首領馬一並來貢, 刺 史。 制誥錢若水馳驛詣邊,弛其 是 年,藏才 引兵騎萬三千餘人入寇環州 西族大 (首領 へ鹽禁, 羅妹 來 由 貢 是部族寧息。 石昌鎮,知環 韶以啜尾叔羅買爲本族 是年,鄭文寶 州 十 二 程 德玄 獻 月, 「等撃 禁青 州 都

附。 史。 內 羊 萬 屬 以 戎 並 五 遇爲檢校 年 爲 人橐駝 IE 邈 歸 月 德 路 族 以以 鄓 司 熟藏族 將。 大 空,領 |経州羌 首 領崖羅、藏才 四 會州 首領 |月,|府州 | | | | | | | 刺 乜遇率部 史。 折御 山海 東族首領歲囉啜 是年,兀泥族首 卿言 族反攻 **唵、母默** |銀、 一繼遷, 夏州管勾生戶 香三人 領黃羅內附 克各遣其子 其弟力戰 並爲 懷 八八千 化 而 弟朝 將 死, 以 帳 軍,野利、鬼名 爲懷化將 旣 貢 族 悉來 敗 繼 六 月,繼遷 遷之衆, 歸 軍,領 附,錄其 包屈、 昭 復 所 啜泥 來 馬 州 馬品 牛 脅 刺 歸

恩州 刺 至 史,以勒 道 元 年 几 浪 月, 樹 李兒門 以 勒浪 首 嵬女兒門十六府 領沒崖爲安化郎將, 大首 領馬 副首領遇兀爲保 尾等內附,以 馬 順 尾為 鄓 將。 歸 德 六月, 大將 賜慶州 軍 領

列

傳

第

之,癿遇答云:「吾一心向漢,誓死不移。」詔以遇爲會州刺史,賜帛五十匹、茶五十斤。 你乜逋一族乞賜救助,詔賜以資糧。 睡泥族首領你乜逋令男詣靈州,言族內七百餘帳爲李繼遷劫略,首領啃逋一族奔往蕭關 刺史乜遇及靈州界丼河外保安、保靖、臨河、懷遠、定遠五鎭等部敕書慰撫之。七月, 領順州刺史李奉明、澄州刺史李彥咩、鹽州刺史巢延渭、演州刺史李順忠、環州界首領 環州熟倉族癿遇略奪繼遷牛馬三十餘,繼遷令人招撫

良馬,今始來朝,所貢未備。上曰:「吾嘉爾忠順之節,慕化來歸,固不以多馬爲意也。」 至河百五十里,南至府州三百里,至是,始朝貢。上召問慰勞,賜錦袍銀帶。遇兀言部族多 |族副首領||遇兀等百九十三人歸附,貢馬七匹。||遇兀舊隸||契丹,淳化初,遷族帳於府州界,東 二年三月,以府州界五族大首領折突厥移爲安遠大將軍,父死來請命也。六月,勒浪

族敕書招懷之。閏七月,懷安鎭羌誘諸族寇慶州,監軍趙繼昇率師擊敗之,斬首三百級,獲 路乜族大首領越移、細乜族大首領慶元、路才族大首領羅保、細母族大首領羅保保乜凡十 夢勒族大首領越移、女女忙族大首領越置、女女籰兒族大首領党移、沒兒族大首領莫末移、 七月,李繼隆出討繼遷,賜麟府州兀泥巾族大首領突厥羅、女女殺族大首領越都、女女

三年二月,泥巾族大首領名悉俄,首領皆移、尹遇、崔保羅、沒信,凡五人來貢馬。名悉

|俄等舊皆內屬,因字繼遷之叛,徙居河北,今復來貢

河。 韶直蕩族大首領鬼啜尾于金家堡置渡,令諸族互市 隸繼遷, 大首領、昭州 今還舊地,遂入貢,且言繼遷旣受朝命,不敢侵伐。 |咸平元年三月,|熟倉族||癿遇來朝,|眞宗嘉其誠節,親見撫勞,賜以器幣。 俄投府州 刺史黃羅對于崇德殿。兀泥族在青岡嶺、三角城、龍馬川,領族帳千五百戶 淳化中數敗契丹, 及與繼遷相攻擊。 上面加獎慰,賜賚甚厚。 及繼遷內附,黃羅懼, 十月,兀泥族 北徙過黃 初初

爲安化郎將 將 訛猪等首領率屬內附,並令給善地處之。 年七月,以會州刺史癿遇爲保順郎將,蘇家族屈尾、鼻家族都慶、白馬族埋香、韋移族都香 三萬,願備驅策。 軍 二年正月,以咩逋族開道使泥埋領費州刺史。 恩州刺史馬泥品領本州團練使。 九月、環州言、繼遷所掠羌族嵬逋等徙帳來歸、又繼遷諸羌族明葉示及撲眸 有韶慰獎,厚償其直。 十一月,藏才八族大首領皆賞羅等來獻名馬。 其年, 卑寧族首領喝鄰半祝貢名馬, 自稱有精騎 十月,以勒浪族十六府大首領、 歸德大

几

首領署軍主以下名識者凡十數人。又以黑山北莊郞族龍移爲安遠大將軍, 州 團 練使,以其族弟屈子爲懷化將軍充本族指揮使,城逋爲歸德將軍充本族都巡檢使,餘 五年,咩逋族開道使、費州刺史泥埋遣子城逋入貢,上嘉泥埋數與繼遷戰鬥有勞,授錦 **昧克爲懷化將** 

四

四三

七

列

八月, 河 西 [教練 使李榮等向化。其年,羌寇抄金明縣,李繼周擊走之。

近 越 撫慰。 知 河 .'內屬, ' 十月, 上 月 叉 |有疑隙,輒相攻掠,朝廷欲遂撫之,乃召問|||逋使者,因其還特詔賜之,以激其立効。 十二月,咩逋族遣使來貢。上聞賀蘭山有小凉、大凉族甚盛,常恐與繼遷合勢爲患, 謂 分處邊境。 詔 樞 河西戎人歸投者遷內地,給以閉田。時勒厥麻等三族千五百帳以濁輪砦失守, ·密使王繼英等曰:「邊臣言遷賊舉兵,屢爲龍穆、昧克所敗。 邊臣 .屢言對厥麻往來賊中,恐復叛去,乃徙置憲州樓煩縣,遣使賜金 此族在黃河北數

萬 首領 蘇家等族 帳 埋等持 **尚疑其詐,果能** 廝 ,或號莊 敦琶遣 殺繼遷族帳有功,上曰:「此族恃遠與險,久爲賊援, 繼遷僞署牒率百餘帳來歸,以囉埋爲本族指揮使,囉胡爲軍使。邠寧部署言牛羊、 郎昧克,常以馬附藏才入貢,頗勤外禦。」六年,遂降韶獎慰之。二月,、葉市族 一使稱已集本族騎兵,願隨 格鬥立効。」詔 厚賜首領等茶綵以獎激之。 軍 ·討賊。 屢遣邊吏招論, 涇原部署言, 者龍 近聞有志內 移卑陵山

宜力禦賊,不應沮之, 屬 節 制 月,以 原州熟戶裴天 上以 咩逋族首 泥 埋實與羅支掎 下等請率族 即詔諭諸路以精甲策應。 領泥 埋領鄯州 角捍賊 兵 掩擊遷黨移湖等帳, 防禦使,充靈 故加 恩寵 環州酋長蘇尚娘擊賊有勞, 州 是月, 綏州 河外五鎭都巡檢使。 來求策應, (羌部 部署 軍 使拽 司不 時潘羅 日 報 等百 及屢告賊中機 支已 上 九 以 + 戎人 一授河 五

鎮降巢迷等二十族,
。
。

資料

一百族

一百族

一百次

一方次

一次

一次

一次

一次

一次

一次

一次
<p 兵離木波鎮直凑八州原下砦,招降岑移等三十二族,又至分水嶺降麻謀等二十一族, ,以爲臨州 刺史,賜錦袍銀帶。 環慶部署張凝言:「內屬戎人與賊界錯居,屢爲脅誘,臣領

悉與所獲物,加賜銀綵,以慶香領順州刺史,癿都慶領羅州刺史。 三族請以精兵千人、馬三百備征討,詔嵐州撫諭。 賊千餘步,慶香等親率部族與賊接戰,上曰:「<u>慶</u>香等假王師爲援,而交鋒俘獲,乃其功也。」 九人,墜崖死者甚衆,獲馬七十餘匹,旗鼓鎧甲數百計。上考陣圖以問入奏使,使者言砦兵拒 **廩粟。又詔洪德砦歸附戎人,給內地土田,資以口粮** 四月,繼遷寇洪德砦,酋長慶香與癿趨慶族合勢擊之,以砦兵策援,大敗繼遷,擒四十 環州白馬族與繼遷戰鬥,屢徙帳乏食,賜 河西內屬折勒厥麻品等

繼遷,及緣邊六七栅防遏,皆有克獲。 吏納質。以環州蘇尙娘子孽娘爲臨州刺史。府州八族都校明義等言,屢于麟州屈野川**擊** 市,切加存撫。六月,瓦審、沒劑、如羅、味克等族濟河擊敗繼遷黨,優詔撫問。七月,補野狸 五月,唐龍鎭上言:鎭有貿易于府州者,爲州人邀殺,盡奪資畜。 詔獎賚之,仍令府州常以勁兵援助,勿失機便 乃韶府州自今許令互 今詣

傳

得侵擾。三月,宋師恭破羌賊於柳谷川,驅其帳族千餘人以還。六月,洪德砦言羌部羅泥 之、署爲太尉、今悉衆款塞。」詔府州厚賜茶綵、給公田、依險居之、計口賦粟,且戒唐龍 天王等首領率屬來附口。八月,野雞族侵掠環慶界,詔邊臣和斷,如其不從,則脅以兵威 九月,鎭戎軍言,先叛去熟魏族酋長茄羅、兀贓、成王等三族應詔撫諭,各率屬來 居黄河北古豐州,前數犯邊,阻市馬之路。其首領容貌甚偉,有智勇,桀黠難制, 德元年正 月, 麟府路言:「附契丹戎人言泥族拔黃太尉率三百餘 帳 內屬。 歸 |拔| 契丹結 鎭 本 無

領,且乞奉料。 **送闕下,請斬于藁街。」上特貰死,配淮南。** 二年,熟戶旺家族擊夏兵,擒軍主一人以獻。環州言:「戎人入寇,擊走之,擒酋將慶移 詔諭以立功則賜之。 原州野狸族首領廝多逋丹卒,其子阿酌代爲首

就 瑋 德明雖 錦袍 三年,府州折惟昌言兀泥族大首領名崖從父盛信,爲趙德明白池軍主,密遣使論名崖 日:「尙娘反覆無信,特恐狙詐,以誤邊吏,又使德明緣此爲詞,不可納也。」 請 加 銀帶。 旌 外託修貢之名,而點閱兵馬尤急,必恐劫掠山界,名崖以告。上嘉之,降詔撫諭 別。 九月,二 詔補三砦都首領。十一月,鎭戎軍曹瑋言叛去酋長蘇尚娘復求歸附。 秦州言野兒和尙族部落尤大,能稟朝命,凡諸族爲寇盜者輒遏絕

四 年,唐龍鎭羌族來美與其叔隣不叶,召契丹破之,來依府州。 隣、美非大族, 嘗持兩

仍還 阻, 頃 介卒騎兵所不能及。 所掠隣、美人畜。 亦寇鈔近界,發兵趣之,則走河之東日東壥, 其族人懷正又與隣互相歸 至是,上亦憫其窮! 而款塞,特優容之。 一劫,側近帳族不寧,詔遣使召 |契丹加兵,則入||河之西日 會契丹使至 一,即令 西堰 而 盟之,依本 諭 地極 其 險

俗法

和

斷

遣子 上親 節。 上曰:「戎落皆吾民也, 來朝。 大中 加 詔 補 撫問 侍禁。 祥符元年,鄜延鈴轄言,小湖臥浪族軍主最處近塞,往時出師皆命爲前鋒,甚著誠 特認 五年,環慶熟戶有 二年六月, 副 都 知張 宜以道撫之。」不許。 繼能賜射於瓊林苑。 麟府鈴轄言杜慶族依援唐 酌 酒 [劫奪 使臣 馬纓者,上怒,令部署司 其年, 兀泥族大首領名崖 四年,藏才 龍 鎭, 西族、中族首 數侵 別 重罰之。 帳, 同 請發 府州 領奴移、横全等並 折惟昌 熟戶兵擊之。

揮使,且論邊 來歸,隨而 六年,北界尅山 至者又三族,遣使存勞之。 臣約飭族帳,謹守疆界,勿出境追襲。 軍 主率衆過大里河 侵熟戶,爲羅勒族都囉擊走之,詔以都囉 九月,夏州略去熟戶旺家族首領都子等 爲 本 族指

界萬 使, 百帳 子族謀 七年,涇原鈴轄曹瑋請署熟戶百 m 一。鈔略, 下爲本族指揮使,從之。 發兵逆之, 大敗于天麻川, 帳以上大首 五月, 璋言葉市族大首 又爲魏埋等族掩擊, 領爲本族軍主 領艷奴 Clio,次指揮使,又 殺其會帥,斬首千餘級。 歸順。 七月,瑋又言北 次副 揮

列

八年,北界酋長、指揮使浪梅娘等來投,諭邊臣令追取熟戶亡入北界者,即遣還梅娘

雜畜千八百歸附,降詔撫之。 月,北界毛尸族軍主浪埋、骨畔族酋長癿唱、巢迷族酋長馮移埋率其屬千一百九十口、牛馬 九年,羌兵寇小力族,巡檢李文貞率兵奮擊,追斬籍遇太保首級,賜文貞錦袍銀帶。 五

門等族來歸。四年正月,又言宥州羌族臘兒率衆劫熟戶咩魏族,金明都監李士彬擊之,斬臘 並進秩。環州七臼族軍主近膩納質歸化,以近膩領順州刺史,首領惹都等十五人補官有 兒,梟七十二級,俘餘衆,獲甲馬三百餘。五月,小湖族都虞候喏鬼、巡檢胡懷節等擊賊有功, 領客厮鐸內處,以廝鐸爲軍主。三年,鄜延路言亡去熟戶委乞等六百九十五人,及骨咩、大 七月,撲咩族馬訛等率屬來附。十月,以淮安鎭六族都軍主乞埋爲三班借職,充羌部 |天禧元年,環州||言北界騎兵數千來剽熟戶,擊走之。二年,涇原路言樊家族九門都首 五年,北界羅骨等劫剽熟戶,環慶部署田敏追擊之,俘獲甚衆,詔獎敏等,賜器幣。

#### 校勘記

(11) 其王子太元因女真使上表 以刀矟弓矢劍鈹爲兵器 「鈹」原作「鼓」,據隨書卷八一東夷列傳、通考卷三二七四裔考改。 「因」字原脫,據長編卷三二、通考卷三二七四裔考補

- 忽汗州 「忽」原作「急」,據舊唐書卷一九九下渤海靺鞨傳、通考卷三二六四裔考、新五代史卷
- 七四四夷附錄第三渤海條改。
- 劉延翰 太宗實錄卷二九同。 本書卷二六〇本傳作「劉廷翰」。
- 至 職員今 「今」,日成尋參天台五台山記延久四年十二月二十九日條引楊文公談夾作「令」,清黃

遵憲日本國志卷五也作「令」,當是。

- (六) 乾文大寶 按日村上天皇天德二年(公元九五八年)三月鑄造「乾元大寶」, 此處「文」字疑爲
- (中) 中國 原作「國中」,據諸蕃志卷上倭國、通考卷三二四四裔考改。

「元」字之誤。

- **S** 別島 按日本無「別島」,「別」係「對」字之誤,見證蕃志校注卷上倭國條注一〇及注一九。
- (九) 其年代紀所記云 按此以下所記內容,據新唐書卷二二〇、通考卷三二四四裔考, 人名地名颇
- 多異文,文繁不一一考校。
- (10) 嘉因 上文作喜因,二者當有一誤。
- (11) 又金銀蒔繪硯一筥一合 疑「筥」上「一」字衍。
- 野 夷附錄党項條作「野 亂氏 }舊 唐書卷一 利氏」,通典卷一九〇邊防六、通考卷三三四四裔考作「野律氏」。 九八党項羌傳、新唐書卷二二一上党項傳作「野辭氏」,新五代史卷七四四

列

傳

第

來禽氏 按舊唐書卷一九八党項羌傳、新唐書卷二二一上党項傳及通典卷一九〇邊防六、通考

鹽城 原作「監城」,據本書卷二五九郭守文傳、太平治蹟統類卷二改。

卷三三四四裔考都作「米禽氏」。

三 二年 原作「三年」。 按端拱無三年,據通考卷三三四四裔考改。

口的馬泥 上文作「馬尾」,長編卷四五作「馬斡」。

全 折勒厥麻 上文凡兩見「勒厥麻」,都沒有「折」字。 長編卷五四作「拉爾結馬」。

(12) 野狸族 「野狸」二字原倒,據下文及長編卷五五乙正。

云 羌部羅泥天王等首領率屬來附 泥天王」 · 據 改。 「部」原作「俗」,按本書卷七真宗紀、長編卷五六都作「蕃部羅

응 本族軍主 「本」原作「大」,據本書卷二五八曹瑋傳、長編卷八二改。

# 宋史卷四百九十二

### 列傳第二百五十一

#### 外國八

吐蕃 唃廝囉 董氊 阿里骨 瞎征 趙思忠

年,其國沙州刺史張義潮以瓜、沙、伊、庸十一州之地來獻。 中三年,其國宰相論恐熱以秦、原、安樂及石門等七關來歸。 隔,然其地自置 慶及鎭戎、秦州暨于靈、夏皆有之,各有首領,內屬者謂之熟戶,餘謂之生戶。 而其國亦自衰弱,族種分散,大者數千家,小者百十家,無復統一矣。 語訛故謂之吐蕃。 吐蕃本漢西羌之地,其種落莫知所出。 牧守,或請命於中朝。 唐貞觀後,常來朝貢。至德後,因安、史之亂,遂陷 或云南凉禿髮利鹿孤之後,其子孫以禿髮爲國 唐末,瓜、沙之地復爲所隔。 四年,又克威、維、扶三州。 自儀、渭、涇、原、環、 河西、隴右之地。 凉州雖爲所

中漢 折 衣服 武 逋 千 嘉 卢 里, 語略 施 成 百 西北 餘 中 權 如漢 ,皆戍兵之子孫也。 知留後,遣使來貢,即以嘉施代超爲留 至 甘州 知西凉府留後孫超遣大將拓拔承誨來貢, 人。」即授超凉州 五 百里。 舊有鄆人二千五 其城 刺史,充河西軍節度留 今方幅數里, 百爲戍兵,及黃巢之亂,遂爲 後 中有縣令、判官、都 後。 明宗召見, 乾酤初, 承誨 超卒,州 押衙、都 云、「涼州 阻 絕。 人推其土人 知、兵馬使, 東 超 及城 距 靈

乃盟 聚。 支等官 城內有七 而 凉州 舍之。 並從之。 郭 外數十里行了, 級木浮圖,其帥急登之, 周廣順三年,始以申師 顯德中, 師厚爲其所迫,擅還 尚有漢民陷沒者耕作, 厚爲 紿其衆曰:「爾若迫我, 河西節度。 朝,坐貶。 餘皆吐蕃。 師 厚 凉州 初至 我卽 亦不復 京州, 其州帥稍失民情, 自 焚於此 公命帥 奏請授吐蕃首 矣。」衆惜浮 則衆皆嘯 1領折逋 圖

安集, 爲雄 秦州 順,必悔前非,特示懷柔,各從寬宥。 武 建 豈有! 軍 領 隆 汝等占據木植,傷殺 節度代防安輯之,令廷祚齎敕書賜尚波于等曰:「朝廷制置 尚波于(三)傷殺采造務卒, 二年, 一侵漁? 靈 曩者秦州 武 五 一部以 設置三砦,止以 軍 橐駝良馬 人。 近得高防奏汝等見已拘執, 知州高 已令吳廷祚往伸安撫及還舊地。 致貢, (采取材木,供億 防捕繫其黨四十七人, 來離 等八族酋長越嵬等護送入界, 京 師, 聽 候進 雖 以狀聞 在 邊 止 一蕃漢之交, 防, 所宜共體恩旨,各歸 **股以汝等久** 撫寧部落, 上 乃以 敕書獎諭 不妨 吳廷祚 務令 牧放 輸 忠

仍以錦袍銀帶賜之,倘波于等感悅。 是年秋,乃獻伏羌地

以申朝貢,詔涇州令牙將至凉州慰撫之。八年,秦州大石、小石族寇土門,略居民,知州張 部落 炳擊走之。 割野、麻里六人來貢馬。 : 劫略。僧云欲往天竺取經,並送達甘州訖。」詔褒答之。 乾德四年,知西凉府折逋葛支上言:「有回鶻二百餘人、漢僧六十餘人自朔方路來, 開實六年,凉州令步奏官僧客氈聲、逋勝拉蠲二人求通道於涇州 五年,首領閭逋哥、督廷、督南

不至? 陽、床穣〔三〕、弓門等砦,監軍巡檢使周承瑨、任德明、耿仁恩等會兵擊敗之,斬首數十級,腰 聊舉偏 八狼砦,巡檢劉崇讓擊敗之,梟其帥王泥猪首以徇。 斬 咸遂底寧。 不用命卒九人于境上。太宗乃詔曰:「秦州內屬三族等頃慕華 太平興國二年,秦州安家族寇長山,巡檢使韋韜擊走之。 言語不通,衣服異制, 師 並蠲釁咎,特示威懷。 八年,諸種以 便 近聞乘蕃育之資,稔寇攘之志,敢忘大惠,來撓邊疆。 町 驅逐數千里外。 馬來獻,太宗召其酋長對于崇政殿,厚加慰撫,賜以東帛,因謂宰相曰: **朕常以禽獸畜之。** 今後或更剽剠,吏即 但念其種類蕃息,安土重遷,倘因攘除, 自唐室以來,頗爲邊 捕治, 三月,小遇族寇慶州,知州慕容德豐擊 寘之于法, 不須以聞。」是年, 又寇 三年,秦州諸族數來寇略三 風, 豈朕信之未孚,而吏撫之 恵。 聿求內附, 俾之安輯, 必致殺戮,所以置 以國家兵 (力雄

列

僔

於度外, 而 勿論也。」九年秋,秦州言蕃部以羊馬來獻,各已宴犒,欲用茶絹答其直。 詔 從

於 朝。 丹 遠 廂 侵 渭 仁遇往 奪 州 押 北 貢。先是,殿直 蕃 地 軍 詔 答之。 落 鑄 太宗慮 督 迎惟清。 元年,秦州大、小馬家族獻地內附。 副 L 使 延巴率六谷諸族馬千餘匹來貢,旣辭, 降敕書告論之。 折 四年,阿喻丹死,以其弟喻龍波爲保 生邊 逋 丁惟清往 喻龍波、振 又吐蕃賣馬還過 患, 乃以 涼州 武 知秦州温仲舒上言, 知 軍 鳳翔 市馬,惟清至而 都 靈州,爲党項 羅族 薛惟 大首領 吉對易其任, 二年,權知西涼州、左廂 所略, 表訴其事 境大豐稔,因爲其所留。 並來貢 句歲 順郎將代其任。 復撾登聞鼓, 役木, 語見 馬 %惟吉傳。 多爲蕃族攘奪, 言儀州 , 因 五年,折平 請 押蕃落副使折逋阿 是年 留惟清至來 八族首領 |靈||州| 一春,知 今已 族 命 大首領、護 逋波鵄 西凉 蕃 膒 其部 落 年 府 同 軍 等 左 落 使

落衆. 月, 西 凉 折 來 府 至 平 道 朝, 押 族 蕃 元 且 首 落 年 獻名馬。 領握散 ,涼州蕃部當 副 使 折 上言, 逋 上 喩龍波 厚 部落 賜之。 尊以 上 寫 良 言, 李繼遷 馬 是歲,涼州 蕃部 來貢 頻爲 所侵,願 引對 復來 繼遷 慰 請 撫, 會兵靈州 侵略,乃與吐 帥,詔 加 賜當尊虎皮 以 以備 1 惟 一番都 計擊, 清 知 一,歡呼致 部 州 賜幣以 署沒限 事 賜以 答之。 拽于 謝 牌 會大谷 二年四 印 七月

咸平元年十一月,河西軍左廂副使、歸德將軍折逋游龍鉢來朝

游龍鉢四世受朝命為

例 傳 第 百 五 + 外 國 八

述云。 川二 南 八千一 至 雖貢方物,未嘗自行,今始至,獻馬二千餘匹。 千里。 雪山、 韶以龍鉢爲安遠大將軍。 百九十三。 吐谷渾、蘭州界三百五十里,西至甘州同城界六百里,北至部落三百里。 舊領姑臧、神烏、即、蕃禾、昌松、嘉麟五縣,戶二萬五千六百九十三,口 今有漢民三百戶。 城周回十五里,如鳳形,相傳李軌舊治也。 河西軍即古凉州,東至故原州千五百里, 皆龍鉢自 周回 十二萬

制置 戎軍 {圖 鉢 |凉 制 張 賊,貽書 齊賢 領宥州 使來,且言六谷分左右廂, 加王 李繼 了<u></u>沉等不須遣,止 頗記 二年,以儀州延蒙 又請封六谷王 1繼和請師期。先是,遣宋沆、 **爵非順**,招討使號不可假外夷。」乃以爲鹽州防禦使兼靈州 刺史, 吐蕃 和言,西凉府六谷都首領潘羅支願戮力討 反覆 六族首領褚下箕等三人爲懷化將軍。 狼 走 兼招討使。 子 八部都首領渴哥領化州刺史,首領透逋等爲懷化郎將。 一使以會兵告之。」 野心之事。 左廂 上以問宰相,皆曰:「羅支已爲賲帥,授刺 副使折逋游龍鉢實參羅支戎事。 梅詢等爲安撫使、 今已議王超等領甲馬援靈州,若難爲追 繼遷,請授 副至,未行,上謂宰相曰:「朕看 其年, 潘羅支遣部下李萬山率兵 以刺史, 朝 西面 廷方務綏 仍給廩 史太 都巡 襲,卽 一檢使。 輕; 禄。 四年, 懷, 靈州 未領 又以 經略使 1盟會 時 知鎭 西 節

五年 · 十 月, 羅支又言賊遷送鐵箭誘臣部族,已戮一人、縶一人,聽朝旨。詔褒諭之,聽自

約 以羅支爲朔方軍節度、靈州西面都巡檢使,賜以鎧甲器幣。又以吳福聖臘爲安遠將軍,次首 領 化。」詔劾與戎官吏,仍令渭州以禮葬之。其年,原、渭蕃部三十二族納質來歸。羅支又遺 聞,甚歎息之,曰:「此泥埋之子,族人畏其勇,父子皆有戰功,凡再詣闕,朕皆召見,獎其向 領 <u> 逋等納馬立誓,乞隨王師討賊,以漢法治蕃部,且稱其忠。 詔授本族軍主。 八月,者龍族首</u> 蕃官吳福聖臘來貢,表言感朝廷恩信,憤繼遷倔彊,已集騎兵六萬,乞會王師收復靈州。 官成逋馳騎至鎭戎軍,請會兵討賊。 流 |捍禦,與官軍合勢,亦國家之利。」降詔許之。 六月,知渭州|曹瑋言隴山|西延家族首領|禿 ·師期。上曰:「繼遷常在地斤三山之東,每來寇邊,及官軍出,則已遁去。使六谷部族近 來貢名馬,上嘉其嘗與潘羅支協力抗賊〔七〕,令復優待之。其年十一月,繼遷攻西蕃,遂 工佐兵等七人爲懷化將軍。羅支屢請王師助擊賊,議者以西涼去渭州限河路遠,不可預 西涼府,知州丁惟淸陷沒。羅支僞降,未幾,集六谷諸豪及者龍族合擊繼遷。 十一月,使來,貢馬五千匹。詔厚給馬價,別賜綵百段、茶百斤。 六年,又遣咩逋族蕃 邊臣疑成逋詐,護送部署司,成逋懼,逸馬墜崖死。 繼遷大敗,

及 口 體精兵直抵賀蘭山討除殘孽,願發大軍援助。 景德 元年〇二月,遣其甥厮陁完來獻捷。 六月,又遣其兄邦逋支入奏,且欲更率部族 詔涇原部署陳興等候羅支已發,即率衆

鼓行赴石門策應。 而欲陰圖 又言修洪元大雲寺,詔賜金箔物綵。先是,繼遷種落迷般囑及日逋吉羅丹二族亡歸者龍族, 羅支。 是月,會遷黨攻者龍,羅支率百餘騎急赴,將議合擊,遂爲二族戕于帳。 邦逋支又言前賜羅支牌印、官告、衣服、器械爲賊劫掠,有詔別給羅支,

**赠羅支武威郡王,遣使贈恤其家** 

厮鐸督爲首領,且言鐸督剛决平恕,每會戎首,設觴豆飲食必先卑者, 犯令雖至親不**貸**,數 州、宗哥、霓諾諸族攻者龍六族,六族悉竄山谷中,詔使者安集之。六谷諸豪乃議立羅支弟 其腹背攻制,遂加鐸督朔方軍節度、押蕃落等使、西涼府六谷大首領。 更戰討,威名甚著。 者龍凡十三族,而六族附迷般囑及日逋吉羅丹。 詔授鐸督鹽州防禦使、靈州西面沿邊都大巡檢使。 西凉府既開羅支遇害,乃率龕谷、蘭 上以遷黨未平,藉

以便囑等爲郞將。石、隰州又言河西諸蕃四十五族內附。其年,遷黨寇永寧,爲藥令族合 | 囑等獻名馬,願率所部助討不附者;又言西凉市馬道出本族,自今保無他虞。詔賜馬直, 歸順,請獻馬贖罪,特詔宥之。 蘇擊敗之,斬首百餘級。鎭戎軍上言,先叛去蕃官茄羅、兀贓、成王等三族及移移軍主率屬 涇原路言隴山縣王、貍、延三族歸順。又渭州言龕谷、懶家族首領尊氊磨壁余龍及便

一年,廝鐸督遣其甥呵昔來貢,仍上與趙德明戰鬥功狀,又言蕃帳周斯那支有智勇, 列 儜 第 二百 Ħ. + 國八

德將軍,厚賜器幣;<br />
者龍七族首領有捍寇之勞,並月給千錢。 西凉樣丹族上表求市弓矢,上以樣丹宣力西陲,委以捍蔽,特令渭州給賜。 久參謀議, 請授以六谷都巡檢使。 上嘉獎,從其請,仍賜茶綵。 舊制,弓矢兵器不入外夷,時 又追錄潘羅支子失吉爲歸 因別賜廝鐸督,

邊患。 帶茶綵,仍以折平族首領撒逋渴爲順州刺史,充本族都軍主。 娥、延家、熟鬼等族率三千餘帳、萬七千餘口及羊馬數萬款塞內附。 領。 者感悅而去。又制加鐸督檢校太傅,其族帳李波逋等四十九人爲檢校太子賓客,充本族首 月,鐸督又言部落疾疫。詔賜白龍腦、犀角、硫黃、安息香、白紫石英等藥,凡七十六種。使 <u>鐸督遣安化郎將路黎奴來貢。黎奴</u>病于館,特遣尙醫視療。及卒,上憐之,厚加賵給。 恐異時復叛,故收其子弟爲質,乃有禁錮終身者。 使論所鐸督令援結回鶻爲備,幷賜鐸督茶藥、襲衣、金帶及部落物有差。鐸督奉表謝。 來貢,移通、擦父族歸附。九月,詔釋西面納質戎人。先是,諸蕃有鈔劫爲惡嘗經和斷者, 鐸督遣所部波機進賣馬至,因言積官奉半歲,乞就京給賜市所須物,從之。 三年,又以者龍族合窮波、黨宗族業羅等爲本族首領、檢校太子賓客,皆鐸督外姻 四年,邊臣言趙德明謀劫西涼,襲回鶻。上以六谷、甘州久推忠順,思撫寧之,乃遣 上憫而縱之,族帳感恩,皆稽顙自誓不爲 是年江〇,宗家、當宗、章迷族 韶遣使撫勞之,賜以袍 渭州言妙 也。 五

新砦。 温逋 都首領捨欽波遣使詣闕獻馬,求賜印。 等藥。 大中祥符元年十一月,宗哥族大首領温逋等來貢。三年,西涼府霓諾族瘴疫, 先是, 信欲近渭置采木場, 蕃族聞之, 即徙帳去, 信不能遂撫之, 戎人輒悔, 因鄉導鈔 四年,廝鐸督遣增藺氊單來貢,賜紫方袍。 韶從其請,仍優賚之。 七年, 知秦州張佶置大落門 五年,又遣其子來貢。 其年, 賜首 者龍

川 築南 永 馬 散,夷其城帳。九月,瑋又言宗哥 戎族聞之, 皆畏服。 八月, 曹瑋言伏羌砦廝雞波與宗哥族李磨論聚爲文法, 領兵 約 人,凡納馬六十匹(le),給以匹綵。或以 角蟬,戮賞樣丹二會,由是前拒王師者伏匿避罪,瑋誘召之,許納罰首過。旣而 劫,信深入掩擊,悉敗走。 寧砦隴波、他廝 牛、雜畜、 半月殺之,至是,果攜樣丹首來。上以廝敦陰害樣丹,不欲明加恩獎,以疑懼諸族。時方議 沙比 使城,遂以廝敦獻地爲名,詔授順州刺史。先是,張佶深入蕃境,邊事數擾。及瑋破 三月口,秦州曹璋言熟戶郭廝敦、賞樣丹皆大族,樣丹輒作文法謀叛, 河 河州羌兵至伏羌砦三都谷,即率兵擊敗之,逐北二十里,斬馘 衣服、器 麻 二族召 仗三萬三千計。 至是求和,信不許。 納質不從命,率兵擊之,斬首二百級。 · 唃廝囉、羌族馬波叱臘魚角蟬等率馬銜山、蘭州、龕谷、 檀毛 吹麻 一少為訴者,」」中之曰:「是贖罪物,汝輩敢 城張族都首領張小哥以功授順州刺 十一月,詔給秦州 千餘級,擒七人,獲 **厮敦密以告**, 吏。 、趣之,悉潰 希 至者數千 利耶 七岩縣 | 瑋又言 魚

列

戶首領、都軍主以下百四十六人告身。

波等納質者凡七百五十六帳。 皆破宗哥文法來附; 本族軍主。 天禧元年,詔以冶坊砦都首領郭廝敦爲本族巡檢,賦以奉祿。 十月,秦州部署言鬼留家族累歲違命,討平之。二年, **唃廝囉少衰,數爲囉瞎力骨所困,今還舊地。** 又言吹麻城及河州諸 又補大馬家族阿廝鐸 諸砦羌族及空俞、 族

斯囉。 徙居宗哥城,立遵爲論逋佐之。 昌廝均又以廝囉居移公城,欲於河州立文法。 昌磨楡國,旣十二歲,河州羌何郞業賢客高昌,見廝囉貌奇偉,挈以歸,置實心城,而大姓聳 **唃廝囉者,緒出贊普之後,本名欺南陵温** 於是宗哥僧李立遵、邈川大會温逋奇公司略取廝囉如廓州公司、奪立之。部族寖彊 護逋。 河州人謂佛「唃」,謂兒子「廝囉」, 籛逋猶贊普也,羌語訛爲籛逋。 自此名例

曹瑋上言,宜厚唃廝囉以扼德明。而立遵屢表求贊普號,朝議以贊普戎王也,立遵居廝囉 · 奇爲論逋,有勝兵六七萬,與趙德明抗,希望朝廷恩命。 人不附,旣與曹瑋戰三都谷不勝,又襲西凉爲所敗。 立遵或日李遵,或日李立遵,又日郢成藺逋叱。 斯囉遂與立遵不協,更徙<u>邈川,以</u>温逋 論逋者,相也。 知秦州張佶奏請拒絕。 立遵貪,且喜殺戮,國 涇原鈴轄

F, 不應妄予, 乃用廝鐸督恩例, 授立遵保順軍節度使, 賜襲衣、 金帶、 器幣、 甲

**厮囉、立遵等獻馬五百八十二匹。** 他 Ŧ- $\mathcal{H}$ 里,又東至龕谷五百五十里,又西南至青海四百里,又東至新渭州千八百九十里。九年, 十五里,東北至西涼府五百里,西北至甘州五百里,東至蘭州三百里,南至河州四百一十 變,命周文質監涇原軍,曹瑋知秦州兼兩路沿邊安撫使以備之。宗哥城東南至永寧九百 网 ,他物稱是。 明道初,即授廝囉寧遠大將軍、愛州團練使,授逋奇歸化將軍。 大中祥符八年, 廝囉遣使來貢。 其年,廝囉立文法,聚衆數十萬,請討平夏以自效。 詔賜器幣總萬二千計以答之。數使人至秦州求內屬 詔賜錦袍、金帶、器幣、供帳什物、茶藥有差,凡中金 已而逋奇爲亂,囚廝囉 上以戎人多詐, 或生

置穽中,出收不附己者,守穽人間出之。厮囉集兵殺逋奇,徙居青唐。

河湟, 深潛使人移植 自是 叉得 <u></u> 廝囉知衆寡不敵,壁割州不出,陰間元昊,頗得其虛實。 元昊已渡河,插幟志其淺 數以 回紇 奇計破元昊,元昊遂不敢窺其境口声。 種 !深處以誤元昊。及大戰,元昊潰而歸,士視幟渡,溺死十八九,所鹵獲甚 人數萬 厮囉居鄯州, 西有臨谷城通青海, 高昌諸國商 及元昊取西凉府,潘羅支舊部往往歸 人皆趨鄯州貿賣

列

以故富強。

已而 供帳甚厚,介騎士爲先驅,引渙至庭。 兩州刺史,又加階勛檢校官、功臣、食邑,賜器幣鞍勒馬。 拜,延坐勞問,稱「阿舅天子安否」。道舊事則數十二辰屬,日兔年如此,馬年如此。 經,欲再遣,經固辭,貶經爲左班殿直。 |防有備,||廝囉知不可攻,捕殺遊邏數十人亟還,擊言圖再舉。||元昊旣屢寇邊,仁宗召對魯 ,使背擊元昊以披其勢,賜帛二萬匹。 **寶元元年,加保順軍節度使,仍兼邈川大首領。** 厮囉冠紫羅氊冠,服金線花袍、黃金帶、絲履,平揖不 募敢使者, 屯田員外郎劉渙應詔。 渙至, 廝囉迎導 經還,以勞擢閤門祗候。 時以元昊反,遣左侍禁魯經持詔諭 後累加恩兼保順河西節度使、洮凉 斯囉奉詔出兵<br />
響西凉,西 渙傳詔, 廝

豪六人,收橐駝戰馬頗衆,因降隴逋、公立台、馬頗三大族。會契丹遣使送女妻其少子董 嘉祐三年,擦羅部阿作等叛廝囉歸|諒祚,|諒祚乘此引兵攻掠境上,廝囉與戰敗之,獲會

1氊,乃罷兵歸。

家五百餘帳而還。 諒 祚 ,請兵還取所獻地,諒祚 治 平二年夏,羌邈奔及阿叔溪心以隴、珠、阿諾三城叛諒祚歸廝囉,廝囉 厮囉其年多死,年六十九,第三子<u>董</u>氊嗣 不之罪,爲出萬餘 騎隨 邈奔、溪心往取,不能克,但取邈川 不禮,乃復歸 歸了

母 日喬氏,廝囉三妻。 喬氏有色,居歷 |精城,所部可六七萬人,號令明,人憚服之。

方董氊 歲 奔宗哥, 杒 角 厮囉爲請于朝,命爲會州刺史,而喬氏封太原郡君。 補 入庫廩文籍于 厮囉,厮囉因受之。 嚴州團練使,後以思州團練使卒。 ]少時,擇酋長子年與董氊相若者與之遊,衣服飮食如 立遵死,李氏寵衰,斥爲尼,置廓州丘古,錮其子瞎氊。磨氊角結母黨李巴全竊載其母 <u></u> 斯囉不能制,磨氊角因撫有其衆。 嘉祐三年,命欺丁爲順州刺史。 所部立其子瞎撒敷丁, 李氏懼孤弱不能守, 乃獻皮 李氏以寶元二年恩賜紫衣。 其二妻皆李立遵女也,生瞎氊及磨 一,以此能附其衆。 瞎氊居龕谷,屢通 **磨氊角亦累奉貢**, 董氊自九

生物, 緋 韆 事 、紫青綠。 市易用 有疑,使詛之。 貢獻謂之一般 無蔬 地 茹 五 既分,董氊最疆,獨有河北之地, 尊釋氏。 醯醬, 一穀、乳香、硇砂、罽毯、馬牛以代錢帛。 次」,自 獨 不 訟 知用 [者上辭牘,藉之以 知醫藥,疾病召 言不敢 鹽爲滋味,而嗜 有貳 則日「心白向漢」云。其後, 巫覡視之,焚柴聲鼓,謂之「逐鬼」。 帛,事重 酒及茶。 其國大抵吐蕃遺俗也。 則以錦。 貴 居板 虎豹皮,用緣飾衣裘。 屋,富姓 亦有鞭笞杻械諸獄 河州、武勝軍 辽 懷恩惠,重財貨,無 氊爲幕, 多並 信呪詛 婦人 諸 具。 族蹇驕,閉 ,或以决 衣錦,服 一水爲鞦 人喜啖

授澄州團練使,先卒。子木征居河州,

母弟瞎吳叱居銀川公

列

僔

第

百 五

+

外 國

八

于闐 諸 國朝貢道 ,擊奪般次。 韶邊將問罪。 已而 董氊遣使奉貢入謝 上慰

焉。 大克獲。 賜以銀、綵、茶、服、緡錢,改西平節度使,遺供奉官郭英齎詔書、器幣至其國 帝命邊臣招來之。 、母安康郡太君,以其子藺逋比爲錦州 厮囉死, 董氊嗣爲保順軍節度使、檢校司空。 賜璽書袍帶獎激之。 十年,以鬼章及阿里骨皆爲刺史。 王韶旣定熙河,其首領青宜結鬼章寇河州踏白城,景思立死 刺 史。 三年,夏人寇璟慶, 神宗卽位,加太保,進太傅。 董氊貢眞珠、乳香、象牙、玉石 重氊 一乘虚入其境, 熙寧元

令支爲珍州刺史,賜董氊錢萬緡,銀綵千計。三年,邈川城主温訥支郢成及叔溪心、弟阿令 京等激塞,以郢成爲會州 詔 知 岷州 方鬼章犯境時,列帳訥兒温及祿尊率部族叛附之,旣來降,又陰與董氊通。 一种諤集酋長斬之,以妻女田產賜降將俞龍 團練使,溪心內殿崇班,令京西頭供奉官,餘族人皆殿直奉職 珂。 二年,遺景青宜党令支貢方物,以 元豐初,

集六部兵十二萬,約以八月分三路與官軍會。帝以其協濟軍威,事功可紀,由常樂郡公進封 郡王,鬼章、阿里骨、党令支皆團練使,心牟欽氊、阿星、李叱臘欽爲刺史。 四 年,王師討夏,會其兵。 董氊遣酋長抹征等率三萬人赴党龍耳江及隴、朱、珂諾,又

訓 `整兵甲,以俟入討,且遣使來告。帝召見其使,使歸語|董氊盡心守圉;每稱其上書情辭 夏 À 、欲與之通好,許割賂所龍以西地,云如歸我,即官爵恩好一如所欲。 董瓊拒絕之,

忠 智,雖· 中國士 大夫存心公家者不過如此。知邈川事力固不足與夏人抗,但欲解散其謀,使

不與結和而已,故終不能大有功。

哲宗立,加檢校太尉。元祐元年,卒。 藺逋叱已死,養子阿里骨嗣

使 如子。今將以 進防禦使。 阳 里骨本于闖人。少從其母給事董氊,故養爲子。 )種落付之,何如?」諸酋聽命。 旣嗣事,遣使修貢 <u></u> 董氊病革,召諸酋領至青唐,謂曰:「吾一子已死,惟阿里骨母嘗事我,我視之 元豐蘭州之戰最有功,自肅州 團 練

殺,其下不遑寧。 章又使其子結呱齪入寇,心牟欽氊、温溪心不肯從,詔以二人爲團練使。 使率衆據洮州口也。羌結藥密者使所部怯陵來告,里骨執怯陵,結藥密懼,攜妻子 送京 元祐元年, 以起復冠軍大將軍、檢校司空爲河西軍節度使, 封寧塞郡公。 師; 尋赦之,授陪戎校尉,遣居<u>秦州,</u>聽招其子以自贖。 詔飭以推廣恩信,副朝廷所以封立、前人所以付與之意。 二年,遂逼鬼章 八月,鬼章就擒, 里骨頗峻刑 南歸。

鄭州 封 其 妻溪尊 主 明 魯 尊欲焚拆 里骨奉表 勇丹爲安化郡君,子邦彪籛爲鄯州防禦使,弟南納支爲 河橋歸漢,熙州 入謝罪。 詔 |熙河無復出兵,許貢奉如故,加金紫光祿大夫、檢校太保。 以聞。 哲宗以里骨旣通貢,不可有納 西州刺史。 叛之名,欲弗納,又

列

傳

焚付其骨。

紹 聖元年,以師子來獻。帝盧非其土性,厚賜而還之。三年,卒,年五十七。瞎征

部曲 不能察而殺之,盡誅其黨,獨籛羅結逃奔溪巴温。 一睽貳。大會心牟欽氈之屬有異志,忌瞎征季父蘇南党征雄勇多智,共誣其謀逆,瞎征 瞎征,即邦彪籛也。以紹聖四年正月爲河西軍節度使、檢校司空、寧塞郡公。 性嗜殺,

温長子杓拶據溪哥城。 哥城(10),自稱王子。 溪巴温者,董氊疎族也,自阿里骨之立,去依隨逋部,河南諸羌多歸之。 瞎征討殺杓拶,籛羅結奔河州,說王贍以取青唐之策。已而温入溪 籛羅結奉溪巴

之,有不可守者四:自炳靈寺渡河至青唐四百里,道險地遠,緩急聲援不相及,一也, 羌若 征之子隨拶爲主。九月,膽軍至靑唐,隴拶出降。以邈川爲湟州,靑唐爲鄯州。 斷橋塞隘,我雖有百萬之師,倉卒不能進,二也;王贍提孤軍以入,四無援兵,必生他變,三 然其種人本無歸漢意。 設遣大軍而青唐、宗哥、邈川食皆止支一月,內地無粮可運,難以久處,四也。官軍自 |元符二年七月, 膽取邈川。 八月, 瞎征自||青唐脫身來降。 議者謂:「今不先修邈川以東城障而遽取靑唐,非計也。 |欽氈迎溪巴温入||青唐,立||木 以今日觀

會州 還者皆憔悴,衣屨穿决,器仗不全,羌視之有輕漢心,且夕必叛。」

征 趸。 練 西 肌 使、 \*\* 歐 之子、唃廝囉嫡 都 及 赡 閨 同知 欽 護,依府州 九 棄靑唐 氈 月, 湟州 等九人。 欽氈等果與青唐城中人相結,謀復奪城。 歸,巴温與其子溪賒羅撒據之。 折氏 曾孫,最爲親的。 加 瞎 青唐 征 世 世 檢 圍解 校 承 太傅三二、懷遠 襲。 而 邈川 尋賜姓 於是以隴拶為河 益急, 名日 軍 夏人十萬助之。 節 趙 朝論請丼棄邈川, 漫德; 度使。 西軍節度使、知 山 其弟 南 諸羌亦 邦辟 總管王愍以死 且謂 勿丁 幣州 董氈 呃 **赡**遣 日 封武威 無 懷 戰固守, 後, 將 義 被之, 為爲 隴 郡公, 一一一一一一一一 鄭州 乃 得 團

湟 撒 須 班 謀 來 謝 |鄯 襲殺 ,繫其母 ,賜食於橫門。 三年三月,懷 懷德 犪 德 至 卽 京 子 懷 德及所 師 德 須 徽宗 ,拜感德 奔河南。 來。 降 命 俟至 契丹、 輔 軍節 瞎征 岷州 臣 呼與語 夏國、 度使,封 不自安,求 當 遣 回鶻 ,問何以招 安化 人 八往諭, 公主入見,各賜冠服,退易之,于邇 內徙,詔 那王 使之歸漢。 致溪巴温 居鄧州 逐 對曰:「譬如乳牛, 崇寧元年,卒。三年 與瞎征 俱還 湟州 繋其 英閣 溪賒 前 子 一厚復 卽 後 母

居洮州,欲立以 趙思忠 列 傳 卽 第 瞎氈 服 百 洮 之子 五 岷疊宕、 + 木征 也。 外 武 國 勝 八 瞎 軍 氈 諸 死,木征 校 |羌 勘 記 不能 秦州 自立 以其近邊,逐之, 一,青 唐 族 [藥雞 乃還 囉 河州 及 僧 後徙安江 鹿 遵 迎

粒事 氈抹 嘉站 鎭 君。 城,董氈欲羈屬之,不能有也。 舉洮、河二州來降,賜以姓名,拜榮州團練使。 殺其老弱數千,焚族帳萬數,得腹心酋領十餘人,又禽其妻子,皆不殺。遂以熙寧七年四 洮 日存忠 中,爲河州刺史台。王韶經略熙河,遣僧智緣台。往說之,啖以厚利,因隨以兵, 軍節度觀察留後。 · 而 乞主 弟<u>董</u>谷賜名繼忠,補六宅副使。 一熙河羌部,經略司以爲不可。 長子邦辟勿丁呱日懷義,次蓋呱日秉義:皆超拜官。 母弟瞎吳叱,別居銀川聶家山三,至和初,補本族副軍主。 結吳延征賜名濟忠,瞎吳叱曰紹忠,巴氈角曰醇忠,巴 韶以二州給地五十頃。 封其母郢成結遂寧郡太夫人,妻包氏咸寧郡 後遷合州防禦使,卒,贈 以思忠爲秦州鈴轄,不 前後 月

#### 校勘記

- 涼州 郭外數十里 「十」原作「千」,據宋會要方域二一之一四、通考卷三三五 一四裔 灣改。
- $\Xi$  尙 波 于 原作「尚波干」,據本書卷一太祖紀、卷二五七吳廷祚傳和通考卷三三五四裔考改。 下

同。

- 床 穰 原 作 麻 穰」,據本書卷八七地理志、長編卷一 九改。
- 四四 神鳥 原作「神鳥」,據通典卷一七四州郡、長編卷四三改。

- 金 遣宋沈梅詢等爲安撫使副 「使副」原作「副使」。按宋會要方域二一之一六、長編卷五〇均言
- 宋流爲安撫使,梅詢爲副使,此處「副使」二字原倒,今乙正。
- 兀佐 原作「元佐」,據宋會要方域二一之一八、通考卷三三五四裔考改。長編卷五四作「烏磋」。
- (+) 上嘉其嘗與潘羅支協力抗賊 「其」字原脫,據宋會要方域二一之一九、通考卷三三五四裔考補。
- S 景德元年 「元年」原作「六年」。按此處事實及下文所敍潘羅支死和授廝鐸督官等事皆在景德
- 元年,見長編卷五六、通考卷三三五四裔考和宋會要方域二一之一九、二〇,據改。
- (元) 字衍。 鐸督遣所部波機進賣馬 宋會要方域二一之二二作「廝鐸督遣蕃部波機進馬」。疑此處「賣」
- 8 是年 按本條記事,宋會要方域二一之二一、長編卷六三均繫於景德三年五月,疑「是年」爲「是
- =三月 事,則在大中祥符七年十二月。此上當脫「九年」二字。 按自「三月」以下至「十一月」事,長編卷八六都繫於大中祥符九年;前文「七年」下所記
- 六十匹 原作「六千匹」,據本書卷二五八曹璋傳、長編卷八八改。
- 合 溫逋 奇 原作「溫逋哥」,據宋會要蕃夷六之一、太平治蹟統類卷一六改。 下同。 長編卷八二作

列傳第二百五十一 校勘記

溫布

且

廓州 原作「郭州」,據本書卷八七地理志、長編卷八二改。下同。

물 元昊遂不敢窺其境 「元昊」二字原脫,據長編卷一一七注、通考卷三三五四裔考補。

公 公立 按通考卷三三五四裔考作「立功」,長編卷一八八作「哩恭」,疑「公立」二字倒

<del>달</del> 置廓州 「廓」原作「郭」,據本書卷八七地理志、通考卷三三五四裔考改。下同。

문 瞎吳叱居銀川 「居」原作「歸」,據本書本卷木征傳和長編卷一八八、通考卷三三五四裔考改。

즟 據 洮州 「據」原作「拒」,據東都事略卷一二九西蕃傳、通考卷三三五四裔考改。

응 已而 溫 入靑唐」, 溫入溪哥城 「贍棄青唐歸,巴溫與其子溪赊羅撒據之」。 按通考卷三三五四裔考作「已而溪巴溫入溪哥城」,本卷下文:「欽藍 此處「溫」字上疑脫「巴」字,而 巴溫 迎溪巴

加瞎征檢校太傅 「檢檢」原作「梭尉」,據宋會要蕃夷六之三八、通考卷三三五四裔考改。

則爲「溪巴溫」之簡稱。

欲立以服洮岷疊宕武勝軍諸羌 「服」原作「復」,據長編卷一八八、通考卷三三五四裔考改。

 $\cong$ 別居銀川聶家山 「銀川」下原衍「有」字,據同上二書同卷删。

昌 爲河 .州刺史 「爲」字原脫,據東都事略卷一二九西蕃傳、通考卷三三五四裔考補。

呈 智緣 原作「智圓」,據本書卷四六二方技傳、東都事略卷一二九西蕃傳、宋會要蕃夷六之一二

改。

# 宋史卷四百九十三

## 列傳第二百五十二

#### 蠻夷一

### 西南溪峒諸蠻上

**豈先王制荒服之道哉** 縣,入則負固山林,致煩興師討捕,雖能殄除,而斯民之荼毒深矣。 之策以控馭之,狌鼯之性便於跳梁,或以讎隙相尋,或以饑饉所逼,長嘯而起,出則衝突州 衆而得梗化之氓,誠何益哉!樹其酋長,使自鎭撫,始終蠻夷遇之,斯計之得也。然無經久 山複嶺,雜廁荆、煙、巴、黔、巫中,四面皆王土。乃欲揭上腴之征以取不毛之地,疲易使之 古者帝王之勤遠略,耀兵四裔,不過欲安內而捍外爾,非所以求逞也。 宋恃文教而略武衞,亦 西南諸蠻夷,重

西南溪峒諸蠻皆盤瓠種, 列 傳 第 \_ 百 Ħ. 十 二 犪 夷 唐虞爲要服。 周世,其衆彌盛, 宣王命方叔伐之。 楚莊旣

置辰州 鈔, 霸,遂服 晉天福中,馬希範承襲父業,據有湖南,時蠻猺保聚,依山阻江,殆十餘萬。 出寇邊,逼辰、永二州,殺掠民畜無寧歲。 遣伏波將軍馬援等至臨沅擊破之, 於楚。 唐置錦州、溪州、巫州、敍州,皆其地也。 秦昭使白起伐楚,略取蠻夷,置黔中郡,漢改爲武陵。 渠帥飢困乞降。 唐季之亂,蠻酋分據其地,自署爲刺 歷晉、宋、齊、梁、陳,或叛或服。 後漢建武中,大爲 至周行逢時,數

州 以 刺史,官其子爲殿直,賜予甚厚,仍使自辟吏屬,予一州租賦。 不費帑庾,終太祖世,邊境無患。又有溪州刺史彭士愁等以溪、錦、獎州歸馬氏,立銅柱爲 日 長 訓 團 傳朝廷懷來之意,莫不從風而靡,各得降表以聞。」太祖大喜,復召至闕,面加獎激,改辰 七尺,武健多謀,在行逢時,屢以戰鬥立功,蠻黨伏之。」太祖召至闕下,察其可用,擢辰州 一練使, 練士兵,得三千人,皆能被甲渡水,歷山飛塹,捷如猿猱。 |太祖旣下||荆、|湖,思得通蠻情、習險阨、勇智可任者以鎭撫之。 又以其門客王允成爲辰州推官。 再雄盡瘁邊圉,五州連袤數千里,不增一兵, 再雄感恩,誓死報效。至州 又選親校二十人分使諸蠻 有辰州猺人秦再雄者,

爲萬州刺史。 建隆 四年,知溪州彭允林、前溪州刺史田洪贇等列狀歸順,詔以允林爲溪州刺史,洪贇 |允林卒,以其子|師皎代爲刺史。四月,水鬥都虞候|林抱義上辰、|般二州圖。

等溪 都指 亦以 爲 刺 懿州 史 峒 揮 銅 田 乾德 使彭允賢為 鼓、虎皮、麝臍來貢。 景 酋 詔 『豪據 署臣叔 遷二內附, 二年四月,溪、檢、獎等州民相攻劫,遣殿直 溪州 山 宜充五溪團 **父萬盈** 險,持兩端 衛州 五溪 為刺 牢城 團練使、 改故 練使,刻印以賜之。 史。 都指揮 五年 因其 |希範卒, 多,以 冷州 使, 入朝 溪州團 珍州 而 刺 其弟 置之內地 史田處崇上言:「湖 錄事參軍 練使彭允足爲濮州 希萼襲位,改爲沿州, 四年,南州 牛允齎詔諭之,乃定。 田 思曉為 進銅鼓內附,下溪州 南節 博州牢城都指揮 牢城都指揮使,溪州 度馬希範建敍州 願復舊名。」詔從 三年七月, 刺 史 田田 潭陽縣 以其請。 義 珍州 允 足 思 遷 軍

內 都 指揮 開 寶 使 元 冷彦伊 年 -, |珍||州 來 請 刺 命, 史田 前以爲 景遷 刺 言,本 史。 州連歲災診,乞改爲高州,從之。八年,景遷卒, 九年,獎州 刺史田 處達以 丹砂、石英來貢 其子衙

年,詔 漢希 朝 指 詔 廷 長 揮 **禁止** 使 上言, 吏察其 太平 辰州 田 漢 興 願 不得移部內馬氏 度 謠 賜敕書安撫之。 國 兩 丽 俗 易其地 情傷 年, 下十二人來貢, ", 丼按 懿州 詔 從之。 刺 所鑄 視 八年, 史、 Ш 銅 Ш 五溪都 又以 詔並 地形 柱 |錦、 知敍州舒德郛爲刺史。 加 過畫來 溪州 溪、 圑 檢校官以獎之。 |練使 |敍、富 刺 田漢瓊以其子、弟、 史彭允殊 四州 卒不 蠻 許。 上言:「刺 相 三年, 率詣 懿州 辰州, 夷州 刺史田漢瓊、 史舊三年則爲 女夫、大將、五溪統 蠻 言 任 願 朗政 比 內郡 錦州刺史田 等來貢。 州 所 輸 易,望 租 軍 稅

列

雅熙 元年, 黔南言溪峒夷獠疾病,擊銅鼓、沙鑼以祀神鬼,詔釋其 ,銅禁。

荆湖 以漢權爲晃州 |獎、晃、<br />
|敍、懿、元、錦、費、福等州皆來貢,上親視器幣以賜之。 轉運使言,富州向萬通殺皮師勝父子七人,取五藏及首以祀魔鬼。 淳化二年(三) 知晃州 三年,晃州刺史田漢權、錦州刺史田保全遣使來貢。 刺史。又以五溪諸州統軍、鶴州刺史向通漢爲富州刺史,從其請也。 田漢權言,本管砂井步夷人聚忠獲古晃州印一鈕 五年,以舒德言爲元州刺史。 朝廷以其遠俗,令 來獻。 因請命 是年,

|州五邑,王民安居。 臣雖僻處遐荒,洗心事上,伏望陛下察臣勤王之誠,因茲郊禮, 特加眞 命。」詔加通漢檢校司徒,進封河內郡侯。 恩狹天壤,况五溪諸州連接十洞,整西南夷戎之地。惟臣州自昔至今,爲辰州牆壁,障護辰 至道元年,高州、溪州並來貢。二年,上親祀南郊,富州刺史向通漢上言:「聖人郊祀

蓉朱砂二器、馬十匹、水銀千兩來獻,詔有司鑄印以賜通展。二年,以下溪州刺史彭允殊爲 右千牛衞將軍致仕,以其姪文勇爲刺史。三年,高州刺史田彥伊遣子貢方物及輸兵器。 年,其會向君猛又遣弟君泰來朝。上溪州刺史彭文慶來貢水銀、黃蠟 咸平元年,通漢又言請定租賦,眞宗以荒服不征,弗之許。 其年,古州刺史向通展以芙 几

五年正月,天賜州蠻向永豐等二十九人來朝。夔州路轉運使丁謂言三溪蠻入粟實緣

蠻 承寶等百二十二人來朝,賜巾服、器幣,以承寶爲山河使、九溪十峒撫諭都監 與之?」乃詔諭丁謂,謂即傳告陬落,群蠻感悅, 邊砦栅,頓息施、萬諸州饋餉之弊。 且曰:「天子濟我以食鹽,我願輸與兵食。」自是邊穀有三年之積。七月,高州刺史田彥伊子 人數擾, `上召問巡檢使侯廷賞,廷賞曰:「蠻無他求,唯欲鹽爾。」上曰:「此常人所欲,何不 臣觀自昔和戎安邊、未有境外轉糧給我戍兵者。」先是, 因相與盟約,不爲寇鈔,負約者,衆殺之。

之,焚其室廬,皆震慴伏罪。 得耕種 寇略而 百 餘 餘 人來 人。 六年四月,丁謂等言,高州義軍務頭角田承進等擒生蠻六百六十餘人,奪所略漢口四 歸。 七月, 初,益州軍亂,議者恐緣江下峽,乃集施、黔、高、溪蠻豪子弟捍禦,群蠻因熟漢路, 謂等至,卽召與盟,令還漢口,旣而有生蠻違約,謂遣承進率衆及發州兵擒獲 南高 州義軍指揮使田彥強、防虞指揮使田承海來貢,施州叛蠻譚仲通等三 謂乃置尖木砦施州界,以控扼之,自是寇鈔始息,邊溪峒田民

猛 朝 自陳母老, 狂 景德 存 辰州 衈 之惠。 元 諸蠻 年,高州五姓義 願 被 攻下溪州 二年,夔州 恩 心典,詔 爲其刺 特 路降蠻首 軍指揮使田文鄯來貢。 加 邑封。 史彭 領皆自署職名,請因而 儒 十二月,荆湖北路言,溪峒團練使彭文綰送還先陷漢 猛 撃走之, 富州刺史向通漢遣使潭州營佛事,以報 命之, 上不 詔 賜 儒 許, 猛 錦袍 第令 、銀帶。 次補 牙 校。

列

傳

史。 子承寶爲 刺 溪峒因緣 史彭文慶率溪峒群蠻來朝。  $\overline{E}$ 三年, 十人, 韶授文綰檢校太子賓客, 知中彭州。 寧武 侵擾,因降詔約勒首領,皆奉詔,部分種族,無敢 高州新附蠻鱼八十 郎將,高州土軍都指揮使田思欽爲安化郞將。 九人來貢。 又高州諸名豪百餘人入貢。 五溪都防禦使向通漢表求 其年,懿州刺史田漢希卒,以其子漢能 輒 動。 四年五月, 其年,宜州軍亂,朝廷恐宜、融 追贈父母,從之。 以高州 刺史田彦伊 為刺 溪州

泰山。 州蠻彭延暹、龔才晃等來貢。 聞緣此要利,輒掠邊民充數,所在切辨察之。」其年,變蠻千五百人乞朝貢,上慮其勞費,不 懼,止令仁霸宜諭詔旨,遂皆感服。 攻,不許發兵。三月,知元州舒君強、知古州(三)向光普並加銀青光祿大夫、檢校太子賓客。 發兵窮討,乃降詔招諭。七年,進武詣吏請罪,署爲三班借職,監房州稅,仍賜裝錢。八年,詔 十三人來貢。 八月,黔州言,磨嵯、洛浦蠻首領龔行滿等率族二千三百人歸順。 又韶:施州 大中祥符 三年,澧州言,慈利縣蠻相讎劫, 元年, 五年, 韶:「昨許溪峒蠻夷歸先劫漢口及五十人者, 特署職名, 仍聽來貢。 溪蠻朔望犒以酒殽。 夔州路言, 辰州溪峒都指揮使魏進武率山猺數百人數寇城砦,朝廷不欲 五團蠻嘯聚, 四年,安、遠、順、南、永寧、濁水州蠻줠田承曉等三百七 閏十月,五溪蠻向貴升及磨嵯、洛浦蠻來貢。 六年,夔 知州劉仁霸請率兵定之。上恐深入蠻境,使其疑 謀劫高州,欲令暗利砦援之。 十月,溪峒諸蠻獻方物于 上以蠻夷自相 如

中彭州彭文綰歲賜錦袍。

十五 營僧齋,以祝聖壽。 歲賜衣,願使者至本任,並從之。旣辭,又賜以襲衣、金帶。三年,通漢卒,以其子光憲知州 賜疆土,署其子光澤等三班職名。通漢再表欲留京師,不允,乃爲光澤等求內地監臨,及言 劍槊、兜鍪、彩牌等物,詔賜襲衣、金帶、鞍勒馬,丼其子光澤以下器幣有差,特許通漢五日 殿直,儒霸、儒聰爲借職,賜冠帶、緡帛。 富州刺史向通漢率所部來朝,貢名馬、丹砂、銀裝 儒猛乃奉上所略民口、器甲,詔辰州通判劉中象召至明灘,與歃血要盟,遣之。詔以仕漢爲 老幼千餘。 事。其後,光澤不爲親族所容,上表納土,上察其意,不許。四年,知古州向光普遣使鼎州 一朝。踰月,通漢上五溪地理圖,願留京師,上嘉美之,特授通漢檢校太傅、本州防禦使,還 其年,儒猛因順州蠻田彥晏上狀本路,自訴求歸,轉運使以聞,上哀憐之,特許釋罪。 人,斬首百級,降其酋二百餘人。知辰州錢絳等入下溪州,破砦栅,斬蠻六十餘人,降 天禧元年,溪州蠻寇擾,遣兵討之。 刺史彭儒猛亡入山林,執其子仕漢等赴闕。 。二年,辰州都巡檢使李守元率兵入白霧團,擒蠻寇 詔高州蠻, 捕儒猛來獻者厚加賞

保靜、感化、永順州六,懿、安、遠、新、給、富、來、寧、南、順、高州十一,總二十州,皆置刺史。 北江蠻酋最大者日彭氏,世有溪州,州有三,日上、中、下溪,又有龍賜、天賜、忠順、 第二百五十二 **愛** 夷 一 四一七七

若弟、姪、親黨之當立者,具州名移辰州爲保證,申鈴轄司以聞, 而 以下溪州 刺 史兼 都誓主,十九州皆隸焉,謂之誓下。 州將承襲、都誓主率群酋合議,子孫 乃賜敕告、印符,受命者隔

.北望拜謝。

州有押案副使及校吏,聽自補置

累遷檢校尙書右僕射。 匹。 命知下溪州,賜以袍帶。 人來歸,補儒索復州都知兵馬使,餘官爲稟給。 校尙書右僕射,特遷左僕射。 儒猛言仕漢逃歸,誘羣蠻爲亂,遣別子仕端等殺之。 初,以狀白辰州,自言父老兄亡,潛歸本道,願放還家屬。 <u>彰氏有文緒者,知中彭州,即忠順州也。三年,儒猛攻殺文綰,其子儒索率其黨九十二</u> 彭氏自允殊、文勇、儒猛 自允殊至仕義五世矣。 七年,遂以其弟仕義貢方物。 相繼爲下溪州刺史,至仕漢爲殿直,留西京,後輒遁歸。 又以仕端爲檢校國子祭酒, 五年,儒猛死,仕端以名馬來獻,詔還其馬, 朝廷嘉其忠,降詔獎諭。 明道初, 仕端死, 復命仕義爲刺史, 韶徙其家京師,舍以官第。 知溶州,加賜鹽三百斤、綵三十 時儒猛為檢 未幾

州 黨舉族趨辰州,告其父之惡;且言仕義嘗殺誓下十三州將,奪其符印,并有其地,貢奉賜予 始 從其請,朝貢如故。 納貢,歲有常賜,蠻人以爲利,有罪則絕之。 仕義有子師寶,景祐中知<u>忠順州,慶曆四年,以罪絕其奉貢。</u> 旣而 師寶妻爲仕義取去,師寶忿恚, 其後,師寶數自訴,請知上溪州, 至和二年,與其子知龍賜州師 蓋自咸平以來,始聽二十 皇祐二年,

肅之合議,率兵 悉專之,自號 如意 數 千,深入討伐,以 大王,補置官屬,將起爲 師寶爲 亂。 鄕 導。 於是知辰州宋守信與通判賈師熊、 兵 至 而 仕 義 遁入他峒, 不可得, 轉運使李

銅柱,而官軍戰死者十六七,守信等皆坐貶。

遭殿 平招納 皮、 其黨,納誓表于朝,并上仕義平生鞍馬、器服,仍歸喏溪地,乃命師晏襲州事。 諭 衆七百飲血就降,辰州亦還其孥及銅柱。 知 五. 中 |綽經制,大出兵臨之,且馳檄招諭。 七州貢奉歲賜。 、白峒 令歸侵地,不聽。 中丞雷簡夫往視之。 ·國禮義而然,守信等輕信師實之譖,擅伐無辜,願以二十州舊地復貢奉內屬。 自是, 自 韶修築下溪州 是,蠻獄數入寇鈔,邊東不 師晏,誓下州峒蠻張景謂、彭德儒、向永勝、覃文猛、覃彦霸各以其地歸版籍,師晏遂 (四)地來獻,詔進爲下溪州刺史,賜母妻封邑。 仕義歲奉職貢。然點驚, 城,并置砦於茶攤南岸,賜新城名會溪,新砦名黔安,戍以兵,隸辰州, 初輒不聽,後遣三司副使李參、文思副使竇舜 熙寧三年,爲其子師綵所弑。 嘉祐二年,仕義乃歸所掠兵丁五十一人、械甲千 能制。 數盜邊, 而仕義乃陳本無反狀, 朝廷姑欲無事,間遣吏諭旨,許以改過自歸, 時師寶已死,遣師黨歸知龍 即辰州界白馬崖下喏溪聚衆據守, 師綵專爲暴虐, 其兄師晏攻殺之, 章惇經制南、北江,湖北提點 其僭稱號、補官屬, 卿、侍御史朱處約、轉 賜州, ·八百· 戒勿 五年,復以 九事 特遠 朝廷 刑獄 朝 井 運使 裁損 製招 廷又 馬 李

列

惇

笰

白

租 賦 如 漢 民。 遣師晏詣闕,授禮賓副使、京東州都監,官其下六十有四人。

復爲 誓下保靜州彭儒武 都誓主。 元 豐 三崇,各同其州押案副使進奉興龍節及多至、正旦溪布有差。 年,湖北 元祐 (豆)、知永順州彭儒同、知謂州彭思聰、知龍賜州彭允宗、知藍州彭士明、 三年,羅家蠻寇鈔,詔召仕誠及都頭覃文懿等至辰州約敕之。 轉運司言辰州江外生蠻覃仕穩等願內附,詔不許招納。其後彭仕誠 四年,· 知

普、行猛 舒氏則德郛、德言、君疆、光銀,田氏 之;曰獎、曰錦、曰懿、曰晃,則田氏居之;曰富、曰鶴、曰保順、日天賜、曰古,則向氏居之。 北江之彭氏、梅山之蘇氏、誠州之楊氏相繼納土,創立城砦,使之比內地爲王民。北江彭氏 屬, 給以驛券,光銀援以爲請,詔以券九道給之。 已見前。 知吉州 辰州 初,熙寧中,天子方用兵以威四夷,湖北提點刑獄趙鼎言峽州峒首刻剝亡度,蠻衆願內 彭儒 、永豐、永晤:皆受朝命。 布衣張翹亦上書言南、北江 南江諸蠻自辰州達于長沙、邵陽,各有溪峒:曰啟、曰峽、曰中勝、曰沅, 自治平末,光銀入貢。故事,南江諸蠻亦隸辰州, 則處達、漢瓊、漢希、漢能、漢權、保金,向氏 [利害,遂以章惇察訪湖北,經制蠻事。 其後有峽州舒光秀者,以刻剝其衆不 而南江之舒氏 、則通漢、光 則舒氏居 貢進 則

荐饑 張 翹 近向永晤與繡、鶴、敘諸州蠻自相讎殺,衆苦之,咸思歸化。願先招富、峽二州, 言:「南江諸蠻雖有十六州之地,惟富、峽、敍僅有千戶,餘不滿百,土廣 無 兵, 俾納 加以 列傳第二百五十二 變夷一

明年, 者,頗桀驁難 五 霎與張翹同獻策者也,褊宕無謀,褻慢夷獠,遂爲懿、恰州蠻所殺。 則餘州 乃遣章惇察訪。 富州 自歸,丼及彭師晏之孱弱,皆可郡縣。」詔下知辰州劉策商度,策請如翹言。 向永晤公獻先朝所賜劍及印來歸順, 制,異時數侵奪舒、 未幾,策卒, 、向二族地。 乃以東作坊使石鑑爲湖北鈴轄兼知辰州,且助惇經制。 <u>悖遣左侍禁李資將輕兵往招論。</u> 繼而光銀、光秀等亦降。 惇進兵破懿州,南江 獨田氏有元猛 資, 辰州流 熙寧

州

峒悉平,遂置沅州,以懿州新城爲治所,尋又置誠州

邀功獻議,創通融州道路,侵逼峒穴,致生疑懼。 遏,遂爾扇搖。 疆 情安習已久,但廢誠州爲渠陽軍,而沅州至今爲郡。元祐初,諸蠻復叛,朝廷方務休息,痛 地無所有,湖、廣移賦以給一方,民不安業,願斟酌廢置。」朝廷以沅州建置至是十五年,蠻 費鉅 邀功生事,廣西張整、融州温嵩坐擅殺蠻人,皆置之罪。詔諭湖南、北及廣西路曰:「國家 理四海,務在柔遠。 不問 萬,公私騷然,荆湖兩路爲之空竭。又自廣西融州創開道路達誠州,增置潯江等堡,其 元祐初,傅堯俞、王巖叟言:「沅、誠州創建以來,設官屯兵,布列砦縣,募役人,調戍兵, 其叛

極

楊

是

等

並

発

追

討

,

諸

路

所

開

道

路

、
創

置

堡

砦

並

廃
。
」
自
後

、
五

溪

郡

縣 頃湖、廣諸蠻近漢者無所統壹,因其請吏,量置城邑以撫治之。 朝廷知其無用,旋即廢罷; 邊吏失於撫

利。 蠻,自乾興以來,或叛或服,其類不一,各以歲月次之。 者省,可倂者倂,減戍兵漕運,而夷狄可撫,邊鄙可亡患矣!」乃詔悉廢所置初郡。 益,而又害之所由生也。 復跳梁。 奉以侈其心。 五. 團黃光明、靖州西道楊再立、辰州覃都管罵等各願納土輸貢賦。又令廣西招納左、右江四百 一十餘峒。 不毛之地,旣不可耕;狼子野心,頑冥莫革。 崇寧以來,開邊拓土之議復熾,於是安化上三州及思廣洞蒙光明、樂安峒程大法、都丹 士卒死於干戈,官東沒於王事,肝腦塗地,往往有之。以此知納土之議, 宣和中,議者以爲「招致熟蕃〔+〕,接武請吏,竭金帛、繒絮以啗其欲,捐高爵、厚 開辟荒蕪,草創城邑,張皇事勢,僥倖賞恩。入版圖者存虛名,充府庫者亡實 莫若俾帥臣、監司條具建築以來財用出入之數,商較利病, 建築之後,西南夷獠交寇,而溪峒子 非徒 其餘諸 可省 ·蠻亦 無

皆知州如故。 帛,第令歸掠去戶口。仍加彥晏寧遠將軍、檢校工部尚書,承恩檢校國子祭酒兼監察御史, 明年,彥晏款邊上誓狀,願還所掠金帛、器械,且輸粟二千石自贖。 **彦晏在眞宗朝爲歸德將軍、檢校太子賓客、知順州;承恩者,** 乾興初,順州蠻田彥晏率其黨田承恩寇施州暗利砦,縱火而去,夔州發兵擊之,俘獲甚 後又有田忠顯者,與其黨百九人入貢 詔 担其粟,舍其所負金 知保順州田彥曉子也。

天聖二年,知古州向光普自言,嘗創佛寺,請名報國,歲度僧一人,許之。四年,歸順等

詔安 寇。 州蠻向光緒皆來貢。九年, 賜就給之。 州 蠻 、遠、天賜、保順、南、順等州蠻貢京師,道里遼遠 時州將崔承祐畏避不以聞,爲|荆湖鈴轄司所奏,詔劾罷之。|寶元二年,辰州|狤獠三千 田思欽等以方物 願入貢者十人,聽三二人至闕下,首領聽三年一至。七年, 《來獻,時來者三百一人,而夔州路轉運司不先 施州屬蠻覃彥綰等寇永寧砦。 而離寒暑之苦,其聽以貢物留 景祐中, 以聞,韶劾之。 澧州屬 黔州蠻、舒延蠻、繡 蠻五百餘人入 施州, 旣而 又

餘人款附,以州將張昭懿招輯有功,進一

一官。

諭 之等招撫之,始於湖南置安撫司。蠻所至殺掠居民,縱火劫財物,被害者甚衆。詔被害者 祚、潭州都監張克明。 招出而殺之,又徙山下民他處。至是,其黨遂合五千人,出桂陽藍山縣華陰峒,害巡檢李延 與其兄弟數人皆習蠻法,往來常寧,出入溪峒,誘蠻衆數百人盜販鹽,殺官軍,逃匿 于桂陽、郴連賀韶四州,環紆千餘里,蠻居其中,不事賦役,謂之籓人。初,有吉州巫黃捉 、山捕蠻,土兵蠲復有差。 初,發兵捕蠻,至或誤殺良民,仁宗命訪之,口給絹五匹,仍拊 能自歸者第錄 時蠻勢方熾,又遣殿中侍御史王綠、三司度支副使徐的經制。 慶曆三年,桂陽監蠻艦內寇,詔發兵捕擊之。蠻艦者,居山谷間,其山自衡州常寧縣 以官。 事聞,擢楊畋提點刑獄,督攻討事,久之不克。遂詔湖南轉運使郭 流大發兵臨之,以敕書從事,降二千餘人,使散居所部,錄其首領 降敕書委知潭州劉沆 一峒中,既 招

莂

黄文晟、黄士元皆爲三班奉職。 又以內殿承制一獲、崇班胡元嘗在石硋峒捕殺有

勞、進灣莊宅副使,元禮賓副使,時四年多也。

以 寇,與胡元 土丁錢有差。 劉 安, |虁代||沉爲安撫使,||變言:「唐和等旣敗官軍,殺將吏,聚衆益自疑,恐寖爲邊患,願以詔 ·未平。又詔:「如聞賊黨欲降,其罷出兵,逃匿者諭使歸復,州縣拊存之。」是多,蠻復入 詔官兵有功者九百餘人第遷一資,錄其應募討擊者道州進士十四人,並官之。 五年二月,餘黨唐和等復內寇,乃詔湖南安撫、轉運、提點刑獄便宜從事。 、就補溪峒首領。」詔可。 及右侍禁郭正趙鼎、殿侍王孝先戰于華陰峒隘口,元等死之,劉沆、楊畋皆坐黜。 於是沈檄楊畋等八路入討,覆蕩桃油平、能家源等, 皆其巢穴, 捕斬首 又特賜官兵 然唐和 級甚

事 是, 運 嘯聚千餘衆爲盜, 癘爲虐,其令太醫定方和藥, 使 命三司 願得敢戰士二千、引路土丁二百,優給金帛,使之逐捕,必得然後已,幷敕亓贇等合力以 周沆亦言指揮辛景賢招降賊黨五十六戶二百五十九人,錄其首領,戒所部 是時,湖湘 戶部判官崔嶧爲體量安撫,往議討除、招安二策,旣 騒 動,兵不得息。 五 六年卒未能克者, 遣使給之。」自是繼賜緡錢。 六年夏,仁宗顧謂輔臣曰:「官軍久戍南方,夏秋之交, 朝 延不 許窮討故也。 未幾, 而 今衡州監 變言敗唐和 知桂陽監 洒黄 宋守信奏:「唐和 於銀 土 元 拊 存之。 類習 江 源 溪峒 先 瘴 轉

彼旣勢窮,必將款附。」詔用其策,於是大發兵討之。其衆果懼,遁入郴州黃莽山 一,由趙

洞 轉寇英、韶州,依山自保。是冬,帝閔士卒暴露,復諭執政密戒主帥安恤

諒、房承映承泰、文運等五人爲峒主,授銀青光祿大夫、檢校國子祭酒兼監察御史、武騎尉。 趣連、 韶州 七年,唐和遣其子執要領詣官,自言願貸糧米,居所保峒中。 山下,與廣南東、西轉運使共告諭之,使以兵械上官,質其親屬。 時楊畋復爲湖南鈴轄,詔 詔補 唐和 、盤知

知諒等,蓋唐和黨也。

至多,其衆悉降。

州 溪峒 邵 励 事 州蠻楊光倩知徽州。 年,羅城峒蠻寇澧州,發兵擊走之。 皇祐 七年,無他過,故命之。 知州卒,承襲者許進奉行州事,撫遏蠻人,及五年, 五年,邵州蠻舒光銀因湖南安撫司自陳捍禦之勞,願於峒中置中勝州, 光倩,通漢之子 也。 三年,以施州蠻向永勝所領州爲安定州 通漢,慶曆初嘗入貢,旣死, 安撫司爲奏給敕告。 光倩襲之。 至是, 詔可。 五年,以 光倩行 舊制,

#### 校勘記

- 1) 田景遷 「遷」原作「千」,據下文和本書卷二太祖紀改
- $\Xi$ 淳化 年 宋會要審夷五之七四、本書卷五太宗紀二都作「元年」。

列傳第二百五十二 校勘記

- (三) 古州 原作「吉州」,據本卷下文和宋會要蕃夷五之七七改。
- (1) 白峒 長編卷二三〇、宋倉要藩夷五之八五均作「白務峒」。
- (至) 四年知誓下保靜州彭儒武 「四」原作「是」,「靜」原作「順」。 據長編卷四三五、宋會要蕃夷七

之四〇改。

(4) 熟蕃 (六)向永晤 「蕃」原作「羌」,據本書卷四九五撫水州傳、通考卷三二八四裔考改。 「永」字原脫,據上文和宋會要蕃夷五之八五改。

# 宋史卷四百九十四

## 列傳第二百五十三

蠻夷二

西南溪峒諸蠻下 梅山峒 誠徽州 南丹州

從之。 徭 遠戍之實已無,而鄉戶弩手之名尙在,歲取其直,人戶咨怨。乞擇本路監司詳議以聞。」詔 籍催科,胥隸及門,則挈家遠徙,官失其稅,蠻獠日強。 盜起,征斂百出,義保無復舊制,困苦不勝,乃舉其世業,客依蠻峒,聽其繇役。 州縣猶驗舊 人,故可爲疆場捍蔽, 紹興三年,臣僚言:「武岡軍溪峒舊嘗集人戶爲義保,蓋其風上、習俗、服食、器械悉同 雖曰籍之於官,然亦未嘗遠戍。 兼武岡所屬三縣,悉爲搖人所有, 靖康間, 調之以勤王, 其後湖南

四年, 列 傳 辰州言, 第 \_\_ 百 五 歸明保靜、 + Ξ 變 夷二 南渭、永順三州彭儒武等久欲奉表入貢。 一四一八七 韶以道路未通,俾

荆湖 溪峒 頭首 北 帥 司 土人及主管年滿人合給恩賜,俾各路帥司會計覆實以聞。 '慰諭,免赴闕。 遣人持表及方物赴行在,仍優賜以答之。 九月,韶荆湖南、

靖州 耕作、歲收其租,其於邊防財賦,兩得其便,可爲經久之計。」詔從之。 足爲守禦,給田募人開墾,以供軍儲。」詔|刑湖北路帥司相度以聞。 強遣僮 深 弓弩手九千一百一十人,練習武事, 比 爲 緣多故,遂皆廢闕。 口 利 各置 測 六年,知鼎州張觷言:「鼎、澧、辰、沅、靖州與溪峒接壤,祖宗時嘗置弓弩手,得其死力, 个便。 ,奴竄名籍中,乘時射利,無益公家,所宜汰去。 若 五. 百 靖康 將四州弓弩手減元額,定爲三千五百人,辰州置千人,阮州置千五百人,澧州、 人,分處要害,量給土田,訓練以時,耕戰合度,庶可備禦。 初,調發應援河東,全軍陷沒。 萬一蠻夷生變,將誰與捍禦?今雖各出良田,募人以補其額,率皆豪 散居邊境, 鎭撫蠻夷,平居則事耕作,緩急以備戰守, 今辰、阮、禮、淸等州乏兵防守,竊慮蠻夷生 則募溪峒司兵得三百人,俾加習練, 帥司言:「營田四州舊置 以所餘閑田募人

所 共獻粮助官軍,招復諸山四十餘栅,宣力効忠功居多,宜加恩賞。」詔思勝等五人各轉兩資。 無 所 屬 剽掠 尤甚, 七年六月,張觷言:「湖外自靖康以來,盜 思勝後竟殺德進。 獨慈利縣向思勝 等五 會官軍 人素號溪峒歸明, 招撫劉智等,而 一
財
盤 踞,鍾相、楊太山、雷 誓掌防拓, 彭永健、彭永政、彭永全、彭永勝及思勝 卒能保境息民, 使德進 一德進等相繼叛,澧州 敗黨

九月, 詔 開湖、 廣南路溪峒頭首土人內有子孫應襲職名差遣, 及主管年滿合給恩賜之數,

俾帥司取會覈實以聞。

黨 歐幼四等復 九年〔1〕,宜章峒民縣科作亂,寇郴、道、連、桂陽諸州縣,詔發大兵往討之,獲駱科。 餘

兵器 | 健襲父思遷充銀青光祿大夫、檢校國子祭酒兼監察御史、武騎尉、知懿州事 及金爐、酒栝各一,求入覲,詔本路帥司敦遣以行。十二年,詔以施州南砦路夷人向再 年,承信郎琴州溪峒楊進顒等率族屬歸生界五百餘戶、疆土三百餘里,獻累世所造

|友陳請 威之。 地。 縣管界都巡檢銀溪峒首領楊進京,率其族三百人,備黃金、朱砂、方物求入貢,先遣其子孝 上以問輔臣|秦檜,|檜曰:「恐輕舉生事。」帝曰:「恩威不可偏廢,可懷則示之以恩,否則 不侵省地則已,或有所侵,奈何不舉,俾知所畏哉。」十二月,成忠郎充武岡軍綏 四年十月,湖南安撫使劉昉奏,武岡軍徭人有父子相殺者,宜出兵助其父,俾還省 詔 本路帥司閱舊制以聞,給孝友錢三百貫,俾還聽進止。 寧

徭交通,恐啓邊釁,乞詔有 上,併促進顋 十五五 楊進顒復求入貢,以武岡軍不時敦遣爲言。 四月, 廣南 司申嚴法令, 東路提刑黃 俾帥臣、監司常加覺察。」宰臣以爲沿邊 應南言:「溪峒巡檢、尉、砦官不嚴守備,縱民 詔本路帥司閱實應襲人姓名來 互市, 恐不 與

列

傳

毋侵 l徭· 微弱,不敢先侵省地, 宜禁絕。 人, 庶使邊民安業, 以廣陛下柔遠好生之德。」 帝從其言, 詔守臣一遵成法, 帝日 :「往年禁西夏互市,遂至用兵,可令帥司裁決。」前知全州高楫言:「徭人今皆 砦官每縱人深入, 略其財物, 遂致乘間竊發。 宜 詔 與溪峒接 務在 壌 州 撫 郡

紹 還省民疆土,遂命以官。 求入貢,詔以道遠慰諭之,優其賜與。 興間 二十四年, 潭州 帥司嘗招徠之,後復作亂,屢抗官軍,至是伏誅。二十八年七月, 禽楊正修及其弟正拱,送理寺獄鞫治,斬之。 建炎後,與弟正拱率九十團 |帰| 人出武 初,正修侍其父再興 岡 軍,縱火殺掠民財 楊進京等復 入覲,獻 爲 亂。

遽奪,能還其田者,縣代給錢償之。」帝從其言。 田 姓 徭 或詐匿其產徭人,以避科差。內虧國賦,外滋邊患。 隆 興初,右正言尹檣言:「湖南州縣多隣溪峒,省民往往交通徭人, 詐匿其產艦人者論如法,仍沒入其田,以賞告姦者。 宜韶湖南安撫司表正經界,禁民毋質 田前賣入搖人,俾爲別籍,毋 擅自易田 豪猾 大

世 |潛以功補承節郎,管轄衡州常寧縣溪峒,及官其子當年, 俾後得襲職 思峒李昂霄者,率壯丁禦賊,民恃以安。 <u></u>乾道元年,宜章峒賊李金陷郴州,焚桂陽軍,州將棄城遁,衡州調常寧縣兵救之,弗克。 湖南提舉常平鄭丙 ·請發|鄂渚軍討賊,平之。|昂

拊循, 米,務平收,無取羨餘及折輸錢,違者論罪。十一月,南郊禮成,詔以緣邊溪峒, 擊之,能立功者有厚賞。八月,詔平溪峒互市鹽米價,聽民便,毋相抑配, 三年〇三, 致懷反側,或逃竄山谷,其在赦恩以前, 靖州界徭人姚明教等作亂,詔荆、鄂駐箚明椿選將率精銳千人,會屯戍官合 並加寬宥,能復業者,罪一切置不問,互市 其徭人歲輸身丁 州縣失於

如故,悉聽其便,守臣常加撫問,以稱綏遠之意。

僚侵內地, 違者論如律, 其不能防閑致越逸者亦罪之。 安化州兼監察御史、飛龍騎尉。 月之詔,帝嘉納之。是歲,田彥古死,子忠佐襲職,授銀青光祿大夫、檢校散騎常侍、知溪峒 擾,毋貪功而啓釁。委各路帥臣、監司常加覺察。是月,詔禁沿邊姦人毋越逸溪峒,誘致蠻 四年二月,詔湖南北、四川、二廣州軍應有溪峒處, 湖廣總領周嗣武言邊事,如二 務先恩信綏懷,毋弛防閑, 毋襲科 年四

帝允其奏,俾葉行代叔傑,開示恩信,諭以禍福,遂招降之,邊境悉平。前知武岡軍趙善穀 臣貪功所致。今徭人仇視守臣,若更去叔傑,量遣官軍,示以兵威,徐與盟誓,自可平定。」 l徭人與省戶交爭,殺二人死,<br />
叔傑輒出兵破其十三栅,奪還所侵地,於是<br />
搖人相結爲亂。 諸 司請調常德府城兵三百人,益官兵三千人,合擊討之。宰臣虞允文奏曰:「蠻夷爲變,皆守 六年, 盧陽西據獠楊添朝寇邊, 知沅州孫叔傑調兵數千討之, 敗績, 死者十七八。初,

列

蠻易於制服,汰去冗員,則官廩亦無虛費,實邊郡之利也。」 官無兵, 相讎,砦官不能爲輕重。况本軍巡防砦栅,惟眞良、三門、兵溪、香平有土軍可備守禦,餘有 言:「武岡與湖北、 岡縣(三)。 其關硤(四)、武陽等砦設巡檢二員,徒費廩祿。以臣所知,宜復臨口砦爲縣,則徭 紹興三十年,減冗員,改縣爲臨口砦。 廣西 「隣壤, 爲極邊之地,溪峒七百八十餘所,七峒隸綏寧縣,五溪 然五峒之徭俗尤獷 悍, 釁生毫髮, 阿熱臨 則 操戈

綿一萬七千兩。是時,本州廂禁軍一千四百餘人,沿邊一十六砦,土兵六百餘人,皆可贍 不爲深慮?若歲增給民錢一萬,俾本州募強壯禁軍或効用二百人,分屯盧溪等處,以防諸 二百一十餘人,諸砦土兵止一百五人,甚至砦官有全無一兵而徒存虛名者,其於邊防豈 害不糾,臣謂宜預爲之備。」靖康前,辰州每歲蒙朝廷賜錢七萬貫,紬、絹、布共八千一百匹, 而 爲徭蠻侵掠,民皆轉徙而田野荒穢。會守倅無遠慮,乃以其田給靖州犵矜楊姓者,俾佃作 沅陵縣之江口, 蠻會田仕羅、龔志能等遂雄據其地。 沅陵之浦口, 地平衍膏腴, 多水田 溪布,利於回賜,頗覺馴伏。盧溪諸蠻以靖康多故,縣無守禦,犵狑乘隙焚劫。後徙縣治於 課其租,所獲甚微。楊氏專其地將二十年,其地當沅、靖二州水陸之衝,一有蠻隙,則爲 其後中外多故,今歲賜止得一萬二千緡,而本州財復匱乏,無以充召募之費。禁軍止 七年,前知辰州章才邵上言:「辰之諸蠻與羈縻保靜、南渭、永順三州接壤,其蠻賲歲貢 · 頃

蠻,庶使邊患永消,可免異時調遣之費。」書奏,詔湖北帥臣詳議以聞。 是年,申嚴邊民售田

之禁,守令不能奉法者除名,部刺史常加糾察。

民。 若可棄。然爲重湖、二廣保障,實南服之要區也。 漕臣 對曰:「婦州本溪峒、神宗時創爲誠州、元祐間廢、尋復爲軍、徽宗朝始改婦州、與桂府爲鄰、 以爲宜聽守臣節制爲便。」帝嘉其言,復問左右曰:「靖隸湖北,今聞仰給廣西,何也?」趙雄 故令廣西給其金穀之費。近歲漕司匱乏,乃責辦諸州,以故不能如約。 蠻獠則乘時竊發,勤勞王師,朝廷當重守臣之選。 崇寧初戍兵三千人,建炎以來,每於都統 '或帥司摘兵二千人,以備屯戍。其凶悍者,以州郡不能制,遂慢守臣,反通徭蠻以撓編 州郡非白主帥不敢治,比得報,已晚矣。故戍兵敢肆其惡,一旦有警,復安能爲用。臣 如期饋運。靖州屯戍官兵聽守臣節制,於事爲便。」帝從之。 八年,知貴州陳义上疏言:「臣前知靖州時,居蠻夷腹心,民不服役, 田不輸賦, 其地似 或控制失宜,或金穀不繼,或兵甲少振, 宜復舊制,俾廣西

通 州 州得專約束,故遊民惡少之棄本者,商旅之避征稅者,盜賊之亡命者,往往 郡 ,武岡軍之新寧、盆溪及八十里山,永州之東安,皆可以徑達溪峒。 非不奉行,特以平居失於防閉,故馴致其亂。又兼溪谷山徑非止一途,如靜江、興安之大 十年四月,全州上言:「本州密邇溪峒,邊民本非姦惡。其始,朝廷禁法非不嚴密,監司、 其地綿亘郡邑, 非 

列傳第

告急 爲淵 歸, 宜 ,以傷 蒔 徒開 獗 號令可行也。」儒林郎李大性上言:「比年隆蠻爲亂,邊吏慮妨賞格,往往 以 ),使一方民命寄於徭 於兩月之後,比 藪 聞 地巡檢兵, 吾民 交相 違 者論 也。 鼓扇, 罪。 及分遣士卒屯諸溪谷 深爲 調官軍 仍命監 人之手,誠可哀憫。 邊 患。 討捕,俘降其賊,而人之被害已酷矣。 司、帥臣常加覺察,庶幾先事備禦, 如武岡楊再興、桂陽陳峒相繼爲亂, 山 |徑間 近如梁牟等寇沅州 俾湖南北、廣 西 俾洛 帥憲總其役, 劫墟 宜 實原 戒 人亦 市, 州 縣 於此。 殺戮 知畏懼,不敢侵 或 匿 遇 不 庶幾事 河齊民, 徭 以聞,遂 爲今計 州縣 權 致 有

沅州 養,以 自由 巡檢唐 民兵 息邊 取 年, 屯 其三 人傑 境 詔給 釁。 上, 子 誣 以歸 從 事中、中書舍人、戶部長貳同敕令所議,禁民毋質徭人田,以奪其業, 爲 聲言 知 盜 沅州 l進討。 ,執之逘獄 王 鎭 先遣 之 一請 歸明官田思忠往招撫之, 自 也。 由 沅州 官 生界

を

発 楊友祿等謀爲 副 峒官 以孔 亂 吳自由子三人,貨丹砂 目官 帥 司 1為質, 調 神勁 世祿 軍 金 百 等既 俾能 人及 麻 陽

以鎭撫之。 邊 患 嘉泰 制 馭 三年,前 之方,豈無 况其習俗嗜欲悉同徭人, 利害情偽莫不習知, 故可坐而制服之也。 知潭州、湖南安撫趙彥勵 其說? 臣以 爲 宜擇 素有 上言:「湖南 知 勇爲徭 九郡皆接 人所 信服 |溪峒 者, 立 蠻夷. 爲 酋 叛 長, 服 五年之間能 不常, 借 補 深 小 官

列 傳 第 百 Ŧī. +  $\equiv$ 髄 夷

利,安邊之上策 立 一勞効, 揮等使, 卽 皆其長也。 與補正。 也。」帝 彼既榮顯其身,取重鄉曲,豈不自愛,盡忠公家哉?所謂捐虚名而收實 比年往 下其議。 往 一行賄得之,爲害滋甚。 旣 而 諸司復上言:「往時溪峒設首領、峒主、頭角官及防遏 今宜一新蠻夷耳目,如趙彥勵之請,

所

以

蠻

夷治蠻夷,策之上

一也。」帝從之。

守李絪, 江 以 死 趙 之,江 犒 希 西 力 懌、知潭州 嘉定元年,郴州 官 戦 軍 得 州 則 駐箚 縱還,賊遂無所忌。 賊至, 求降湖南, 史彌堅 都 官軍 統 黑 制 趙選亦 湖南 ·皆醉,狼狽 共招降之。 風 峒徭 略平。 :戦則 戰死。 人羅世傳寇邊、飛虎統制邊寧戰沒,江西、湖南驚擾, 有侯 求降江 散 二年,李元礪、羅孟 押隊 走。 初,吉州 西, 寇之初起甚微,賊 者,領兵戍龍泉境上,元礪復用從龍計, 牽制王師,使不得相應援。 獲賊長七人緊獄,土豪黃從龍爲賊畫策,賂 二寇江西,攻破龍泉縣,李再興戰敗 何知議論不一 其後 故故 命工 元海 椎牛 部 官軍。 诗郎王 知隆興 醞 酒

朝 障 二、李元 近調 之安,州 五. 年, 兵 礪、陳廷佐 招 臣 縣 掮 僚 無 暖暖 Ŀ 轉輸之費。 日 言:「辰、沅、 之徒, 持 久, 皆 蠻 近 比 夷 靖等州舊嘗募民爲 年 事 /智玩, 多故, 之明驗也。 其制 成其猖 **寖**弛,徭蠻 爲今計者, 獗之勢。 弓弩手,給地以 因之爲 其如 宜講舊制, 楊晟臺、李金 亂, 沿邊 耕, 可紓饋餉之勞而 俾爲 諸 郡 (云)、姚 世業。 悉 受其害。 明教、 邊 得備禦 陲 獲保 羅 比 申

知

豫

章

擒獲之,

溪峒

之實,其安邊息民之長策歟。」

諮郡,俾循舊制母廢,庶邊境綏靖而遠人獲安也。」 版籍,責其償益急,往往不能聊生,反寄命徭人,或導其入寇,爲害滋甚。 之歸於民者,常賦外復輸稅,公家因資之以爲利,故謾不加省。而山徭、峒丁之常租仍虛掛 **欬**, 疆畔井井, 擅鬻者有禁, 私易者有罰。 峒丁乃居外爲捍蔽。其初,區處詳密〔七〕,立法行事,悉有定制。 陲有警,衆庶雲集,爭負弩矢前驅,出萬死不顧。 七年,臣僚復上言:「辰、阮、靖三州之地,多接溪峒,其居內地者謂之省民,熟戶、山徭、 一夫歲輸租三斗,無他繇役,故皆樂爲之用。 比年防禁日弛,山徭、峒丁得私售田。 峒丁等皆計口給田,多寡闊 宜敕湖、廣監司檄 田

中。 民交通,其地不得耕牧。 凌寇掠邊界,朝廷累遣使招論,不聽,命客省使翟守素調潭州兵討平之。 開實 梅山峒蠻,舊不與中國通,其地東接潭,南接邵,其西則辰,其北則鼎、澧,而梅山居其 八年,嘗寇邵之武岡、潭之長沙。 後有蘇方者居之,數侵奪舒、向二 太平興國二年,左甲首領苞漢陽、右甲首領 族。 自是,禁不得與漢 頓漢

嘉祐末,知益陽縣張頡收捕其桀黠符三等,遂經營開拓。 安撫使吳中復以聞, 其議中

熙寧五 **岩**,北界益陽四 款,於是遂檄論開梅山,蠻徭爭闢道路,以待得其地。 中知全州,將行,而大田三砦蠻犯境。 田二十六萬四百三十六畝,均定其稅,使歲一輸。 湖 年, 南 轉運副 乃詔 里河, 知潭州潘夙、湖南轉運副使蔡爗、判官喬執中同經制章惇招納之。 使范子奇復奏,蠻恃險爲邊患,宜 南止湘鄉佛子嶺。 又飛山之蠻近在 籍其民,得主、客萬四千八百 臣屬 全州之西,執中至全州, 而郡縣之。 東起寧鄉縣司徒嶺,西 乃築武陽、 子奇尋召還, 關硤二城,詔以山地置 九戶,萬 抵邵陽 大田 九千八十九 叉 述前 ||淳遣||執 諸 白沙 **| 蠻納** 

新化縣,井二城隸邵州。

自是,鼎、澧可以南至邵。

其刺 史楊政嚴復來貢。是歲,政嚴卒,以其子通短繼知州事 太平興國四年,首領楊蘊始來內附。 徽州,唐溪峒州。 宋初,楊氏居之,號十峒首領,以其族姓散掌州峒 五年,楊通寶始入貢,命爲誠州刺史。淳化二年,

補 人補三班奉職,晟情等十六人補三司軍將。 爲右班殿直, 熙寧八年,有<mark>楊光</mark>富者,率其族姓二十三州峒歸附,詔以 子弟姪十八人補授有差。 獨光僭頗負固不從命, 繼有楊昌銜者,亦願罷 光富爲右班殿直,昌運公五 進奉,出租 韶湖南轉運使朱初平羈 賦 爲漢民,詔

**縻之**, 等州教授; 未幾亦降, 光僭 乃與: 皇 三城使、 其 子 誠 日 州 嚴請於其側 刺 史 致仕 一,官爲 建學舍, 灣建宅; 求名士教子 置飛 Ш 孫。 帶 道 沼潭州 路巡檢。 長 史朴成 光僭 未 為徽 及 拜 誠

卒,遂以贈之,錄其子六人。

驛諸 保砦 還 撫 誠 連 謝 徽 爲 景 團 元 渠陽 温 豐 從之, 村 廣 三年, 轉運 西 縣 融 徙 隸之, 田 使朱 州 知 誠州 等 邵 王 團 州 以徽州 杒 口 治 並 砦 關 平、 渠陽 至 焉 杞請於徽 誠 判官趙揚 8 爲蒔竹縣 州 而 貫保 城 下 爲砦 誠州 ·貿易 商 隸 度以 邵 如 融嶺鎮 可漸 州 故 聞 招撫, 趙揚 上江 (九) 擇要害地 景温等以爲宜 言上江、 等諸 井乞下 團 果皆納 多星 湖南 築城砦, 如 祀 邵州 銅鼓、羊鎭 土 以絕邊 蒔 於是增築多星等些 乃議 竹縣 誠州 患。 招 潭溪、 **渝芙蓉、萬** 以 詔 湖 沅 南 州 和 貫 安

渠陽 達 運 亦 增 副 撤官舍,護領居民入砦。 供 使 屯 軍 元 備 李 祐 兵 胡 庫 茂 應 H 副 直 年,改 措置亡術, 援,三路 使 招 楊昌 撫 誠州 又遣 俱驚。 等 蠻結 爲 同 唐义 渠陽 知 州 朝 西 崇寧初 融州 同措 廷方 事 軍 , , 靇 而 務 蠻 岩栗 置 ,改誠州爲靖州 兩州 貫保、 邊 省 事 事 兵馬及守禦民 ,議廢 討之。 仁催, 豐山 堡砦, 往 後以 若水等砦皆罷戍, 來兩路爲民 渠陽 徹戍守, 1 爲 有楊晟 誠 患, 而 州 以其 調 臺者, 命光 擇授土官, 兵屯 地 層之子 予 渠陽 乘間 蠻, 寇文村堡, 至 俾乂間 乃詔 供 萬 備 湖 庫 湖 毁樓 使 北 昌 轉 南 知 列傳第二百五十三 變夷二

紹規奉表求內附。 南丹州蠻,亦溪峒之別種也, 九年,復來貢,求賜牌印,詔刻印以給之。 地與宜州及西南夷接壤。 太平興國五年,洪曹貢銀百

兩,以賀太平。

伏。 發諸州兵進討,兵未至,悉已遁歸,汀坐冤官。 兆庶之上,處司牧之重,照臨所暨,撫養是均,矧於遐陬,尤所軫慮。昨以知宜州事侯汀失 劾承鑒,具伏占牛,詔棄市。 六十人劫取承鑒家資財,驅縣民莫世家牛六頭以歸,誘群蠻爲寇。上遣供奉官王承緒乘傳 |鏖以其牛耕作,|准閬三遣人取牛,承鑒不還,凡耕十日,始釋牛逐水草去。|准閬怒,領鄉兵 厚生,保境延世,嬉我至化,是爲永圖。 或尙恣於陸梁,當盡勦其族類。」自是不復爲寇 於綏緝,恣其侵牟,致茲邊夷,起爲寇鈔,侵騷閭里,虔劉士庶。及興師而討伐,乃畏威而竄 **朕以興戎召釁,職由於汀,爰舉國章,削其官秩。汝等所宜體予含垢,革乃前非,安土** 雅熙四年, 洪曹族人知寳隆鎭莫准閬牛一頭, 逐水草至金城州河池縣, 宜州牙校周承 時知宜州、贊善大夫侯汀失於備禦,群蠻之擾,頗害及民庶,詔 詔諭宜、融、柳州百姓及蠻界人戶曰:「朕託

淳化元年,洪曹卒,其弟洪皓襲稱刺史,遣其子准通來貢銀盌二十,銅鼓三面,銅印

其背己,數引兵攻洪沅。 鈕, 頃,下詔戒敕洪皓 夷之俗,羈縻而已,不欲爲之興師報怨。 旗一 帖, 洪皓之襲兄位,專其地利,不修常貢。其弟洪沅忿之,挈妻子 繡眞珠紅羅襦一。 洪沅與二男丼牙將一人,乘傳詣闕訴其事,請發兵致討。 上降優韶,賜綵百匹,還其襦。 洪沅先自稱南丹州副使,以爲邵州團練使,給田 自洪曹領州十餘年,歲輸白 來奔宜州 洪皓 上以 怒 蠻

並 遣使犒設撫勞之。 人爲檢校官,如故事 懷遠大將軍致仕,世漸爲刺史、檢校工部尚書,賜袍帶, 老,自言願傳其子世漸。 開 以勞進秩。 田 資給之。 景德二年,洪皓死,長子准勍襲父任,俄爲弟淮辿攻南丹州,淮勍帥屬來奔, 景祐三年,有准戟者舉族來歸, 大中祥符五年,宜州言淮辿頗集諸蠻,阻富仁監道路,上康知淮辿 九年,撫水蠻叛,詔准辿約勒溪峒,勿從誘脅。 也。 世漸 至和元年,命世漸爲檢校散騎常侍,權發遣州事 死,嘉祐 末,命其子公帳襲之。 命爲湖南州團練副使,敕州縣拊 錢十萬, 絹百匹。 明年, 平撫水蠻, 又補其親黨數十 明年,以淮辿 存。 無 韶宜州賜 侵擾狀, 推辿 後准 爲 训

徭 城殺人,世忍執以獻,授檢校禮部尚書。 朝廷,願授刺史,補其親黨如故事,嚴輸銀 有世忍者,亦准辿之子也,初率其屬人內附,治平 百 元豐三年入貢,其印以「西南諸道武盛軍德政官 兩。 三年,遂命爲刺史,皆如其請。 初逃歸,攻殺公帳,奪其地 自首 熙寧二年, 清於

願世世爲外臣,修貢不懈,遷檢校戶部尙書,給銅牌旗號,官其子姪九人。世忍死,子公佞 家明天國主」爲文,詔以南丹州印賜之,令毀其舊印。六年,大軍討安化,世忍獻弓矢,自言

事付其姪遲豐,願與其子歸朝,詔從之,仍乘驛給券。 習、南丹八州之地,倂爲鎭庭字觀州、延德軍,以其弟公晟襲刺史。宣和四年,公晟乞以州 大觀元年,廣西經略使王祖道言公佞就擒。進樂平、允、從州,牧文、地、蘭、那、安、外、

以延沈襲公晟職,授銀青光祿大夫、檢校太子賓客、使持節南丹州諸軍事、南丹州刺史兼御 進補團練、防禦二使。三十一年,延沈恣行慘酷,爲諸蠻所逐,歸死省地,衆推延廩襲職。 縣一百三十五,砦四十,峒一百七十九及一鎭、三十二團,皆爲羈縻州縣。二十五年,延沈 史大夫、知南丹州公事、武騎尉。廣西經略安撫使呂愿中諭降諸蠻三十一種,得州二十七, 馬,率諸蠻來歸。帝諭輔臣曰:「得南丹非爲廣地也,但徭人不叛,百姓安業,爲可喜耳。」遂 溪峒都巡檢使、提舉盜賊公事,給以南丹州刺史舊印,公晟未受命。二十四年,公晟始貢 欺罔,其實勞民費財,使遠俗不安也。」又用廣南經略安撫使劉彥適言,以公晟知南丹州兼 而 不守,帥臣、監司屢言觀州爲控扼之地,不宜棄。」帝曰:「前日用事之臣,貪功生事,公爲 紹興三年,公晟攻圍觀州,焚寶積監。朱勝非奏:「崇、觀、宣和間所開新邊,比來往往棄

延廕 所攻,使來告急,廣西帥臣遣將領陳泰權、天河縣主簿徐彌高 隆興二年,延廩復爲諸蠻所圖, 襲職,詔從其請。 嘉定五年(11),延廕之子光熙襲職, 攜家歸朝,經略司奏以延甚襲職。淳熙元年,南丹爲永樂州 知南丹州事 諭和之。 十四四 年,經略司奏以

#### 校勘記

- 九年 按本書卷二九高宗紀 、繁年要錄卷一三八都作「十年」。
- 按此 處所載之事,宋會要蕃夷五之九八繫於淳熙三年; 下文四年二月所載之事,本書卷

|四孝宗紀和同上會要繫於淳熙四年;下文六年所載孫叔傑敗績事,

水

書卷三四孝宗紀

繋於

乾道六年,但非由「盧陽西據滌楊添朝寇邊」,而是由「沅州徭人相響殺」。下文徭人相結爲 亂及

虞允文建言事,宋會要蕃夷五之九七繫於乾道七年;下文八年所載之事,宋會要蕃夷五之九九 繫於淳熙八年;下文十年四月所載之事, 本書卷三五孝宗紀和宋會要蕃夷五之一〇〇繫於淳

熙十年。此以下紀年當有舛誤。

- 臨岡 縣 「岡」原作「江」。 按本書卷八八地理志和通考卷三一九輿地考,武岡軍屬縣有臨岡而
- 無「臨江」,今改。
- 關硤 原作「闕峽」,據本書卷八八地理志、九城志卷六、長編卷二四五改。下文誤作「開峽」,

記

同改。

医 世禄 按文義當即上文「楊友祿」,疑有一誤。

(六) 李金 原作「李全」,據本書卷三三孝宗紀、宋會要蕃夷五之一〇四和上文改。

(七) 區處 原作「匿處」。按宋會要蕃夷五之七〇作「區處」,是。據改。

(六) 昌運 長編卷二六三和宋會要蕃夷五之八六都作「昌進」。

九九

誠州融嶺鎮

6 還連徽廣西融州王口砦焉 浨會要蕃夷五之八九、長編卷三四五作 「開道通廣西融州王口砦

「州」原作「則」,「鎮」字原脫。 據長編卷三〇七改補。

焉。

CII 嘉定五年 「嘉定」原作「嘉泰」。按嘉泰無五年,據通考卷三三一四裔考改。

# 宋史卷四百九十五

### 列傳第二百五十四

### 蠻夷三

撫水州 廣源州 黎洞 環州

者,雖有畬田,收穀栗甚少,但以藥箭射生,取鳥獸盡,即徙他處,無羊馬、桑柘。 出,有上、中、下三房及北遐一鎭。民則有區、廖、潘、吳四姓,亦種水田、採魚,其保聚山險 栅,即其鱼所居。兵器有環刀、摽牌、木弩。善爲藥箭〔〕,中者大叫,信宿死,得邕州藥解之 五十里至前村,川原稍平,合五百餘家,夾龍江居,種稻似湖湘。 撫水州在宜州南,有縣四:日撫水,日京水,日多逢,日古勞。 唐隸黔南。其會皆蒙姓 中有樓屋戰棚, 地日帚洞, 衛以竹 同

冽 僔 第 \_ 百 Ŧi. + 뗏 蠻 夷 Ξ

雅熙中,數寇邊境,掠取民口、畜產。

卽

詔書招安,補其酋蒙令地殿直,蒙令札奉職。

|咸

| 中, 宜州 殺戮〔三〕,顧無噍類矣!」因釋罪,賜錦袍、冠帶、銀綵,戒勗遣之。 見詰責之, 比歲皆遣使來貢及輸兵器,乃授漢誠官,賜物有差,旣而 人詣闕,納器甲百七十事。 自 又數爲寇盜,止令邊臣驅逐出境。其黨狡獪者凡三十餘人,宜州守將因擒送闕下, 陳,願朝貢謝罪,詔守臣諭以盡還所掠民貲畜,乃從其請 對曰:「臣等蠻陬 又蒙漢誠、蒙虔瑋、蒙塡來朝,上器甲數百及毒藥箭,誓不搔邊, .小民,爲饑寒所迫耳。」上顧謂左右曰:「昨不欲盡令勦 侵軼 如故。 逾年, 酋長蒙頂等六十五 景德三年,蠻酋蒙塡詣 絕,若縱

不已。 爲 史曹克明爲 復 俞 都監 獻 驟 沮 可言:「知宜州董元已不善綏撫,昨蠻 大中祥符六年,首領指揮使蒙但挈族來歸, [其意:遂使忿恚爲亂。」詔出元已,遂遣潭州都監季守睿代元已招撫,羣蠻 獻 可 宜融等州都巡檢安撫使, 請以本道澄海軍及募丁壯進討,乃詔益以潭州兵五千人, 內殿崇班王文慶、閤門祗候馬玉、內供奉官楊守珍等 人饑,來質餱糧,公縱主者尅剝槩量; 徙於桂州。 九年,數寇宜、 命東染院使、 融州界,轉運使 拒 及求入貢 命,侵掠 平州 刺

攝其 剽劫居民,害巡檢樊明,累依宣旨詔論,曾不悛革,臣請便宜掩擊。」從之。 猶 以蠻夷異類,攻剽常理,不足以 生口,因而 撫之。 克明、獻可上言:「蠻人去多寇天河,今又鈔 ) 勦絕。 又意其道 |險難進師,第令克明、獻可設方略 融州廂陽諸

傳第二百五十四 變夷三

剜

险險,士不 明、守珍乃過橫溪恩德砦,召山獠嚮導,開路 牢 設伏砦外。 殺頗衆,因縱火焚其廬室積聚,自此恐懼,竄入山谷。又緣龍江南岸而東,至昏暮,過石峽 洞,乃入中房前村。 一黃泥嶺杉木隘路,溪谷險邃,蠻據要害以 克明 路會合。 乃與守珍領兵入樟嶺路,文慶、王趨宜 ·並行。 其夜、蠻衆大集,遇伏發,內外合擊,追斬殆盡。乘勝搜山,悉得馬牛享士卒。 化鵬 蠻復連弩北岸,克明遣猛士步涉與門,至即退走, 砦于下房博賀村, 克明 遇蠻於上 克明等頓兵下砦,中夕,羣蠻大譁譟,擊鉦鼓,攻砦 房 兩 水 口 ,擊破之。 進師。 拒官軍, 自辰至午, 州 文慶、玉至如門團 西路,又令宜、桂都巡檢程化鵬取障嶺 蠻依篁竹間,時 大潰。 出戰鬥, ,為蠻所 甚急,出兵擊之,傷 其黨遂過霸 死,不 輒 敗 走。 能 進。 旬 古 克

撫 宜州 盟。 凡 習知朝廷多釋其罪,故急則來歸,緩則叛去,切詔克明等諭以悉還所掠漢口、資畜,卽許要 犒宴,且數責之,皆俯伏謝罪。 及聞詔旨赦令勿殺,莫不泣下,北望稱萬歲。上以夷性無厭 水州 一功使 量人 承貴等感悅奉韶,乃歃猫 克明等知其窮蹙,乃曉諭恩信,許以改過,於是酋帥蒙承貴等面縛詣軍自首,克明厚加 爲 安化州 区臣將士 (納器甲凡五千數, 願遷處漢地者七 ,無水縣爲 遷補、賜賚者千八百一十六人。承貴因請改州縣名,以 歸仁縣,京水縣爲長寧縣。 血立誓,自言奴山摧倒, 百餘口,詔分置廣西及 龍江西流,不敢復叛。 自是間歲朝貢,不復爲 用湖州軍,給以 固歸順之意,詔以 邊 克明等師還 思矣。 田

寇融 肚 叉 進討,踰年乃平。 密州 〈其子格》 獻 宜州,發邵、澧、 別駕、隻海州都押牙,賦以官田。 可等又言:「殿直蒙肚知歸化州,州與撫水相接, 與官軍鬥敵,悉部送赴闕。有蒙隻者,亦肚之子,先嘗告賊,署爲昭州押牙。」詔補 潭三州戍兵合數千人往擊。 文寶、格、甘堂並黥配登、萊州。 時蠻勢方熾, 數遣子文寶及其妻族甘堂偵軍事 至殺運糧官吏。 寶元元 年,復率衆 復詔趣兵

等擊卻之。 千五 歲,聽輸所貢兵械於思立砦,以其直償之,遞以官資遷補。 承制,承想、光仲等十人各拜官。 | 觀擅裁損侵剝之,土人羅世念、蒙承想、蒙光仲等爲亂。 料爲借職。 官吏推恩有差。 事 經略 百人,以聽 慶曆中,再以方物入貢,至和二年,復至。 聞, 司 乃詔 '問致寇狀,而宜州但以飢爲言,故朝廷賜粟二萬石以安輯之。 大觀二年,遂以三州一鎭戶口六萬一千來上。 嘉祐六年, 師 知沅州謝麟、帶御器械和斌經制溪洞,發在京廳騎兩營及江 至和後,又有融州屬蠻大丘峒首領楊光朝請內附,又有楊克端等百三人來 期。 明年,世念等遂與諸蠻峒首領族類四千五百人出降。 又來貢。 是後, 崇寧二年、其酋蒙光有者復嘯聚爲寇,經略司遣將官黃忱 月赴宜州參謁及貿 韶以知州蒙全會爲三班奉職,又以監州姚全 五年,攻德謹砦, 韶以知融州程鄰往黔南路撫諭 巨板(三), 熙寧初, 知宜州錢師孟、通判曹 每歲州四管犒 已而守臣王奇戰 襲將官費萬 南、福建將兵三 以世念爲內殿 殺

之。 間,復讎怨不顧死。 以 子別業,父貧則質身於子,去禽獸無幾。 服 金銀爲大釵叩鼓,去則以釵遺主人。 斒 斕。畏鬼神,喜淫祀。刻木爲契,不能相君長,以財力雄彊。每忿怒則推 諸蠻族類不一,大抵依阻山谷,並林木爲居,椎髻跣足,走險如履平地。 出入腰弓矢,匿草中射人,得牛酒則釋然矣。 相攻擊,鳴鼓以集衆,號有鼓者爲「都老」, 其族鑄銅爲大鼓,初成,懸庭中,置酒以召同類 親戚比隣,指授相 刃 同 言語侏雜, 氣, 加 衆推 兵父子 賣。 争 父

開 餘 朝廷方務休息,乃詔 章惇察訪經制蠻事,諸溪峒相繼納土,願爲王民,始創城砦,比之內地。 更失 峒。 邊,於是安化上三州及思廣諸峒蠻夷,皆願納土輸貢賦,及令廣西 、於撫御,往往聚而爲寇,抄掠邊戶。 唐末,諸酋分據其地,自爲刺史。宋興,始通中國,奉正朔,修職貢。 **尋以議者言,以爲招致熟蕃非便,乃詔悉廢所置州郡,復祖宗之舊焉** 諭湖南、北及廣西路並免 朝廷禽獸畜之,務在羈縻,不 追討,廢堡砦,棄五溪諸郡縣。 招納左、右江四百 深治也。 間有桀黠貪利 元站 初,諸蠻復叛, 崇寧間, 熙寧間,以 復議 或 疆

諸 州措置 紹 興初,監察御史明橐言:「湖南邊郡及二廣之地,舊置溪峒歸明官,比 险砦,闕人把拓,又令管押兵夫,素不習知法令,率貪婪無厭。 况管押又皆鄉民, 年寖廣其 、員,及

列

甚爲 佐發兵討平之。 官故事。 遠人。」詔 邊患,遭困苦折辱者往往無所赴愬。 或云止循舊添差,並罷管押兵夫,宜令二廣、湖南帥臣處置適宜, 下其議。三年,安化蠻蒙全劍等八百人劫普議砦,火其屋宇,廣西帥臣遣縣砦將 議者欲俾帥臣籍其姓名,每三年一 無啓邊 遷易, 如州 以 害 縣

四年,廣南東、西路宣諭明橐言:

廢。 州、 非,罷之。 之黔南,其官吏軍 奏請置州拓境,深入不毛,如平、從、允、字、庭、觀、溪、馴、敍、樂、隆、兌等十有二 桂州之桑江 臣自 平、觀二州本王口、高峯二砦,處廣右 歷邊,即乞罷平、觀者,前後非一。 或者謂 峒 猺, 兵請給費用,悉由 平州為西南 觀州 則控制南 重鎭, 內郡,於是騷然, 丹、陸家砦、茆灘十道及白崖 **兼制汪江、從、允等州及** 西偏,舊常無虞。 內攝官吳芾嘗充經略司準備幹當,頗得其 莫能支吾。 湖南 崇寧、大觀間, 諸蠻, 之武 政和間,朝廷始 岡軍、 以故二州 邊 湖北 臣 州 啓釁, 之 悟 獨 屬 靖 其

佞。 蘭不若 觀州 帥司奏其功, 初爲 取 南丹之利,因誣 宜州富仁監,大觀間, 乃改南丹爲觀州,命惟忠守之。公佞之死,人以爲冤。 其州莫公佞 帥 臣 阻文、蘭不令納 王祖 道欲招納文、 土, 爲公佞罪, 蘭州 都巡 惟忠遂 檢劉惟忠謂 其弟公晟結 禽殺

列傳第二百五十四 蠻夷三

禁軍、 或 以 賊 州 I 峯 岩 為 刺探 代之。 ||桐圖 轉 無稅租戶籍,皆仰給 入溪洞,公私 土丁、家丁又千餘人。 爲功,故時時稱警急,因以爲利,遂欲存而不廢也。 報復,連歲攻圍,惟忠中傷死,繼以黃鱗代守。 [觀州,設知州一人、兵職官二人、曹官一人、指使砦保官七人,吏額五十人,廂 黃忱復建議,欲增築高峯砦於富仁監 困 | 弊為甚 鄰郡。 飛輓涉: 歲費錢一萬二千九百餘貫、米八千八百一十七石 )險阻,或遇蠻寇設伏,陰發毒矢,中人輒死。 昔爲富仁監時,不聞有警,惟是邊 側,爲觀聲援。 | 隣度不能支, 辭疾告罷, 以岑利 比年戶籍日 會朝廷罷新邊, 削,民多流離 遂請以 1有奇。 人畏

賦戶 堡, 溪峒 州 坦誑 (国); 後以 籍 公事 歲費錢 平州 ,轉運司歲移性、融、象、柳之粟以給之。 其 地隔 更吉州爲從州岳、王江 初 帥 臣 本州管界都同巡檢二 隸 生蠻,遂廢。 萬 程鄰,乞存平州, 融州 四 千 亦羈 兀 百 繫州峒也。 一十八貫六百文、 崇寧間 設知州 「爲允州 人, 五砦堡監官指揮十人, , 復隸 舊通 (一人、兵職官二人、曹官 融。 · (云) 湖北渠陽軍,置融江 王 並 米一萬一千一百二十五 及徙融州西北金溪鄉稅米四百九十餘 一隸黔南。 口砦地接王江 政和 **吏額**百 二年, 一人,縣令簿二人,提舉 更爲懷遠軍 | 砦及文村、 復廢。 人 石 禁軍、 有 奇 臨溪、 , 邊吏黃忱 後更為平 土丁千 州 無

平、觀二州便。 而 石 稅場 隸 懐 遠 互市之利又爲守臣邊吏所私,獨百姓有征戍轉輸之苦,誠爲可憫。 况守臣到任, 即奏推恩其子,州、縣、砦、堡例得遷官酬賞, 臣以爲宜罷

逃歸,未爲蠻族信服,祭其情勢,不得不倚重中國。若乘時授之,彼知恩出 宜先下經略司,責公晟等依熙寧條例施行。 然尚有可議者,觀州初爲富仁監時,有銀冶一,官取其利有常額,熙寧元降條 况 公晟實公佞弟, 理宜掌 朝廷,必深 州事 近 例 具 雖

諸 存。 徼 一若廢二 外,租賦亦無所入,而支費煩內郡,民不 司交言:「平、 今觀 密院亦上言:「廣西沿邊堡砦,昨因邊臣希賞,改建州 明橐所奏, 州, 恐於緣邊事宜有所 觀二州困弊已甚,有 利害之實昭然可 未 、盡。」 害無益,請復祖宗舊制爲便。」 見。 詔 堪其弊,遂皆 緣帥臣 令廣 南西路 又稱公晟於南丹、觀州 **| 廢罷。** 帥、漕、憲司 城,侵擾蠻夷,大開邊釁。 唯平、觀 」詔從其 共條具利 一州以帥 寶監境 害以 臣 聞 上不 所 時 旣 地 竊 而 故

黨,而 明 質賊巢, 乾道 明亦遇害,備極慘酷,邊人憐之。 焞乞推恩其子澤以旌死事,朝廷從之,故有是命 一六年, 諭降 才都 韶補蒙澤進武 旣 而 復肆猖 副 尉。 獗 初, 戕賊官兵。 宜州蠻莫才都 未幾,禽 爲 亂, 才都,械送經 廣 西經略劉淳 略司 造進 伏法, 勇副 悉破 尉

列傳第二百五十四 蠻夷三

死之。 毒矢,以懼涨人。」從之。 是年,安化蠻蒙光漸率衆抄掠,世堅討平之。 良臣 支思立砦鹽錢,執議以爲前守所積逋,止給錢一月,不能遍及蠻部,而權思立砦准備將 位 十一年,廣西路鈴轄沙世堅言:「官軍與猺人兵器利鈍 。 鎮撫乖方, 熙 十年多,安化蠻突入內地,焚砦栅,殺居民爲亂。宜州駐箚將官田昭明與蠻力戰敗, 遂致激變光漸等。 韶罷良臣,貶寧祖秩,敕帥、漕以時給溪峒 一不同,宜敕沿邊軍州多置強弩 初,知宜 州馬寧祖 領場

毋私 官不 錦 而 通 交阯 交阯 諸 悉 能 鄰壤,實 販交阯鹽,以妨鈔法。 司 與蠻互 ,以其地所產鹽雜官鹽貨之,及減易馬鹽以易銀,忽而不防,恐生邊釁,所宜 制 上言:「經略司初準朝旨,置馬鹽倉,貯鹽以易馬,歲給江 年正月,廣西漕臣|胡庭直上言:「邕州之|左江、永年、太平等砦,在祖宗時,以其 今 一 市。 南邊藩籬 切禁絕,非惟左江居民乏鹽,而 其永平砦所易交阯鹽,貨居民 重地 是年,韶以 」,故置州縣,籍其丁壯,以備一旦之用,規模宏遠矣。比年邊 楊世俊襲父進通 · 蠻情亦 食,皆舊制也。 職,補 辽则, 恐致 承信. 上諸軍及御前 況邊民素與蠻 派異 郎 也。」乃牒邕州 夷 投 (進,用銀鹽 私 一禁戢。」旣 相 貿易, 民率 與

示以威信,光漸 紹 慶元四年 熙初 廣西 宜州蠻蒙峒、袁康等寇內地,奪官鹽爲亂,廣西帥司 帥以本路副總管沙世堅 不 · 敢 寇 邊 者累年。乞以 世堅 一素有韜略, 兼 知宜州 累立 實能制 邊 功, 伏蠻夷,爲久遠 爲羣蠻所畏服, '調官兵招降之,朝廷推 之利。帝從 嘗破

四

#### 賞有差。

葺,戍兵逃亡殆盡,春秋教閱,郡無百人。 雖有鄉兵、義丁、土丁之名,實不足用,緩急豈能 嚴明,守禦完固,民習戰鬥,可息腦蠻侵掠之患,措四十州民於久安之域矣。」詔從之。 集事?宜於嶺南要地增築城堡,籍其民兵,歲時練習,定賞罰格,以示懲勸。 時西備吐蕃,其後安南寇邊,旋致龐勛之禍。國朝每憂契丹、元昊,而儂智高陷邕州,南徼 騷動,天子爲之旰食,豈細故哉?臣等比見准甸間版築荐興,更戍日益,而廣南城隍摧 言:「慶曆間,張方平嘗以爲朝廷每備西北,孰不知搖蠻衝突嶺外,南鄰交阯,勢須經營。 古甑洞,以其幼子變姓名爲趙懷德知洞事,戡踰邕守推古甑一人主之。十一年,臣僚復上 請增置雄邊軍二百人及調憲司甲軍二百隸帥司。 處,跳梁負固,無時無之,西南最爲重地,邕、欽之外,羈縻七十有二,地里綿邈,鎭戍非一 嘉定三年,章戡知靜江府,建議以爲廣西所部二十五郡,三方鄰溪峒,與蠻猺、黎、蜑雜 如此則號令 圮不

椎髻左衽,善戰鬥,輕死好亂。 廣源州蠻儂氏,州在邕州西南鬱江之源,地峭絕深阻,產黃金、丹砂,頗有邑居聚落。俗 其先,韋氏、黃氏、周氏、儂氏爲首領,互相劫掠。唐邕管經

略使徐 申厚撫之,黃氏 ,納質,而十三部二十九州之蠻皆定。 自交阯蠻據有安南 而廣源 雖

號邕管羈縻州,其實服役於交阯。

指 進 招 齎 乃 其父商人,曰:「天下豈有二父耶?」因冒儂姓,與其母奔雷火洞,其母又嫁特磨道儂夏 族 積 知 福 遣 使 國 也,轉至儻猶州 殺 金 廣 土 納 存職、 源州, | 亓贇 黄 函 久之,智高復與其母出據儻循州,建 初 今爲 改年 書以 瑋 、當道 往 景瑞。 奉表 天 黄 數 又以雷火、頻婆四洞及思浪州附 慢全福者,知儻猶州,其弟存祿知萬涯州 刺候,而贇 火焚, 出 師 知 請 宓 敝 幷有其地。 邕 及其黨儂建侯、儂志 歲貢方物 衣 皇祐元年,寇邕州 無以 全福納之。 州 易穀食 陳 擅發兵攻智高,爲所執, 爲 珙 生,計窮矣。 上 給言 未聽。 交阯 聞,不 全福見執,阿儂遂嫁商人,生子名智高。 洞 怒, 叉以 中 報 舉兵執全福及其子智聰以歸。 飢 忠 明年,交阯 當拔邕州,據廣州以自王,否則 等日 馴 國日大曆。 智高 部落 益之。 象、金銀 夜謀 旣 離散 因問 不 一發兵討之,不克。 入 得請,又 居四年,內怨交趾,襲據安德州, 中 來 寇。 交趾 全福 邕州 國 獻, 虚實,養頗爲陳 攻拔儻猶州,執智高, 朝 妻弟儂當道知武勒州 與交趾 信 夕,焚其巢穴, 廷以 其 微 其役屬 爲 弱 廣西 仇 不設備 其妻阿儂本左江武勒 必死行。」 大略, 轉運使蕭 交趾, 且擅 智高生十三年, 紿 其衆曰:「平生 也。 山 說智高 拒之。 澤之利, 釋其罪 固 乃與廣州 日 遺遣읦州 憯 內屬 後復 卿 稱 使 遂 南

列

智高 中國官名。 害之。」立臨刑大駡,不爲屈。於是智高僭號仁惠皇帝,改年恪曆,赦境內。 奏,不報。」索奏草不獲,遂扶洪出,洪惶恐呼萬歲,求自効,不聽,迺幷其屬及廣西都監張立 閱 几 軍資庫,得所上金、函,怒謂跌曰:「我求一官統攝諸部,汝不以聞,何也?」」珙對:「嘗 年 四月,率衆五千沿鬱江東下,攻破橫山砦,遂破邕州,執知州陳珙等,兵死千餘 師宓以下皆稱

得志,相繼破橫、貴、龔、潯、藤、梧、封、康、端九州,害曹覲于封州、趙師旦馬貴于康州,餘 其 緘 梯 者皆附智高,智高勢益張。先是,魏瓘築州城,鑿井畜水,作大弩爲守備。 殺官吏甚衆。所過焚府庫,進圍廣州。初,智高將至,守將仲簡不許民入保城中,民不得入 (戦艦 土 屯兵邊渡村,扼其歸路;番禺縣令蕭注募土丁及海上疆壯二千餘人,與智高衆格門,焚 山,攻城甚急,又斷流水,而城堅,井飮不竭,弩發,中輒洞潰,智高力屈。會知英州蘇 是時,天下久安,嶺南州縣無備,一旦兵起倉卒,不知所爲,守將多棄城遁,故智高所嚮 轉運使王罕亦自外至,益修守備。 智高 知不 ·可拔,圍五十七日,七月壬戌,解去。 至是,智高爲雲

聞

太平場。

九月庚申,破昭州,害王正倫等于館門驛。

由

清遠濟江,擁婦女作樂而行,遇張忠戰于白田,忠死之。去攻賀州,不克,夜害蔣偕

兵至,走匿其中,智高知之,縱火,皆焚死。

十月丁丑,破賓州。

甲申,復據邕州,

日夜伐

州之山有數穴,大可容數百千人,民

清陣 避之。 殺 行無人之境,吏民不勝其毒,朝廷爲下赦令,優除復,慰拊瘡痍,百姓始得更生云。先是,謠 者復左,右者復右,其衆不知所爲,大敗走。 崙關歸仁鋪。智高聞王師絕險而至,出其不意,悉衆來拒,執大盾、摽槍,衣絳衣,望之如火, 用等三十二人于坐,一軍大振。於是進兵,青將前陣,沔將次陣,靖將後陣,以一 將皆受青節制。曙恐青至有功,亟挑戰,故敗。 擊之,旣而 木治舟楫、揚言復趨廣州。十二月壬申,又敗陳曙于金城驛。 言「農家種,糴家收」。已而智高飯,爲靑破,皆 下僞官五十七人,梟其首城上,收馬牛、金帛以鉅萬計。 、理國。 小兒。 少却,先鋒孫節死之。青起麾蕃落騎兵,張左右翼出其後交擊,左者右,右者左,已而左 智高母阿儂 五 忠、偕勇而無謀,皆死。 年正月,青及沔、靖會兵賓州,官軍、土丁合三萬一千餘人,按軍法誅曙及指揮使袁 列 智高 得屍五千三百四十一,築爲京觀,所掠生口萬餘人,復其業。 傳 楊畋、曹脩、張忠、蔣偕相繼出,又以余靖、孫沔爲安撫使。畋、脩聞智高至,退軍 第 敗 \_ 有計 百 走,阿儂入保特磨,依其夫儂夏卿,收殘衆得三千餘人,習騎戰,復欲入寇。 五. + 謀,智高攻陷城邑,多用其策, 24 槶 夷 智高益自恣, 南土騒然。 Ξ 會日暮,智高復趨邕州,夜焚城遁,由合江口入 如其謠 僭號 智高自起兵幾一年, 皇太后,性慘毒,嗜 仁宗以爲憂,命狄靑爲宣撫使,諸 初,智高以反聞,朝廷命曙就 獲僞印 小兒 暴踐一方, 九,黄師宓 肉,每食必 晝夜絕崐

如

而

以安蜀人。然智高卒不出,其存亡莫可知也 旣而 智光、子繼宗繼封,檻至京師,初未欲殺,日給食飲,欲以誘出智高,或傳智高死,迺悉棄市 至和初, 西川復奏智高未死,謀寇黎、雅州,詔本路爲備。 余靖督部吏黃汾黃獻珪石鑑、進士吳舜舉發峒兵入特磨,掩襲之,獲阿儂及智高弟 御史中丞孫抃又請敕益州先事經制,

夏卿、儂平、儂亮亦自特磨來歸,皆其族也。 屬縣官,願得歸樂州,永爲王民。 忠武 、將軍,又補其子知温悶峒日新爲三班奉職。 儂氏又有宗旦者,知雷火洞,稍桀黠。 詔各遷一官,以宗旦知順安州,仍賜耕牛、鹽綵。 嘉祐二年,嘗入寇,知桂州蕭固招之內屬,以爲 日新後嘗監邕州稅。治平中,宗旦與交阯李日 七年,宗旦父子請以所領雷火、計城諸峒 是歲,儂

固趨 將而 法。嘉祐五年,合交阯、門州等蠻五千餘人復爲寇,與官兵拒戰,斬首數百。詔知桂州 邕州發諸郡兵,與轉運使宋咸、提點刑獄李師中合議追討。 有甲峒蠻者,亦役屬交阯,間出寇邕州。 蘇茂州蠻亦近邕州,至和、嘉祐中,皆嘗擾邊。 景祐三年,嘗掠思陵州憑祥峒生口,殺登龍鎭 是歲數入寇,又詔安撫使 蕭

傳 第 二百百 五 + 四 蠻 夷 Ξ

者號日黎人,弓刀未嘗去手。弓以竹爲弦。今儋崖、萬安皆與黎爲境,其服屬州縣者爲熟 釜,器用瓠瓢;人飮石汁,又有椒酒,以安石榴花著甕中卽成酒。俗呼山嶺爲「黎」,居其間 說五嶺之南,人雜夷獠,朱崖環海,豪富兼丼,役屬貧弱;婦人服總練,績木皮爲布,陶土爲 黎洞,唐故瓊管之地,在大海南,距雷州泛海一日而至。 其地有黎母山,黎人居焉。舊

|黎,其居山洞無征徭者爲生|黎,時出與郡人互市。

之。九年八月,樂昌縣黎賊劫省民,焚縣治爲亂,黎人王日存、王承福、陳顏招降之,瓊管安 撫司上其功,得借補承節郎。 差,失地及民者有重罰。六年,黎人王用休爲亂,權萬安軍事、同主管本路巡檢孫滋等招降 民無產者,官給田以耕,亦復其租五年。守倅能慰安黎人及收復省地者,視功大小爲賞有 省地,與之更始。其在乾道元年以前租賦之負逋者,盡赦免之。能來歸者,復其租五年。 慕容允則及軍士,至是,以軍士五十六人與允則來歸。尤則道病死,詔軍士至者貸其罪 乾道二年,從廣西經略轉運司議,詔「海南諸郡倅守慰撫黎人,示以朝廷恩信,俾歸我 至和初,有黎人符護者,邊吏嘗獲其奴婢十人,還之。符護亦嘗犯邊,執瓊、崖州巡檢

淳熙元年,韶承節郎王日存子孫許襲職。四年冬,萬安軍王利學寇省地,蓋旻進率衆 四二一九

宜人。 沉鷙有謀,爲遠近推服,故用之。開,宜人黃氏姪也。 功,韶減升之三年磨勘。十六年,韶以大寧砦黃弼補承信郎,彈壓本界黎峒。 邦佐等率賊衆五百爲寇,殺掠官軍,保義郎陳升之撫降其衆,俘獲林智福等, 立功邊陲,皆受封爵。 拒之,兵弱戰沒。八年六月,詔三十六峒都統領王氏女襲封宜人。 至是,黃氏年老無子,請以其女襲封,朝廷從之。十二年正月,樂會縣白沙峒黎人王 紹興間,瓊山民許益爲亂,王母黃氏撫諭諸峒,無敢從亂者,以功封 杒, 王氏居化外, 瓊管司上其 瓊管司言弼 累世

嘉定九年五月,詔宜人王氏女吳氏襲封,統領三十六峒。

環州蠻區氏,州隸宜州羈縻,領思恩、都亳二縣。

管全州。正辭亦嘗自言功,不報。二人皆觖望。 希範後輒遁歸,與正辭率其族人及白崖山 募,從官軍討安化州叛蠻。旣而希範擊登聞鼓求錄用,事下宜州,而知州馮伸己言其妄,編 **清至,因使之筮,太清曰:「君貴不過封侯。」乃令太清擇日殺牛,建壇場,祭天神,推蒙趕爲** 會蒙趕、<br />
荔波洞蠻謀爲亂,將殺伸己,且曰:「若得廣西一方,當建爲大唐國。」會有日者<br />
石太 有區希範者,思恩人也。狡黠頗知書,嘗舉進士,試禮部。景祐五年,與其叔正辭應

帝,正辭爲奉天開基建國桂王,希範爲神武定國令公、 桂州牧, 皆北嚮再拜,以爲受天命。

又以區丕績爲宰相,餘皆僞立名號,補置四十餘人。

衆,俘偽將二。希範懼,入保荔波洞,間出拒官軍。朝廷下詔購之,獲希範、正辭及趕者,人賜 溪砦,下鎭寧州及普義砦,有衆一千五百。 宜州捉賊李德用出韓婆嶺擊卻之, 慶曆四年正月十三日,率衆五百破環州,劫州印,焚其積聚。以環州爲武城軍,又破帶 前後斬獲甚

袍帶、錢三十萬、鹽千斤。

暮,衆始覺,驚走,而門有守兵不得出,悉擒之。後數日,又得希範等,凡獲二百餘人,誅七 殺馬牛具酒,給與之盟,置曼陁羅花酒中,飲者皆昏醉,稍呼起問勞,至則推仆後廡下。比 十八人,餘皆配徙。仍醢禾範,賜諸溪峒,繢其五藏爲圖,傳於世,餘黨悉平。 明年,轉運使杜杞大引兵至環州,使攝官區曄、進士會子華、宜州校吳香誘趕等出降,

候 梁紹熙往討,未至,陵等詣桂、宜州巡檢李仲政請降。廣西轉運使不俟詔,貸其罪。詔劾 鎭寧州亦隸宜州。景祐二年,蠻酋莫陵等七百餘人內寇,遣西京作坊使郭志高、閤門祗

之,已而釋之。

是歲,高、竇州犾獠陳友朋等亦寇海上,本路會兵擊之,潰去。

### 校勘記

- (1) 善為藥節 「藥」字原脫,據宋會要蕃夷五之五、通考卷三三一四裔考補。
- $\Xi$ 昨不欲盡令勦絕若縱殺戮 「勦絕若縱」四字原脫,據宋會要蕃夷五之五補。
- (三) 及貿巨板 「貿巨板」原作「賀巨報」,據通考卷三三一四裔考改。
- (日) 平州 原作「平江州」,據本書卷九〇地理志、宋會要方域七之二四刪「江」字。
- (宝) 更吉州為從州 按本書卷九〇地理志說:「又於中古州置格州及樂古縣,五年,改格州為從州。」

朱會要方域七之二四所說略同,疑此處「吉州」即「格州」。

〔六〕 王江爲允州 說:「允州,舊安口隘,崇寧四年建。」疑「王江」當作「安口」。 按本書卷九〇地理志說:「又於安口隘置九州及安口縣。」宋會要方域七之二四

(4) 否則必死 「必」原作「兵」,據長編卷一七二改。

# 宋史卷四百九十六

## 列傳第二百五十五

### 蠻夷四

西南諸夷 黎州諸蠻 敍州三路蠻 威茂渝州蠻

黔涪施高徼外諸蠻

瀘州蠻

郎、胖、夷等州口。 刻木爲契。 西距昆明九百 但擊銅 唐末, 四 南諸夷,漢牂牁郡地。 王建據 鼓、銅沙鑼以祀神。 其法,劫盜者,償其主三倍;殺人者,出牛馬三十頭與其家以贖死。 里。 西川,由是不通中 其地北距充州百五十里,東距辰州二千四百里, 無城郭,散居村落。土熱,多霖雨,稻粟皆再熟。 武帝元鼎六年,定西南夷,置牂牁郡。唐置費、珍、莊、琰、 風俗與東謝蠻同。 國 後唐天成二年, 隋大業末,首領謝龍羽據其地,勝兵 牂牁清州刺史宋朝化等一百五十 無徭役,將戰征乃屯聚。 南距交州一千五百 病疾無醫 、數萬 里,

列

傳

第

百

Ŧī.

+

五

橃

夷

四

人來朝。其後孟知祥據西川,復不通朝貢。

若冷、戰洞部落王子若磨、羅母殊部落王子若母、石人部落王子若藏並爲歸德司戈。開寶 <u></u>彦蹈子漢瑭爲嗣,詔授漢瑭南寧州刺史兼蕃落使。八年,三十九部順化王子岩發等三百七 無,不許。 落王子岩溢、東山部落王子岩差、羅波源部落王子岩臺、訓州部落王子岩從、雞平部落王子 軍、南寧州刺史、蕃落使,又以順化王武才爲懷化將軍,武才弟若啓爲歸德司階,武龍州部 十七人來貢馬百六十匹、丹砂千兩 二年,武才等一百四十人又來貢,以武才爲歸德將軍。來人乞賜武才鈿函手詔,以舊制所 乾德三年,平孟昶。 四年,其國人詣涪州,言南寧州蕃落使龍彥瑫卒,歸德將軍武才及八刺史狀請以 五年,知西南夷南寧州蕃落使龍彥蹈等途來貢,詔授彥蹈歸德將

司戈。端拱二年,漢階又貽書五溪都統向通漢,約以入貢。 來獻方物、名馬,并上蜀孟氏所給符印。授漢璿歸德將軍、南寧州刺史,以文橋等並爲懷 方物來貢 六年,保州刺史<u>董</u>奇死,以其子紹重繼之。<u>雍熙二年八月,奉化王子以慈等三百五十人以</u> 太平興國五年,夷王龍瓊琚遣其子羅若從幷諸州蠻七百四十四人以方物、名馬來貢。 夷王龍漢璿自稱權南寧州事兼蕃落使,遣牂牁諸州酋長趙文橋率種族百餘人 淳化元年,漢璿遣其弟漢興來

軍,封歸化王;又以歸德將軍羅以植爲安遠大將軍,保順將軍龍光盈 良久,數十輩連袂宛轉而舞,以足頓地爲節。 短垣。」光進之說,與前書所記小異,故丼敍之。 人,皆蓬髮,面目黧黑,狀如猿猱。 每三二百戶爲一州,州有長。 ,寢其奏不 里風 布帛等來貢, 景德 三年, 咸平元年, 史、司馬、長行、傔人七等之名 光進等二 .俗,譯對曰:「地去宜州陸行四 元年,其王龍漢曉遣其使龍光進率西南牂牁諸蠻來貢方物。 元 都部 年, 報 一十四人並 詔 署張 賜冠帶於崇德殿, 其王 西 南牂牁諸 文黔來貢。 龍 漢曉遣使龍光腆又率牂牁諸蠻千餘人來貢, 一授將軍、郞將、司階、司戈。 國進奉使親至朝廷者,令廣南西路發兵援之,勿抑其意。 殺人者不償死,出家財以贖。 五年, 使者衣虎皮氈裘,以虎尾插首為 厚賚遣還。 十五 漢曉又遣牙校率部蠻千六百 日。土宜五穀,多種稅稻〔三〕,以木弩射麞 詢其曲, 六年, 上因令作本國歌舞,一人吹瓢笙 其本國使從者,有甲頭王子、 ,則名曰水曲。 知全州錢絳請招誘溪洞名豪,上以生 國王 居有城郭,無壁 飾。 其使十數輩,從者千餘 人、馬四百六十 韶授光腆等百三十人 太宗 一、龍光 韶授漢璉 召見其使,詢以 顯 並 如如 壘,官府惟 寧遠 爲安化 刺史、判 蚊 鹿 ·匹 丼 **於**鄭聲, 充食。 大

將

官。

事

物

官、長

將軍

地

朝。

三年,夷王

一龍漢興及都統龍漢瑳、刺史龍光顯、龍光盈及順化王雨滯等各貢馬、朱

砂。

列 傳 第 百 五 + 五. 蠻 夷 丒

先

樂

揮使顔 龍光進等來朝,上矜其道遠,人馬多斃,因詔宜州自今可就賜恩物。 土 |龍等來貢。| 士龍種落遐阻,未嘗來朝,今始至,詔館餼賜予如高、溪州 詔羈縻保、霸州刺史董紹重、董忠義歲賜紫綾錦袍。 四年, 西南蠻羅甕井都指 至是,懇請詣闕,從

遣閣 實,卽 未 擒其首領三人,又以衣服紬布誘降蠻斗婆行者, 將按誅其罪。 三年,正辭言夷人安集,降詔嘉獎。 卽 門祗候侍其旭乘傳招撫。 歸 內臣郝昭信褒慰之,且諭以赦蠻黨前罪,勿復邀擊。 大中祥符元年, 瀘州言江安縣夷人殺傷內屬戶, 害巡檢任賽, 旣不自安, 遂爲亂。 降詔 服 !戒止;且令篤恩信,設方略制禦,無尙討伐以滋驚擾。 詔文思副使孫正辭等爲都巡檢使,乃分三路入其境, 旭至,蠻人首罪,殺牲爲誓。 先有蠻羅忽餘甚忠順,防援井監(三),捕殺違命者不已, 未幾,復叛。 上以旭召而殺之, 脅以兵威, 二年,旭言夷人恃嚴險, 旭因追 皆震慴伏罪。 斬數十級, 違招安之

年,霸州 體 責之日:「蠻夷 等至闕 几 六年(四),晏州多剛縣夷人斗望、行牌率衆劫済井監,殺駐泊借職平言,大掠資畜,知瀘 年,茂州夷族首領、耆老,刑牛犬於三溪,誓不侵擾州界。又峽路鈴轄執爲亂夷 **董喆爲其巡檢使董延早所殺。五年,黎洞夷人互相殺害,巡檢使發兵掩捕。上** 下,上曰:「蠻夷不識敎義,向之爲亂,亦守臣失於綏撫。」並 相攻,許邊 |東和斷,安可擅發兵甲,或致擾動? 卽 令有司 一 
死,分隸江、浙遠地。其 更選可任者代之。 聞 人王羣 而切

百人, 州 擊,皆潰散 滴 號 時 檢 等屢爲寇 軍 娑婆村 團 近 江 安縣 使, 至不 界夷族,諭以 中機要, 孫 『白艻子 江 烏蠻獨廣 Ē 六年九 安縣、奉職文信領兵趨之, 十一月, 奪梭 及發虎翼、神虎等兵三千餘人,令懷信 殺 首 集 其 討 領,並來乞盟,立竹爲誓門,刺猫 鈔 公 以 賁 長 公槍藤 ", 恃寬 、老幼,給賜衣幣酒食。 月,詔懷信 私 懐信、 進 (公王子界南廣溪(も)移、悅等十一 一,以其識 大兵將至,勿與望等同惡。未幾, 船百 壁娑婆, 牌 知 有虎翼 一赦不悛惡,今請發嘉、 江安縣 康訓 餘 會暮, 爲嘉、眉、戎、瀘等州 艘,載糧甲,張旗 山 小校率衆冒險者三人, 分 遇 川險要,遂爲 與懷信等議事 領,緣溪 夷二千于羅固募村云,又破之。 收衆保砦。 遇害。 八合灘, 上遣 鄉導,今亦令懷信 民皆驚擾, |眉 、職、擊銅 夷黨三千餘人分 內殿崇班 狗雞 , 至生南 屯兵捕 瑊 水 乃點集昌、 陸都巡檢使,閣 與城商 朕志其姓名,今以配 血 鑼,鼓吹,自 納溪、 州刺 剪,以震懼之。 王懷信 和 走保戎州 界斗滿村 酒飲之,誓同力討賊。碱乃署牓, 度進 史李紹安, 藍順 兩道, 诏募。 瀘公、 乘傳與城等議綏撫方略, 討。 州刺史史个松 岡江 遇夷賊二千餘人,擊之, 追至斗行村 門祗侯康訓、符承訓爲都 轉運 上 張旗 又使臣宋賁屢規畫 富順監 因 下抵清浮埧,樹營栅 山後高、 懐信。 謂 使寇城即令諸州巡 喴 樞密使陳堯叟 呼 來逼 白艻子弟得六千餘 (宝), 鞏六 一屛風 正辭嘗料 砦 生南 、州及 栅, 城言 溪洞 , 許以 殺 懷 簡 江 連 二、往 傷 鄉丁 同 斗望 招 檢 破四 安 姓

巡

官

ア

諸

安

列

傳

出

Fi.

於羅箇 破之,死傷千餘人。 餘已自東 邀,戰不利,訓顚于崖,死之。 與符承訓偵知賊諜欲乘夜擊晏江,馳報懷信,卽自涇灘拔砦赴之。 及積穀累萬。 庵舍三千區 一日三戰 | 頰羅能落運等村及龍 南合勢逼懷信砦,懷信彀強弩環砦射賊,城等整衆乘高策援,夷人大懼而却,合擊 懐信 兩路兵會于涇灘置砦, 俘馘 又引兵至斗行村追擊過盧羅,射仆二百餘人,義其欄栅千數。 百餘人,奪資糧五千石、槍刀什器萬數, 峨山掩殺,大獲戎具,斬首級及重傷投崖死者頗衆, 懷信引兵急擊,大敗之,追斬至涇灘。 遣康訓部壕砦卒修涇灘路, 焚羅固募斗引等三十餘村、 以渡大軍。 比至晏江北山,夷衆萬 懷信夾砦于晏江口,瑊 俄為夷賊所 燒舍千區 分遣部下

領悉赴監自陳,願貸死,永不寇盜邊境。 人震響,詣軍首服,納牛羊、銅鼓、器械,城等依詔撫諭。二月,還軍淯井,夷首斗望及諸村首 七年正月,其會斗望三路分衆來門,又爲官軍大敗,射殺數百人,溺江水死者莫計。 因殺三牲盟誓,辭甚懇苦。 從之。 卽犒以牢酒,感悅而

夔州路上言黔州西南密州夷族張聲進遣使 進奉, 爲南寧州蕃落使龍漢曉邀

奪(10),讎劫不已,乞降敕書安撫。

天聖四年龍光凝、景祐三年龍光辨、康定元年龍光秀 111、慶曆五年龍以特、皇祐二年

邊地,所部十州:日鞏、日定、日高、日奉、日淯、日宋、日納、日晏、日投附、日長寧,皆夷人居 轄司表其善拊蠻夷,命爲本州刺史。鷦州、保州皆西南邊地也。又有夷在瀘州部,亦西南 中來貢,而鶼州亦遣人貢馬。有董氏世知保州曰仲元者,襲是州二十餘年矣,至是益州鈴 諸部族地遠且貧,熙寧中來見,賜以袍帶等物,刺其數於背(11)。 又有張玉、石自品者,嘉祐 羅以崇等皆入貢,命其首領而下九十三人爲大將軍至郎將。嘉祐中,以烈復至。大率龍姓 將軍,承宣奉化大將軍龍異魯爲武寧大將軍。至和中,龍以烈、龍異靜、首領張漢陛、王子 辨爲寧遠軍大將軍,寧遠將軍知靜蠻軍節度使龍光凝、承宣武寧大將軍龍異豈並爲安遠大 龍光澈等,繼以方物來貢獻。與以特俱至者七百十九人。是年,以安遠將軍、知蕃落使龍

幾,夷衆復寇三江砦,指使王用等擊走之。 練使、生南招安將史愛誘降夷賊斗敖等,詔並補三班差使、殿侍、淯井監一路招安巡檢。 慶曆四年四月,夷人攻三江砦,詔秦鳳路總管司發兵千人選官馳往捕擊。旣而瀘州教

之,依山險,善寇掠。淯井監者,在夷地中,朝廷置吏領之,以拊御夷衆,或不得人,往往生

而 歐傷斗落妹,其衆憤怒,欲報之。知瀘州張昭信勸論,旣已聽服,而済井監復執婆然村夷 皇祐元年二月,夷衆萬餘人復圍淯井監,水陸不通者甚久。一初,監戶負晏州夷人錢口司

列

第二百

五十

五

壄

夷衆連年爲亂,繇主者非其人,請令轉運、鈴轄司舉官爲知監、監押,代還日,特遷一資。從 餘 馬鈴轄宋定往援之。於是兩路合官軍洎白艻子弟幾二萬人與戰, 人細令等, 人,數月然後平。賜况及轉運使敕書,褒獎宋定而下十三人,進秩有差。後况還朝,乃奏 殺長寧州落占等十人, 故激成其亂。 詔知益州田况發旁郡士卒,命梓夔路兵 兵死者甚衆, 飢死又千

其事來告。 明年,又補斗蓋長寧州刺史。 嘉祐二年,三里村夷斗還等百五十人復謀內寇。有黃土坎夷斗蓋,長寧州人也,先以 清井監引兵趨之,捕斬七千餘級。 鈴轄司上聞,詔賜<u>斗蓋錢三十萬、錦袍、銀</u>

願得州名以長夷落。事聞,因賜號姚州,鑄印予之。得蓋又乞敕書一通以遺子孫,詔從其 瀘州部舊領姚州廢已久,有烏蠻王子得蓋者來居其地,部族最盛,數遣人詣官,自言

變州路又有溱、南二州夷,頗盛彊,皇祐初,詔自今歲遣使者存問之。

告身凡七通,咸賜以冠帶,其首領悉授官以遣之。 紹聖二年 (四),以碉門砦蠻部王元壽襲懷 。太平興國三年,首領馬令膜等十四人以名馬、犎牛、虎豹皮、麝臍來貢,丼上唐朝敕 雅州西山野川路蠻者,亦西南夷之別種也,距州三百里,有部落四十六,唐以來皆爲羈

程; 命,侵攘他種,閉其道以專利。日大雲南蠻,日小雲南蠻,即唐南韶,今名大理國,自有傳。 蠻,在州西百里; 一 一 一 柄 林、 夷俗尙鬼,謂主祭者鬼主,故其酋長號都鬼主。 日白蠻,在州東南一百里;日鳥蒙蠻,在州東南千里;日阿宗蠻,在州西南二日程。凡風 日風琶蠻,在州西南一千一百里; 日保塞蠻,在州西南三百里; 日三王蠻,亦日部落 黎州 諸蠻,凡十二種:日山後兩林蠻, 邛部皆謂之東蠻,其餘小蠻各分隸焉。邛部於諸蠻中最驕悍狡譎,招集蕃漢亡 曰西箐蠻,有彌羌部落,在州西三百里,曰淨浪蠻,在州南一百五十里, 在州南七日程;日邛部川蠻三声,在州東南十二

地,又一程,至雋州。 黎州 南。 ,期十月內入貢,成都府以聞,詔嘉答之。至是來朝,賜以器幣。由黎州 三年七月,又朝貢。 山後兩林蠻丘,後唐天成間始來貢。開寶二年六月壬子,勿兒遣部落將軍離魚以狀白 篇州今廢,空城中但有浮圖一。 六年四月, 邛部川歸德將軍阿伏上言,爲山後兩林蠻勿兒率衆侵 又二程,至建昌城。 南行 叉十七程,至雲 七日而 至其

列

傳

第二百

五十

五.

變夷四

掠 堡砦。 八年,懷化將軍勿尼等六十餘人來貢, 韶以勿尼爲歸德將軍, 又以兩林蠻大鬼主

蘇吠爲懷化將軍。

蠻主 將 衞之秩,俾爲夷落之榮。 朔。 離魚貢犀二株、馬九匹,來賀登極。 軍 ,牟蓋等三人爲歸德郞將,牟計等百二十人並爲懷化司 弟牟昂及王子牟蓋、 下詔曰:「山後兩林蠻主歸德將軍勿尼、懷化將軍勿兒等克慕聲明, 興國二年,遣使王子卑綵、副使牟蓋、鬼主還祖等七十八人以名馬來貢, 摩忙、 勿尼可特授歸德大將軍, 卑愧、副 四年,勿兒與都鬼主又遣王子祚遇以名馬來貢。 使牟計等二百三十九人來貢。 勿兒可特授懷化大將軍。」是多, 戈。 韶以牟昂為懷化大 遠脩職貢, 乞頒 又遣使 並 八年, 增 環

鬼 五 主 1 应 岥禮等百二十八人來貢。 雍 人 熙三年, 懷化司戈。 勿尼等及其王子李奉恩復來貢馬。 韶授離魚歸德將軍,卑都保順與將, 淳化元年, 王子離魚、副使卑都、卑諭 卑踰歸德司戈, 卑熱等

山後 兩林百蠻都鬼主李阿善遣將軍卑熱等一 百五十人來貢。

開寶二年六月日前,都鬼主阿伏白黎州,期以十月令王子入貢,成都府以開, 邛 部 Ш 一蠻,亦日大路蠻,亦日 一勿鄧,一 居漢越篤 郡 會 無 縣 地。 其會 長 自 稱「百 詔嘉納之。 都 鬼主」。 四

**率兵侵邛部川,頗俘殺部落。黎州以聞,並賜詔慰諭,令各守封疆,勿相侵犯。** 錦袍,丼賜其衆銀帛各百,以爲歸德將軍。 年,黎州定遠兵士構叛,聚居鹿角溪,阿伏令弟遊擊將軍卑吠等率衆平之。詔賜阿伏銀帶、 六年,阿伏與山後兩林蠻主勿兒言語相失,勿兒

·興國四年,首領牟昂、諸族鬼主副使離獲等各以方物來貢

雅熙二年,都鬼主諾驅并其母熱免遣王子阿有等百七十二人以方物、名馬來貢。 詔以

諾驅爲懷化將軍,並賜其母銀器。

象牙二、莎羅毯一、合金銀飾蠻刀二、金飾馬鞍勒一具、羱羊十、犛牛六。詔以少蓋爲歸德 端拱二年,遣弟少蓋等三百五十人來賀籍田,貢御馬十四匹、馬二百八十匹、犀角二、

驅懷化大將軍,少蓋懷化將軍,牟昂歸德將軍,離襪懷化司戈,又封諾驅母歸德郡太君熱 免寧遠郡太君,弟離遮、小男阿醉都判官,任<u>彦</u>德等一百九十一人爲懷化司戈。 |蕃求良馬以中市。二年,復遣子||牟昂、叔||離|||複以方物、良馬、犛牛來貢,仍乞加恩。 詔授||諾 淳化元年,諾驅自部馬二百五十匹至黎州求互市,詔增給其直。 諾驅令譯者言更入西

所授官告、敕書及日曆爲信,因言與賊人秀等接戰,敗之,復請朝覲,通嘉州舊路。 至道 元年,李順亂西川云之,王繼恩討平之。遣嘉州牙校辛顯使云之,諾驅奉淳化二年 繼恩上

人並

言:「通嘉州路非便,只令於黎州賣馬。」詔不允。其入覲王子一十九人丼加官,鬼主三十六

河 南 | 賜敕書以撫之。|至道三年,遣王子|阿醉來朝 山前、後都鬼主」爲文,從之。 五年,又遣王子離歸等二百餘人入貢。 六年,豫州言邛 真宗咸平二年,遣王子部的等來貢文犀、名馬,賜衣帶、器幣有差。 又乞給印,以「大渡

部川都蠻王諾驅卒,其子阿蹅立。

泰山。 育爲 官任惟慶爲懷化司候。 歸德將軍,離歸爲懷化將軍,大判官懷化司候任彥德、王子將軍部的並爲懷化郞將,判 景德二年,阿遒遣王子將軍百九十二人來貢。詔授阿遒安遠將軍,阿遒叔懷化將軍,阿 禮畢,阿遒加恩,勿娑等厚賜遣還。 大中祥符元年,遣將軍趙勿娑等獻名馬、犀角、象齒、娑羅毯,會于

令。 黎在 入貢,至以家自隨。 爲保義將軍,又命其部族爲郞將、司戈、司候,凡三十餘人。明道 一頁, 天聖八年十月,邛部川都蠻王黎在遣卑郎、離滅等來貢方物。時占城、龜茲、沙州亦皆 元年,百蠻都王忙海遣將軍卑蓋等貢方物,且請三歲一貢,不許。 詔論以道路 晏殊因請圖其人物衣冠,丼訪道里風俗以上史官,詔可。 退遠,聽五 年一至。 景祐初,黎州 復言邛部蠻請歲入貢,詔如明道 元年,黎州言黎在請 九年三月,命

慶曆四年,邛部川山前、山後百蠻都鬼主牟黑遣將軍阿濟等三百三十九人獻馬二百一

十、犛牛一、大角羊四、犀株一、莎羅毯一 慶曆間,有都鬼主弁黑等入貢。 未幾,其王咩墨

擾邊,知黎州孫固使其首領苴尅殺之。

書、器幣、襲衣、銀帶。 熙寧三年,直尅遣使來賀登寶位,自稱「大渡河南邛部川山前、山後百蠻都首領」,賜敕 是年,直尅死,詔以其子庫則爲懷化校尉、大渡河南邛部川都鬼主

九年,遣其將軍卑郞等十四人入貢。

崖韈死,其姪墨崖襲職。詔黎州屯戍土軍、禁軍及西兵,遇有邊事並聽本州守臣節制 部川之籠甕城,不克,大掠而去。崖韈追之,不及。制置使范成大檄黎州嚴加備禦。 寇西邊,崖韈率衆掩擊,詔嘉其功。二年五月,兩林蠻王弟籠畏及酋長崖來率部義等攻邛 乾道元年,詔以崖韈襲兄蒙備金紫光祿大夫、懷化校尉、都鬼主如故。 淳熙元年,吐蕃

|嘉定九年,|邛部川逼於雲南,遂伏屬之。 其族素效順,捍禦邊陲,旣折歸雲南,失西南

藩籬矣。

韶授囊婆及進奉使等官,優賜遣之。景德三年,又遣烏柏來貢,韶授囊婆歸德將軍,烏柏等 風琶蠻,咸平初,其王曩婆遣使烏柏等貢馬五十七匹,素地紅花娑羅毯二,來賀即位。

四十六人弟遷郞將、司階、司戈。

列 傳

第二百五十五

懋 夷 四

直矣。」詔冤知州唐秬及通判陳伯強官,抵首賊法。 川、秦都大司言:「漢地民張太二姑率衆劫殺市馬蠻客崖遇等,恐啓邊釁,已加慰諭,倂償其 保塞蠻cioo,開寶間,其蠻七十餘人由大渡河來歸,時時來貨其善馬。 紹興二十七年,

部落蠻,有劉、楊、郝、趙、汪五姓曰己。 淳熙七年十月,黎州五部落蠻貢馬三百匹求內

附,詔許通互市,卻其所獻馬。

攻虎掌砦。 安之言,紹直罷免。 宣 爾羌部落。乾道九年,吐蕃靑羌以知黎州宇文紹直不讎其馬價,憤怨爲亂。 撫 使虞允文言防貪功,恐他部效尤,漸啓邊釁。詔降防兩官。十月,黎州吐蕃復寇邊, 詔 四川宣撫司檄成都府調兵二千人戍黎州以禦之。 青羌首領奴兒結等市馬黎州,大肆虜掠,權州事王昉多給金帛,亟遣 韶帥憲撫

砦,籍強壯五千人爲戰兵; 使范成大言::「所虜未盡歸我,豈可復與通好? 淳熙二年,奴兒結還所虜生口三十九人,黎州與之盟,復聽其互市,給賞歸之。 吐蕃入寇之徑凡十有八,皆築堡戍之。 」詔謫宇文紹直,編管千里外。成大增黎州 奴兒結率衆二千扣安靜 制置

成大 , 調飛山卒千人赴之, 度其三日必遁, 戒勿追。 已而 果然。

州三面被邊,若更通虛恨蠻,恐重貽他日之憂,不若拒之爲便。帝以其知大體,從之。 愚以定青羌功加龍圖閣直學士。 孤 年,奴兒結弟三開果入寇,邊備完固,三開不能攻,走歸。 趙汝愚代爲制置使,或謂殺降不祥,必啓邊患,汝愚不爲動,但分守險要,嚴備以待之。 立,遂以憂死。 青羌 (奴兒結爲邊害者十餘年,其後制置使留正以計禽殺之,盡殲其黨。 時虚恨蠻族最強,破小路蠻,併其地,與黎州 汝愚縣重賞以間 接壤,請通互市。 **国奉**蠻, 淳熙十二年, 三開不 汝愚以 尋汝 黎 能 明

村。郡 守臣 所殺,又徙白水村渡於安靜砦,羌人患之。。當卜遂與青羌詣邛部川,欲假道女兒城以入寇。 屯三衝 .楊子謨諜知之,數以貲遺其都王母,俾毋假道至,時時餽米以濟其饑,蠻 嘉定元年十二月,爾羌醬上由惡水渡河,寇豫州,破碉子砦。初,醬上弟悶巴至三衝爲人 遣 蓄卜降。 西兵將党壽禦之至,失利,復遣統領王光世往。羌人由 不敢 進。羌人焚掠旣盡,渡河而歸。 蓄卜連年入寇,皆青羌曳失索助之,守臣袁柟遣安靜砦總轄杜軫招降之。 二年二月,復寇黎州良溪砦,官軍 . 茆坪以革船渡河,光世憚之, 人德之。會趙 敗績。八年

他如浮浪蠻台之、白蠻、烏蒙蠻、阿宗蠻,則其地各有所服屬云。

<u></u>
敏州三路蠻:西北日董蠻,正西日石門部,東南日南廣蠻。

唇惜者貢馬 (云),自稱「馬湖路三十七部落都王子」。其地北近犍爲之沭川賴因砦。 董蠻在馬湖江右,僰侯國也。 唐羈鄭馴、騁、浪、商四州之地白む。 其會董氏,宋初有董 **砦**阨蠻

險,蠻數寇抄。 始改差監押充知砦事,蠻寇掠如故。 熙寧、紹聖中,朝廷皆爲徙賴因監押駐榮丁砦,而以縣吏控截。 政和五年,

各以地內屬,詔建滋、純、祥三州,後皆廢。 南廣蠻在敍州慶符縣以西,爲州十有四。 大觀三年,有夷酋羅永順、楊光榮、李世恭等

耕稼,多畜牧。其人精悍善戰鬥,自馬湖、南廣諸族皆畏之。蓋古浪稽、魯望諸部也 石門蕃部與臨洮土羌接,唐曲、播等十二州之地。俗椎髻、披氈、佩刀,居必爛棚,不喜

威州保霸蠻者,唐保、霸二州也。 天寶中所置,後陷沒。 **酋董氏,世有其地,與威州相** 

錯,因羈縻焉。

茶、鹽、銀等不預焉。 二州 恭 孫 經費 | 彦博 始 建 州 成用錢 團 言開 有董仲元、 一練使。 拓,置官吏。 萬二千一 舜容尋遷觀察使; 霸州 後皆爲砦。 有董永錫者, 於是以董舜客保州 百緡, 米麥一萬四千七百石, 絹二千八百五十匹, 紬布、綾綿 **彦博留後**, 嘉祐及熙寧中皆嘗請命於朝。 地為 遂為節 減州, 度使。 董彦博霸州地爲亨州, 韶成都給居第、田十二頃 政和 三年,知 授舜咨刺 成 都 膔

地,率衆奄至,百常擊走之,乃合靜、時等蠻來寇。 兵來援,入恭州、宕州,誅殺頗衆,蠻乃降。 夜屢入寇,民甚苦之,熈寧八年,相率詣州請築城, 而 常詣茂州受約束。 茂州 諸部落,蓋、塗、靜、當、直、時、飛、宕、恭等九州蠻 茂州居羣蠻之中,地不過數十里, 百常拒守凡七十日。 知 州 宋初無城隍, 事范百常實主是役。 也。 蠻自推 惟 一人爲州將,治其衆, 韶遣王 植 鹿 角 蠻以爲 中正將陝西 自 固 蠻乘 侵其

俊、承有地置延寧軍。 早江之外,非扼控之所,未幾皆廢云。 政和五年,有直州將到永壽、湯延俊、董承有等各以 時威州 亦建序、祺二州,然序至威纔九十里,壽寧距茂纔 地內屬,詔以 永壽 地建壽 五 里,在大 寧軍 延

列傳第二百五十五 變夷四

擊之,畏懦不敢進,皆坐黜。以孫義叟節制綿、茂軍,於是中軍將种友直等破其都祿板 諸族、蠻敗散。 塗、靜、時、飛等州蠻復反茂州,殺掠千餘人。 其角旺烈等詣茂州請降,乃班師。 授旺烈官,月給茶綵。 知成都周燾遣兵馬鈴轄張永鐸等 自後蠻亦驕 合原

宣和五年,宕、恭、直諸部落入寇。六年,塗、靜蠻復犯茂州云。

渝州蠻者, 古板楯七姓蠻, 唐南平獠也。 其地西南接鳥蠻、昆明、 哥蠻、大小播州,

族數十居之。

僞爲 不從者屠之,沒入土田。往往投充客戶,謂之納身,稅賦皆里胥代償。 遠近患之。 《生)激劫邊民,官軍追捕,輒遁去,習以爲常,密賂點民覘守令動靜,稍築城堡,繕器甲。 治平中,熟夷李光吉、梁秀等三族據其地(高),各有衆數千家。間以威勢脅誘漢戶,有 藏匿亡命,數以其徒

兵,復賓化砦,平蕩三族。以其地賦民,凡得租三萬五千石,絲綿一萬六千兩。 熙寧三年,轉運使孫固、判官張詵使兵馬使馮儀、弁簡、杜安行圖之,以禍福開諭,因進 以賓化砦爲

隆化縣,隸涪州;建榮懿、扶歡兩砦。

其外銅佛垻者,隸渝州南川縣,地皆膏腴。 自光吉等平,他部族據有之。 朝廷因補其

南平軍,以渝州南川、涪州隆化隸焉。 土人王才進充巡檢,委之控扼。 才進死,部族無所統,數出盜邊。 朝廷命熊本討平之,建爲

夷族楊光榮各以地內屬,詔建漆、播二州,後皆廢。 元豐四年,有楊光震者,助官軍破乞弟,殺其黨阿訛。 大觀二年,木攀首領趙泰、播州

來,有龍蕃、方蕃、張蕃、石蕃、羅蕃者,號「五姓蕃」,皆常奉職貢,受爵命。 髮,隨畜牧遷徙亡常,喜險阻,善戰門。 部族共一姓,雖各有君長,而風俗略同。 宋初以 諸 蠻也 [1]。 其地東北直黔、涪,西北接嘉、敍,東連荆楚,南出宜、桂。 俗椎髻、左衽,或編 黔州、涪州徼外有西南夷部,漢牂牁郡,唐南寧州、牂牁、昆明、東謝、南謝、西趙、充州

軍,其屬二百四十一人各授將軍及郎將。 治平四年十二月,知靜蠻軍、蕃落使、守天聖大王龍異閣等入見,詔以異閣爲武寧將

其後,比歲繼來。 度使。六年,龍蕃、羅蕃、方蕃、石蕃八百九十人入覲,貢丹砂、氈、馬,賜袍帶、錢帛有差。 熙寧元年,有方異現,三年,有張漢興各以方物來獻,授異現靜蠻軍,漢興捍蠻軍,並節 龍蕃衆至四百人,往返萬里,神宗閥其勤,詔五姓蕃五歲聽一貢,人有定

列傳

第二百

五十五

蠻 夷

四

數,無輒增加,及別立首領,以息公私之擾。 命宋敏求編次諸國貢奉錄,各省、四方館撰儀,

皆著爲式。

方物,願依五姓蕃例注籍。從之。 元豐五年,張蕃乞添貢奉人至三百,詔故事以七十人爲額,不許。 七年,西南程蕃乞貢

事,蠻夷入貢,雖交阯、于闐之屬皆御前殿見之,獨此諸蕃見於後殿,蓋卑之也。 最大,其貢奉尤頻數,使者但衣布袍,至假伶人之衣入見,蓋實貧陋,所冀者恩賞而已。 **賈爲限,今年限未及。詔特令入貢。五年,八年,紹聖四年,龍蕃皆貢方物。** 元符二年,又有牢章蕃入貢,詔以進奉人韋公憂、公市、公利等爲郎將 [記]。 元祐二年,西南石蕃石以定等齎表,自稱「西平州武聖軍」。禮部言元豐著令以五年一 。龍氏於諸姓爲 故

諸蕃部族數十,獨五姓最著,程氏、韋氏皆比附五姓,故號「西南七蕃」云。

施州蠻者,變路徼外熟夷,南接牂牁諸蠻,又與順、富、高、溪四州蠻相錯,蓋唐彭水蠻

也。

又以金銀倍實直質于官易栗,官不能禁。熙寧六年,詔施州蠻以金銀質米者,估實直,如 咸平中,施蠻嘗入寇,韶以鹽與之,且許其以粟轉易,蠻大悅,自是不爲邊患。後因飢,

七年不贖,則變易之。著爲令。

熊本經制清井事,蠻會田現等內附, 變路轉運判官董鉞、副使孫珪、知施州寇平,

招納功被賞。

州、淯井、石泉蠻叛,皆獲其用。 施、黔比近蠻,子弟精悍,用木弩**藥箭,** 戰鬥趫捷, 朝廷嘗團結爲忠義勝軍。 其後,瀘

景遷以郡多火災,請易今名。 高州蠻,故夜郎也,在涪州西南。 大觀二年,有駱解下、上族納土,復以珍州名云 宋初、其會田景遷以地內附〔三〕,賜名珍州, 拜爲刺

唐,今攜州; 昆明,在黔、瀘徼外,今西南蕃部所居也;徙,今雅州嚴道地; 作都,在黎州 南,今兩林及野川蠻所居地是也;冉駿,今茂州蠻、汝山夷地是也; 在漢爲益州郡,今姚州善闡之地是也;邛都,攜州會同川與吐蕃接,今邛部川蠻所居也; 冉駹、白馬氏為最大。 夜郎, 在漢屬牂牁郡, 今涪州之西, 溱、播、珍等州封域是也; 滇, 瀘州 西南徼外,古羌夷之地,漢以來王侯國以百數,獨夜郎、滇、邛都、雋、昆明、徙、作 白馬氏,在漢爲武都

列

第二百五

+

五

變夷四

郡,今階州、汝州,蓋羌類也:此皆巴蜀西南徼外蠻夷也。

荆楚、交廣,則係之溪峒云。 鼠竊狗偷,不能爲深患。參考古今,辨其封域,以見琛贐之自至,梯航之所及者爾。若夫邊 千里,剛夷惡獠,殆千萬計。 自黔、恭以西,至涪、瀘、嘉、敍,自階又折而東,南至威、茂、黎、雅,被邊十餘郡,綿亘數 自治平之末訖于靖康,大抵皆通互市,奉職貢,雖時有剽掠,如

主」。鬼主死,子僕射襲其號,浸弱不能令諸族。 州,有唐及本朝所賜州額,今鳥蠻王子得蓋居其地。部族最盛,旁有舊姚州,廢已久,得蓋 願得州名以長夷落。」詔復建姚州,以得蓋爲刺史,鑄印賜之。得蓋死,其子竊號「羅氏鬼 清水夷者,羈縻十州五国蠻也,雜種夷僚散居溪谷中。<br />
慶曆初,瀘州言:「管下溪峒十

恕近納溪,以舟下爐不過半日。 二質浸強大,擅劫晏州山外六姓及納溪二十四姓生夷。 望簡恕所居,直納溪、江安以東,皆僕夜諸部也。晏子距漢地絕近,猶有清井之阻。斧望簡 鳥蠻有二會領:日晏子,日斧望箇恕,常入漢地鬻馬。晏子所居,直長寧、寧遠以南,斧

熙寧七年,六姓夷自淯井謀入寇,命熊本經制之。 景思忠戰沒 ( ) 一本將蜀兵,募土丁

弱小,皆相與供其寶。

提點刑獄范百禄作文以誓之日:

蠢茲夷醜,淯溪之滸。 爲虺爲豺,憑負固圉。 殺人于貨,頭顱草莽。 莫慘燔炙,莫

奴虜。 狃虓熟慝,胡可悉數。 疆吏苟玩, 噤不敢語。

良,應變是許。粥熊裔孫,爰馭貔虎。殲其渠會,判其黨與。旣奪之心,復斷右股。 赫斯怒。帝怒伊何?神聖文武。民所安樂,惟曰慈撫。民所疾苦,惟曰砭去。乃用其 奮若之歲,會是彊禦。躑躅嘯聚,三壕、羅募。 僨我將佐,戕我士伍。 西南繹騷,帝

風,悉力比附。丁爲帝民,地曰王土。投其器械,籍入官府。百死一贖,莫保銅鼓。 敢嬰悟。火其巢穴,及其囷貯。暨其貲畜, 墟其林橆。殺傷係縲,以百千數。 涇灘望

攝提孟陬,<br />
徂征有敍。背孤擊虚,<br />
深入厥阻。<br />
兵從天下,<br />
鐵首其舉。<br />
紛紜騰沓,<br />
莫

血愬語:「天子之德,雨暘覆護。三五噍類,請比涇仵。」 **歃盟神天,視此狗鼠。敢忘誅絕,以干罪罟。乃稱上恩,俾復故處。殘醜厥角,泣** 

聽,汝擊汝捕。 力汝布。 吏時汝耕,汝稻汝黍。 懲創于今,無忲往古。 小有堡障,大有城戍。 汝或不 大邦有令,其戒警汝:天旣汝貸,汝勿予侮。惟十九姓,往安汝堵。 更治汝責,汝 尚有虓將,突騎強旅。 傅此 黔軍,毒矢勁弩。 天不汝容,暴汝居所。 不

汝遺育,悔於何取!

立石于武寧砦。

僕夜皆願入貢,受王命。晏子未及命而死,乃以箇恕知歸來州,僕夜知姚州,以箇恕之子乞 熊本言二會桀黠,不羈縻之則諸蠻未易服,遂遣人說誘招納。於是晏子、斧望箇恕及

弟、晏子之子沙取祿路並爲把截將、西南夷部巡檢。

乞弟、遂與訛侵諸部。 虚實,簡恕匿不殺,詭降于納溪。 八年,偷州獠寇南州,獠酋阿訛率其黨奔箇恕。 訛得不死,甚德箇恕,爲何邊隙。 熊本重賞檄斬訛。 會箇恕老厭兵,以事 

荷去納溪數里,今託 謂「漢殺吾人,官不償我骨價,反暴露之。」遂叛。 十年,羅荷夷犯納溪砦。 存寶召乞弟等掎角,討蕩五十六村,十三囤蠻乞降,願納土承 事起端,若不加誅,則鳥蠻觀望,爲害不細。」乃詔涇原副總管韓存實擊 初,砦民與羅苟夷競魚笱〔邑,誤毆殺之,吏爲按驗。 提點刑獄穆珦言気三納溪去瀘 賦 祖。 乃詔罷兵。 合, 夷已忿, |羅

仍 奏以乞弟襲歸來州刺史。 恐不能授甲, 元豐元年, 乞弟率晏州夷合步騎六千至江安城下, 責平羅荷之賞。 量 數 日乃引去。 韓運遣小校楊舜之召乞弟拜敕, 知瀘州喬敍要欲與盟, 遣梓夔都監王宣以兵二千守江安, 乞弟不出;遣就賜之,亦不 城中守兵纔數百,

見 ; 而令小蠻從舜之取敕以去。 喬敍因沙取祿路以賄招乞弟, 乃肯 來。

略 團 统統 結熟夷也。 三將兵萬 年 盟于納溪。 王宣往救之, 八千趨東川。 量 以 爲畏己,益 **蠻解**圍, 存寶怯懦不敢進,乞弟送款紿降,存寶信之,遂休兵于綿、辟、 合力拒官軍。 停 慢。 盟 五 日,遂以衆圍 宣與一 軍皆沒, 羅箇牟族。 事遂張, 羅箇牟, **耶召存寶授方** 熊本所

遂

資間

侍麥文 震 帅 至 見萬 在梟獲元 有 一斗蒲 同 變, 清井 力 几 里外。」乃以 五 引衆遁。 討 年,韶以 昞 年 村, 惡。 問 賊。 正 東道納溪,皆控制要害。 斬首二千 月,次歸 廣 乞弟恐,復送款。 軍 如 環慶副 廣帥兵深 、衆還。 已 事 一破其巢穴,雖未得 來州、天大寒、然桂 五 百 廣 總管林廣代存實,按實逗撓,誅之。 曰:「賊未授首, 自 入,會大雨 級。 納溪之役,師行 帝以 次落婆, 其前 雪, 捷書聞,赦梓州 乞弟, 亦聽班 當待罪。」文啊乃出所受密詔曰:「大兵深 乞弟乃納降。 爲 浹旬 後反覆,無眞降意 凡四 薪,軍士皆凍墮指。 始次老人山, + 日 師。」 路, 。築樂共城(長)、江門砦、梅嶺 廣盛 以 軍 歸 中皆 ,督廣進師。 熟夷楊光震殺阿訛,詔林廣 山 陳兵以受之,對語良久, 來 形 州地賜羅氏 呼萬歲,日:「天子 溜 劍 四 立。 日, 度黑崖,至鴉 求乞弟 廣遂破樂共城 鬼主 亦 席帽 入計 居 ·可得。 九 乞弟 派 溪堡, 重,明 賊,期 與光 曼 不 內 到 疑

乞弟旣失土,窮甚, 列 傳 第 \_ 百 五 + 五 往 來諸 鰴 夷 量間 四 無所依。 校 勘 記 帝猶欲招來之,命知瀘州王 四 四四 光祖 七 開論, 許以

自新。 請依七姓團結,皆爲義軍。 政和五年,晏州夷上漏叛,砦將高公老遁,招討使趙遹討平之,授繁弊西南夷界都大巡 會其死,於是羅始党、斗然、斗更等諸酋請依十九姓團結,新收生界八姓、兩江夷族 從之。 自是瀘夷震慴,不復爲邊患。 沙取祿路死,子鱉弊承襲。

檢。事見趙遹傳。

#### 校勘記

唐置費珍莊琰播郎牂夷等州 「郞」下原有「牂牁」二字。 宋會要蕃夷五之一〇、通考卷三二九

領謝龍 四裔考所載,都無此二字;又唐無牂牁州, 初地 置,四年更名啊州,後復故名。」 「牱」同「牁」,「牁」字也不當重出。 新唐書卷四三下地理志:「牂州、武德三年以牂牁首 「牂牁」二字行,

故删。

- 3 多種秫稻 「杭」原作「秧」,據宋會要審夷五之一二、通考卷三二九四裔考改。
- (三) 防援井監 「井監」,長編紀事本末卷二五作「淯井監

L-0

- (四) 六年 原作「五年」,據宋會要蕃夷五之一七、長編卷八一改。
- (宝) 刺史史个松 同; 會要作「介松」;本書卷三〇一寇城傳作「溪藍順史箇松」。 「刺史」下原脫「史」字,據宋會要蕃夷五之一七、 長編卷八一補。「个松」,

- (水) 烏蠻獨廣 「獨」,長編卷八一作「狃」。
- (4) 南廣溪 按本書卷八九地理志, 移州在南廣溪洞; 寰宇記卷七九, 悦州也在南廣溪洞, 此下疑
- (元) 昌瀘 區大都屬瀘州境內,「盧」當爲「瀘」之訛,因改。 「瀘」原作「盧」。按本書卷八九地理志,四川有昌州、瀘州,無盧州,又當時蠻夷所在地
- [我] 羅固夢村 「固」字原脫,據下文及長編卷八一補。
- 000 點州西南密州夷族張聲進遣使進奉為南寧州蕃落使龍漢曉邀奪 州」;「蕃落使」上原脫「南寧州」三字。按宋會要蕃夷五之一九, 而非南寧州夷族,並謂其貢物爲南寧州 龍漢曉封截;上文龍漢曉爲南寧州夷族首領,亦無 張聲進爲點州西南密州 「黔州西南密州」,原作 蕃 激奪
- 景祐三年龍光辨康定元年龍光琇 序及宋會要蕃夷五之二〇至五之二一移正。 「康定元年龍光琇」原在「景祐三年龍光辨」之前, 據年代次

本族貢物之理,顯有舛誤。

因據會要及上文移補

- (111) 刺其數於背 「背」,通考卷三二九四裔考作「臂」。
- 吕 初監戶負晏州夷人錢 「負」字原脫,據宋會要蕃夷五之二二、長編紀事本末卷四九補。
- 列 傳 第 二 百 五 十 五 校 勘 記 三 四 紹聖二年 宋曾要蕃夷五之四作「元符三年」。

呈 邛部 川蠻 川」原作「州」,據本書卷五太宗紀、宋會要蕃夷五之五六、通考卷三三〇四裔考改。

下文「邛部川」的「川」原都作「州」,並據此改正。「蠻」字原脫,據後文補。

□台山後兩林蠻 五字原脫,據通考卷三三○四裔考補。

呈 開寶二年六月 「二年」原作「三年」,據長編卷一〇、玉海卷一五四改。

(10) 李順亂西川 「李順」原作「李淳」,據張編卷三五改。

云 遣嘉州牙校辛顯使 所作,其出使事由都與本卷遣字顯出使事一致。本卷之字顯當即此三書之字怡顯,其出使地區 籍考雲南至道錄條及玉海卷五八天禧雲南錄條, 見「淳化末朝廷所賜諾驅詔甚具」,與下文所敍諾驅奉所授官告等爲信事相符;通考卷二百經 按長編卷一○開寶二年六月注引辛怡顯雲南至道錄,謂怡顯兩至雲南,親 謂係辛怡顯出使雲南(後書爲黎、嶲界)歸後

當爲諾驅領地,疑此處有所省脫。

「保」原作「寶」,據上文及宋會要蕃夷五之五八、長編卷一四改。

8

保塞蠻

部落蠻有劉楊郝趙王五姓 <u>五部落之變條,五部落「有姓椒、趙、王、劉、楊五族,因以得名」。據改。</u> 「趙王」二字原脫,「五」原作「三」。按朝野雜記乙集卷一九庚子

詔帥憲撫安之 「帥」原作「師」,據宋會要蕃夷五之六〇改。

數以貲遺其都王母俾毋假道 兩朝綱目卷一一、朝野雜記乙集卷二〇戊辰· 九边幾條都作「以

財帛遺都王,毋令假道。」兩朝綱目又引宋史作注,內容與本卷同。

(B) 趙公庀 「庀」,同上二書同卷都作「庑」。

(in) 党壽 「壽」,同上二書同卷都作「燾」。

CINO 浮浪蠻 前文作「淨浪蠻」。

呈 剔騁浪商 「商」,原為唐的殷州, 避趙匡胤父諱改。 兩朝綱目卷一三、朝野雜記乙集卷二〇辛

未利店之變條仍作「殷」。

CIKI 董春惜 「春」,同上二書同卷及宋會要蕃夷五之一一都作「春」。

(云)「政和五年」至「未幾皆廢」 按本書卷八九地理志,亨、祺二州建於政和四年,廢於宣和三年; 壽寧軍建於政和六年,八年廢爲砦,宣和三年廢爲堡,與此處所記略有出入。

Cilloi 李光吉梁秀等三族 按太平治蹟統類卷一七作「李光吉王衰梁承秀三族」。

**三** 充州 原作「兗州」,據新唐書卷四三下地理志、通考卷三二八四裔考改。

[iii] 又有牟韋蕃入貢韶以進奉人韋公憂公市公利等爲郎將 張總卷五○六無「牟」字;「公憂公市」,同上二書同卷均作「公夏公布」。 下文「韋氏」當爲「牟 按「牟韋蕃」,宋會要蕃夷五之三四同

韋」之省。

C言 其館田景遷以地內附 列 第 二百五 + 五 「田景遷」原作「田仙」,據秀異卷八二、本書卷四九三、長編卷六改。 校 勘 記

文「景遷」原作「仙」,並據此改正。

景思忠戰沒 「景思忠」原作「景思立」,據本書卷四五二本傳及長編卷二四五改。 思立為思忠

之弟,戰沒於河州踏白城,未參與此次戰役。

量 砦民與羅尚夷競魚筍 「笱」原作「苟」,據長編卷二九〇改。

물 穆珦 宋會要審夷五之二五、長編卷二九〇作「穆珣」。

曼 乃詔 一涇原副總管韓存實擊之 朱會要審夷五之二四及長編卷二九〇無「副」字。

쿬 樂共城 原作「樂攻城」。按長編卷三一九及後文均作「樂共城」;又本書卷八九地理五, 瀘州

有樂共城,當卽指此,據改。

[<del>]</del> 築樂共城 「築」下原有「城」字,據宋會要審夷五之三〇、太平治蹟統類卷一七刪。

## 進宋史表

攻城,咸遵稟授之算。 初由宗邸親總大軍,龍旂出指於離方,羽葆歸登於乾御。 獻,二代之禮可言。 醫院廣惠司事臣阿魯圖等言: 竊惟周公念先業之艱難, 纂修之旨。 及夫收圖書於勝國,輯黼冔於神京,拔宋臣而列政塗,載宋史而歸祕府。 錫慶臣民, 開府儀同三司、上柱國、錄軍國重事、中書右丞相、監修國史、領經筵事、提調宣政院太 事機有待,歲月易遷,累朝每切於繼承,多務未遑於制作。 推大賚以惟均,示一 故觀趙氏隆替之由,足見皇元混一之績。欽惟世祖聖德神功文武皇帝, 揚舲而平江、漢,卷甲而克襄、樊,龔行弔伐之師,昭受寵綏之寄。 統之無外。 樞庭偃武, 七月之詩是作; 孔子論前王之文 櫛風沐雨, 旣編戡定之勳; **詎辭跋履之勞**,略地 翰苑摛文, 然後告成郊廟,

于 古訓 臣 "; 祖 阿魯圖等誠惶誠懼頓首頓首,欽惟皇帝陛下恢弘至道,紹述丕謨。往行前言,樂討論 附 鳈 功宗德,思揚厲于耿光。 進 宋 姖 表 惟我朝大啓基圖,彼吳會後歸版籍,視金源其未遠,紬

筵檢 臣伯顏 期 翰 臣玄、 臣 蓮 右 林 劉 室以 丞 臣貢 臣孔 翰林直學士臣宋褧、國子司業臣王思誠臣 應 相 計 聞 臣 奉臣王儀臣余貞 治書侍御史臣好文、 具存,及茲累洽之時,成此彌文之典。 臣 、師道、 思立等協恭董治, 前中書右丞臣達世貼睦邇、左丞臣守簡、參議臣岳柱 一脫脫 危素編劘分局, 太醫院都事 爲都總裁,平章政事臣帖睦爾達世、御史大 宣文閣鑒書博士臣麥文貴、 臣 一賈魯、 彙粹爲書。 祕 史官工部侍郎臣斡玉倫 書著作佐 禮部尙書臣沂、 國子 助教臣 」即臣 起自 東都, 譚慥 馮 監察御史臣余闕、 崇文太監臣宗瑞爲總裁官, 命臣 福 汪澤民、 可、太廟署令臣陳祖仁、 翰林編 迄于 阿魯圖、左丞相臣別兒怯不花領史事 徒、 南渡, 集賢待制臣 秘 修臣 書卿 夫臣惟一、翰林 一張翥、 紀載餘 太常博士 臣 臣拜住臣 泰不 干文傳、 三百 國 華、太常愈院臣 子 臣李齊、 陳思謙 西臺御 ,助敎臣 平章政 載, 學士承旨臣 翰林 始 史臣趙中、 終纔 吳當 翰林 待 鄓 事 制 中 臣 修撰 起巖 杜 納 臣 臣 再 經 秉 绰 麟

理 圖 明 一度之世,日蹙封疆,顧乃拘信使以渝盟,納叛臣而侵境, 口 憲章 考 乾道 夫 建隆、淳化之經營、景德二、成平之潤色、慶曆 、淳熈之保 馴致 紹聖 一紛紜, 义,正 崇寧荒 直 用則 亂,治忽 人 存 政學,邪 昭 陳 於方册, 佞進 則 操存 臣 、皇祐 辱 由姦權之擅命, 主 實 以忠 憂。 本於宮庭。 厚 光 美風 寧之朝 化,元豐、熙寧以 若 啓事釁以召兵。 乃建炎、紹 ,僅守宗 興之 社 聰

後瀛國歸朝,吉王航海,齊亡而訪王蠋,乃存秉節之臣;楚滅而論魯公,堪矜守禮之國

厥

盛而 說, 扶。 記之蒐羅又廣。 資聖代表章之功,先理致而後文辭,崇道德而黜功利, 武備衰气,論建多而成效少。且辭之煩簡以事,而文之今古以時,舊史之傳述旣多,雜 雖微量狐直筆之可稱,庶逃司馬寡識而輕信。至若論其有弊,亦惟斷以至公。大概聲容 載惟眞元之會合,屬當泰道之熙明,衆言殺亂於當時,大誼 於是參是非而去取,權豐約以損增,事嚴敢計於疾徐,日積亦虞於玩 書法以之而矜式, .昭宣於今日。矧先 彝倫 賴是 儒 性命之 惕 丽 匡

監于 屏營之至。臣阿魯圖 報 二卷,列傳、世家二百五 效之志無窮,儻垂淸燕之觀〔三〕,尙助緝熙之益。曰若帝堯,曰若帝舜,惟聖心 有夏,監于有殷,乃臣子告君之道。 臣 阿 魯圖等忝司當揆,實預提綱,周詢在局之言,靡不究心乃職。 等誠 惶誠懼頓首頓首謹 十五卷,裝潢四百九十二帙, 謹撰述本紀 言。 四十七卷,志一百六十二卷, 隨 表塵獻以聞。 第述作之才 下情無任慚懼 稽古之功; 有 表三十 限,而 戰汗

至正 經筵事 五 年十月二十一 て、提 調宣政院太醫院廣惠司事臣阿魯圖等上表 日,開府儀 同三司、上柱 國、錄軍 國重事、中書右丞相、監修國史、

### 17 19 6

## 修史官員

領三史:

開府儀同三司、上柱國、錄軍 國 重事、中書右丞相、監修國史、領經筵事、提調宣 一政院

太醫院廣惠司事臣阿魯圖

開府儀同三 司、上柱國、錄軍 國重事、中書左丞相、 領經筵事、 提調寧徽寺事臣 別兒

怯不花

都總裁

開府儀同三司、 上柱 國、錄軍國 重事, 前中書右丞相、 監修國 史、 領經筵事、 都總裁

臣脱脱

總裁:

銀青榮祿大夫、中書平章政事、知經筵 事臣帖 陸 爾 達 世

銀青榮祿大夫、御史大夫、知經筵事臣賀惟一

翰林學士承旨、榮祿大夫、 翰林學士承旨、榮祿 大夫、 知制 知制誥、 誥、 兼 兼修國史臣 修 國史臣 歐陽玄 張 起 巖

嘉議大夫、治書侍御史臣李好文

中大夫、禮部尚書臣王沂

正議大夫、崇文太監、檢校書籍事臣楊宗瑞

史官

嘉議大夫、工部侍郎臣斡玉倫徒

太中大夫、秘書卿臣泰不華

通議大夫、愈太常禮儀院事臣杜秉彝

翰林直學士、亞中大夫、知制誥、 同修國史、兼經筵事臣宋褧

朝請大夫、國子司業臣王思誠

集賢待制、朝請大夫臣干文傳

朝列大夫、國子司業臣汪澤民

翰林待制、奉議大夫、兼國史院編修官臣 張瑾

宣文閣鑒書博士、奉訓大夫臣麥文貴

奉訓 翰林 待制、 大夫、太常博士臣李齊 奉訓大夫、兼國史院編修官臣貢師道

附 錄 修 史 官 員

承德郎、監察御史臣余闕

翰林修撰、儒林郎、同知制誥、兼國史院編修官臣劉聞

承務郎、太醫院都事臣賈魯

承直郎、國子助教臣馮福可

儒林郎、陝西諸道行御史臺監察御史臣趙中

承德郎、太廟署令臣陳祖仁

應奉翰林文字、文林 郎、 同知 制誥、 兼 國 史院編 修官 臣 王

登仕郎、祕書監著作佐郎臣譚慥

應奉翰林文字、文林郎

同

知

制

誥、

兼

國

史院編

修官臣

余貞

翰林、國史院編修官臣張翥

國子助教臣吳當

經筵檢討臣危素

提調官:

光祿大夫、中書平章政事臣納麟

榮祿大夫、中書平章政事、知經筵事臣伯顏

資德大夫、中書左丞臣董守簡

資德大夫、參議中書省事臣岳柱

朝請大夫、參議中書省事臣拜住

奉議大夫、參議中書省事臣陳思議

通議大夫、兵部尚書臣李獻

太中大夫、吏部尚書臣何<u>執禮</u> 通議大夫、工部尚書臣<u>路希賢</u>

朝列大夫、戶部尚書臣賽因不花

嘉議大夫、中書左司郞中臣斡欒

亞中大夫、中書左司郞中臣孔思立

朝列大夫、中書右司員外郎臣不顔不花承德郎、刑部侍郎臣全普俺撒里

左司員外郎臣實禮門

奉議大夫、中書左司員外郎臣白濬

附

錄

修史

官員

校

勘

記

奉直大夫、禮部郎中臣邊魯曾

奉訓大夫、中書右司都事臣野仙

朝請大夫、中書右司都事臣鄭衍

奉政大夫、中書左司都事臣畢璉

中議大夫、中書左司都事臣陳仲端

奉直大夫、中書左司都事臣許從宣

#### 校勘記

(1) 景德 爲眞宗年號,尋繹文義,此處「景定」當爲「景德」之誤。今改。 原作「景定」。按「景定」爲宋理宗年號,上文建隆、淳化分別爲太祖、太宗年號,下文咸平

[11] 武備 歐陽玄圭齋文集卷一三本表作「實德」。

(三) 淸燕 原作「淸熙」,據同上書同篇改。

附錄

中書省

容 文

刊刻官員

書省。 赴都解納外, 合行移咨, 請照驗依上施行, 先具依准容來。 鏤板,不致差訛;所用工物,本省貢士莊錢內應付,如果不敷,不以是何錢內放支,年終照 官、首領官、儒學提舉各一員,不妨本職提調,與差去官精選高手人匠,就用齎去淨稿依式 **具呈照詳。」得此,** 委齎書前往所指去處,監臨刊刻,至於鋟梓之際,倘或工匠筆畫差訛,就便正是,似爲便宜。 造,傳之方來。竊照元修史官翰林編修張翥、國子助教吳當二人,深知宋書事理。 <u>宋</u>史刻板正本,今已畢功。理合比依遼、金二史,從都省聞奏定奪,指定行省去處, 仍禁約合屬,毋得因而 皇帝聖旨裏。中書省據遼、金、宋三史總裁官呈:「照得近奉都堂鈞旨,委自提調繕寫 都省除已差史官翰林應奉張翥馳驛齎宋史淨稿前去,委自本省文資正 一概動擾違錯;工畢,用上色高紙印造一百部,裝潢完備,差官 須至容者。 右容浙江等處行中 刊刻印 如蒙差

中書省咨文

**室正六年** 月 日。

## 刊刻官員

行省提調官

光祿大夫、江浙等處行中書省平章政事臣達世貼睦邇

江浙等處行中書省平章政事臣忽都不花

資善大夫、<br />
江浙等處行中書省左丞臣韓渙

工術等處行中書省參知政事臣撒馬篤江浙等處行中書省參知政事臣撒馬篤

朝列大夫、江浙等處行中書省左右司郎中臣島剌沙江浙等處行中書省參知政事臣楊惟恭

奉直大夫、江浙等處行中書省左右司郎中臣崔敬

奉訓大夫、江浙等處行中書省左右司員外郞臣赫德介

承德郎、江浙等處行中書省左右司都事臣徐槃

奉政大夫、江浙等處行中書省左右司員外郞臣鄭璠

承務郎、江浙等處行中書省左右司都事臣李琰承務郎、江浙等處行中書省左右司都事臣馬黑麻

# 緣史臣趙謙、許恆敬、宣使臣堵簡

杭州路提調官:

中議大夫、杭州路總管兼管內勸農事、知渠堰事臣趙璉

儒司提調官:

承務郎、江浙等處儒學副提舉臣|李祁

監督儒官:

温州路永嘉書院山長臣錢惟演

嘉興路儒學正臣應才

杭州路仁和縣儒學教諭臣劉元

杭州路儒學訓導臣黃常臣姚安道

校勘記

1〕中書省咨文 此題原無,今補。

(三) 刊刻官員 此題原無,今補。

附錄 校勘記

